



البنك المركزي الأردني

النشرة الإحصائية الشهرية

حزيران ٢٠٠٥

المجلد ٤١ - العدد ٦

دائرة الأبحاث



البنك المركزي الاردني

النشرة الاحصائية الشهرية

دائرة الأبحاث

- يسمح باعادة نشر الجداول التي تتضمنها النشرة كلا او جزءا بشرط الاشارة الى المصدر - النشرة الاحصائية الشهرية للبنك المركزي الاردني - والعدد الذي ظهرت فيه.
- تعتبر جميع المعلومات والبيانات الافرادية التي تقدم للبنك المركزي معلومات سرية لا يجوز اطلاق أي شخص او جهة، عامة كانت او خاصة، عليها. ويأتي ذلك انسجاما مع احكام المادة (٤٥/ج) من قانون البنك المركزي رقم (٢٣) لعام ١٩٧١ والمادة رقم (١١) من قانون الاحصاءات العامة رقم (٨) للعام ٢٠٠٣.
- يفضل توجيه الاستفسارات حول شمولية البيانات وحدثتها وغير ذلك، الى مصادر البيانات الاصلية المبينة اسفل كل جدول، علما بأن البنك المركزي الاردني هو مصدر الجداول التي لم يذكر مصدر لها.
- تصدر هذه النشرة عن دائرة الابحاث في البنك المركزي الاردني

العنوان البريدي : ص.ب. ٣٧ عمان - ١١١١٨ الاردن

هاتف : ٩٦٢ ٦ ٤٦٣٠٣٠١/٩ +

فاكس : ٩٦٢ ٦ ٤٦٣٨٨٨٩ +

٩٦٢ ٦ ٤٦٣٩٧٣٠ +

البريد الالكتروني: redp@cbj.gov.jo

وتتوفر هذه النشرة على شبكة الانترنت على العنوان

<http://www.cbj.gov.jo>

رقم الايداع لدى دائرة المكتبة الوطنية

٢٠٠٢/٧٠٥ د

الفهرس

الصفحة

أ - ل	دليل المنهجية و المفاهيم الاحصائية.
١	معلومات اساسية حول المملكة الاردنية الهاشمية.
٣ - ٢	١ - اهم المؤشرات الاقتصادية.
	النقود و البنوك
٤	٢ - المسح النقدي للجهاز المصرفي.
٥	٣ - التغير في عرض النقد (٢ع) والعوامل المؤثرة عليه.
٧ - ٦	٤ - عرض النقد وفقا لمكوناته والجهة المحتقطة به.
٨	٥ - النقود الاحتياطية.
٩	٦ - النقد المصدر والودائع في الاردن حسب نوع العملة.
١١ - ١٠	٧ - الانتمان المحلي الممنوح من قبل الجهاز المصرفي.
١٣ - ١٢	٨ - الانتمان المحلي الممنوح من قبل الجهاز المصرفي وفقا لنوع الانتمان.
١٥ - ١٤	٩ - صافي الانتمان الممنوح من الجهاز المصرفي للحكومة المركزية ضمن الموازنة العامة.
١٧ - ١٦	١٠ - ميزانية البنك المركزي الاردني.
١٩ - ١٨	١١ - الاحتياطيات الاجنبية للبنك المركزي الاردني.
٢١ - ٢٠	١٢ - شهادات الايداع الصادرة عن البنك المركزي الاردني.
٢٣ - ٢٢	١٣ - الميزانية الموحدة للبنوك المرخصة.
٢٥ - ٢٤	١٤ - موجودات ومطلوبات البنوك المرخصة من العملات الاجنبية.
٢٧ - ٢٦	١٥ - توزيع التسهيلات الائتمانية المباشرة الممنوحة من قبل البنوك المرخصة وفقا للنشاط الاقتصادي والجهة المقترضة.
	١٦ - التسهيلات الائتمانية المباشرة الممنوحة من قبل البنوك المرخصة حسب النوع وتاريخ الاستحقاق.
٢٩ - ٢٨	١٧ - الودائع لدى البنوك المرخصة حسب الجهة المودعة ونوع الوديعة.
٣١ - ٣٠	١٨ - الودائع بالعملات الاجنبية لدى البنوك المرخصة حسب الجهة المودعة ونوع الوديعة.
٣٣ - ٣٢	١٩ - الميزانية الموحدة لفروع البنوك الاردنية العاملة في الاراضي الفلسطينية.
٣٥ - ٣٤	٢٠ - الميزانية الموحدة لمؤسسات الاقراض المتخصصة.
٣٦	٢١ - اجمالي التسهيلات الائتمانية حسب الجهة المقرضة.
٣٧	٢٢ - هيكل اسعار الفوائد.
٣٩ - ٣٨	٢٣ - اسعار صرف اهم العملات الاجنبية المعلنة من البنك المركزي الاردني.
٤١ - ٤٠	٢٤ - اسعار صرف اهم العملات الاجنبية (رسم بياني).
٤٢	٢٤ - نقاص الشيكات.
٤٣	المالية العامة
٤٥ - ٤٤	٢٥ - خلاصة الموازنة العامة للحكومة المركزية.
٤٧ - ٤٦	٢٦ - الايرادات المحلية للحكومة المركزية.
٤٩ - ٤٨	٢٧ - التصنيف الاقتصادي لنفقات الحكومة المركزية.
	الدين العام الداخلي والخارجي
٥١ - ٥٠	٢٨ - الدين الداخلي للحكومة المركزية.
٥٢	٢٩ - حركة اوراق الدين العام الداخلي.
٥٣	٣٠ - الدين العام الخارجي.

القطاع الخارجي

٥٥ - ٥٤	٣١ أ - ميزان المدفوعات (اسلوب العرض القديم).
٥٧ - ٥٦	٣١ ب- ميزان المدفوعات (اسلوب العرض القياسي).
٥٨	٣٢ - حساب الخدمات والدخل في ميزان المدفوعات (اسلوب العرض القياسي).
٥٩	٣٣ - المساعدات الحكومية المقبوضة في ميزان المدفوعات.
٦٠	٣٤ - خلاصة تطورات التجارة الخارجية.
٦١	تطورات التجارة الخارجية (رسم بياني).
٦٣ - ٦٢	٣٥ - التركيب السلعي للتجارة الخارجية حسب الاغراض الاقتصادية.
٦٥ - ٦٤	٣٦ - التركيب السلعي للصادرات الوطنية.
٦٧ - ٦٦	٣٧ - التركيب السلعي للمستوردات.
٦٩ - ٦٨	٣٨ - التوزيع الجغرافي للصادرات الوطنية.
٧١ - ٧٠	٣٩ - التوزيع الجغرافي للمستوردات.
٧٢	٤٠ - الصادرات الوطنية الى الدول العربية.
٧٣	٤١ - المستوردات من الدول العربية.
٧٥ - ٧٤	٤٢ - المستوردات من دول الاتحاد الاوروبي.
٧٦	٤٣ - الارقام القياسية لاسعار وكميات الصادرات الوطنية.
٧٧	٤٤ - الارقام القياسية لاسعار وكميات المستوردات.
٧٨	٤٥ - القادمون حسب الجنسية.
٧٩	٤٦ - المغادرون حسب الجنسية.
٨٠	٤٧ - نشاط ميناء العقبة.

الانتاج والأسعار والشركات

٨١	٤٨ - المصدر الصناعي للنتاج المحلي الاجمالي بالاسعار الجارية.
٨٢	٤٩ - مخفض الناتج المحلي الاجمالي.
٨٣	٥٠ - الاهمية النسبية القطاعية للنتاج المحلي الاجمالي بأسعار ١٩٩٤.
٨٣	٥١ - التغيرات النسبية القطاعية للنتاج المحلي الاجمالي بأسعار ١٩٩٤.
٨٤	٥٢ - الطلب الكلي والعرض الكلي.
٨٥	٥٣ - الدخل القومي المتاح وتخصيصاته بالاسعار الجارية.
٨٦	٥٤ - التكوين الرأسمالي الثابت الاجمالي حسب النشاط الاقتصادي بالاسعار الجارية.
٨٧	٥٥ - الانتاج الزراعي والرقم القياسي للانتاج الزراعي.
٨٨	٥٦ - كميات الانتاج للصناعات الرئيسية.
٨٩	تطور انتاج الفوسفات والبوتاس والكهرباء (رسم بياني).
٩١ - ٩٠	٥٧ - الرقم القياسي لكميات الانتاج الصناعي.
٩٣ - ٩٢	٥٨ - نشاط البناء.
٩٥ - ٩٤	٥٩ - الرقم القياسي لاسعار المستهلك.
٩٧ - ٩٦	٦٠ - الرقم القياسي لاسعار تجارة الجملة.
٩٨	٦١ - الشركات المسجلة حسب النشاط الاقتصادي.
٩٩	٦٢ - اربحية الشركات المساهمة العامة الاردنية.
١٠١ - ١٠٠	٦٣ - قيم واسعار اغلاق الاسهم المتداولة في بورصة عمان (السوقين الاول والثاني).
١٠٢	٦٤ - الرقم القياسي لاسعار الاسهم مرجحا بالقيمة السوقية لرأس المال.

دليل المنهجية والمفاهيم الإحصائية

أولاً: النقود والبنوك

تغطي الجداول الإحصائية رقم (٢) الى (٢٤) إحصاءات النقود والبنوك ويعتبر البنك المركزي المصدر الرئيسي لهذه الإحصاءات. وتقوم الدائرة المالية والإدارية بتزويد دائرة الأبحاث بميزانية البنك المركزي، كما تقوم دائرة الرقابة على الجهاز المصرفي بتزويد الدائرة بميزانية موحدة للبنوك المرخصة العاملة في الأردن، وكذلك نشاطات فروع البنوك الأردنية العاملة في الأراضي الفلسطينية، علاوة على مستويات أسعار الفائدة الدائنة والمدينة في السوق المصرفية. حيث تقوم دائرة الأبحاث بجمع هذه البيانات وتجهيزها للنشر بشكل شهري وبما يتناسب مع دليل الإحصاءات النقدية والمالية الصادر عن صندوق النقد الدولي لعام ٢٠٠٠. ويعامل البنك المركزي البيانات التي يجمعها عن المؤسسات المعنية بشكل إفرادي بالسرية التامة.

تنتشر البيانات النقدية بصورتها النهائية (غير أولية)، ويتم مراجعة هذه البيانات عند إجراء أي تعديل يتعلق بالمنهجية المتبعة وتصنيف البيانات النقدية.

وفيما يلي تعريف بمضمون أبرز المصطلحات الواردة في جداول هذا الجزء :

- **البنوك المرخصة:** تشتمل على جميع البنوك الأردنية و غير الأردنية العاملة في المملكة والتي تقبل الودائع، ولا يشمل هذا التعريف المؤسسات المالية .
- **الجهاز المصرفي:** يشتمل على البنك المركزي الأردني والبنوك المرخصة.
- **الحكومة المركزية ضمن الموازنة:** الوزارات والدوائر الحكومية التي تعمل ضمن أجهزة السلطة المركزية في الدولة، وتصدر موازاناتها السنوية ضمن قانون الموازنة العامة.
- **الحكومة المركزية بموازنات مستقلة:** الدوائر الحكومية والهيئات الرسمية التي لا تعمل من أجل الربح وتصدر موازاناتها ضمن كتاب يسمى موازنات المؤسسات الحكومية المستقلة.
- **الحكومة المركزية:** تشتمل على الحكومة المركزية ضمن الموازنة والحكومة المركزية بموازنات مستقلة.

- **المؤسسات العامة:** تشتمل على كل من المؤسسات العامة غير المالية (المؤسسات والشركات التي للحكومة مصلحة و/او قوة تصويتية مؤثرة فيها)، والمؤسسة العامة للضمان الاجتماعي، والبلديات والمجالس المحلية.
- **القطاع العام:** يشتمل على الحكومة المركزية والمؤسسات العامة.
- **الحسابات المدينة العائدة للحكومة المركزية ضمن الموازنة (جدول رقم ٩) تمثل:**
 - حساب جاري مدين لدى البنك المركزي.
 - التسهيلات المباشرة لدى البنوك المرخصة.
- **الحسابات الدائنة:** تمثل اجمالي ودائع الحكومة المركزية ضمن الموازنة بالدينار وبالعملة الأجنبية.
- **صافي الحسابات الحكومية:** يمثل المجموع الجبري للحسابات المدينة والحسابات الدائنة العائدة للحكومة المركزية ضمن الموازنة لدى الجهاز المصرفي.
- **المؤسسات المالية غير المصرفية*:** هي تلك المؤسسات التي تقوم بتجميع الأموال ولكن ليس على شكل ودائع، وتتولى توظيفها في الأسواق المالية للحصول على أنواع أخرى من الأصول المالية، مثل شركات التأمين وشركات الصرافة ومؤسسة إدارة وتنمية أموال الأيتام والشركة الاردنية لاعادة تمويل الرهن العقاري.
- **المؤسسات المصرفية الأخرى*:** هي المؤسسات التي توفر عددا كبيرا من الخدمات المالية، ولكن ليس لديها التزامات قابلة للتحويل والاستخدام كوسائل للدفع. وتتضمن هذه الفئة: بنك الإنماء الصناعي وبنك تنمية المدن والقرى ومؤسسة الاقراض الزراعي.
- **المؤسسات المالية:** تشتمل على المؤسسات المالية غير المصرفية والمؤسسات المصرفية الأخرى.
- **مؤسسات الإقراض المتخصصة:** هي المؤسسات التي تتخصص في تمويل قطاعات محددة، ولا تشكل الودائع مصدرا رئيسيا من مصادر أموالها، وهي مؤسسة الإقراض الزراعي وبنك الإنماء الصناعي وبنك تنمية المدن والقرى والمؤسسة العامة للاسكان والتطوير الحضري.
- **المقيم:** الشخص الطبيعي او الاعتباري الذي يقيم عادة داخل الأردن او مضى على إقامته في الأردن مدة سنة فأكثر، بغض النظر عن جنسية هذا الشخص. باستثناء الهيئات والمؤسسات الدولية والطلاب والمرضى الاجانب الذين يقيمون لاكثر من سنة.

*: أعيد تعريف هذه البنود وفقا للتصنيف المعدل للحسابات لدى الجهاز المصرفي اعتبارا من كانون ثاني ٢٠٠٠

- **غير المقيم :** الشخص الطبيعي او الاعتباري الذي يقيم عادة خارج الأردن، و/او الذي لم يكمل مدة سنة من الإقامة داخل الأردن، بغض النظر عن جنسية هذا الشخص. باستثناء العائلات والأفراد الذين لهم مركز او مصلحة اقتصادية ولهم سكن دائم حتى لو أقام به بشكل متقطع.
- **الموجودات الأجنبية (صافي):** يظهر هذا البند في الجداول رقم (١) الى (٣) ويمثل الموجودات الأجنبية للجهاز المصرفي مطروحا منها المطلوبات الأجنبية على الجهاز المصرفي استنادا الى مفهوم الإقامة. ويحتسب لكل من البنك المركزي والبنوك المرخصة من واقع الموجودات الأجنبية والمطلوبات الأجنبية الواردة في ميزانية البنك المركزي الأردني جدول رقم (١٠) والميزانية الموحدة للبنوك المرخصة جدول رقم (١٣). ويذكر بأن المطلوبات الأجنبية للبنك المركزي تعدل لغايات احتساب صافي الموجودات الأجنبية باضافة صافي رصيد عمليات شراء واعادة شراء حقوق السحب الخاصة الى المطلوبات الأجنبية الواردة في ميزانية البنك.
- **الموجودات المحلية (صافي):** يظهر هذا البند ايضا في الجداول (١) الى (٣)، ويمثل مجموع بنود صافي الديون على القطاع العام والديون على القطاع الخاص، والديون على المؤسسات المالية، وصافي العوامل الأخرى في المسح النقدي (جدول رقم ٢).
- **النقد المصدر:** هو النقد الذي أصدره البنك المركزي ويتكون من النقد المتداول بيد الجمهور مضافا إليه النقد في الصندوق لدى البنوك المرخصة.
- **عرض النقد (١٤):** النقد المتداول مضافا اليه ودائع تحت الطلب بالدينار لدى الجهاز المصرفي لكل من القطاع الخاص (مقيم) والمؤسسات العامة والمؤسسات المالية غير المصرفية. مضافا اليه ودائع المؤسسات المصرفية الأخرى تحت الطلب بالدينار لدى البنك المركزي الأردني فقط.
- **شبه النقد:** الودائع تحت الطلب بالعملات الأجنبية مضافا إليها ودائع التوفير ولاجل بالدينار والعملات الأجنبية لكافة القطاعات المذكورة في تعريف عرض النقد (١٤) لدى الجهاز المصرفي.
- **عرض النقد (٢٤):** يساوي عرض النقد (١٤) مضافا اليه شبه النقد، ويعادل أيضا مجموع كل من صافي الموجودات الأجنبية وصافي الموجودات المحلية للجهاز المصرفي.
- **احتياطي البنك المركزي من العملات الأجنبية :** النقد والأرصدة والودائع الجاهزة بالعملات الأجنبية القابلة للتحويل وسندات وأذونات بعملات أجنبية، ونقد وأرصدة وودائع بعملات أجنبية غير قابلة للتحويل مطروحا منه ودائع كل من البنوك المرخصة وغير المقيمين بالعملات الأجنبية لدى البنك المركزي.

- **الاحتياطي الإلزامي :** قيمة الحد الأدنى الذي يتوجب على البنوك المرخصة الاحتفاظ به لدى البنك المركزي الأردني وفاءاً بنسبة الاحتياطي النقدي الإلزامي المفروضة على الودائع لدى البنوك المرخصة.
- **الاحتياطي الفائض للبنوك بالدينار:** الزيادة في ودائع البنوك المرخصة بالدينار لدى البنك المركزي الأردني عن متطلبات الاحتياطي الإلزامي. ولا تعتبر شهادات الإيداع بالدينار ونافذة الإيداع (بالدينار) ضمن الاحتياطي الفائض.
- **النقود الاحتياطية:** مجموع النقد المصدر مضافاً إليه احتياطيات البنوك الإلزامية والفائضة بالدينار لدى البنك المركزي.
- **التسهيلات الائتمانية المباشرة:** الائتمان الممنوح من الجهاز المصرفي على هيئة قروض وسلف مضافاً إليه كمبيالات واسناد مخصومة مضافاً إليها حسابات جارية مدينة.
- **الديون على القطاع الخاص (مقيم):** يشمل هذا البند التسهيلات المباشرة الممنوحة من قبل البنوك المرخصة للقطاع الخاص وقروض الاسكان لموظفي البنك المركزي بالإضافة إلى استثمارات البنوك المرخصة في أسهم الشركات واسناد القرض الصادرة عن القطاع الخاص.
- **الديون على الحكومة المركزية:** التسهيلات الائتمانية المباشرة الممنوحة للحكومة من الجهاز المصرفي مضافاً لها استثمارات الجهاز المصرفي في السندات والاذونات الحكومية و المساهمة في المؤسسات المالية الدولية.
- **صافي الديون على الحكومة المركزية:** الديون على الحكومة المركزية مطروحا منها الودائع الحكومية، علماً بأن الودائع الحكومية الواردة في ميزانية البنك المركزي تخضع لغايات احتساب هذا البند في جدولي الوضع النقدي (رقم ٢) والائتمان المحلي (رقم ٨) بقيمة صافي رصيد عمليات شراء وإعادة شراء حقوق السحب الخاصة.
- **صافي الديون على القطاع العام:** صافي الديون على الحكومة المركزية مضافاً إليه الديون على المؤسسات العامة.
- **الائتمان المحلي:** يظهر هذا البند في الجدولين رقم (٧) ورقم (٨) ، ويشمل صافي الديون على القطاع العام والديون على القطاع الخاص (مقيم) والديون على المؤسسات المالية.
- **صافي العوامل الأخرى :** يظهر هذا البند في الجداول رقم (٢) و (٣)، وهو محصلة الموجودات الأخرى للجهاز المصرفي مطروحا منها المطلوبات الأخرى للجهاز المصرفي وهي البنود التي لم ترد ضمن تعريف صافي الموجودات الأجنبية وصافي الديون على القطاع العام والديون على القطاع (مقيم) والديون على المؤسسات المالية من ميزانية البنك المركزي والميزانية الموحدة للبنوك المرخصة.
- **سعر الفائدة الموحد على شهادات الإيداع بالدينار:** يمثل الوسط المرجح لأسعار الفائدة المقبولة بعد تدويره لأقرب خمس نقاط أساسية.

ثانيا: المالية العامة

تغطي الجداول من (٢٥) حتى (٢٧) بيانات الموازنة العامة للحكومة المركزية، ومصدر هذه البيانات وزارة المالية. وفيما يلي تعريف بمضمون أبرز المصطلحات الواردة في هذا الجزء:

- **العجز/الوفر الاولي:** اجمالي الإيرادات والمساعدات الخارجية مطروحا منه اجمالي الانفاق وصافي الاقراض (باستثناء مدفوعات الفوائد الداخلية والخارجية).
- **العجز/الوفر الجاري:** الإيرادات المحلية مطروحا منها النفقات الجارية.
- **العجز/الوفر الكلي (على اساس الاستحقاق):** اجمالي الإيرادات والمساعدات الخارجية مطروحا منه اجمالي الانفاق وصافي الاقراض.
- **العجز/الوفر الكلي (على اساس النقدي):** العجز/الوفر الكلي (على اساس الاستحقاق) مضافا إليه الفوائد المجدولة .
- **الضريبة العامة على المبيعات:** فرضت هذه الضريبة في عام ١٩٩٤ على كافة السلع المستوردة والمنتجة محليا باستثناء قائمة محدودة من السلع الضرورية، كما فرضت في البداية على قائمة محددة من الخدمات، تم توسيعها في عام ٢٠٠١ لتشمل كافة الخدمات باستثناء مجموعة محددة منها. وقد حلت هذه الضريبة محل ضريبة الاستهلاك التي كانت مفروضة سابقا على قائمة محددة من السلع المستوردة والمحلية.
- **الضرائب الأخرى ضمن بند الضرائب على المعاملات المحلية:** يظهر هذا البند ضمن جدول رقم (٢٦) ويشمل ضريبة تذاكر السفر بالجو والضريبة الاضافية على عقود التأمين وضريبة المغادرين وضريبة بيع العقار.
- **الضرائب الأخرى ضمن بند الضرائب الإضافية:** يظهر هذا البند ضمن جدول رقم (٢٦) ويشمل الضرائب الإضافية على كميات الكهرباء المستهلكة والضرائب الإضافية على معاملات دائرة الأراضي والمساحة والضرائب الإضافية على رخص السيارات والسواقين وضرائب اضافية أخرى.
- **الفوائد والأرباح ضمن الإيرادات غير الضريبية:** تشمل فوائد القروض المستردة مضافا إليها الأرباح المحولة الى الخزينة من قبل عدد من المؤسسات الحكومية، منها البنك المركزي ومؤسسة الموانئ والمؤسسة الأردنية للاستثمار.

ثالثا: الدين العام الداخلي والخارجي

تغطي الجداول الاحصائية رقم (٢٨) الى رقم (٣٠) احصاءات الدين العام الداخلي والخارجي. وتعتبر وزارة المالية مصدر هذه الاحصاءات، باستثناء حركة اوراق الدين الداخلي التي مصدرها البنك المركزي. وفيما يلي تعريف بمضمون أبرز المصطلحات الواردة في هذا الجزء:

- **الرصيد القائم للقروض المتعاقد عليها:** عبارة عن الرصيد القائم للقروض مضافا إليه المبالغ غير المسحوبة من القروض.
- **الرصيد القائم للدين الخارجي:** يمثل المبالغ المسحوبة من القروض الخارجية مطروحا منها الأقساط المسددة ، علما بان الاقساط المسددة تتضمن رصيد القروض التجارية المضمونة لوديعة نقدية مجمدة.
- **معدل خدمة الدين الخارجي على أساس (الاستحقاق):** نسبة التسديدات المستحقة من الأقساط والفوائد الى إجمالي صادرات السلع والخدمات عدا دخل خدمات عناصر الإنتاج.
- **معدل خدمة الدين الخارجي على أساس (نقدي):** نسبة التسديدات المدفوعة فعلا من الأقساط والفوائد الى إجمالي صادرات السلع والخدمات عدا دخل خدمات عناصر الإنتاج.
- **الدين الداخلي للحكومة المركزية:** يمثل الرصيد القائم للديون المحلية على الحكومة المركزية (ضمن الموازنة وبموازانات مستقلة) . ويشتمل على الرصيد القائم للسندات والاذونات الحكومية بالإضافة الى الرصيد القائم للتسهيلات الائتمانية المباشرة التي تحصل عليها الحكومة من الجهاز المصرفي ومن المصادر غير البنكية.
- **سندات واذونات الخزينة :** تشتمل على الاذونات قصيرة الاجل والسندات متوسطة الاجل الصادرة عن الخزينة.
- **سندات حكومية اخرى :** وتتكون من سندات التنمية طويلة الاجل الصادرة عن الخزينة بالإضافة الى السندات المكفولة من قبل الحكومة الصادرة عن بعض المؤسسات الحكومية بموازانات مستقلة مثل سلطة المياه والتي تم تحويلها الى سندات حكومية.

رابعاً: القطاع الخارجي

تغطي الجداول الاحصائية رقم (٣١) الى (٤٧) احصاءات ميزان المدفوعات والتجارة الخارجية ، ويتولى قسم ميزان المدفوعات في البنك المركزي مهمة تجميع واعداد احصاءات ميزان المدفوعات ، اما بيانات التجارة الخارجية فمصدرها دائرة الاحصاءات العامة.

واعتباراً من عدد النشرة الاحصائية لشهر حزيران ٢٠٠٤ اصبح جدول ميزان المدفوعات الاردني (جدول رقم ٣١) ينشر وفقاً لمنهجية الطبعة الخامسة لدليل اعداد ميزان المدفوعات الصادر عن صندوق النقد الدولي. وعليه فقد تم تعديل دليل المنهجية والمفاهيم الاحصائية المتعلقة بالقطاع الخارجي.

وفيما يلي تعريف بمضمون ابرز المصطلحات الواردة في هذا الجزء:

- **الحساب الجاري :** يمثل مجموع الميزان التجاري وحساب الخدمات وحساب الدخل وصافي حساب التحويلات الجارية.
- **الميزان التجاري :** يمثل الصادرات مطروحا منها المستوردات في ميزان المدفوعات.
- **الصادرات :** تمثل الصادرات الوطنية (فوب) مضافا اليها المعاد تصديره.
- **المستوردات :** تمثل المستوردات (فوب) مستثنى منها مستوردات الجهات غير المقيمة.
- **الذهب غير النقدي :** هو الذهب الذي تتم حيازته كاداة لتخزين القيم او الذهب الذي يستخدم لاغراض اخرى (صناعية) ولا تحتفظ به السلطات النقدية كاصل احتياطي.
- **حساب الخدمات :** يمثل المقبوضات مطروحا منها المدفوعات من الخدمات المبينة ادناه:-

* **السفر:** تمثل **المقبوضات** من هذا البند إنفاق السياح غير المقيمين الوافدين للأردن، ويتم تقديرها بالاستناد الى نتائج مسوحات القادمين والمغادرين التي تقوم دائرة الإحصاءات العامة باعدادها من فترة الى أخرى ، والتي توفر تقديرات حول معدلات الإنفاق لكل جنسية من السياح ويتم تعديلها بمعدلات التضخم السائدة خلال الفترة المراد احتسابها، وبالإعتماد على اعداد القادمين والمغادرين التي توفرها مديرية الأمن العام شهريا. بينما تمثل **مدفوعات** السفر إنفاق المقيمين في الاردن في الخارج والذين يسافرون لغايات التعليم او السياحة او العلاج وغيرها، ويتم تقديرها بالاستناد الى نفس المنهجية المشار اليها في جانب المقبوضات من هذا البند.

* **النقل :** تمثل **مقبوضات** هذا البند الايرادات المتحصلة لشركات ومنشات النقل المقيمة لقاء تقديمها لخدمات النقل لغير المقيمين. بينما تمثل **مدفوعات** هذا البند المبالغ المدفوعة من المقيمين لشركات ومؤسسات النقل غير المقيمة لقاء تقديم خدمات النقل للمقيمين، بما في ذلك تكاليف الشحن على البضائع المستوردة. ويتم الحصول على بيانات هذا البند من خلال مصادر شركات النقل ذاتها ونماذج الابلاغ الدولية (ITRS) التي يقوم البنك المركزي والبنوك التجارية بتعبئتها بشكل شهري .

* **خدمات حكومية :** تغطي **القيود الدائنة** لهذا البند الدخل المتأتي لقاء الخدمات المقدمة من قبل السفارات والبعثات الدبلوماسية والسياسية الأردنية في الخارج، علاوة على الخدمات التي تقدمها المؤسسات العامة لغير المقيمين. في حين تغطي **القيود المدينة** لهذا البند نفقات الحكومة والمؤسسات العامة المتحققة لغير المقيمين لقاء تسوية مدفوعات خارجية أو شراء خدمات. ويتم الحصول على البيانات ذات العلاقة بهذا البند من نماذج الابلاغ الدولية (ITRS).

* **الخدمات الأخرى:** تشمل الخدمات غير المصنفة في البنود أعلاه والتي من أبرزها خدمات التأمين وخدمات الاتصالات والحاسب الآلي وخدمات التشييد وعمليات المتاجرة والخدمات المالية ورسوم الامتياز والتراخيص والتي تتم بين المقيمين وغير المقيمين.

- **حساب الدخل:** يشمل هذا الحساب البنود التالية :

* **تعويضات العاملين (مقبوضات):** تمثل الأجور والمزايا التي يحصل عليها العاملون المقيمون بمن فيهم العمال الموسميون وعمال الحدود، لقاء تأديتهم لعمل ما خارج الإقليم الإقتصادي للمملكة لصالح جهة غير مقيمة.

* **تعويضات العاملين (مدفوعات):** تمثل الأجور والمزايا التي يحصل عليها العاملون غير المقيمين بمن فيهم العمال الموسميون وعمال الحدود غير المقيمين، لقاء تأديتهم لعمل ما داخل الإقليم الإقتصادي للمملكة.

* **دخل الاستثمار:** يمثل جانب المقبوضات منه الارباح والفوائد المستحقة عن حيازات المقيمين لحصص الملكية أو الاصول المالية كالودائع البنكية وسندات القروض والاوراق المالية والاذونات الصادرة عن مؤسسات غير مقيمة. وتغطي فوائد استثمارات البنك المركزي والبنوك التجارية والحكومة العامة والقطاع الخاص. بينما يمثل جانب المدفوعات الفوائد والارباح المستحقة لغير المقيمين عن حيازتهم لحصص الملكية أو الاصول المالية الصادرة عن جهات مقيمة.

- **التحويلات الجارية:** تمثل القيود المقابلة للتدفقات الحقيقية من السلع والخدمات أو الاصول المالية وغير المالية والتي لا يترتب عليها حيازة الاصول الثابتة أو التخلي عنها أو تنازل الدائن عن التزام لمدين. وتشمل هذه التحويلات ما يلي :

* **تحويلات القطاع العام:** تتضمن قيم المنح والمساعدات والهبات التي تتلقاها الحكومة أو تقوم هي بتقديمها الى دول أخرى.

* **تحويلات القطاعات الأخرى، وتشمل :**

● **حوالات العاملين:** يمثل جانب المقبوضات منها تحويلات الاردنيين العاملين المقيمين في الخارج والموجهة لغايات الانفاق الجاري في الاردن، ويتم تقديرها استنادا لنماذج الابلاغ الدولية (ITRS) التي يقوم البنك المركزي والبنوك التجارية بتعبئتها بشكل شهري (بيانات الدخل بالعملة الاجنبية للجهاز المصرفي). ويمثل جانب المدفوعات منها التحويلات للخارج من قبل العمالة الوافدة المقيمة في الاردن. ويتم تقديرها بالاستناد الى بيانات وزارة العمل حول العمالة الوافدة والى معدل التحويل الشهري للعامل الواحد.

• **تحويلات اخرى (صافي) :** وتتضمن قيم المنح والمساعدات والهبات التي يتلقاها المقيمون داخل المملكة (عدا الحكومة وحوالات العاملين) من غير المقيمين بما في ذلك تعويضات الامم المتحدة ، او التي يقدمها المقيمون داخل المملكة (عدا الحكومة وحوالات العاملين) لغير المقيمين.

- **الحساب الرأسمالي والمالي :** يشمل هذا الحساب كل من:

* **الحساب الرأسمالي:** يتضمن هذا الحساب بند التحويلات الرأسمالية وبند حيازة الاصول غير المالية غير المنتجة أو التصرف بها. وتمثل التحويلات الرأسمالية القيود المقابلة لعمليات الاعفاء من الديون وحيازة الاصول الثابتة او التخلي عنها ، وتتضمن ايضا قيمة المنح والمساعدات ذات الطبيعة الرأسمالية.

* **الحساب المالي :** يشمل البنود التالية :

• **الاستثمار المباشر (في الخارج) :** يمثل صافي استثمارات المقيمين في حقوق الملكية والعائدات المعاد استثمارها بالاضافة الى صافي اية التزامات اخرى على المؤسسات التابعة غير المقيمة.

• **الاستثمار المباشر (في الاردن) :** يمثل صافي استثمارات غير المقيمين في حقوق الملكية والعائدات المعاد استثمارها بالاضافة الى صافي اية التزامات اخرى على المؤسسات المقيمة في الاردن.

• **استثمار الحافضة (الاصول) :** يشمل سندات الملكية و سندات الدين والادوات المالية التي بحوزة المقيمين والصادرة عن جهات خارجية عدا تلك المدرجة تحت الاستثمار الأجنبي المباشر والاصول الاحتياطية.

• **استثمار الحافضة (الخصوم) :** يشمل سندات الملكية وسندات الدين والادوات المالية التي بحوزة غير المقيمين والصادرة عن مؤسسات مقيمة عدا تلك المدرجة تحت الاستثمار الأجنبي المباشر والاصول الاحتياطية.

• **استثمارات اخرى (الاصول) :** تشتمل على كافة المعاملات المالية العائدة للمقيمين والتي لا تتضمنها فئات الاستثمار الاجنبي المباشر او استثمار الحافضة او الاصول الاحتياطية. وتبويب حسب الاداة الى ائتمان تجاري وقروض ونقد وودائع.

• **استثمارات اخرى (الخصوم) :** تشتمل على كافة المعاملات المالية العائدة لغير المقيمين والتي لا تتضمنها فئات الاستثمار الاجنبي المباشر او استثمار الحافضة او الاصول الاحتياطية. وتبويب حسب الاداة الى ائتمان تجاري وقروض ونقد وودائع.

• **الاصول الاحتياطية :** هي الاصول الخارجية والتي تقع ضمن سيطرة البنك المركزي وتعد متاحة للاستخدام لتمويل او معالجة اية اختلالات في ميزان المدفوعات ، وتشمل هذه الاصول الذهب النقدي وحقوق السحب الخاصة ووضع الاحتياطي لدى صندوق النقد الدولي (IMF) واصول النقد الأجنبي (نقد وودائع وأوراق المالية).

- **تغطية الاحتياطي الرسمي من العملات الاجنبية للبنك المركزي لمستوردات المملكة (بالاشهر):** تمثل احتياطي البنك المركزي الجاهز للاستخدام مقسوما على قيمة المتوسط الشهري للمستوردات من السلع والخدمات مطروحا منها قيمة المتوسط الشهري للمعاد تصديره.

خامسا: الانتاج والاسعار

تعد الحسابات القومية في الأردن في الوقت الحاضر استنادا الى نظام الحسابات القومية الصادر عن الأمم المتحدة عام ١٩٦٨ ، مع العمل حاليا على التحول من هذا النظام الى نظام الحسابات القومية لعام ١٩٩٣ . ويتم تقدير القيمة المضافة القطاعية بالأسعار الجارية استنادا الى نتائج المسوحات الميدانية والدراسات حول مختلف القطاعات والانشطة الاقتصادية. ولتقدير القيمة المضافة بالاسعار الثابتة، يتم تخفيض القيم المضافة القطاعية بالاسعار الجارية باستخدام اسلوب المصحح المزدوج او اسلوب التقدير الاستدلالي بقيمة الانتاج القائم بالاسعار الثابتة كأساس لتقدير القيمة المضافة الجارية في سنة المقارنة بالاسعار الثابتة، علما بأن التخفيض يتم على اساس اسعار عام ١٩٩٤ .

ويذكر ان البيانات الفعلية النهائية الخاصة بالحسابات القومية تنشر من قبل دائرة الإحصاءات العامة بفجوة زمنية تتراوح عادة بين سنة وسنتين.

تغطي الجداول الإحصائية رقم (٤٨) الى (٦٤) إحصاءات هذا الجزء والمصدر الرئيسي لبيانات هذا الجزء هو دائرة الإحصاءات العامة ، وفيما يلي تعريف بمضمون أبرز المصطلحات الواردة في هذا الجزء:

- **قطاعات الإنتاج السلي :** تشمل كل من قطاعات الزراعة والتعدين والصناعات التحويلية و "الكهرباء والمياه" والتشييد.

- **قطاعات الانتاج الخدمي :** تشمل كل من قطاعات التجارة والمطاعم والفنادق، والنقل والاتصالات، وخدمات المال والتأمين والعقارات وخدمات الأعمال، وخدمات اجتماعية وشخصية، ومنتجو الخدمات الحكومية، ومنتجو الخدمات الخاصة التي لا تهدف الربح وتخدم العائلات، والخدمات المنزلية، مطروحا منها الخدمات المصرفية المحتسبة.

- **صافي دخل عوامل الإنتاج من الخارج :** يحسب اعتمادا على بيانات ميزان الخدمات في ميزان المدفوعات، ويتضمن صافي دخل الاستثمار مضافا إليه جزء من صافي حوالات العاملين، ويمثل هذا الجزء حوالات كل من الاردنيين العاملين في الخارج والوافدين الذين يعملون في الاردن، ولكنهم يعتبرون مقيمون في بلدهم الاصلي حسب المنهجية الدولية لتعريف مفهوم الاقامة.
- **الدخل القومي المتاح :** هو الناتج القومي الإجمالي بسعر السوق الجاري مضافا إليه صافي التحويلات الجارية الأخرى من العالم الخارجي ومطروحا منه اهتلاك رأس المال الثابت.
- **صافي التحويلات الجارية الأخرى من العالم الخارجي :** يظهر هذا البند ضمن جدول رقم (٥٣) ويحتسب من بيانات ميزان المدفوعات ويمثل صافي الحوالات الجارية مضافا إليه ذلك الجزء من صافي حوالات العاملين الذي لم يحتسب ضمن بند صافي دخل عوامل الإنتاج من الخارج.
- **فائض التشغيل :** يمثل قيمة الناتج المحلي الإجمالي بسعر السوق الجاري مطروحا منه تعويضات العاملين واهتلاك رأس المال الثابت وصافي الضرائب غير المباشرة. ويشمل هذا البند كل من الربح والفوائد والأرباح وغيرها من دخل الملكية.
- **الادخار المحلي :** هو الناتج المحلي الإجمالي بسعر السوق الجاري مطروحا منه الاستهلاك الكلي (العام والخاص).
- **الادخار القومي :** هو الناتج القومي الإجمالي بسعر السوق الجاري مطروحا منه الاستهلاك الكلي.
- **الادخار المتاح الصافي :** هو الدخل القومي المتاح مطروحا منه الاستهلاك الكلي. وهذا المفهوم هو المعتمد في نظام الحسابات القومية ، علما بان مفاهيم الادخار الأخرى الواردة اعلاه يتم استخدامها من قبل الهيئات والمؤسسات المالية الدولية.
- **التكوين الرأسمالي الإجمالي :** هو الانفاق على السلع الرأسمالية الثابتة مضافا إليه التغير في المخزون. ويمول التكوين الرأسمالي الإجمالي من خلال الادخار المتاح الإجمالي مضافا إليه صافي التحويلات الرأسمالية من العالم الخارجي وصافي الاقتراض من العالم الخارجي.
- **مخفض الناتج المحلي الإجمالي :** يقيس المستوى العام لأسعار كافة السلع والخدمات المنتجة محليا (بما فيها السلع الرأسمالية والوسيطة) والداخلية في الناتج المحلي الإجمالي، ويحتسب بقسمة الناتج المحلي الإجمالي بالأسعار الجارية على الناتج المحلي الإجمالي بالأسعار الثابتة وضرب حاصل القسمة بـ ١٠٠.
- **الرقم القياسي لاسعار المستهلك (٢٠٠٢=١٠٠) :** يقيس المستوى العام لاسعار سلة ثابتة من السلع والخدمات التي تستهلكها الأسرة في المملكة (٨٤٤ سلعة وخدمة)، بما فيها السلع والخدمات الاستهلاكية المستوردة من الخارج. ويعد الرقم من قبل دائرة

الإحصاءات العامة، بالترجيح بمعدل اتفاق الاسرة على السلع والخدمات الداخلة في الرقم القياسي استنادا الى نتائج دراسة نفقات ودخل الاسرة (٢٠٠٢).

- **كميات الانتاج للصناعات الرئيسية:** يرصد جدول رقم (٥٦) كميات الانتاج الفعلي للمنتجات الرئيسية في قطاع الصناعة، ويتم جمع بياناته شهريا من الشركات الصناعية التالية:

- الفوسفات : شركة مناجم الفوسفات الاردنية.
- البوتاس : شركة البوتاس العربية.
- الاسمدة : شركة مناجم الفوسفات الاردنية (ثنائي فوسفات الامونيوم) + شركة الاسمدة اليابانية الاردنية (ثنائي فوسفات الامونيوم + الاسمدة المركبة).
- الاحماض الكيماوية: شركة مناجم الفوسفات الاردنية (حامض الفوسفوريك + حامض الكبريتيك) + الشركة الهندية الاردنية للكيماويات (حامض الفوسفوريك).
- الاسمنت والكلنكر : شركة مصانع الاسمنت الاردنية.
- الكهرباء : شركة توليد الكهرباء المركزية + شركة مناجم الفوسفات الاردنية + شركة البوتاس العربية + شركة مصانع الاسمنت الاردنية.
- المنتجات البترولية: شركة مصفاة البترول الاردنية وتمثل مجموع الكميات المنتجة من الغاز المسال والبنزين والافتور والكاز والسولار وزيت الوقود والاسفلت والنفط الابيض والنفثا.

- **الرقم القياسي لكميات الإنتاج الصناعي :** يقيس التطورات الشهرية في النشاط الحقيقي (الكمي) لقطاعات الصناعة التحويلية والاستخراجية والكهرباء (نحو ٢٠% من الناتج المحلي الاجمالي الحقيقي). ويحتسب على اساس الإنتاج الفعلي لعينة تمثل غالبية الصناعات المحلية مرجحا بالقيمة المضافة في سنة الاساس لكل صناعة.

- **الرقم القياسي لاسعار الأسهم :** يقيس هذا الرقم المستوى العام لاسعار اسهم الشركات المدرجة في السوق النظامي لبورصة عمان ، مرجحا بالقيمة السوقية لاسهم تلك الشركات ويحتسب من قبل بورصة عمان.

- **القيمة السوقية للأسهم :** تمثل القيمة السوقية لرأسمال الشركات وتحتسب بضرب إجمالي عدد الأسهم المكتتب بها في سعر إغلاق آخر يوم تداول. (المصدر: بورصة عمان).

معلومات أساسية حول المملكة الاردنية الهاشمية

- نظام الحكم** : نيابي ملكي وراثي .
- الموقع الجغرافي** : يقع الأردن بين خطي عرض (٢٩) و (٣٣) شمالاً وخطي طول (٣٤) و (٣٩) شرقاً.
- السكان** : يقدر عدد السكان بواقع ٥,٣٢٣ مليون نسمة في عام ٢٠٠٤ .
- المساحة** : تبلغ مساحة المملكة حوالي ٨٩,٣ ألف كيلومتر مربع، منها ٧,٨% أراض زراعية.
- المناخ** : حار وجاف صيفاً، معتدل وماطر شتاءً .
- التوقيت** : يسبق التوقيت في المملكة توقيت غرينتش بثلاث ساعات صيفاً وبساعتين شتاءً .
- النظام الاقتصادي** : يعتبر الاقتصاد الأردني اقتصاداً حراً وموجهاً نحو السوق.
- حجم الاقتصاد** : بلغ الناتج المحلي الإجمالي بسعر السوق الجاري خلال عام ٢٠٠٤ ما قيمته ٨,١٦٤ مليون دينار أو ما يعادل ١١,٥١٥ مليون دولار أميركي.
- مستوى المعيشة** : بلغ نصيب الفرد من الناتج المحلي الإجمالي بسعر السوق الجاري خلال عام ٢٠٠٤ حوالي ١,٥٣٤ ديناراً أو ما يعادل ٢,١٦٤ دولاراً أميركياً .
- الموارد** : يتميز الأردن بوفرة العديد من الخامات الطبيعية من أهمها الفوسفات والبوتاس، كما يتميز بوفرة الأيدي العاملة المؤهلة والمدربة ، فضلاً عن تعدد الأماكن السياحية.
- العملة الوطنية** : الدينار الأردني وبعادل ١,٤١٠٤ دولاراً أميركياً ويتمتع بقابلية تامة للتحويل.

جدول رقم (١) : أهم المؤشرات الاقتصادية

TABLE NO. (1) : MAIN ECONOMIC INDICATORS

JD Million	ملليون دينار						
	2005	2004	2003	2002	2001	2000	
Money and Banking	April						النقد والبنوك
Currency with the Public	1,514.8	1,414.4	1,443.7	1,252.7	1,202.4	1,239.9	النقد المتداول
Deposits of Residents in Jordan Dinar ⁽¹⁾	6,848.3	6,455.2	5,799.5	5,217.9	4,842.9	4,611.5	ودائع المقيمين بالدينار ^(١)
Deposits of Residents in Foreign Currencies ⁽¹⁾	2,678.5	2,701.8	2,222.5	1,948.5	1,820.8	1,583.3	ودائع المقيمين بالعملة الأجنبية ^(١)
Money Supply (M2)	11,041.6	10,571.4	9,465.7	8,419.1	7,866.1	7,434.7	عرض النقد (٢ع)
Foreign Assets (Net)	5,929.9	5,876.8	5,492.5	4,418.7	3,991.0	3,852.1	صافي الموجودات الأجنبية
Domestic Assets (Net), of which:	5,111.7	4,694.6	3,973.2	4,000.4	3,875.1	3,582.6	صافي الموجودات المحلية، منها :
Claims on Public Sector (Net)	1,895.9	1,825.3	1,623.6	1,666.1	1,588.3	1,420.8	صافي الديون على القطاع العام
Claims on Private Sector (Resident)	6,499.2	5,885.0	5,015.5	4,847.8	4,695.6	4,211.9	الديون على القطاع الخاص (مقيم)
	التغير النسبي من رصيد عرض النقد (٢ع)						
	في العام السابق %						
	Percentage Change of Beginning Stock of (M2)						
Money Supply (M2)	4.4	11.7	12.4	7.0	5.8	10.2	عرض النقد (٢ع)
Foreign Assets (Net)	0.5	4.1	12.7	5.5	1.8	12.6	صافي الموجودات الأجنبية
Domestic Assets (Net), of which:	3.9	7.6	-0.3	1.5	4.0	-2.4	صافي الموجودات المحلية، منها :
Claims on Public Sector (Net)	0.6	2.1	-0.5	1.0	2.3	-1.1	صافي الديون على القطاع العام
Claims on Private Sector (Resident)	5.8	9.2	2.0	1.9	6.5	2.7	الديون على القطاع الخاص (مقيم)

Public Finance *	January - March						المالية العامة *
Domestic Revenues	650.4	2,138.9	1,675.6	1,644.1	1,658.6	1,592.1	الإيرادات المحلية
Foreign Grants	107.3	810.9	937.4	491.9	433.4	391.2	المساعدات الخارجية
Current Expenditures	600.3	2,326.5	2,163.7	1,899.9	1,912.5	1,851.3	النفقات الجارية
Capital Expenditures	44.3	775.6	646.1	496.3	403.8	335.8	النفقات الرأسمالية
Overall Deficit / Surplus (Commitment Basis)	113.1	-152.3	-196.8	-220.2	-224.3	-203.8	العجز / الوفر الكلي (على أساس الاستحقاق)
Overall Deficit / Surplus (Cash Basis)	119.5	-84.4	-97.2	-145.4	-155.5	-119.8	العجز / الوفر الكلي (على الأساس النقدي)
	نسبة إلى الناتج المحلي الإجمالي %						
Overall Deficit / Surplus (Commitment Basis)		-1.9	-2.7	-3.2	-3.5	-3.4	العجز / الوفر الكلي (على أساس الاستحقاق)
Overall Deficit / Surplus (Cash Basis)		-1.0	-1.3	-2.1	-2.4	-2.0	العجز / الوفر الكلي (على الأساس النقدي)
Domestic Revenues		26.2	23.3	24.3	26.1	26.5	الإيرادات المحلية
Current Expenditures		28.5	30.0	28.0	30.1	30.9	النفقات الجارية
Capital Expenditures		9.5	9.0	7.3	6.3	5.6	النفقات الرأسمالية

(1) : Excluding Central Government Deposits .

* : Data has been Adjusted According To The Note Stated under Table (25) .

(١) : باستثناء ودائع الحكومة المركزية .

* : تم تعديل البيانات وفقاً للملاحظة الموجودة أسفل جدول رقم (٢٥) .

جدول رقم (١) : أهم المؤشرات الاقتصادية (تابع)

TABLE NO. (1) : MAIN ECONOMIC INDICATORS (CONTINUED)

JD Million	مليون دينار					
	2005	2004	2003	2002	2001	2000
Internal and External Public Debt	March					
Gross Domestic Debt of Central Government ⁽²⁾						
(Budgetary and Own - Budget Agencies)	1,883	2,082	1,815	1,656	1,397	1,235
As Percent of GDP		25.5	25.2	24.4	22.0	20.6
Movement of Domestic Debt Instruments ⁽³⁾						
Amortization		1,011.9	1,315.8	808.0	730.0	600.0
Interests		44.6	23.9	37.9	27.4	22.5
As Percent of Domestic Revenues		2.1	1.4	2.2	1.6	1.4
External Public Debt Outstanding	March					
(Including Collateralized Brady Bonds)	5,240.5	5,348.8	5,391.8	5,350.5	4,969.8	5,043.5
As Percent of GDP		65.5	74.8	78.9	78.1	84.1
External Public Debt Service (Commitment Basis)	55.6	654.2	943.3	566.7	571.8	594.9
As Percent of Exports of Goods and Non-Factor Services		16.6	28.9	18.7	21.4	23.7
External Public Debt Service (Cash Basis)	26.8	492.4	749.1	412.4	426.7	453.3
As Percent of Exports of Goods and Non-Factor Services		12.5	22.9	13.6	15.9	18.1
External Sector	القطاع الخارجي					
Current Account	-127.1	766.8	256.7	-2.9	42.1	
Trade Balance (Deficit -)	-2315.6	-1,415.3	-1,227.1	-1,423.0	-1,541.7	
Exports, f.o.b.	2800.3	2,184.9	1,963.9	1,626.7	1,346.6	
Imports, f.o.b.	5115.9	3,600.2	3,191.0	3,049.7	2,888.3	
Services Balance (Net)	-226.4	-174.8	-200.8	-172.5	-60.3	
Income Account (Net)	134.6	83.9	79.3	132.9	95.7	
Current Transfers (Net)	2280.3	2,273.0	1,605.3	1,459.7	1,548.4	
Capital and Financial Account (Net) o/w :	-343.8	-1,028.8	-272.8	-38.6	-253.2	
Direct Foreign Investment in Jordan	439.8	300.7	45.4	85.2	567.8	
Gross Official Reserves	3,434.0	3,420.4	3,360.3	2,477.7	1,828.1	1,958.7
Coverage of prospective Imports of Goods and Non-Factor Services (In Months)		6.8	9.5	7.6	6.0	6.4
	In Percent of GDP					
Current Account	-1.6	10.6	3.8	0.0	0.7	
Trade Balance (Deficit -)	-28.4	-19.6	-18.1	-22.4	-25.7	
Services Balance (Net)	-2.8	-2.4	-3.0	-2.7	-1.0	
Income Account (Net)	1.6	1.2	1.2	2.1	1.6	
Current Transfers (Net)	27.9	31.6	23.7	22.9	25.8	
Production and Prices	الإنتاج والأسعار					
Nominal GDP at Market Prices (JD Million)	8,164.1	7,203.6	6,778.5	6,363.3	5,998.4	
Population (In Millions)	5,323	5,200	5,070	4,940	4,820	
Per Capita GDP at Current Market Prices (JD)	1,534	1,385	1,337	1,288	1,245	
	Percentage Change					
Nominal GDP at Market Prices	13.3	6.3	6.5	6.1	3.8	
Real GDP at Basic Prices	8.0	4.2	6.4	5.8	4.8	
Real GDP at Market Prices	7.7	4.1	5.7	5.3	4.2	
GDP Deflator at Market Prices (1994=100)	5.2	2.1	0.8	0.8	-0.4	
Percentage Change in Consumer Price Index (2002=100)	0.8	3.4	1.6	1.8	1.8	0.7

(2) : Data for Outstanding Internal Public Debt Published for Periods Preceding 1998 Are Not Comparable with New Data for 1998 And after (as They Appear in This Table and Table 28)
Because of The Different Methodology Applied .

(3) : Including Public Entities Bonds.

(٢) : بيانات رصيد الدين العام الداخلي المنشورة للفترة التي تسبق عام ١٩٩٨ غير قابلة للمقارنة مع بيانات عام ١٩٩٨ وما بعده (في هذا الجدول و جدول ٢٨)
نظرا لاختلاف المنهجية.

(٣) : تشمل سندات المؤسسات العامة.

جدول رقم (٢) : المسح النقدي للجهاز المصرفي

TABLE NO. (2) : MONETARY SURVEY OF THE BANKING SYSTEM

JD Million

مليون دينار

End of Period	2005		2004	2003	2002	2001	2000	نهاية الفترة
	نيسان	آذار						
	April	March						
Foreign Assets (Net)	5929.9	6006.9	5876.8	5492.5	4418.7	3991.0	3852.1	الموجودات الأجنبية (صافي)
Central Bank	4396.1	4388.2	4343.5	4215.4	3271.1	2650.4	2848.1	البنك المركزي
Licensed Banks	1533.8	1618.7	1533.3	1277.1	1147.6	1340.6	1004.0	البنوك المرخصة
Domestic Assets (Net)	5111.7	4820.1	4694.6	3973.2	4000.4	3875.1	3582.6	الموجودات المحلية (صافي)
- Net Claims on Public Sector	1895.9	1797.1	1825.3	1623.6	1666.1	1588.3	1420.8	- صافي الديون على القطاع العام
A) Net Claims on Central Government								أ) صافي الديون على الحكومة المركزية
General Budget	1520.1	1494.8	1534.0	1389.9	1454.7	1364.7	1206.1	ضمن الموازنة
B) Net Claims on Central Government								ب) صافي الديون على الحكومة المركزية
Own Budget	-140.2	-195.4	-191.9	-44.3	-49.9	-60.7	-103.2	بموازنات مستقلة
C) Claims on Public Entities	516.0	497.7	483.2	278.0	261.3	284.3	317.9	ج) الديون على المؤسسات العامة
- Claims on Private Sector (Resident)	6499.2	6259.6	5885.0	5015.5	4847.8	4695.6	4211.9	- الديون على القطاع الخاص (مقيم)
- Claims on Financial Institutions	102.5	96.9	94.5	73.4	74.4	78.7	79.9	- الديون على المؤسسات المالية
- Other Items (Net)	-3385.9	-3333.5	-3110.2	-2739.3	-2587.9	-2487.5	-2130.0	- صافي العوامل الاخرى
Money Supply (M2)	11041.6	10827.0	10571.4	9465.7	8419.1	7866.1	7434.7	عرض النقد (٢ع)
Money Supply (M1)	3516.5	3322.7	3192.9	2919.8	2316.2	2119.7	2026.7	عرض النقد (١ع)
Currency with the Public	1514.8	1472.1	1414.4	1443.7	1252.7	1202.4	1239.9	النقد المتداول
Demand Deposits in Jordan Dinar	2001.7	1850.6	1778.5	1476.1	1063.5	917.3	786.8	ودائع تحت الطلب بالدينار
Quasi-Money	7525.1	7504.3	7378.5	6545.9	6102.9	5746.4	5408.0	شبه النقد
Demand Deposits in Foreign Currencies	620.6	674.5	636.9	482.0	334.7	249.6	176.0	ودائع تحت الطلب بالعملات الأجنبية
Time and Saving Deposits of which:	6904.5	6829.8	6741.6	6063.9	5768.2	5496.8	5232.0	ودائع التوفير ولأجل ، منها :
In Foreign Currencies	2057.9	2058.2	2064.9	1740.6	1613.8	1571.2	1407.3	بالعملات الأجنبية
<u>Memorandum Items</u>								<u>بنود تذكيرية</u>
Private Sector (Non-Resident) Deposits	2042.1	2009.7	2163.0	1809.0	2003.5	1798.2	1735.6	ودائع القطاع الخاص (غير مقيم)
In Jordan Dinar	134.8	133.5	109.8	105.9	105.3	85.4	77.9	بالدينار الاردني
In Foreign Currencies	1907.3	1876.2	2053.2	1703.1	1898.2	1712.8	1657.7	بالعملات الأجنبية

TABLE NO. (3) : CHANGES IN MONEY SUPPLY (M2) AND FACTORS AFFECTING IT

مليون دينار

- 5 -

جدول رقم (٤) : عرض النقد وفقا لمكوناته والجهة المحتفظة به

TABLE NO. (4) : MONEY SUPPLY BY COMPONENTS AND HOLDER

مليون دينار

2004				2004	2003	2002	2001	2000	نهاية الفترة
تموز	حزيران	أيار	نيسان						
July	June	May	April						
3019.4	2931.4	2821.8	2837.3	3192.9	2919.8	2316.2	2119.7	2026.7	عرض النقد (١ع)
1433.7	1402.2	1374.9	1416.3	1414.4	1443.7	1252.7	1202.4	1239.9	- النقد المتداول
1585.7	1529.2	1446.9	1421.0	1778.5	1476.1	1063.5	917.3	786.8	- ودائع تحت الطلب بالدينار
1440.8	1390.6	1334.8	1323.4	1637.1	1269.4	919.2	805.7	720.9	أ (القطاع الخاص (مقيم)
135.4	128.3	100.0	87.5	130.0	196.4	137.0	103.7	58.6	ب) مؤسسات عامة
9.5	10.3	12.1	10.1	11.4	10.3	7.3	7.9	7.3	ج) مؤسسات مالية
6906.3	6799.0	6713.9	6624.3	7378.5	6545.9	6102.9	5746.4	5408.0	شبه النقد
607.8	553.0	558.2	527.4	636.9	482.0	334.7	249.6	176.0	- ودائع تحت الطلب بالعملات الاجنبية
558.5	507.4	511.5	483.2	567.9	441.2	321.3	231.1	160.2	أ (القطاع الخاص (مقيم)
47.7	44.2	44.8	42.4	67.9	39.4	12.0	17.5	15.1	ب) مؤسسات عامة
1.6	1.4	1.9	1.8	1.1	1.4	1.4	1.0	0.7	ج) مؤسسات مالية
4375.3	4303.3	4308.7	4282.7	4676.7	4323.3	4154.4	3925.6	3824.7	- ودائع التوفير ولأجل بالدينار
3772.7	3710.0	3666.4	3661.6	3977.5	3638.9	3297.0	2972.3	2862.3	أ (القطاع الخاص (مقيم)
525.8	526.0	571.9	553.0	618.1	614.7	800.8	892.4	914.8	ب) مؤسسات عامة
76.8	67.3	70.4	68.1	81.1	69.7	56.6	60.9	47.6	ج) مؤسسات مالية
1923.2	1942.7	1847.0	1814.2	2064.9	1740.6	1613.8	1571.2	1407.3	- ودائع التوفير ولأجل بالعملات الاجنبية
1788.4	1815.4	1721.4	1704.9	1915.2	1623.6	1557.2	1500.2	1331.6	أ (القطاع الخاص (مقيم)
125.0	118.7	118.2	102.3	140.1	108.8	49.3	63.4	68.9	ب) مؤسسات عامة
9.8	8.6	7.4	7.0	9.6	8.2	7.3	7.6	6.8	ج) مؤسسات مالية
9925.7	9730.4	9535.7	9461.6	10571.4	9465.7	8419.1	7866.1	7434.7	عرض النقد (٢ع)
7394.7	7234.7	7130.5	7120.0	7869.6	7243.1	6470.6	6045.3	5851.4	منه بالدينار

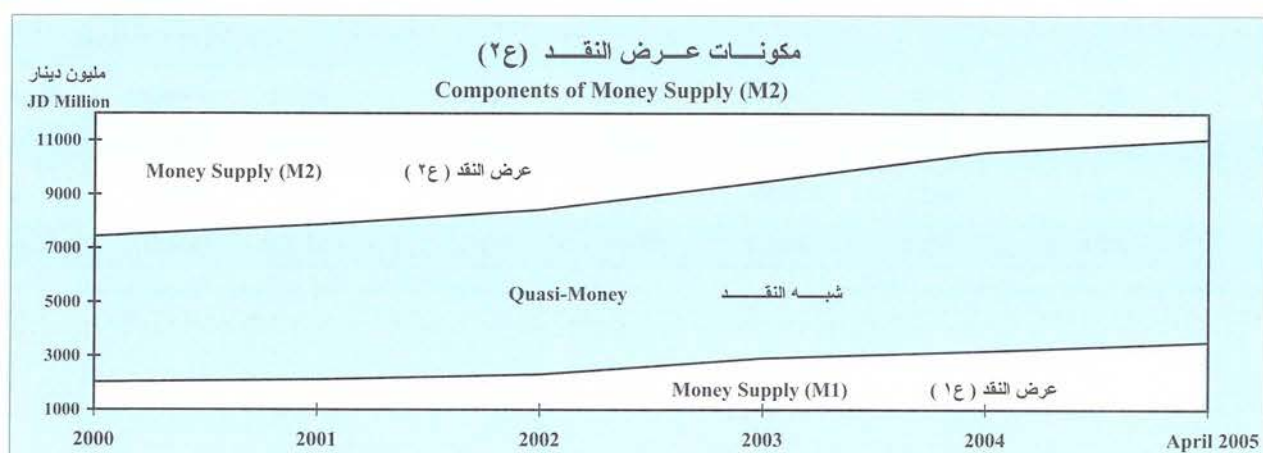
نسبة من عرض النقد (٢ع) Ratio to Money Supply (M2)							(نسب مئوية)
(Percentages)							
	2005	2004	2003	2002	2001	2000	
	نيسان April						
Currency with the Public	13.7	13.4	15.2	14.9	15.3	16.7	النقد المتداول
Deposits in Jordan Dinar	62.0	61.1	61.3	62.0	61.6	62.0	ودائع بالدينار
Deposits in Foreign Currencies	24.3	25.5	23.5	23.1	23.1	21.3	ودائع بالعملات الاجنبية

جدول رقم (٤) : عرض النقد وفقاً لمكوناته والجهة المحتفظة به (تابع)

TABLE NO. (4) : MONEY SUPPLY BY COMPONENTS AND HOLDER (CONTINUED)

JD Million

End of Period	2005				2004				
	نيسان	آذار	شباط	كانون ثاني	كانون أول	تشرين ثاني	تشرين أول	أيلول	آب
	April	March	February	January	December	November	October	September	August
Money Supply (M1)	3516.5	3322.7	3234.4	3207.7	3192.9	3172.3	3123.1	3181.1	3117.9
- Currency with the Public	1514.8	1472.1	1436.5	1430.6	1414.4	1395.5	1358.0	1414.3	1426.8
- Demand Deposits in Jordan Dinar	2001.7	1850.6	1797.9	1777.1	1778.5	1776.8	1765.1	1766.8	1691.1
A) Private Sector (Resident)	1852.2	1691.7	1642.0	1606.7	1637.1	1630.0	1581.1	1567.9	1504.3
B) Public Entities	135.0	145.4	144.4	155.6	130.0	137.1	173.5	187.0	175.6
C) Financial Institutions	14.5	13.5	11.5	14.8	11.4	9.7	10.5	11.9	11.2
Quasi-Money	7525.1	7504.3	7415.5	7395.7	7378.5	7291.8	7187.9	7075.6	7033.2
- Demand Deposits in Foreign Currencies	620.6	674.5	658.6	662.0	636.9	615.1	607.0	600.8	615.1
A) Private Sector (Resident)	539.7	590.5	569.2	585.6	567.9	549.1	524.6	536.2	563.5
B) Public Entities	80.0	82.6	88.2	74.2	67.9	64.6	80.7	61.9	49.5
C) Financial Institutions	0.9	1.4	1.2	2.2	1.1	1.4	1.7	2.7	2.1
- Time and Saving Deposits in Jordan Dinar	4846.6	4771.6	4719.1	4712.7	4676.7	4676.0	4601.5	4527.0	4452.3
A) Private Sector (Resident)	4239.4	4096.5	4060.0	4029.3	3977.5	3955.4	3908.7	3869.7	3810.1
B) Public Entities	523.6	592.9	571.8	605.6	618.1	647.6	626.5	592.9	580.5
C) Financial Institutions	83.6	82.2	87.3	77.8	81.1	73.0	66.3	64.4	61.7
- Time and Saving Deposits in Foreign Currencies	2057.9	2058.2	2037.8	2021.0	2064.9	2000.7	1979.4	1947.8	1965.8
A) Private Sector (Resident)	1921.5	1914.5	1909.6	1882.9	1915.2	1857.8	1836.9	1809.2	1821.4
B) Public Entities	128.0	134.8	120.0	131.1	140.1	132.1	132.3	129.8	135.0
C) Financial Institutions	8.4	8.9	8.2	7.0	9.6	10.8	10.2	8.8	9.4
Money Supply (M2)	11041.6	10827.0	10649.9	10603.4	10571.4	10464.1	10311.0	10256.7	10151.1
of which in Jordan Dinar	8363.1	8094.3	7953.5	7920.4	7869.6	7848.3	7724.6	7708.1	7570.2



جدول رقم (٥) : النقود الاحتياطية

TABLE NO. (5) : RESERVE MONEY

JD Million

مليون دينار

المطلوبات Liabilities				النقود الاحتياطية Reserve Money	الموجودات Assets		نهاية الفترة End of Period
ودائع البنوك المرخصة بالدينار لدى البنك المركزي Licenced Banks' Deposits with CBJ in JD			صافي الموجودات المحلية للبنك المركزي Net Domestic Assets of the Central Bank		صافي الموجودات الاجنبية للبنك المركزي ^(١) Net Foreign Assets of the Central Bank ⁽¹⁾		
المجموع Total	احتياطي فائض Excess Reserve	احتياطي الزامي Obligatory Reserve				النقد المصدر Currency Issued	
552.9	162.0	390.9	1323.3	1876.2	-586.5	2462.7	2000
528.8	245.7	283.1	1279.0	1807.8	-518.7	2326.5	2001
561.0	239.3	321.7	1333.0	1894.0	-1053.4	2947.4	2002
751.3	323.2	428.1	1535.3	2286.6	-1622.9	3909.5	2003
854.8	402.7	452.1	1507.5	2362.3	-1669.8	4032.1	2004
							2004
673.0	287.8	385.2	1504.5	2177.5	-1531.9	3709.4	نيسان April
715.8	322.9	392.9	1481.4	2197.2	-1439.6	3636.8	ايار May
761.6	363.2	398.4	1494.4	2256.0	-1428.2	3684.2	حزيران June
703.2	297.9	405.3	1524.2	2227.4	-1637.8	3865.2	تموز July
720.4	303.6	416.8	1526.8	2247.2	-1716.1	3963.2	أب August
698.0	275.0	423.0	1511.9	2209.9	-1786.1	3996.0	ايلول September
733.6	295.1	438.5	1465.7	2199.3	-1837.0	4036.4	تشرين اول October
782.5	335.6	446.9	1500.9	2283.4	-1743.5	4026.9	تشرين ثاني November
854.8	402.7	452.1	1507.5	2362.3	-1669.8	4032.1	كانون اول December
							2005
746.5	281.7	464.8	1548.7	2295.2	-1759.7	4054.9	كانون ثاني January
743.0	279.2	463.8	1540.2	2283.2	-1771.3	4054.5	شباط February
783.3	318.0	465.3	1569.8	2353.1	-1706.3	4059.4	آذار March
774.7	302.6	472.1	1616.3	2391.0	-1671.1	4062.1	نيسان April

(1) : Excludes Licenced Banks Foreign Currency Deposits with CBJ .

(١) : لا يشمل على ودائع البنوك المرخصة بالعملات الاجنبية لدى البنك المركزي .

جدول رقم (٦) : النقد المصدر والودائع في الاردن حسب نوع العملة

TABLE NO. (6) : CURRENCY ISSUED AND DEPOSITS IN JORDAN BY TYPE OF CURRENCY

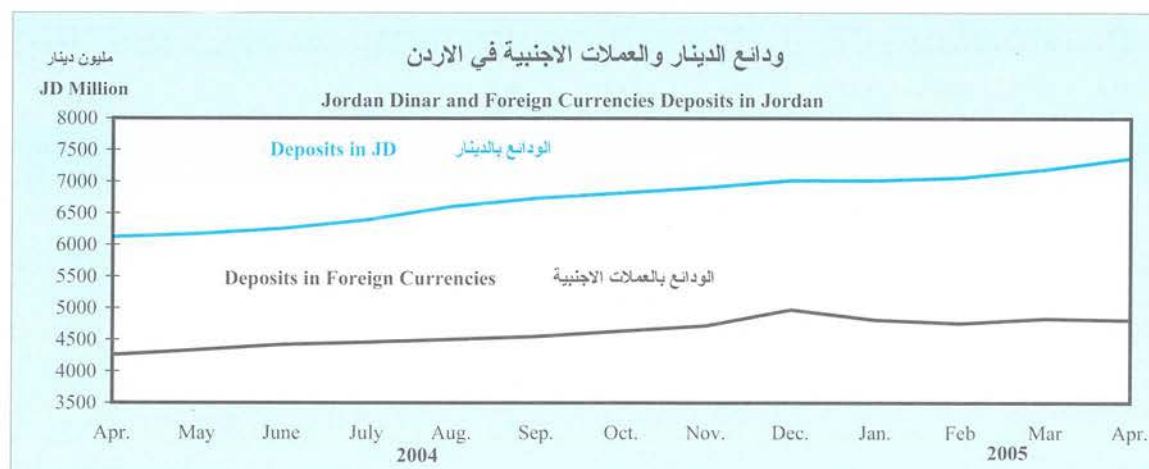
JD Million

مليون دينار

المجموع الكلي	الودائع بالعملات الاجنبية			اجمالي النقد المصدر والودائع بالدينار Total Curren- cy Issued & Deposits in Jordan Dinar	الودائع بالدينار			النقد المصدر			نهاية الفترة End of Period
	Deposits in Foreign Currencies				Deposits in JD			Currency Issued			
	المجموع	البنك المركزي (١)	البنوك المرخصة		المجموع	البنك المركزي (١)	البنوك المرخصة	المجموع	النقد لدى البنوك المرخصة Cash with Licenced Banks	النقد المتداول Currency with the Public	
		Total	Central Bank (1)			Licenced Banks	Total		Central Bank (1)	Licenced Banks	
Grand Total	3729.4	505.1	3224.3	6387.7	5064.4	64.2	5000.2	1323.3	83.4	1239.9	2000
	3996.5	478.9	3517.6	6559.5	5280.5	76.8	5203.7	1279.0	76.6	1202.4	2001
	4279.7	444.6	3835.1	6977.8	5644.8	112.2	5532.6	1333.0	80.3	1252.7	2002
	4175.9	289.4	3886.5	7710.4	6175.1	92.2	6082.9	1535.3	91.6	1443.7	2003
	4974.0	288.6	4685.4	8520.2	7012.7	134.0	6878.7	1507.5	93.1	1414.4	2004
											2004
	4257.1	224.7	4032.4	7627.9	6123.4	50.6	6072.8	1504.5	88.2	1416.3	نيسان April
	4337.2	242.9	4094.3	7653.7	6172.4	55.6	6116.8	1481.3	106.4	1374.9	ايار May
	4421.6	248.3	4173.3	7748.6	6254.2	74.6	6179.6	1494.4	92.2	1402.2	حزيران June
	4459.0	256.6	4202.4	7915.2	6391.0	62.6	6328.4	1524.2	90.5	1433.7	تموز July
	4504.4	244.6	4259.8	8130.8	6604.0	58.2	6545.8	1526.8	100.0	1426.8	أب August
	4550.3	245.5	4304.8	8245.4	6733.5	51.9	6681.6	1511.9	97.6	1414.3	ايلول September
	4636.9	260.0	4376.9	8281.3	6815.6	55.9	6759.7	1465.7	107.7	1358.0	تشرين اول October
	4722.0	266.1	4455.9	8405.7	6904.8	47.2	6857.6	1500.9	105.4	1395.5	تشرين ثاني November
	4974.0	288.6	4685.4	8520.2	7012.7	134.0	6878.7	1507.5	93.1	1414.4	كانون اول December
											2005
	4812.8	294.6	4518.2	8561.2	7012.5	95.5	6917.0	1548.7	118.1	1430.6	كانون ثاني January
	4761.8	276.4	4485.4	8597.8	7057.6	109.4	6948.2	1540.2	103.7	1436.5	شباط February
	4834.4	294.4	4540.0	8755.5	7185.7	98.7	7087.0	1569.8	97.7	1472.1	آذار March
	4810.7	276.4	4534.3	8978.9	7362.6	83.8	7278.8	1616.3	101.5	1514.8	نيسان April

(1) : Excluding Deposits of Licenced Banks with CBJ.

(١) : لا تشمل على ودايع البنوك المرخصة لدى البنك المركزي.



جدول رقم (٧) : الائتمان المحلي الممنوح من قبل الجهاز المصرفي

TABLE NO. (7) : DOMESTIC CREDIT EXTENDED BY THE BANKING SYSTEM

مليون دينار

2004				2004	2003	2002	2001	2000	نهاية الفترة
تموز	حزيران	أيار	نيسان						
July	June	May	April						
7131.8	7109.8	7109.4	6960.5	7804.9	6712.5	6588.4	6362.6	5712.6	الائتمان المحلي
646.1	708.6	704.6	658.0	636.7	770.2	612.6	692.8	699.5	البنك المركزي
6485.7	6401.2	6404.8	6302.5	7168.2	5942.3	5975.8	5669.8	5013.1	البنوك المرخصة
6351.0	6335.1	6344.8	6208.2	6940.3	5969.7	5886.1	5757.7	5168.2	بالدينار الاردني
605.7	668.2	664.2	617.6	596.3	729.9	572.3	660.1	667.4	البنك المركزي
5745.3	5666.9	5680.6	5590.6	6344.0	5239.8	5313.8	5097.6	4500.8	البنوك المرخصة
780.8	774.7	764.6	752.3	864.6	742.8	702.3	604.9	544.4	بالعملات الاجنبية
40.4	40.4	40.4	40.4	40.4	40.3	40.3	32.7	32.1	البنك المركزي
740.4	734.3	724.2	711.9	824.2	702.5	662.0	572.2	512.3	البنوك المرخصة
الائتمان الممنوح للقطاع الخاص									
5915.8	5825.4	5758.9	5715.0	6323.9	5411.8	5235.6	5024.2	4513.2	الائتمان الممنوح للقطاع الخاص
4954.7	4881.4	4811.3	4746.4	5333.3	4509.6	4429.2	4327.5	3911.1	بالدينار الاردني
961.1	944.0	947.6	968.6	990.6	902.2	806.4	696.7	602.1	بالعملات الاجنبية
5495.8	5426.7	5346.7	5272.4	5885.0	5015.5	4847.9	4695.6	4211.9	قطاع خاص (مقيم)
4903.5	4840.0	4772.6	4708.2	5249.7	4469.5	4401.6	4307.4	3896.7	بالدينار الاردني
592.3	586.7	574.1	564.2	635.3	546.0	446.3	388.2	315.2	بالعملات الاجنبية
420.0	398.7	412.2	442.6	438.9	396.3	387.7	328.6	301.3	قطاع خاص (غير مقيم)
51.2	41.4	38.7	38.2	83.6	40.1	27.6	20.1	14.4	بالدينار الاردني
368.8	357.3	373.5	404.4	355.3	356.2	360.1	308.5	286.9	بالعملات الاجنبية

جدول رقم (٧) : الائتمان المحلي الممنوح من قبل الجهاز المصرفي (تابع)

TABLE NO. (7) : DOMESTIC CREDIT EXTENDED BY THE BANKING SYSTEM (CONTINUED)

JD Million

End of Period	2005				2004				
	نيسان	آذار	شباط	كانون	كانون	تشرين	تشرين	أيلول	آب
	April	March	February	January	December	November	October	September	August
Domestic Credit	8497.6	8153.6	7954.1	7877.3	7804.9	7745.2	7522.9	7455.0	7283.2
Central Bank	852.5	794.4	669.7	606.6	636.7	858.1	829.6	744.9	688.7
Licenced Banks	7645.1	7359.2	7284.4	7270.7	7168.2	6887.1	6693.3	6710.1	6594.5
In Jordan Dinar	7540.0	7236.8	7069.1	6998.6	6940.3	6935.6	6726.4	6641.0	6475.0
Central Bank	811.1	754.0	629.4	566.2	596.3	817.7	789.2	704.5	648.3
Licenced Banks	6728.9	6482.8	6439.7	6432.4	6344.0	6117.9	5937.2	5936.5	5826.7
In Foreign Currencies	957.6	916.8	885.0	878.7	864.6	809.6	796.5	814.0	808.2
Central Bank	41.4	40.4	40.4	40.4	40.4	40.4	40.4	40.4	40.4
Licenced Banks	916.2	876.4	844.6	838.3	824.2	769.2	756.1	773.6	767.8
	Credit to Private Sector								
Credit to Private Sector	6994.4	6747.2	6571.4	6468.2	6323.9	6348.0	6228.7	6147.0	6031.9
In Jordan Dinar	5903.8	5714.7	5557.7	5446.3	5333.3	5285.1	5202.6	5137.6	5020.4
In Foreign Currencies	1090.6	1032.5	1013.7	1021.9	990.6	1062.9	1026.1	1009.4	1011.5
Private Sector (Resident)	6499.2	6259.6	6102.4	6000.1	5885.0	5824.2	5734.1	5683.3	5574.4
In Jordan Dinar	5765.6	5574.7	5455.4	5355.9	5249.7	5199.6	5122.2	5059.0	4954.9
In Foreign Currencies	733.6	684.9	647.0	644.2	635.3	624.6	611.9	624.3	619.5
Private Sector (Non-Resident)	495.2	487.6	469.0	468.1	438.9	523.8	494.6	463.7	457.5
In Jordan Dinar	138.2	140.0	102.3	90.4	83.6	85.5	80.4	78.6	65.5
In Foreign Currencies	357.0	347.6	366.7	377.7	355.3	438.3	414.2	385.1	392.0

جدول رقم (٨) : الائتمان المحلي الممنوح من قبل الجهاز المصرفي وفقاً لنوع الائتمان

TABLE NO. (8) : DOMESTIC CREDIT EXTENDED BY THE BANKING SYSTEM
ACCORDING TO TYPE OF CREDIT

مليون دينار

2004				2004	2003	2002	2001	2000	نهاية الفترة
تموز	حزيران	ايار	نيسان						
July	June	May	April						
7131.8	7109.8	7109.4	6960.5	7804.9	6712.5	6588.4	6362.6	5712.6	رصيد الائتمان المحلي
1565.8	1614.6	1692.2	1617.8	1825.3	1623.6	1666.1	1588.2	1420.8	صافي الديون على القطاع العام
1373.6	1445.7	1476.3	1412.1	1724.2	1510.0	1736.5	1705.5	1546.9	الديون على الحكومة المركزية
985.6	996.0	1042.3	1036.4	1229.1	1022.8	1224.6	1066.8	851.7	سندات واذونات
202.0	263.1	247.4	191.4	320.9	300.2	321.7	453.5	463.3	التسهيلات المباشرة بنك مركزي
145.6	146.3	146.2	143.9	133.8	146.7	149.9	152.5	199.8	التسهيلات المباشرة بنوك مرخصة
140.5	141.8	141.5	141.4	133.7	141.8	147.6	152.2	199.2	قروض وسلف
0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	كمبيالات
5.1	4.5	4.7	2.5	0.1	4.9	2.3	0.3	0.6	جاري مدين
40.4	40.3	40.4	40.4	40.4	40.3	40.3	32.7	32.1	المساهمة في المؤسسات الدولية
213.5	201.7	186.0	184.3	382.0	164.3	331.7	401.5	444.0	الودائع الحكومية (١)
1160.1	1244.0	1290.3	1227.8	1342.2	1345.7	1404.8	1304.0	1102.9	صافي الديون على الحكومة المركزية
405.7	370.6	401.9	390.0	483.1	277.9	261.3	284.2	317.9	الديون على المؤسسات العامة
50.5	49.8	57.3	49.3	69.5	44.0	61.1	62.1	58.1	اسهم
110.7	75.8	78.0	84.0	106.2	77.7	69.8	90.7	104.2	سندات واسناد
244.5	245.0	266.6	256.7	307.4	156.2	130.4	131.4	155.6	التسهيلات المباشرة بنوك مرخصة
207.8	188.8	202.8	189.2	270.6	126.0	103.9	94.1	113.8	قروض وسلف
0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	كمبيالات
36.7	56.2	63.8	67.5	36.8	30.2	26.5	37.3	41.8	جاري مدين
5495.8	5426.7	5346.7	5272.4	5885.0	5015.5	4847.9	4695.6	4211.9	الديون على القطاع الخاص (مقيم)
253.1	247.1	236.0	239.9	267.7	274.5	208.8	220.5	199.0	اسهم
61.2	55.5	47.4	47.6	119.9	58.7	39.9	32.5	30.7	اسناد قرض
18.2	18.0	18.1	18.1	18.3	15.1	14.5	13.7	13.2	التسهيلات المباشرة بنك مركزي
5163.3	5106.1	5045.2	4966.8	5479.1	4667.2	4584.7	4428.9	3969.0	التسهيلات المباشرة بنوك مرخصة
3649.3	3591.4	3517.9	3441.0	3923.0	3200.3	3053.6	2771.6	2305.9	قروض وسلف
335.3	329.7	331.8	331.5	344.4	330.7	387.2	455.4	408.7	كمبيالات
1178.7	1185.0	1195.5	1194.3	1211.7	1136.2	1143.9	1201.9	1254.4	جاري مدين
70.2	68.5	70.5	70.3	94.6	73.4	74.4	78.8	79.9	الديون على المؤسسات المالية
42.1	39.3	41.5	41.3	48.8	43.7	46.9	56.8	47.4	اسهم واسناد قرض
24.5	25.3	26.1	26.4	31.1	27.3	25.8	20.4	30.7	التسهيلات المباشرة بنك مركزي
3.6	3.9	2.9	2.6	14.7	2.4	1.7	1.6	1.8	التسهيلات المباشرة بنوك مرخصة
1.8	1.9	0.9	0.8	12.9	1.0	0.4	0.4	0.3	قروض وسلف
0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.1	كمبيالات
1.8	2.0	2.0	1.8	1.8	1.4	1.3	1.2	1.4	جاري مدين
									بنود تذكيرية
419.9	398.7	412.2	442.6	438.9	396.3	387.8	328.5	301.3	الديون على القطاع الخاص (غير المقيم)
25.8	26.6	23.3	24.2	41.8	24.2	37.5	22.2	13.5	اسهم
85.0	83.6	91.9	92.4	142.9	82.1	86.9	71.8	67.4	اسناد قرض
309.1	288.5	297.0	326.0	254.2	290.0	263.4	234.5	220.4	التسهيلات المباشرة بنوك مرخصة
175.3	152.1	160.3	192.4	159.3	151.5	123.1	96.7	92.4	قروض وسلف
2.8	3.2	3.0	3.6	1.9	6.5	10.0	10.2	6.4	كمبيالات
131.0	133.2	133.7	130.0	93.0	132.0	130.3	127.6	121.6	جاري مدين

بنود تذكيرية

419.9	398.7	412.2	442.6	438.9	396.3	387.8	328.5	301.3		الديون على القطاع الخاص (غير المقيم)
25.8	26.6	23.3	24.2	41.8	24.2	37.5	22.2	13.5		اسهم
85.0	83.6	91.9	92.4	142.9	82.1	86.9	71.8	67.4		اسناد قرض
309.1	288.5	297.0	326.0	254.2	290.0	263.4	234.5	220.4		التسهيلات المباشرة بنوك مرخصة
175.3	152.1	160.3	192.4	159.3	151.5	123.1	96.7	92.4		قروض وسلف
2.8	3.2	3.0	3.6	1.9	6.5	10.0	10.2	6.4		كمبيالات
131.0	133.2	133.7	130.0	93.0	132.0	130.3	127.6	121.6		جاري مدين

(١): لا تشمل على الودائع الناشئة عن الاقتراض من صندوق النقد الدولي ولا على ودائع الحكومة المركزية ضمن الموازنة بالدينار لدى البنك المركزي لتفاصيلها مع حساب الخزينة العام المكتوب.

جدول رقم (٨) : الائتمان المحلي الممنوح من قبل الجهاز المصرفي وفقا لنوع الائتمان (تابع)

TABLE NO. (8) : DOMESTIC CREDIT EXTENDED BY THE BANKING SYSTEM
ACCORDING TO TYPE OF CREDIT (CONTINUED)

JD Million

End of Period	2005				2004				
	نيسان	آذار	شباط	كانون ثاني	كانون أول	تشرين ثاني	تشرين أول	أيلول	أب
	April	March	February	January	December	November	October	September	August
Outstanding Balance of Domestic Credit	8497.6	8153.6	7954.1	7877.3	7804.9	7745.2	7522.9	7454.9	7283.2
Net Claims on Public Sector	1895.9	1797.1	1757.0	1783.4	1825.3	1844.9	1719.0	1703.1	1638.2
Claims on Central Government	1715.3	1681.9	1602.8	1662.1	1724.2	1696.0	1589.1	1498.7	1454.9
Treasury Bills and Bonds	1059.6	1062.1	1111.1	1225.9	1229.1	1086.6	1004.5	1008.0	1034.6
Credit Facilities - CBJ	479.7	442.5	316.8	261.3	320.9	433.8	409.2	315.1	239.2
Credit Facilities - Licenced Banks	134.6	136.9	134.5	134.5	133.8	135.2	135.0	135.2	140.7
Loans and Advances	134.5	136.7	134.4	134.4	133.7	135.1	134.9	135.1	140.7
Bills Discounted	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0
Overdraft	0.1	0.2	0.1	0.1	0.1	0.1	0.1	0.1	0.0
Subscription to Inter. Financial Institutions	41.4	40.4	40.4	40.4	40.4	40.4	40.4	40.4	40.4
Government Deposits (1)	335.4	382.5	355.7	362.1	382.0	267.2	268.2	246.8	244.8
Net Claims on Central Government	1379.9	1299.4	1247.1	1300.0	1342.2	1428.8	1320.9	1251.9	1210.1
Claims on Public Entities	516.0	497.7	509.9	483.4	483.1	416.1	398.1	451.2	428.1
Shares	99.2	87.1	85.3	73.1	69.5	69.5	60.2	53.3	50.0
Bonds and Corporate Bonds	107.3	107.3	109.8	109.1	106.2	95.0	95.0	128.1	124.4
Credit Facilities - Licenced Banks	309.5	303.3	314.8	301.2	307.4	251.6	242.9	269.8	253.7
Loans and Advances	250.2	255.3	268.1	260.1	270.6	233.5	221.9	228.6	212.1
Bills Discounted	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0
Overdraft	59.3	48.0	46.7	41.1	36.8	18.1	21.0	41.2	41.6
Claims on Private Sector (Resident)	6499.2	6259.6	6102.4	6000.1	5885.0	5824.1	5734.1	5683.2	5574.4
Shares	346.8	315.0	289.1	282.0	267.7	261.8	260.9	256.0	253.6
Corporate Bonds	113.8	110.4	114.4	111.2	119.9	73.8	70.0	65.0	70.1
Credit Facilities - CBJ	18.3	18.2	18.2	18.3	18.3	18.3	18.3	18.2	18.3
Credit Facilities - Licenced Banks	6020.3	5816.0	5680.7	5588.6	5479.1	5470.2	5384.9	5344.0	5232.4
Loans and Advances	4309.7	4190.2	4053.3	3980.8	3923.0	3893.8	3839.4	3792.1	3691.8
Bills Discounted	333.5	326.7	341.5	347.0	344.4	342.2	344.3	339.2	332.7
Overdraft	1377.1	1299.1	1285.9	1260.8	1211.7	1234.2	1201.2	1212.7	1207.9
Claims on Financial Institutions	102.5	96.9	94.7	93.8	94.6	76.2	69.8	68.6	70.6
Shares and Corporate Bonds	53.0	49.9	49.5	49.0	48.8	45.8	40.2	39.8	41.9
Credit Facilities - CBJ	31.8	30.6	30.5	29.8	31.1	26.9	26.7	25.7	25.4
Credit Facilities - Licenced Banks	17.7	16.4	14.7	15.0	14.7	3.5	2.9	3.1	3.3
Loans and Advances	15.0	14.3	13.0	13.0	12.9	1.6	1.4	1.7	1.5
Bills Discounted	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0
Overdraft	2.7	2.1	1.7	2.0	1.8	1.9	1.5	1.4	1.8
Memorandum Items									
Claims on Private Sector (Non-Resident)	495.2	487.6	469.0	468.1	438.9	523.8	494.6	463.7	457.5
Shares	89.4	76.3	58.4	45.0	41.8	40.6	38.3	37.7	31.5
Corporate Bonds	151.3	153.8	161.4	144.8	142.9	141.0	133.4	117.9	96.5
Credit Facilities - Licenced Banks	254.5	257.5	249.2	278.3	254.2	342.2	322.9	308.1	329.5
Loans and Advances	150.8	141.1	160.9	175.1	159.3	205.4	189.5	171.5	190.6
Bills Discounted	13.0	2.2	2.1	1.7	1.9	2.0	2.6	2.6	2.7
Overdraft	90.7	114.2	86.2	101.5	93.0	134.8	130.8	134.0	136.2

(1) : Does not Include neither Deposits Arising from Borrowing from the International Monetary Fund , nor Jordan Dinar Deposits of General Budgetary Government at the CBJ as the later Deposits are Offset against the Overdrawn Treasury Account .

جدول رقم (٩) : صافي الائتمان الممنوح من الجهاز المصرفي للحكومة المركزية ضمن الموازنة العامة^(١)

TABLE NO. (9) : NET CREDIT EXTENDED TO THE GENERAL BUDGETARY GOVERNMENT
BY THE BANKING SYSTEM⁽¹⁾

مليون دينار

2004				2004	2003	2002	2001	2000	نهاية الفترة
تموز	حزيران	أيار	نيسان						
July	June	May	April						
649.7	713.1	705.8	658.1	749.8	787.2	650.2	727.9	715.8	البنك المركزي
0.0	0.1	0.0	0.0	0.0	0.0	14.9	17.1	15.8	سندات التنمية
0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	10.0	0.0	0.0	0.0	سندات وادونات الخزينة
0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	السلفة العادية
271.7	271.7	271.7	271.7	271.7	271.7	271.7	271.7	271.7	السلفة الاستثنائية
20.6	20.6	20.6	20.6	20.6	20.6	20.6	20.6	20.6	السلفة مقابل سحب الشريحة الاحتياطية
									المساهمة في المؤسسات المالية
40.3	40.3	40.3	40.3	40.3	40.3	40.3	32.7	32.1	الدولية والإقليمية
198.5	201.1	207.7	209.3	172.5	230.9	295.1	285.3	293.4	الديون المقابلة للاقتراض من صندوق النقد الدولي
118.6	179.3	165.5	116.2	244.7	213.7	7.6	100.5	82.2	صافي الحسابات الحكومية
723.6	802.9	779.1	783.8	773.0	803.0	721.7	743.2	708.3	الحسابات المدينة (+)
-605.0	-623.6	-613.6	-667.6	-528.3	-589.3	-714.1	-642.7	-626.1	الحسابات الدائنة (-) ^(٢)
592.0	597.7	643.8	633.3	775.4	600.6	739.9	590.4	439.6	البنوك المرخصة
33.4	34.1	35.0	36.1	41.2	36.1	60.7	61.6	68.7	سندات التنمية
626.1	626.0	676.1	676.0	842.7	643.5	752.1	619.4	411.9	سندات وادونات الخزينة
-67.5	-62.4	-67.3	-78.8	-108.5	-79.0	-72.9	-90.6	-41.0	صافي الحسابات الحكومية
106.7	106.8	106.8	106.7	106.6	106.7	106.4	107.4	148.3	الحسابات المدينة (+)
-174.2	-169.2	-174.1	-185.5	-215.1	-185.7	-179.3	-198.0	-189.3	الحسابات الدائنة (-) ^(٢)
									صافي الائتمان الممنوح من الجهاز المصرفي
									للحكومة المركزية ضمن الموازنة العامة ^(٣)
1241.7	1310.8	1349.6	1291.4	1525.2	1387.8	1390.1	1318.3	1155.4	

(١) : يستند هذا الجدول الى منهجية صندوق النقد الدولي في متابعة وضع صافي الائتمان الممنوح من الجهاز المصرفي للحكومة المركزية ضمن الموازنة العامة.

(٢) : يمثل اجمالي ودائع الحكومة المركزية ضمن الموازنة بالدينار وبالعملات الاجنبية.

(٣) : يعود الاختلاف في رصيد هذا البند عن البند المماثل في جدول رقم (٢) الى كون هذا البند لا يشمل على متأخرات فوائد سندات.

جدول رقم (٩) : صافي الائتمان الممنوح من الجهاز المصرفي للحكومة المركزية ضمن الموازنة العامة (تابع) ^(١)

TABLE NO. (9) : NET CREDIT EXTENDED TO THE GENERAL BUDGETARY GOVERNMENT
BY THE BANKING SYSTEM (CONTINUED) ⁽¹⁾

JD Million

End of Period	2005				2004			
	نيسان	آذار	شباط	كانون ثاني	كانون أول	تشرين ثاني	تشرين أول	أيلول
	April	March	February	January	December	November	October	September
Central Bank	893.7	860.3	743.8	683.3	749.8	873.3	845.3	759.0
Development Bonds	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0
Treasury Bills and Bonds	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.1	0.1	0.1
Ordinary Advance	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0
Extraordinary Advance	271.7	271.7	271.7	271.7	271.7	271.7	271.7	271.7
IMF Counterpart Position	20.6	20.6	20.6	20.6	20.6	20.6	20.6	20.6
Participation in International and Regional Financial Institutions	41.4	40.3	40.3	40.3	40.3	40.3	40.3	40.3
Net IMF Purchases and Repurchases	157.6	161.8	163.7	171.2	172.5	181.7	182.5	186.7
Government Accounts (Net)	402.4	365.9	247.5	179.5	244.7	358.9	330.1	239.6
Debit Accounts (+)	914.4	877.5	787.2	729.1	773.0	844.8	813.8	796.6
Credit Accounts (-) ⁽²⁾	-512.0	-511.6	-539.7	-549.6	-528.3	-485.9	-483.7	-557.0
Licenced Banks	617.5	625.7	658.5	774.3	775.4	662.9	583.9	589.3
Development Bonds	38.2	38.3	38.2	38.3	41.2	34.0	34.8	33.7
Treasury Bills and Bonds	679.7	679.2	727.7	842.3	842.7	727.4	644.6	649.1
Government Accounts (Net)	-100.4	-91.8	-107.4	-106.3	-108.5	-98.5	-95.5	-93.5
Debit Accounts (+)	106.7	109.0	106.7	106.6	106.6	106.7	106.7	106.7
Credit Accounts (-) ⁽²⁾	-207.1	-200.8	-214.1	-212.9	-215.1	-205.2	-202.2	-200.2
Net Credit Extended to the General Budgetary Government by the Banking System ⁽³⁾	1511.2	1486.0	1402.3	1457.6	1525.2	1536.2	1429.2	1348.3

(1) : This Table is Based on The IMF Methodology in Monitoring Net Credit Extended to the General Budgetary Government by The Banking System .

(2) : Represents General Budgetary Government Deposits Both in Jordan Dinar and Foreign Currencies

(3) :The Difference Between This Item and the Similar Item in Table (2) is Due to

جدول رقم (١٠) : ميزانية البنك المركزي الاردني

TABLE NO. (10) : BALANCE SHEET OF THE CENTRAL BANK OF JORDAN

مليون دينار

2004				2004	2003	2002	2001	2000	نهاية الفترة
تموز July	حزيران June	أيسار May	نيسان April						
الموجودات									
4482.5	4292.6	4247.6	4313.7	4628.3	4571.1	3694.0	3064.2	3267.5	الموجودات الاجنبية
113.6	114.4	115.2	111.9	127.3	121.5	100.1	79.5	70.3	الذهب
2.0	1.7	1.7	3.2	1.3	0.8	0.7	0.9	0.5	حقوق السحب الخاصة
2214.6	1940.9	1890.2	1964.3	2437.7	2080.8	1637.6	1326.1	1990.2	نقد وارصدة وودائع جاهزة
1385.4	1468.7	1473.6	1467.4	1295.1	1601.1	1180.7	844.1	371.2	سندات واذونات
766.9	766.9	766.9	766.9	766.9	766.9	774.9	813.6	835.3	موجودات اجنبية أخرى ^(١)
985.9	1044.1	1024.6	938.6	1300.4	1064.3	1041.6	1182.3	1155.7	الموجودات المحلية
514.1	575.2	559.5	503.5	633.0	622.2	648.6	775.0	782.9	الديون على القطاع العام
514.1	575.2	559.5	503.5	633.0	622.2	648.6	775.0	782.9	الديون على الحكومة المركزية
271.7	271.8	271.7	271.7	271.7	281.7	286.6	288.8	287.5	سندات واذونات الخزينة واوراق حكومية
202.1	263.1	247.4	191.4	320.9	300.2	321.7	453.5	463.3	قروض وسلف
40.3	40.3	40.4	40.4	40.4	40.3	40.3	32.7	32.1	المساهمة في المؤسسات المالية الدولية
0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	الديون على المؤسسات العامة
392.0	381.9	373.7	352.4	370.8	351.7	317.7	332.5	317.9	الديون على البنوك المرخصة
134.4	124.3	116.1	94.8	113.2	94.1	55.1	69.4	53.5	تسهيلات اعادة الخصم
257.6	257.6	257.6	257.6	257.6	257.6	262.6	263.1	264.4	تسهيلات للبنوك المتعترفة
24.5	25.3	26.0	26.4	31.1	27.3	25.8	20.4	30.7	الديون على المؤسسات المالية
18.2	18.0	18.1	18.1	18.3	15.1	14.5	13.7	13.2	الديون على القطاع الخاص
37.1	43.7	47.3	38.2	247.2	48.0	35.0	40.7	11.0	موجودات اخرى
5468.4	5336.7	5272.2	5252.3	5928.7	5635.4	4735.6	4246.5	4423.2	الموجودات المطلوبة
المطلوبات									
1524.3	1494.4	1481.4	1504.5	1507.5	1535.3	1333.0	1279.0	1323.3	النقد المصدر
3437.7	3336.1	3300.8	3315.6	3759.2	3498.2	2724.7	2305.2	2423.3	ودائع البنوك المرخصة
3143.2	3053.1	3021.8	3044.5	3447.8	3192.3	2401.0	1981.3	2037.9	بالدينار الاردني
2131.0	2012.0	2062.0	2018.0	2534.0	2176.0	1643.5	1233.5	1422.0	شهادات الابداع
405.3	398.4	392.9	385.2	452.1	428.1	321.7	283.1	390.9	الاحتياطي الانزامي
297.9	363.2	322.9	287.8	402.7	323.2	239.3	245.7	162.0	الاحتياطي الفائض
309.0	279.5	244.0	353.5	59.0	265.0	196.5	219.0	63.0	ودائع بفوائد
294.5	283.0	279.0	271.1	311.4	305.9	323.7	323.9	385.4	بالعملات الاجنبية
38.6	46.3	22.0	13.1	29.7	77.3	33.2	12.5	11.2	ودائع تحت الطلب
37.7	44.9	18.6	12.1	26.8	76.0	31.7	8.2	7.8	المؤسسات العامة
0.9	1.4	3.4	1.0	2.9	1.3	1.5	4.3	3.4	المؤسسات المالية
47.0	41.3	45.6	39.1	62.5	54.2	24.2	13.2	11.4	ودائع التوفير ولاجل
45.1	39.4	43.1	36.6	59.9	52.4	23.8	10.8	11.4	المؤسسات العامة
1.9	1.9	2.5	2.5	2.6	1.8	0.4	2.4	0.0	المؤسسات المالية
124.3	124.3	124.1	123.9	112.2	124.8	127.8	128.5	125.9	المطلوبات الاجنبية
2.5	2.6	2.4	2.1	4.9	2.8	4.6	4.0	2.3	منها ودائع هيئات ومؤسسات دولية
106.4	106.4	106.4	106.4	106.4	106.4	106.4	106.4	106.4	ودائع الاحتياطي
109.2	111.0	106.7	99.2	218.2	125.3	371.5	401.6	420.7	ودائع الحكومة المركزية
143.0	143.0	143.0	143.0	160.8	143.0	86.0	77.3	78.1	رأس المال والاحتياطيات والمخصصات
44.3	40.3	48.6	13.9	78.6	77.3	35.2	29.2	29.3	المطلوبات الاخرى
بند تذكيري									
صافي عمليات شراء واعادة شراء حقوق									
198.5	201.1	207.7	209.3	172.5	230.9	295.1	285.3	293.4	السحب الخاصة من صندوق النقد الدولي

(١) : تتضمن ديون على الخارج تنفيذًا لاتفاقيات الدفع.

جدول رقم (١٠) : ميزانية البنك المركزي الاردني (تابع)

TABLE NO. (10) : BALANCE SHEET OF THE CENTRAL BANK OF JORDAN (CONTINUED)

JD Million

End of Period	2005				2004				
	نيسان April	آذار March	شباط February	كانون ثاني January	كانون أول December	تشرين ثاني November	تشرين أول October	أيلول September	أب August
Assets									
Foreign Assets	4665.0	4661.2	4674.2	4681.6	4628.3	4624.4	4631.5	4594.0	4561.1
Gold	126.0	124.4	127.3	123.6	127.3	131.7	124.8	120.0	118.9
SDRs	3.1	1.5	1.5	3.4	1.3	1.2	3.2	0.1	0.1
Cash, Balances & Deposits	2156.6	2341.7	2314.7	2402.7	2437.7	2170.9	2368.5	2384.7	2419.7
Bonds & Treasury Bills	1612.4	1426.7	1463.8	1385.0	1295.1	1553.7	1368.1	1322.3	1255.5
Other Foreign Assets ⁽¹⁾	766.9	766.9	766.9	766.9	766.9	766.9	766.9	766.9	766.9
Domestic Assets	1280.0	1241.7	1118.3	1059.8	1300.4	1228.2	1214.5	1115.0	1032.1
Claims on Public Sector	792.8	754.6	628.9	573.4	633.0	746.0	721.4	627.4	551.2
Claims on Central Government	792.8	754.6	628.9	573.4	633.0	746.0	721.4	627.4	551.2
Govt. Bonds , Treasury Bills & Notes	271.7	271.7	271.7	271.7	271.7	271.8	271.8	271.8	271.7
Advances to Government	479.7	442.5	316.8	261.3	320.9	433.8	409.2	315.2	239.2
Subscription to International Financial Insts.	41.4	40.4	40.4	40.4	40.4	40.4	40.4	40.4	40.3
Claims on Public Entities	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0
Claims on Deposit-Money Banks	359.7	363.2	364.4	365.0	370.8	370.8	389.2	394.5	394.9
Rediscount Facilities	102.1	105.5	106.8	107.4	113.2	113.2	131.6	136.9	137.3
Bail-Out Operations	257.6	257.6	257.6	257.6	257.6	257.6	257.6	257.6	257.6
Claims on Financial Institutions	31.8	30.6	30.5	29.8	31.1	26.9	26.7	25.7	25.4
Claims on Private Sector	18.3	18.2	18.2	18.3	18.3	18.3	18.3	18.2	18.3
Unclassified Assets	77.4	75.1	76.3	73.3	247.2	66.2	58.9	49.2	42.3
Assets = Liabilities	5945.0	5902.9	5792.5	5741.4	5928.7	5852.6	5846.0	5709.0	5593.2
Liabilities									
Currency Issued	1616.3	1569.8	1540.2	1548.7	1507.5	1500.9	1465.7	1511.9	1526.8
Banks Deposits	3752.2	3742.6	3645.2	3606.7	3759.2	3782.7	3842.4	3705.8	3585.4
In Jordan Dinar	3418.2	3413.8	3302.5	3263.5	3447.8	3478.0	3540.6	3406.0	3287.4
Certificates of Deposit	2421.0	2321.0	2421.0	2334.0	2534.0	2450.0	2400.0	2254.0	2154.0
Legal Reserve	472.1	465.3	463.8	464.8	452.1	446.9	438.5	423.0	416.8
Excess Reserve	302.6	318.0	279.2	281.7	402.7	335.6	295.1	275.0	303.6
Remunerated Deposits	222.5	309.5	138.5	183.0	59.0	245.5	407.0	454.0	413.0
In Foreign Currencies	334.0	328.8	342.7	343.2	311.4	304.7	301.8	299.8	298.0
Demand Deposits	50.4	47.2	44.1	39.1	29.7	28.2	29.2	21.3	42.0
Public Entities	45.9	45.4	41.3	37.6	26.8	27.1	27.4	18.2	39.8
Financial Institutions	4.5	1.8	2.8	1.5	2.9	1.1	1.8	3.1	2.2
Quasi-Monetary Deposits	50.4	63.7	56.9	52.7	62.5	59.3	56.4	51.3	54.8
Public Entities	34.2	47.5	40.7	49.8	59.9	57.8	55.0	49.9	53.5
Financial Institutions	16.2	16.2	16.2	2.9	2.6	1.5	1.4	1.4	1.3
Foreign Liabilities	111.4	111.2	113.3	112.3	112.2	111.1	110.9	111.6	110.1
of which : Deposits of International Institutions	4.0	3.9	5.9	4.9	4.9	3.7	3.5	4.0	2.5
Reserve Deposits	106.4	106.4	106.4	106.4	106.4	106.4	106.4	106.4	106.4
Central Government Deposits	148.0	170.9	171.5	186.0	218.2	114.8	119.4	113.2	95.9
Capital , Reserves and Allowances	160.8	160.8	160.8	160.8	160.8	143.0	143.0	143.0	143.0
Unclassified Liabilities	55.5	36.6	60.5	35.1	78.6	112.6	79.0	51.0	35.2
Memorandum Item:									
Net Purchase and Repurchase of SDRs from International Monetary Fund	157.6	161.8	163.7	171.2	172.5	181.7	182.5	186.7	189.7

(1) : Includes Loans Arising from Payment Agreements.

جدول رقم (١١) : الاحتياطيات الاجنبية للبنك المركزي الاردني

TABLE NO. (11) : CENTRAL BANK OF JORDAN FOREIGN RESERVES

مليون دينار

2004				2004	2003	2002	2001	2000	نهاية الفترة
تموز July	حزيران June	أيار May	نيسان April						
									الموجودات من الذهب والعملات الاجنبية
									الذهب
411,018	411,018	411,018	411,018	411,018	410,967	409,898	404,961	400,871	(١) بالاونصات
113.5	114.4	115.2	111.9	127.3	121.5	100.1	79.5	70.3	(٢) القيمة
									العملات الاجنبية
2.0	1.7	1.7	3.2	1.3	0.8	0.7	0.9	0.5	(٣) حقوق السحب الخاصة
2214.6	1940.9	1890.2	1964.2	2437.7	2080.8	1637.6	1326.1	1990.2	(٤) نقد وارصدة وودائع جاهزة
1385.4	1468.7	1473.6	1467.4	1295.0	1601.1	1180.7	844.1	371.2	(٥) سندات واذونات
									موجودات اخرى بالعملة الاجنبية
766.9	766.9	766.9	766.9	766.9	766.9	774.9	813.6	835.3	(٦) ديون على الخارج تنفيذا لاتفاقيات الدفع
40.4	40.4	40.4	40.4	40.4	40.3	40.3	32.7	32.1	(٧) المساهمة في المؤسسات المالية الدولية
									(٨) مجموع الموجودات من الذهب
4522.8	4333.0	4288.0	4354.0	4668.6	4611.4	3734.3	3096.9	3299.6	والعملات الاجنبية
									المطلوبات بالعملات الاجنبية
294.5	283.0	279.0	271.1	311.4	305.9	323.7	323.9	385.4	(٩) ودائع البنوك المرخصة
15.4	15.4	15.4	15.4	1.0	15.7	16.9	18.2	17.3	(١٠) ودائع غير المقيمين
80.1	75.6	70.5	63.4	93.7	103.5	296.0	333.8	362.1	(١١) ودائع الحكومة المركزية
53.5	49.8	50.4	39.3	86.5	62.8	24.9	18.7	19.0	(١٢) ودائع المؤسسات العامة
106.4	106.4	106.4	106.4	106.4	106.4	106.4	106.4	106.4	(١٣) ودائع الاحتياطي
11.5	12.2	10.9	10.5	10.3	11.4	12.6	15.5	2.8	(١٤) اخرى
561.4	542.4	532.6	506.1	609.3	605.7	780.5	816.5	893.0	(١٥) مجموع المطلوبات بالعملة الاجنبية
									اجمالي الاحتياطي الرسمي من العملات الاجنبية
3290.1	3111.2	3069.4	3145.1	3420.3	3360.3	2477.7	1828.1	1958.7	(١٠+٩)-(٥+٤)
4640.5	4388.2	4329.2	4436.0	4824.1	4739.5	3494.6	2578.4	2762.6	مقوماً بالدولار الامريكي (مليون دولار)
3602.0	3411.3	3365.5	3434.8	3734.0	3682.7	2819.0	2171.1	2361.9	الاحتياطيات الجاهزة للاستخدام (٣+٤+٥)
3715.5	3525.7	3480.7	3546.7	3861.3	3804.2	2919.1	2250.6	2432.2	احتياطي الذهب والعملات الاجنبية (٢+٣+٤+٥)
									صافي الموجودات من الذهب والعملات
3961.4	3790.6	3755.4	3847.9	4059.3	4005.7	2953.8	2280.4	2406.6	الاجنبية (٨-١٥)

ملاحظة : الاساس المعتمد للتصنيف هو نوع العملة بغض النظر عن الإقامة.

جدول رقم (١١) : الاحتياطيات الاجنبية للبنك المركزي الاردني (تابع)

TABLE NO. (11) : CENTRAL BANK OF JORDAN FOREIGN RESERVES (CONTINUED)

JD Million

End of Period	2005				2004				
	نيسان April	آذار March	شباط February	كانون ثاني January	كانون أول December	تشرين ثاني November	تشرين أول October	أيلول September	آب August
Assets in Gold and Foreign Currencies									
Gold									
(1) Ounces	411,018	411,018	411,018	411,018	411,018	411,017	411,018	411,018	411,018
(2) Value	126.0	124.4	127.3	123.6	127.3	131.7	124.8	120.0	118.9
Foreign Currencies									
(3) SDRs	3.1	1.5	1.5	3.4	1.3	1.2	3.2	0.1	0.1
(4) Cash, Balances & Deposits	2156.6	2341.7	2314.7	2402.7	2437.7	2170.9	2368.5	2384.7	2419.7
(5) Bonds & Treasury Bills	1612.4	1426.7	1463.8	1385.0	1295.0	1553.6	1368.1	1322.3	1255.4
Other Assets in Foreign Currencies									
(6) Loans Arising From Payment Agreements	766.9	766.9	766.9	766.9	766.9	766.9	766.9	766.9	766.9
(7) Subscription to Inter. Financial Institutions	41.4	40.4	40.4	40.4	40.4	40.4	40.4	40.4	40.4
(8) Total Assets in Gold and Foreign Currencies	4706.4	4701.6	4714.6	4722.0	4668.6	4664.7	4671.9	4634.4	4601.4
Liabilities in Foreign Currencies									
(9) Licenced Banks Deposits	334.0	328.8	342.7	343.2	311.4	304.7	301.8	299.8	298.0
(10) Non-Resident Deposits	1.0	1.0	1.1	1.0	1.0	1.0	1.0	1.2	1.2
(11) Central Government Deposits	94.7	94.4	86.2	99.0	93.7	83.1	87.2	79.8	73.1
(12) Public Entities Deposits	73.3	91.5	81.6	87.1	86.5	74.4	64.1	56.8	62.7
(13) Reserve Deposits	106.4	106.4	106.4	106.4	106.4	106.4	106.4	106.4	106.4
(14) Other Deposits	11.2	11.8	11.7	10.0	10.3	10.3	10.4	10.5	11.0
(15) Total Liabilities in Foreign Currencies	620.6	633.9	629.7	646.7	609.3	579.9	570.9	554.5	552.4
Gross Official Reserves of Foreign Currencies									
(4+5) - (9+10)	3434.0	3438.6	3434.7	3443.5	3420.3	3418.8	3433.8	3406.0	3375.9
Evaluated in Million of U.S. Dollar	4843.4	4849.9	4844.4	4856.8	4824.1	4822.0	4843.2	4803.9	4761.5
Readily Available Reserves (3+4+5)	3772.1	3769.9	3780.0	3791.1	3734.0	3725.7	3739.8	3707.1	3675.2
Reserves of Gold & Foreign Currencies (2+3+4+5)	3898.1	3894.3	3907.3	3914.7	3861.3	3857.4	3864.6	3827.1	3794.1
Net Assets of Gold & Foreign Currencies (8 - 15)	4085.8	4067.7	4084.9	4075.3	4059.3	4084.8	4101.0	4079.9	4049.0

Note : Classification was Based on Currency Irrespective of Residency.

جدول رقم (١٢) : شهادات الإيداع الصادرة عن البنك المركزي الأردني

TABLE NO. (12) : CERTIFICATES OF DEPOSIT ISSUED BY CBJ

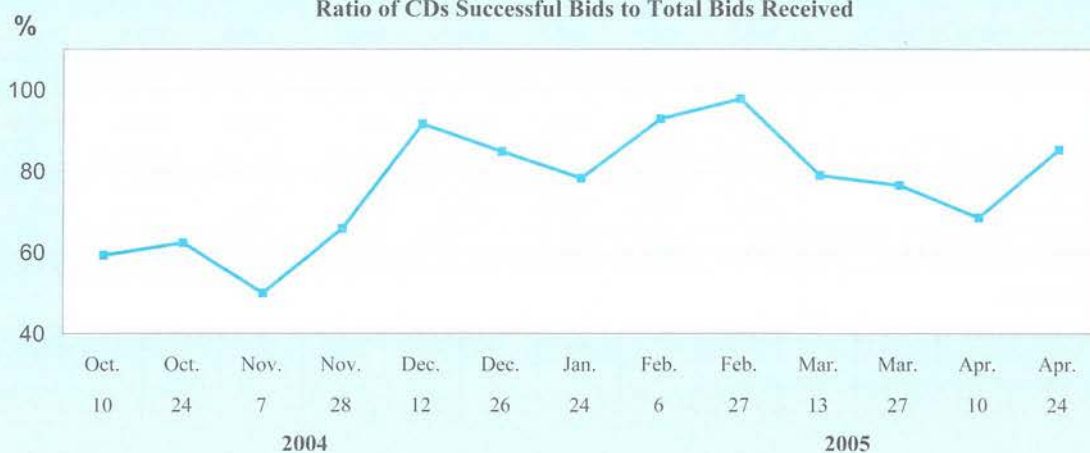
مليون دينار

تاريخ الاصدار				2004	2003	2002	2001	2000	
2004									
٢٨ تشرين ثاني 28 November	٧ تشرين ثاني 7 November	٢٤ تشرين اول 24 October	١٠ تشرين اول 10 October						
500.0	200.0	400.0	300.0	7360.0	6730.0	5890.0	4488.5	4010.0	قيمة الاصدار المعطن
300.0	200.0	250.0	200.0	5710.0	5220.0	5000.0	3368.5	3275.0	ثلاثة اشهر
200.0	-	150.0	100.0	1650.0	1510.0	890.0	1120.0	735.0	سنة اشهر
754.0	396.0	637.0	502.0	9231.0	8762.0	6869.0	5453.5	5258.0	قيمة العروض المقدمة
473.0	396.0	414.0	329.0	7212.0	6809.0	5842.0	4003.5	4393.0	ثلاثة اشهر
281.0	-	223.0	173.0	2019.0	1953.0	1027.0	1450.0	865.0	سنة اشهر
500.0	200.0	400.0	300.0	7101.0	6696.0	5831.0	4442.5	3997.0	قيمة العروض المقبولة
300.0	200.0	250.0	200.0	5532.0	5220.0	4849.0	3335.5	3274.0	ثلاثة اشهر
200.0	-	150.0	100.0	1569.0	1476.0	982.0	1107.0	723.0	سنة اشهر
2450.0	2450.0	2400.0	2304.0	2534.0	2176.0	1643.5	1233.5	1342.0	الرصيد القائم
1550.0	1650.0	1600.0	1600.0	1550.0	1200.0	1073.5	916.5	619.0	ثلاثة اشهر
900.0	800.0	800.0	704.0	984.0	976.0	570.0	317.0	723.0	سنة اشهر
									اسعار فائدة الاصدارات ^(١)
2.60	2.65	2.65	2.70	2.85	2.10	3.00	3.90	6.00	ثلاثة اشهر
2.90	-	2.95	2.95	3.20	2.15	3.45	4.00	6.05	سنة اشهر

(١) : الأرقام السنوية تمثل أسعار الفائدة الموحدة على آخر إصدار من كل سنة.

نسبة قيمة شهادات الإيداع المقبولة إلى إجمالي العروض المقدمة

Ratio of CDs Successful Bids to Total Bids Received



جدول رقم (١٢) : شهادات الایداع الصادرة عن البنك المركزي الاردني (تابع)

TABLE NO. (12) : CERTIFICATES OF DEPOSIT ISSUED BY CBJ (CONTINUED)

JD Million

	Date of Issue								
	2005							2004	
	٢٤ نيسان 24 April	١٠ نيسان 10 April	٢٧ آذار 27 March	١٣ آذار 13 March	٢٧ شباط 27 February	٦ شباط 6 February	٢٤ كانون ثاني 24 January	٢٦ كانون اول 26 December	١٢ كانون اول 12 December
Amount Offered	400.0	200.0	350.0	200.0	400.0	300.0	350.0	350.0	350.0
Three Months	250.0	100.0	250.0	200.0	300.0	200.0	250.0	250.0	250.0
Six Months	150.0	100.0	100.0	-	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0
Bids Received	467.0	290.0	455.0	252.0	408.0	322.0	445.0	411.0	381.0
Three Months	314.0	163.0	308.0	252.0	287.0	215.0	268.0	280.0	297.0
Six Months	153.0	127.0	147.0	-	121.0	107.0	177.0	131.0	84.0
Successful Bids	400.0	200.0	350.0	200.0	387.0	300.0	350.0	350.0	334.0
Three Months	250.0	100.0	250.0	200.0	287.0	200.0	250.0	250.0	250.0
Six Months	150.0	100.0	100.0	-	100.0	100.0	100.0	100.0	84.0
Outstanding Balance	2421.0	2421.0	2321.0	2371.0	2421.0	2434.0	2334.0	2534.0	2534.0
Three Months	1387.0	1387.0	1287.0	1287.0	1337.0	1350.0	1350.0	1550.0	1550.0
Six Months	1034.0	1034.0	1034.0	1084.0	1084.0	1084.0	984.0	984.0	984.0
Interest Rates on the Issues⁽¹⁾									
Three Months	3.85	3.80	3.70	3.55	3.35	3.15	2.95	2.85	2.65
Six Months	4.15	4.10	3.95	-	3.65	3.50	3.20	3.20	3.00

(1) : Yearly Figures Represent Unified Interest Rates on the Last Issue of each Year.

أسعار الفائدة على إصدارات شهادات الایداع

Interest Rates on the Issues of CDs



جدول رقم (١٣) : الميزانية الموحدة للبنوك المرخصة

TABLE NO. (13) : CONSOLIDATED BALANCE SHEET OF THE LICENCED BANKS

مليون دينار

2004				2004	2003	2002	2001	2000	نهاية الفترة
تموز	حزيران	أيار	نيسان						
July	June	May	April						
									الموجودات
4618.7	4580.2	4393.7	4354.8	5002.1	4381.8	4492.7	4328.0	3711.7	الموجودات الاجنبية
66.9	75.8	79.8	72.9	76.2	67.1	57.0	38.9	32.0	نقد في الصندوق (بالعملة الاجنبية)
3302.3	3292.6	3058.3	3070.7	3699.7	3224.7	3437.5	3401.9	3032.3	ارصدة لدى بنوك في الخارج
626.6	628.7	627.1	578.3	666.3	512.3	427.9	291.9	130.9	محفظة الاوراق المالية (غير مقيم)
309.2	288.5	297.0	326.0	254.2	290.0	263.4	234.6	220.3	التسهيلات الائتمانية للقطاع الخاص (غير مقيم)
313.7	294.6	331.5	306.9	305.7	287.7	306.9	360.7	296.2	موجودات اجنبية أخرى
11879.5	11643.3	11701.5	11598.1	12819.0	11319.7	10626.6	9825.6	9201.8	الموجودات المحلية
1265.2	1241.1	1318.8	1298.6	1574.4	1165.7	1349.2	1214.7	1082.0	الديون على القطاع العام
859.5	870.5	916.9	908.6	1091.2	887.7	1087.9	930.4	764.1	الديون على الحكومة المركزية
405.7	370.6	401.9	390.0	483.2	278.0	261.3	284.3	317.9	الديون على المؤسسات العامة
5477.6	5408.7	5328.6	5254.3	5866.7	5000.4	4833.3	4681.9	4198.7	الديون على القطاع الخاص (مقيم)
45.7	43.2	44.4	43.9	63.4	46.1	48.5	58.3	49.2	الديون على المؤسسات المالية
3229.9	3157.7	3139.8	3131.7	3469.2	3280.6	2494.6	2051.0	2132.9	الاحتياطيات
90.5	92.2	106.5	88.2	93.1	91.6	80.3	76.6	83.4	النقد في الصندوق
3139.4	3065.5	3033.3	3043.5	3376.1	3189.0	2414.3	1974.4	2049.5	ارصدة لدى البنك المركزي (بالدينار)
291.3	282.0	277.0	270.2	314.9	306.2	331.9	332.3	385.2	ارصدة لدى البنك المركزي (بالعملة الاجنبية)
1569.8	1510.6	1592.9	1599.4	1530.4	1520.7	1569.1	1487.4	1353.8	موجودات اخرى
16498.2	16223.5	16095.2	15952.9	17821.1	15701.5	15119.3	14153.6	12913.5	الموجودات = المطلوبات
									المطلوبات
2154.8	2035.8	1983.1	1935.2	2385.8	1880.8	1364.9	1154.3	951.5	ودائع تحت الطلب
76.3	68.5	75.2	64.4	97.7	119.5	97.7	85.7	53.1	مؤسسات عامة غير مالية
10.0	13.2	13.5	14.9	19.0	15.8	7.0	2.4	3.4	البلديات والمجالس القروية
10.2	10.3	10.7	10.9	9.6	10.4	7.1	4.5	4.6	المؤسسات المالية
59.1	45.8	37.4	38.4	54.4	24.5	12.6	24.9	9.3	مؤسسة الضمان الاجتماعي
1999.2	1898.0	1846.3	1806.6	2205.1	1710.6	1240.5	1036.8	881.1	القطاع الخاص (مقيم)
6251.5	6204.7	6110.1	6057.9	6679.0	6009.7	5744.0	5483.6	5220.6	ودائع التوفير ولاجل
275.1	268.7	272.6	263.1	318.4	261.1	163.5	174.3	224.5	مؤسسات عامة غير ماية
16.6	16.7	16.5	15.8	13.3	11.9	15.9	9.4	11.0	البلديات والمجالس القروية
84.7	74.1	75.4	72.6	88.1	76.1	63.5	66.1	54.4	المؤسسات المالية
314.0	319.9	357.8	339.8	366.5	398.1	646.9	761.4	736.8	مؤسسة الضمان الاجتماعي
5561.1	5525.3	5387.8	5366.6	5892.7	5262.5	4854.2	4472.4	4193.9	القطاع الخاص (مقيم)
3035.5	3045.5	3056.9	3043.8	3468.8	3104.7	3345.1	2987.4	2707.7	المطلوبات الاجنبية
302.8	291.8	287.0	294.3	336.4	269.9	255.2	285.2	316.7	ودائع الحكومة المركزية
356.9	353.7	337.2	315.7	388.2	355.5	318.1	336.1	323.4	الاقتراض من البنك المركزي
1817.5	1807.3	1793.2	1720.8	1874.3	1623.2	1545.1	1436.2	1377.9	رأس المال والاحتياطيات والمخصصات
2579.2	2484.7	2527.7	2585.2	2688.6	2457.7	2546.9	2470.8	2015.7	مطلوبات الاخرى -

جدول رقم (١٣) : الميزانية الموحدة للبنوك المرخصة (تابع)

TABLE NO. (13) : CONSOLIDATED BALANCE SHEET OF THE LICENCED BANKS (CONTINUED)

JD Million

End of Period	2005				2004				
	نيسان	أذار	شباط	كانون ثاني	كانون أول	تشرين ثاني	تشرين أول	أيلول	آب
	April	March	February	January	December	November	October	September	August
Assets									
Foreign Assets	5387.5	5369.0	4885.1	4874.8	5002.1	5036.0	4871.6	4736.2	4707.7
Cash in Vaults (In Foreign Currencies)	81.1	75.4	100.1	81.5	76.2	95.7	79.4	68.4	84.7
Balances with Foreign Banks	4122.9	4086.0	3445.1	3594.7	3699.7	3598.8	3466.9	3331.2	3396.3
Portfolio (Non-Resident)	582.6	581.7	753.4	605.6	666.3	697.8	674.8	693.1	591.1
Credit Facilities to Private Sector (Non-Resident)	254.5	257.5	249.2	278.3	254.2	342.2	322.9	308.1	329.5
Other Foreign Assets	346.4	368.4	337.3	314.7	305.7	301.5	327.6	335.4	306.1
Domestic Assets	13549.5	13250.7	13001.3	12965.6	12819.0	12727.3	12569.5	12436.8	12176.9
Claims on Public Sector	1438.5	1424.9	1483.8	1572.1	1574.4	1366.0	1265.9	1322.6	1331.8
Claims on Central Government	922.5	927.3	973.9	1088.7	1091.2	950.0	867.8	871.4	903.6
Claims on Public Entities	516.0	497.6	509.9	483.4	483.2	416.0	398.1	451.2	428.2
Claims on Private Sector (Resident)	6480.9	6241.4	6084.2	5981.8	5866.7	5805.9	5715.8	5665.0	5556.1
Claims on Financial Institutions	70.6	66.3	64.2	64.0	63.4	49.4	43.0	42.8	45.2
Reserves	3527.8	3505.9	3403.9	3384.7	3469.2	3587.8	3654.5	3501.9	3367.3
Currency	101.5	97.7	103.7	118.1	93.1	105.4	107.7	97.6	100.0
Deposits with CBJ in Jordan Dinar	3426.3	3408.2	3300.2	3266.6	3376.1	3482.4	3546.8	3404.3	3267.3
Deposits with CBJ in Foreign Currencies	335.2	327.8	336.5	343.9	314.9	302.6	300.6	299.1	296.8
Unclassified Assets	1696.5	1684.4	1628.7	1619.1	1530.4	1615.6	1589.7	1605.4	1579.7
Assets = Liabilities	18937.0	18619.7	17886.4	17840.4	17821.1	17763.3	17441.1	17173.0	16884.6
Liabilities									
Demand Deposits	2571.9	2477.8	2412.4	2400.0	2385.8	2363.7	2342.8	2346.3	2264.2
Public Non-Financial Institutions	85.1	83.0	105.1	118.2	97.7	101.9	146.0	141.3	108.3
Municipalities and Village Councils	17.8	23.7	20.3	21.6	19.0	7.3	6.8	9.2	8.4
Non-Banking Financial Institutions	11.0	13.1	9.8	15.4	9.6	9.9	10.4	11.5	11.1
Social Security Corporation	66.1	75.8	66.0	52.4	54.4	65.4	73.9	80.2	68.6
Private Sector (Resident)	2391.9	2282.2	2211.2	2192.4	2205.1	2179.2	2105.7	2104.1	2067.8
Time and Saving Deposits	6854.0	6766.1	6699.9	6681.0	6679.0	6617.4	6524.6	6423.4	6363.3
Public Non-Financial Institutions	348.9	339.8	329.3	322.6	318.4	304.2	281.3	291.8	285.6
Municipalities and Village Councils	20.3	15.9	15.5	13.7	13.3	15.0	16.2	15.3	15.8
Non-Banking Financial Institutions	75.7	74.9	79.3	81.9	88.1	82.3	75.2	71.8	69.8
Social Security Corporation	248.2	324.5	306.2	350.7	366.5	402.8	406.3	365.6	360.6
Private Sector (Resident)	6160.9	6011.0	5969.6	5912.1	5892.7	5813.1	5745.6	5678.9	5631.5
Foreign Liabilities	3853.7	3750.3	3347.3	3305.5	3468.8	3436.1	3238.6	3156.6	3079.2
Central Government Deposits	344.9	373.4	347.9	347.3	336.4	334.1	331.3	320.4	338.6
Credit From CBJ	323.4	327.4	327.6	328.2	388.2	334.5	352.8	358.1	358.4
Capital Accounts & Allowances	2045.2	1994.3	1961.5	1940.5	1874.3	1896.6	1883.4	1861.1	1833.9
Unclassified Liabilities	2943.9	2930.4	2789.8	2837.9	2688.6	2780.9	2767.5	2707.1	2647.0

جدول رقم (١٤) : موجودات و مطلوبات البنوك المرخصة من العملات الاجنبية ^(١)

TABLE NO. (14) : ASSETS AND LIABILITIES OF LICENCED BANKS IN FOREIGN CURRENCIES ⁽¹⁾

مليون دينار

2004				2004	2003	2002	2001	2000	
تموز	حزيران	ايار	نيسان						
July	June	May	April						
5638.8	5549.1	5438.2	5379.5	6052.2	5460.6	5640.0	5210.7	4579.5	الموجودات من العملات الاجنبية
66.9	75.8	79.8	72.9	76.2	67.2	57.0	38.9	32.0	النقد في الصندوق
291.3	281.9	277.0	270.2	314.9	306.2	331.9	332.3	385.2	ارصدة لدى البنك المركزي
3408.5	3359.5	3190.8	3215.2	3722.6	3416.3	3694.9	3537.0	3095.1	ارصدة لدى البنوك
653.1	654.2	670.1	609.2	709.9	541.1	511.0	383.6	241.5	محفظة الاوراق المالية
863.6	847.6	844.8	862.6	887.2	813.8	702.4	584.2	495.9	التسهيلات الائتمانية
355.4	330.1	375.7	349.4	341.4	316.0	342.8	334.7	329.8	اخرى
5451.0	5393.0	5376.9	5336.9	5956.6	5302.6	5485.2	5014.6	4428.1	المطلوبات من العملات الاجنبية
4202.4	4173.3	4094.4	4032.4	4685.4	3886.5	3835.2	3517.6	3224.3	ودائع العملاء
22.2	20.8	18.8	19.2	18.0	24.9	13.9	4.7	2.8	الحكومة المركزية
119.2	113.1	112.5	105.3	121.4	85.4	36.4	62.2	64.9	المؤسسات العامة
10.4	9.1	9.4	8.8	9.7	8.5	8.1	6.6	7.2	مؤسسات مالية غير مصرفية
4050.6	4030.3	3953.7	3899.1	4536.3	3767.7	3776.8	3444.1	3149.4	قطاع خاص
383.3	367.2	370.1	371.2	399.8	369.6	429.3	411.9	304.5	التأمينات النقدية
573.7	543.3	621.7	640.4	586.5	748.6	831.0	680.9	538.1	ودائع البنوك
291.6	309.2	290.7	292.9	284.9	297.9	389.7	404.2	361.2	اخرى
187.8	156.1	61.3	42.6	95.6	158.0	154.8	196.1	151.4	صافي الموجودات من العملات الاجنبية

(١) : لا تشمل بنك البتراء تحت التصفية.
ملاحظة : الاساس المعتمد للتصنيف هو نوع العملة بغض النظر عن الاقامة.

جدول رقم (١٤) : موجودات و مطلوبات البنوك المرخصة من العملات الاجنبية (تابع) ^(١)

TABLE NO. (14) : ASSETS AND LIABILITIES OF LICENCED BANKS IN FOREIGN CURRENCIES (CONTINUED) ⁽¹⁾

JD Million

	2005				2004				
	نيسان	آذار	شباط	كانون ثاني	كانون أول	تشرين ثاني	تشرين أول	أيلول	آب
	April	March	February	January	December	November	October	September	August
Assets in Foreign Currencies	6586.3	6512.2	6021.7	6035.0	6052.2	6024.5	5856.5	5758.9	5746.9
Cash in Vaults	81.0	75.4	100.1	81.5	76.2	95.7	79.4	68.4	84.7
Balances with CBJ	335.2	327.8	336.5	343.9	314.9	302.6	300.6	299.1	296.8
Balances with Banks	4214.4	4169.8	3522.0	3690.3	3722.6	3685.6	3553.8	3432.4	3502.0
Portfolio	584.8	599.0	785.3	649.1	709.9	711.9	689.7	707.9	613.6
Credit Facilities	966.9	916.3	897.1	918.7	887.2	903.6	875.8	880.3	900.9
Other	404.0	423.9	380.7	351.5	341.4	325.1	357.2	370.8	348.9
Liabilities in Foreign Currencies	6403.1	6382.7	5876.7	5879.5	5956.6	5933.6	5727.4	5616.1	5541.6
Customers' Deposits	4534.3	4540.0	4485.4	4518.2	4685.4	4455.9	4376.9	4304.8	4259.8
Central Government	22.7	23.7	34.8	29.7	18.0	23.9	25.0	27.1	25.8
Public Entities	134.8	125.8	126.6	118.2	121.4	122.3	148.9	134.8	121.7
Non-Banking Financial Institutions	8.3	9.4	8.4	8.1	9.7	11.1	10.6	10.3	10.5
Private Sector	4368.5	4381.1	4315.6	4362.2	4536.3	4298.6	4192.4	4132.6	4101.8
Cash Margins	437.6	448.4	411.5	406.9	399.8	396.5	390.1	392.9	382.3
Deposits of Banks	1090.7	1056.2	691.4	656.4	586.5	647.9	654.7	616.6	605.5
Other	340.5	338.1	288.4	298.0	284.9	433.3	305.7	301.8	294.0
Net Assets in Foreign Currencies	183.2	129.5	145.0	155.5	95.6	90.9	129.1	142.8	205.3

(1) : Exclude Petra Bank Under Liquidation.

Note : Classification was Based on Currency Irrespective of Residency.

جدول رقم (١٥) : توزيع التسهيلات الائتمانية المباشرة الممنوحة من قبل البنوك المرخصة
وفقا للنشاط الاقتصادي والجهة المقرضة

TABLE NO. (15) : CREDIT FACILITIES EXTENDED BY THE LICENCED BANKS ACCORDING
TO ECONOMIC ACTIVITY AND BORROWER

مليون دينار

2004				2004	2003	2002	2001	2000	
تموز	حزيران	أيار	نيسان						
July	June	May	April						
وفقا للنشاط الاقتصادي									
104.8	104.5	105.1	104.5	113.6	98.8	102.9	105.5	128.0	الزراعة
79.6	82.3	86.5	77.3	77.7	78.0	95.3	77.7	100.7	التعدين
852.9	843.1	866.1	848.8	895.3	801.4	789.8	728.6	683.4	الصناعة
1412.5	1358.5	1366.1	1380.1	1472.9	1327.3	1250.9	1206.1	1112.5	التجارة العامة
864.9	851.6	807.3	809.1	953.2	804.5	764.9	728.9	744.9	الانشاءات
173.2	169.5	175.0	174.4	174.1	166.6	163.6	132.1	134.2	خدمات النقل
178.1	177.4	181.1	181.0	154.9	172.8	173.5	171.0	155.2	السياحة والفنادق والمطاعم
480.4	475.5	487.1	466.0	494.3	349.0	349.7	326.4	240.0	خدمات ومرافق عامة
141.7	142.6	139.2	139.8	97.2	133.1	139.7	150.9	152.8	الخدمات المالية
1578.1	1584.7	1544.4	1515.1	1756.0	1330.9	1299.7	1321.7	1094.8	اخرى ، منها :
78.6	80.8	69.4	71.4	83.9	22.5	43.8	15.5	12.4	شراء اسهم
5866.2	5789.7	5757.9	5696.1	6189.2	5262.4	5130.0	4948.9	4546.5	المجموع
979.2	963.2	960.4	978.2	961.3	929.4	818.1	697.0	609.7	منه بالعملة الاجنبية
وفقا للجهة المقرضة									
145.6	146.3	146.2	143.9	133.8	146.6	149.9	152.5	199.8	الحكومة المركزية
244.5	244.9	266.6	256.8	307.4	156.1	130.4	131.4	155.6	المؤسسات العامة
3.6	3.9	2.9	2.6	14.8	2.4	1.7	1.5	1.7	المؤسسات المالية
5163.3	5106.1	5045.2	4966.8	5479.0	4667.3	4584.6	4428.9	3969.0	القطاع الخاص (مقيم)
309.2	288.5	297.0	326.0	254.2	290.0	263.4	234.6	220.4	القطاع الخاص (غير مقيم)

جدول رقم (١٥) : توزيع التسهيلات الائتمانية المباشرة الممنوحة من قبل البنوك المرخصة
وفقاً للنشاط الاقتصادي والجهة المقترضة (تابع)

TABLE NO. (15) : CREDIT FACILITIES EXTENDED BY THE LICENCED BANKS ACCORDING
TO ECONOMIC ACTIVITY AND BORROWER (CONTINUED)

JD Million

	2005				2004				
	نيسان April	آذار March	شباط February	كانون ثاني January	كانون أول December	تشرين ثاني November	تشرين أول October	أيلول September	أب August
	By Economic Activity								
Agriculture	110.9	138.2	116.2	119.5	113.6	117.8	104.3	104.2	105.7
Mining	80.0	78.1	85.0	83.0	77.7	93.5	61.4	88.6	80.0
Industry	943.0	928.6	930.5	930.4	895.3	904.5	891.8	886.4	865.5
General Trade	1537.0	1514.2	1495.2	1487.5	1472.9	1472.0	1456.7	1414.2	1435.9
Construction	997.8	994.0	972.4	960.5	953.2	934.8	925.3	912.0	887.2
Transportation Services	188.7	183.4	179.9	176.6	174.1	179.3	175.7	175.1	174.6
Tourism, Hotels and Restaurants	154.0	153.8	157.6	161.3	154.9	180.0	182.7	183.9	173.9
Public Services and Utilities	532.9	513.7	479.0	485.4	494.3	486.5	436.6	468.8	470.6
Financial Services	106.0	102.4	99.5	98.8	97.2	144.3	140.0	143.5	142.2
Other, of which :	2086.3	1923.6	1878.6	1814.6	1756.0	1690.1	1714.0	1683.5	1624.1
Buying Shares	116.1	107.9	91.6	90.6	83.9	82.2	75.4	70.7	69.9
Total	6736.6	6530.0	6393.9	6317.6	6189.2	6202.8	6088.5	6060.2	5959.7
of which in Foreign Currencies	1039.3	988.8	969.6	992.8	961.3	1019.2	991.4	995.9	1016.5
	By Borrower								
Central Government	134.6	136.9	134.5	134.5	133.8	135.2	135.1	135.2	140.7
Public Entities	309.5	303.2	314.8	301.2	307.4	251.5	242.9	269.8	253.8
Financial Institutions	17.7	16.4	14.7	15.0	14.8	3.6	2.8	3.1	3.3
Private Sector (Resident)	6020.3	5816.0	5680.7	5588.6	5479.0	5470.3	5384.9	5344.0	5232.4
Private Sector (Non-Resident)	254.5	257.5	249.2	278.3	254.2	342.2	322.8	308.1	329.5

جدول رقم (١٦) : التسهيلات الائتمانية المباشرة الممنوحة من قبل البنوك المرخصة
حسب النوع و تاريخ الاستحقاق

TABLE NO. (16) : CREDIT FACILITIES EXTENDED BY THE LICENCED BANKS
ACCORDING TO TYPE AND MATURITY

مليون دينار

2004				2004	2003	2002	2001	2000	
تموز	حزيران	أيار	نيسان						
July	June	May	April						
5866.2	5789.7	5757.9	5696.1	6189.2	5262.4	5130.0	4948.9	4546.5	اجمالي التسهيلات الائتمانية
1353.4	1380.9	1399.5	1396.1	1343.4	1304.7	1304.2	1368.2	1419.8	جاري مدين
4174.8	4075.9	4023.5	3964.9	4499.6	3620.5	3428.6	3115.1	2711.4	قروض وسلف
									تستحق خلال
631.5	621.1	656.4	695.7	724.1	548.8	568.5	544.6	492.4	(٣) اشهر
392.0	382.4	325.4	304.8	432.3	309.6	274.4	292.8	239.8	(٦-٣) اشهر
551.0	530.7	511.8	458.0	534.5	442.8	425.2	413.3	459.7	(١٢-٦) اشهر
1885.7	1832.1	1736.8	1747.0	2096.0	1638.4	1512.2	1393.9	1098.9	اكثر من ١٢ شهر
95.2	60.0	53.9	48.0	64.8	119.6	136.5	65.6	68.5	برسم التحصيل
619.4	649.6	739.2	711.4	647.9	561.3	511.8	404.9	352.1	مستحقة
338.0	332.9	334.9	335.1	346.2	337.2	397.2	465.6	415.3	كمبيالات واسناد مخصومة
									تستحق خلال
107.2	118.0	101.2	115.6	111.9	122.2	116.6	196.2	140.9	(٣) اشهر
45.8	44.6	39.6	42.1	42.8	38.3	57.7	79.6	65.5	(٦-٣) اشهر
41.5	39.7	39.7	38.6	41.3	39.4	46.0	51.1	55.7	(١٢-٦) اشهر
21.8	19.2	19.5	20.8	20.4	18.7	36.8	48.4	57.8	اكثر من ١٢ شهر
12.5	11.9	12.0	11.7	11.9	21.8	24.7	7.7	8.6	برسم التحصيل
109.2	99.5	122.9	106.3	117.9	96.8	115.4	82.6	86.8	مستحقة
نسبة من اجمالي التسهيلات الائتمانية %									
23.1	23.9	24.3	24.5	21.7	24.8	25.4	27.6	31.2	جاري مدين
71.1	70.4	69.9	69.6	72.7	68.8	66.8	63.0	59.6	قروض وسلف
5.8	5.7	5.8	5.9	5.6	6.4	7.8	9.4	9.2	كمبيالات واسناد مخصومة

جدول رقم (١٦) : التسهيلات الائتمانية المباشرة الممنوحة من قبل البنوك المرخصة
حسب النوع و تاريخ الاستحقاق (تابع)

TABLE NO. (16) : CREDIT FACILITIES EXTENDED BY THE LICENCED BANKS
ACCORDING TO TYPE AND MATURITY (CONTINUED)

JD Million

	2005				2004				
	نيسان	أذار	شباط	كانون ثاني	كانون أول	تشرين ثاني	تشرين أول	أيلول	آب
	April	March	February	January	December	November	October	September	August
Total Credit	6736.6	6530.0	6393.9	6317.6	6189.2	6202.8	6088.5	6060.2	5959.7
Overdraft	1529.9	1463.5	1420.6	1405.5	1343.4	1389.1	1354.5	1389.4	1387.6
Loans and Advances	4860.2	4737.6	4629.7	4563.4	4499.6	4469.5	4387.2	4329.0	4236.7
Due within									
(3) Months	862.4	850.5	801.6	884.0	724.1	746.2	710.9	702.4	649.3
(3-6) Months	380.0	386.1	383.8	409.2	432.3	387.1	331.7	313.4	364.1
(6-12) Months	563.2	584.4	540.0	540.7	534.5	523.1	561.0	552.6	555.2
More than (12) Months	2180.5	2167.1	2036.1	1995.4	2096.0	2067.9	2038.3	1980.3	1953.7
Receivable	70.2	84.9	78.9	68.1	64.8	69.0	71.5	64.1	62.9
Accrued	803.9	664.6	789.3	666.0	647.9	676.2	673.8	716.2	651.5
Discounted Bills & Bonds	346.5	328.9	343.6	348.7	346.2	344.2	346.8	341.8	335.4
Due within									
(3) Months	99.3	112.4	109.8	114.2	111.9	106.2	104.9	128.0	104.8
(3-6) Months	44.5	42.6	43.0	41.8	42.8	42.2	47.6	43.9	41.8
(6-12) Months	47.9	38.5	40.5	41.4	41.3	40.9	39.8	42.7	43.5
More than (12) Months	22.9	21.5	20.9	22.8	20.4	21.3	22.1	21.2	22.5
Receivable	20.3	20.7	22.8	17.6	11.9	12.4	12.6	12.2	12.5
Accrued	111.6	93.2	106.6	110.9	117.9	121.2	119.8	93.8	110.3
	Ratio to Total Credit (%)								
Overdraft	22.7	22.4	22.2	22.3	21.7	22.4	22.2	22.9	23.3
Loans and Advances	72.2	72.6	72.4	72.2	72.7	72.1	72.1	71.4	71.1
Discounted Bills and Bonds	5.1	5.0	5.4	5.5	5.6	5.5	5.7	5.7	5.6

جدول رقم (١٧) : الودائع لدى البنوك المرخصة حسب الجهة المودعة ونوع الوديعة

TABLE NO. (17) : DEPOSITS WITH LICENCED BANKS BY DEPOSITOR AND TYPE

مليون دينار

2004				2004	2003	2002	2001	2000	نهاية الفترة
تموز July	حزيران June	أيار May	نيسان April						
1053.9	1024.6	1060.2	1030.7	1205.6	1100.8	1198.8	1343.2	1354.8	القطاع العام
302.7	291.7	287.1	294.3	336.3	269.9	255.3	285.2	316.7	الحكومة المركزية
174.2	169.2	174.2	185.5	215.1	185.7	179.3	198.0	199.8	ضمن الموازنة
71.1	63.5	60.3	58.0	83.9	50.4	29.5	43.8	42.8	تحت الطلب
0.7	0.7	0.8	1.0	0.7	2.0	0.7	0.5	0.1	توفير
102.4	105.0	113.1	126.5	130.5	133.3	149.1	153.7	156.9	لأجل
128.5	122.5	112.9	108.8	121.2	84.2	76.0	87.2	116.9	موازنات مستقلة
59.5	54.0	49.8	40.5	50.8	35.9	30.0	26.0	27.7	تحت الطلب
0.1	0.2	0.2	0.2	0.1	0.0	0.0	0.0	0.0	توفير
68.9	68.3	62.9	68.1	70.3	48.3	46.0	61.2	89.2	لأجل
26.6	29.9	30.0	30.7	32.3	27.7	22.8	11.7	14.4	البلديات والمجالس القروية
10.0	13.2	13.5	14.9	19.0	15.8	7.0	2.3	3.4	تحت الطلب
0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	توفير
16.6	16.7	16.5	15.8	13.3	11.9	15.8	9.4	11.0	لأجل
351.4	337.3	347.8	327.5	416.1	380.6	261.2	260.0	277.6	المؤسسات العامة غير المالية
76.3	68.5	75.2	64.4	97.7	119.5	97.7	85.7	53.1	تحت الطلب
0.7	1.0	0.9	0.6	1.0	0.6	0.2	0.3	0.0	توفير
274.4	267.8	271.7	262.5	317.4	260.5	163.3	174.0	224.5	لأجل
373.2	365.7	395.3	378.2	420.9	422.6	659.5	786.3	746.1	مؤسسة الضمان الاجتماعي
59.2	45.8	37.5	38.4	54.4	24.5	12.6	24.9	9.3	تحت الطلب
0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	توفير
314.0	319.9	357.8	339.8	366.5	398.1	646.9	761.4	736.8	لأجل
9476.9	9328.3	9151.0	9074.4	10358.5	8868.6	8168.9	7378.1	6869.7	القطاع الخاص
7560.3	7423.3	7234.1	7173.2	8097.8	6973.2	6094.8	5509.3	5075.0	قطاع خاص (مقيم)
1999.2	1898.0	1846.3	1806.6	2205.1	1710.6	1240.6	1036.8	881.1	تحت الطلب
1480.5	1448.3	1416.9	1402.5	1569.0	1321.6	1072.1	927.3	841.0	توفير
4080.6	4077.0	3970.9	3964.1	4323.7	3941.0	3782.1	3545.2	3352.9	لأجل
1821.7	1820.6	1830.9	1817.7	2163.0	1808.9	2003.5	1798.2	1735.7	قطاع خاص (غير مقيم)
422.6	429.7	423.1	412.7	723.6	371.7	495.9	305.3	291.7	تحت الطلب
238.7	228.7	222.9	211.4	257.1	186.1	160.7	139.0	129.5	توفير
1160.4	1162.2	1184.9	1193.6	1182.3	1251.1	1346.9	1353.9	1314.5	لأجل
94.9	84.4	86.0	83.5	97.7	86.5	70.6	70.6	59.0	مؤسسات مالية غير مصرفية
10.2	10.3	10.7	10.9	9.6	10.4	7.1	4.5	4.6	تحت الطلب
1.0	0.2	0.2	0.2	0.7	0.3	0.1	0.1	0.2	توفير
83.7	73.9	75.1	72.4	87.4	75.8	63.4	66.0	54.2	لأجل
10530.8	10352.9	10211.2	10105.1	11564.1	9969.4	9367.7	8721.3	8224.5	اجمالي الودائع
نسبة من اجمالي الودائع %									الودائع حسب الجهة المودعة
10.0	9.9	10.4	10.2	10.4	11.0	12.8	15.4	16.5	قطاع عام
71.8	71.7	70.8	71.0	70.0	69.9	65.1	63.2	61.7	قطاع خاص مقيم
17.3	17.6	17.9	18.0	18.7	18.2	21.4	20.6	21.1	قطاع خاص غير مقيم
0.9	0.8	0.9	0.8	0.9	0.9	0.7	0.8	0.7	مؤسسات مالية غير مصرفية
									الودائع حسب نوع الوديعة
25.7	25.0	24.6	24.2	28.1	23.5	20.5	17.5	16.0	تحت الطلب
16.4	16.2	16.1	16.0	15.8	15.1	13.2	12.2	11.8	توفير
57.9	58.8	59.3	59.8	56.1	61.4	66.3	70.3	72.2	لأجل

جدول رقم (١٧) : الودائع لدى البنوك المرخصة حسب الجهة المودعة ونوع الوديعة (تابع)

TABLE NO. (17) : DEPOSITS WITH LICENCED BANKS BY DEPOSITOR AND TYPE (CONTINUED)

JD Million

End of Period	2005				2004				
	نيسان April	أذار March	شباط February	كانون ثاني January	كانون أول December	تشرين ثاني November	تشرين أول October	أيلول September	أب August
Public Sector	1131.4	1236.1	1190.3	1226.5	1205.6	1230.6	1262.0	1223.8	1185.9
Central Government	344.9	373.4	347.9	347.3	336.3	334.1	331.5	320.3	338.6
General Budget	207.1	200.8	214.1	212.9	215.1	205.2	202.2	200.1	203.0
Demand	78.4	70.5	73.6	75.2	83.9	76.0	75.0	77.3	77.7
Saving	0.5	0.5	0.6	0.6	0.7	0.6	0.7	0.7	0.7
Time	128.2	129.8	139.9	137.1	130.5	128.6	126.5	122.1	124.6
Own Budget	137.8	172.6	133.8	134.4	121.2	128.9	129.3	120.2	135.6
Demand	56.6	92.5	58.3	63.4	50.8	51.7	52.0	49.0	63.5
Saving	0.1	0.1	0.1	0.1	0.1	0.1	0.1	0.1	0.1
Time	81.1	80.0	75.4	70.9	70.3	77.1	77.2	71.1	72.0
Municipalities & Village Councils	38.1	39.6	35.8	35.3	32.3	22.3	23.0	24.5	24.2
Demand	17.8	23.7	20.3	21.6	19.0	7.3	6.8	9.2	8.4
Saving	0.1	0.1	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0
Time	20.2	15.8	15.5	13.7	13.3	15.0	16.2	15.3	15.8
Public Non-Financial Institutions	434.1	422.7	434.4	440.8	416.1	406.0	427.3	433.2	393.9
Demand	85.2	83.0	105.1	118.2	97.7	101.8	146.0	141.3	108.3
Saving	2.3	1.3	1.8	1.4	1.0	1.0	1.0	1.5	0.8
Time	346.6	338.4	327.5	321.2	317.4	303.2	280.3	290.4	284.8
Social Security Corporation	314.3	400.4	372.2	403.1	420.9	468.2	480.2	445.8	429.2
Demand	66.1	75.8	66.0	52.4	54.4	65.4	73.9	80.2	68.6
Saving	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0
Time	248.2	324.6	306.2	350.7	366.5	402.8	406.3	365.6	360.6
Private Sector	10681.7	10390.9	10243.3	10208.7	10358.5	10082.8	9874.6	9762.7	9619.7
Private Sector (Resident)	8552.8	8293.2	8180.9	8104.5	8097.8	7992.2	7851.3	7783.1	7699.3
Demand	2391.9	2282.2	2211.3	2192.4	2205.1	2179.1	2105.7	2104.1	2067.8
Saving	1600.3	1583.4	1588.8	1597.4	1569.0	1550.4	1525.9	1509.7	1489.5
Time	4560.6	4427.6	4380.8	4314.7	4323.7	4262.7	4219.7	4169.3	4142.0
Private Sector (Non-Resident)	2042.1	2009.7	1973.3	2006.9	2163.0	1998.3	1937.8	1896.3	1839.5
Demand	542.1	511.9	529.4	583.0	723.6	605.0	549.7	504.0	452.8
Saving	257.3	257.3	257.5	252.1	257.1	251.3	249.6	247.3	240.5
Time	1242.7	1240.5	1186.4	1171.8	1182.3	1142.0	1138.5	1145.0	1146.2
Non-Banking Financial Institutions	86.8	88.0	89.1	97.3	97.7	92.3	85.5	83.3	80.9
Demand	11.0	13.1	9.8	15.4	9.6	9.9	10.4	11.5	11.0
Saving	0.3	0.3	0.2	0.5	0.7	0.3	0.7	0.3	0.4
Time	75.5	74.6	79.1	81.4	87.4	82.1	74.4	71.5	69.5
Total Deposits	11813.1	11627.0	11433.6	11435.2	11564.1	11313.4	11136.6	10986.5	10805.6
Ratio to Total Deposits (%)									
Deposits According to Depositor									
Public Sector	9.6	10.6	10.4	10.7	10.4	10.9	11.3	11.1	11.0
Private Sector Resident	72.4	71.3	71.6	70.9	70.0	70.6	70.5	70.8	71.3
Private Sector Non-Resident	17.3	17.3	17.2	17.5	18.7	17.7	17.4	17.3	17.0
Non-Banking Financial Institutions	0.7	0.8	0.8	0.9	0.9	0.8	0.8	0.8	0.7
Deposits According to Type									
Demand	27.5	27.1	26.9	27.3	28.1	27.4	27.1	27.1	26.5
Saving	15.8	15.9	16.2	16.2	15.8	15.9	16.0	16.0	16.0
Time	56.7	57.0	56.9	56.5	56.1	56.7	56.9	56.9	57.5

جدول رقم (١٨) : الودائع بالعملة الاجنبية لدى البنوك المرخصة حسب الجهة المودعة ونوع الوديعة

TABLE NO. (18) : FOREIGN CURRENCY DEPOSITS WITH LICENCED BANKS BY DEPOSITOR AND TYPE

مليون دينار

2004				2004	2003	2002	2001	2000	نهاية الفترة
تموز	حزيران	ايار	نيسان						
July	June	May	April						
141.4	133.9	131.3	124.6	139.4	110.3	50.2	66.9	67.7	القطاع العام
22.2	20.9	18.8	19.2	18.0	24.9	13.8	4.7	2.8	الحكومة المركزية
21.0	19.2	13.3	12.5	16.1	13.7	5.1	4.4	0.1	تحت الطلب
0.3	0.3	0.3	0.4	0.1	0.4	0.4	0.0	0.0	توفير
0.9	1.4	5.2	6.3	1.8	10.8	8.3	0.3	2.7	لاجل
119.2	113.0	112.5	105.4	121.4	85.4	36.4	62.2	64.9	المؤسسات العامة
39.3	33.8	37.5	39.7	41.3	29.1	10.9	9.6	7.5	تحت الطلب
0.0	0.2	0.2	0.0	0.1	0.0	0.0	0.0	0.0	توفير
79.9	79.0	74.8	65.7	80.0	56.3	25.5	52.6	57.4	لاجل
4061.0	4039.4	3963.1	3907.8	4546.0	3776.2	3784.9	3450.7	3156.6	القطاع الخاص
2346.8	2322.8	2232.9	2188.1	2483.1	2064.8	1878.6	1731.3	1491.8	قطاع خاص (مقيم)
558.5	507.4	511.5	483.2	567.9	441.2	321.3	231.1	160.2	تحت الطلب
274.8	264.4	258.9	249.0	300.6	232.3	177.4	143.2	109.6	توفير
1513.5	1551.0	1462.5	1455.9	1614.6	1391.3	1379.9	1357.0	1222.0	لاجل
1704.0	1707.7	1721.0	1711.1	2053.2	1703.0	1898.2	1712.8	1657.7	قطاع خاص (غير مقيم)
381.0	391.7	387.3	378.5	689.8	339.7	460.8	277.6	261.2	تحت الطلب
224.0	214.4	208.8	197.2	240.0	174.5	151.9	132.1	123.4	توفير
1099.0	1101.6	1124.9	1135.4	1123.4	1188.8	1285.5	1303.1	1273.1	لاجل
10.2	8.9	9.2	8.6	9.7	8.4	8.1	6.6	7.1	مؤسسات مالية غير مصرفية
1.3	1.1	1.8	1.6	1.1	1.1	0.9	0.3	0.3	تحت الطلب
0.9	0.0	0.1	0.0	0.5	0.2	0.0	0.0	0.0	توفير
8.0	7.8	7.3	7.0	8.1	7.1	7.2	6.3	6.8	لاجل
4202.4	4173.3	4094.4	4032.4	4685.4	3886.5	3835.1	3517.6	3224.3	المجموع
نسبة من اجمالي الودائع %									
الودائع حسب الجهة المودعة									
3.3	3.2	3.2	3.1	3.0	2.9	1.3	1.9	2.1	ودائع القطاع العام
55.9	55.7	54.6	54.3	53.0	53.1	49.0	49.2	46.3	ودائع القطاع الخاص (مقيم)
40.6	40.9	42.0	42.4	43.8	43.8	49.5	48.7	51.4	ودائع القطاع الخاص (غير مقيم)
0.2	0.2	0.2	0.2	0.2	0.2	0.2	0.2	0.2	ودائع المؤسسات المالية غير المصرفية
الودائع حسب نوع الوديعة									
23.8	22.8	23.2	22.7	28.1	21.2	20.8	14.9	13.3	ودائع تحت الطلب
11.9	11.5	11.5	11.1	11.6	10.5	8.6	7.8	7.2	ودائع التوفير
64.3	65.7	65.3	66.2	60.3	68.3	70.6	77.3	79.5	ودائع لاجل

جدول رقم (١٨) : الودائع بالعملة الاجنبية لدى البنوك المرخصة حسب الجهة المودعة ونوع الوديعة (تابع)

TABLE NO. (18) : FOREIGN CURRENCY DEPOSITS WITH LICENCED BANKS BY DEPOSITOR AND TYPE (CONTINUED)

JD Million

End of Period	2005				2004				
	نيسان April	آذار March	شباط February	كانون ثاني January	كانون أول December	تشرين ثاني November	تشرين أول October	أيلول September	أب August
Public Sector	157.5	149.6	161.4	147.9	139.4	146.2	173.9	161.9	147.5
Central Government	22.8	23.7	34.8	29.7	18.0	23.8	25.0	27.0	25.8
Demand	12.2	12.5	17.2	19.0	16.1	22.0	22.7	23.9	24.7
Saving	0.2	0.1	0.2	0.2	0.1	0.1	0.3	0.3	0.2
Time	10.4	11.1	17.4	10.5	1.8	1.7	2.0	2.8	0.9
Public Entities	134.7	125.9	126.6	118.2	121.4	122.4	148.9	134.9	121.7
Demand	41.0	38.6	47.3	36.9	41.3	48.0	71.6	55.0	40.2
Saving	1.4	0.5	1.0	0.5	0.1	0.2	0.2	0.5	0.0
Time	92.3	86.8	78.3	80.8	80.0	74.2	77.1	79.4	81.5
Private Sector	4376.8	4390.4	4324.0	4370.3	4546.0	4309.7	4203.0	4142.9	4112.3
Private Sector (Resident)	2461.2	2505.0	2478.8	2468.5	2483.1	2406.9	2361.5	2345.5	2384.9
Demand	539.7	590.5	569.2	585.6	567.9	549.2	524.6	536.2	563.5
Saving	287.9	289.6	299.4	300.1	300.6	288.0	282.5	273.9	276.7
Time	1633.6	1624.9	1610.2	1582.8	1614.6	1569.7	1554.4	1535.4	1544.7
Private Sector (Non-Resident)	1907.3	1876.2	1836.9	1893.7	2053.2	1891.9	1830.9	1787.2	1717.0
Demand	487.9	468.0	471.6	546.6	689.8	569.7	515.5	467.7	405.9
Saving	238.1	237.9	239.0	234.0	240.0	235.2	233.7	231.4	225.3
Time	1181.3	1170.3	1126.3	1113.1	1123.4	1087.0	1081.7	1088.1	1085.8
Non-Banking Financial Institutions	8.3	9.2	8.3	8.1	9.7	10.9	10.6	10.2	10.4
Demand	0.9	1.2	1.0	2.0	1.1	1.0	1.3	2.3	1.8
Saving	0.0	0.1	0.1	0.2	0.5	0.1	0.5	0.1	0.2
Time	7.4	7.9	7.2	5.9	8.1	9.8	8.8	7.8	8.4
Total	4534.3	4540.0	4485.4	4518.2	4685.4	4455.9	4376.9	4304.8	4259.8
Ratio to Total Deposits (%)									
Deposits According to Depositor									
Public Sector	3.5	3.3	3.6	3.3	3.0	3.3	4.0	3.8	3.5
Private Sector Resident	54.3	55.2	55.2	54.6	53.0	54.0	54.0	54.5	56.0
Private Sector Non-Resident	42.0	41.3	41.0	41.9	43.8	42.5	41.8	41.5	40.3.2
Non-Banking Financial Institutions	0.2	0.2	0.2	0.2	0.2	0.2	0.2	0.2	0.2
Deposits According to Type									
Demand	23.9	24.5	24.7	26.4	28.1	26.7	25.9	25.2	24.3
Saving	11.6	11.6	12.0	11.8	11.6	11.8	11.8	11.8	11.8
Time	64.5	63.9	63.3	61.8	60.3	61.5	62.3	63.0	63.9

جدول رقم (١٩) : الميزانية الموحدة لفروع البنوك الاردنية العاملة في الاراضي الفلسطينية

TABLE NO. (19) : CONSOLIDATED BALANCE SHEET OF JORDANIAN BANKS' BRANCHES
OPERATING IN PALESTINE

مليون دينار

2004				2004	2003	2002	2001	2000	نهاية الفترة
تموز July	حزيران June	أيار May	نيسان April						
121.5	134.3	128.8	124.8	119.2	126.2	88.6	89.0	68.7	نقد في الصندوق
34.0	45.2	50.1	46.2	29.5	30.4	21.6	29.8	20.4	بالدينار الاردني
87.5	89.1	78.7	78.6	89.7	95.8	67.0	59.2	48.3	بالعملات الاجنبية
1592.7	1564.6	1557.2	1575.6	1676.0	1632.0	1576.9	1454.5	1474.3	ارصدة لدى الجهاز المصرفي
536.5	530.8	502.7	506.7	556.6	520.6	444.6	396.1	346.7	بالدينار الاردني
1056.2	1033.8	1054.5	1068.9	1119.4	1111.4	1132.3	1058.4	1127.6	بالعملات الاجنبية
568.2	556.3	550.0	528.9	620.7	461.9	403.6	556.5	621.2	التسهيلات الائتمانية
83.1	83.5	81.4	79.9	83.7	78.0	75.9	93.0	114.1	بالدينار الاردني
339.2	342.8	350.3	356.2	316.7	277.0	266.8	372.0	362.2	بالدولار الامريكي
145.9	130.0	118.3	92.8	220.3	106.9	60.9	91.5	144.9	بالعملات الاجنبية الاخرى
44.9	44.2	45.3	44.8	56.5	45.4	44.0	36.7	47.2	محفظة الاوراق المالية
28.5	28.4	28.2	29.1	40.7	30.0	27.9	16.2	28.7	بالدينار الاردني
16.4	15.8	17.1	15.7	15.8	15.4	16.1	20.5	18.5	بالعملات الاجنبية
73.5	76.5	77.4	75.0	78.9	45.7	43.7	62.7	85.1	موجودات اخرى
46.1	45.8	44.9	45.5	46.6	28.0	28.0	34.5	32.7	بالدينار الاردني
27.4	30.7	32.5	29.5	32.3	17.7	15.7	28.2	52.4	بالعملات الاجنبية
2400.8	2375.9	2358.7	2349.1	2551.3	2311.2	2156.8	2199.4	2296.5	الموجودات = المطلوبات
93.6	75.9	57.0	82.9	111.1	139.4	122.7	250.1	269.4	ودائع الجهاز المصرفي
47.3	47.0	32.8	44.1	40.9	59.7	42.1	51.6	58.2	بالدينار الاردني
46.3	28.9	24.2	38.8	70.2	79.7	80.6	198.5	211.2	بالعملات الاجنبية
1964.0	1967.4	1984.7	1960.3	2030.5	1882.9	1774.3	1702.8	1712.8	ودائع العملاء
515.1	521.0	514.6	509.4	529.1	495.0	455.9	434.8	410.6	بالدينار الاردني
1115.7	1117.5	1128.3	1111.5	1142.6	1104.6	1063.7	1012.7	1049.9	بالدولار الامريكي
333.2	328.9	341.8	339.4	358.8	283.3	254.7	255.3	252.3	بالعملات الاجنبية الاخرى
154.3	152.2	146.5	144.6	178.9	135.4	103.8	83.9	75.0	رأس المال والاحتياطيات والمخصصات
134.1	132.5	127.0	125.6	151.9	113.6	89.0	72.4	67.2	بالدينار الاردني
20.2	19.7	19.5	19.0	27.0	21.8	14.8	11.5	7.8	بالعملات الاجنبية
188.9	180.4	170.5	161.3	230.8	153.5	156.0	162.6	239.3	مطلوبات اخرى
38.3	36.8	32.7	30.4	46.1	28.2	21.7	29.0	43.5	بالدينار الاردني
150.6	143.6	137.8	130.9	184.7	125.3	134.3	133.6	195.8	بالعملات الاجنبية

جدول رقم (١٩) : الميزانية الموحدة لفروع البنوك الاردنية العاملة في الاراضي الفلسطينية (تابع)

TABLE NO. (19) : CONSOLIDATED BALANCE SHEET OF JORDANIAN BANKS' BRANCHES
OPERATING IN PALESTINE (CONTINUED)

JD Million

End of Period	2005				2004				
	نيسان April	آذار March	شباط February	كانون ثاني January	كانون أول December	تشرين ثاني November	تشرين أول October	أيلول September	آب August
Cash in Vaults	131.3	125.6	123.3	135.8	119.2	120.5	118.3	140.2	126.4
In Jordan Dinar	31.6	29.3	30.4	33.6	29.5	31.4	31.6	37.7	33.4
In Foreign Currencies	99.7	96.3	92.9	102.2	89.7	89.1	86.7	102.5	93.0
Balances with the Banking System	1669.8	1644.7	1620.8	1626.2	1676.0	1576.0	1578.1	1616.0	1600.2
In Jordan Dinar	600.9	606.5	585.1	569.7	556.6	554.5	550.0	539.7	533.3
In Foreign Currencies	1068.9	1038.2	1035.7	1056.5	1119.4	1021.5	1028.1	1076.3	1066.9
Credit Facilities	722.3	720.7	712.1	636.9	620.7	617.2	593.6	556.5	588.1
In Jordan Dinar	87.4	86.4	87.4	84.5	83.7	84.5	84.0	84.9	83.5
In U.S. Dollar	470.6	455.0	346.1	341.0	316.7	319.3	307.2	310.9	305.0
In Other Foreign Currencies	164.3	179.3	278.6	211.4	220.3	213.4	202.4	160.7	199.6
Portfolio	94.5	82.6	75.2	60.9	56.5	56.4	55.0	55.4	49.6
In Jordan Dinar	72.1	59.6	56.7	44.0	40.7	40.6	38.6	38.5	33.2
In Foreign Currencies	22.4	23.0	18.5	16.9	15.8	15.8	16.4	16.9	16.4
Other Assets	70.0	76.5	72.7	70.1	78.9	80.8	76.5	71.3	79.2
In Jordan Dinar	42.7	44.5	47.6	40.0	46.6	45.9	46.5	45.3	47.6
In Foreign Currencies	27.3	32.0	25.1	30.1	32.3	34.9	30.0	26.0	31.6
Assets = Liabilities	2687.9	2650.1	2604.1	2529.9	2551.3	2450.9	2421.5	2439.4	2443.5
Deposits of Banking System	154.2	185.4	178.4	138.0	111.1	107.9	98.7	123.5	97.9
In Jordan Dinar	55.3	54.5	52.9	55.1	40.9	47.5	47.5	47.4	47.6
In Foreign Currencies	98.9	130.9	125.5	82.9	70.2	60.4	51.2	76.1	50.3
Customers' Deposits	2102.6	2054.5	2034.1	2025.7	2030.5	1987.0	1965.4	1956.7	1968.8
In Jordan Dinar	553.7	551.1	538.5	531.5	529.1	525.1	522.4	523.2	514.3
In U.S. Dollar	1166.1	1129.2	1124.1	1128.3	1142.6	1126.6	1116.1	1100.4	1106.1
In Other Foreign Currencies	382.8	374.2	371.5	365.9	358.8	335.3	326.9	333.1	348.4
Capital, Reserves and Allowances	216.7	202.6	201.3	186.7	178.9	172.7	170.0	167.7	163.9
In Jordan Dinar	186.0	171.2	172.5	158.8	151.9	152.7	150.0	147.3	143.8
In Foreign Currencies	30.7	31.4	28.8	27.9	27.0	20.0	20.0	20.4	20.1
Other Liabilities	214.3	207.6	190.3	179.5	230.8	183.3	187.4	191.5	212.9
In Jordan Dinar	65.0	65.5	52.3	44.3	46.1	46.5	44.1	41.7	40.9
In Foreign Currencies	149.3	142.1	138.0	135.2	184.7	136.8	143.3	149.8	172.0

جدول رقم (٢٠) : الميزانية الموحدة لمؤسسات الاقراض المتخصصة

TABLE NO. (20) : CONSOLIDATED BALANCE SHEET OF SPECIALIZED CREDIT INSTITUTIONS

JD Million

مليون دينار

End of Period	2002	2001	2000	1999	1998	نهاية الفترة
1) Cash in Vaults and Balances with the Central Bank of Jordan	0.9	1.7	0.8	0.6	0.6	(١) نقد في الصندوق و ارصدة لدى البنك المركزي الاردني
2) Balances with Licenced Banks	62.5	74.2	70.3	22.0	40.6	(٢) ارصدة لدى البنوك المرخصة
3) Claims on Private Sector	282.0	283.3	275.0	294.6	285.9	(٣) الديون على القطاع الخاص
- Credit Facilities	275.9	278.1	269.5	288.7	279.9	- تسهيلات ائتمانية
- Corporate Bonds	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	- اسناد قرض
- Domestic Investments	6.1	5.2	5.5	5.9	6.0	- استثمارات محلية
4) Claims on Non-Banking Financial Institutions	1.0	1.0	1.0	0.5	0.5	(٤) الديون على مؤسسات مالية غير مصرفية
5) Claims on Public Entities	66.7	63.6	68.0	67.6	63.4	(٥) الديون على المؤسسات العامة
6) Claims on Central Government	0.8	0.0	2.3	2.4	2.4	(٦) الديون على الحكومة المركزية
- Development Bonds	0.0	0.0	1.3	2.4	2.4	- سندات التنمية
- Credit Facilities	0.8	0.0	1.0	0.0	0.0	- تسهيلات ائتمانية
7) Fixed Assets	31.6	28.2	24.0	21.7	15.1	(٧) موجودات ثابتة
8) Other Assets	65.4	61.1	72.8	49.0	96.7	(٨) موجودات اخرى
Assets = Liabilities	510.9	513.1	514.2	458.4	505.2	الموجودات = المطلوبات
1) Customers' Deposits	18.4	17.6	16.9	13.7	14.6	(١) ودائع العملاء
- Private Sector (Resident)	0.2	0.2	0.2	0.2	0.3	- قطاع خاص (مقيم)
- Public Entities	14.5	12.1	8.9	8.3	11.3	- مؤسسات عامة
- Non-Banking Financial Insts.	0.3	0.3	0.4	0.2	0.2	- مؤسسات مالية غير مصرفية
- Central Government	3.4	5.0	7.4	5.0	2.8	- الحكومة المركزية
2) Foreign Liabilities	65.4	74.2	81.5	85.7	88.4	(٢) المطلوبات الاجنبية
3) Borrowing From:	90.8	99.7	112.4	97.1	106.7	(٣) الاقتراض من
- Central Bank	3.5	0.0	7.8	17.8	24.2	- البنك المركزي
- Central Government	48.1	51.3	50.3	13.2	13.8	- الحكومة المركزية
- Licenced Banks	39.1	44.4	53.9	50.5	54.8	- البنوك المرخصة
- Other	0.1	4.0	0.4	15.6	13.9	- اخرى
4) Capital	85.4	85.4	85.4	85.4	84.1	(٤) رأس المال
5) Reserves and Allowances	116.7	117.6	101.1	92.0	80.4	(٥) الاحتياطات و المخصصات
6) Other Liabilities	134.2	118.6	116.9	84.5	131.0	(٦) مطلوبات اخرى

جدول رقم (٢١) : اجمالي التسهيلات الائتمانية حسب الجهة المقرضة

TABLE NO. (21) : TOTAL CREDIT BY LENDING INSTITUTION

JD Million

مليون دينار

End of Period	المجموع Total	المؤسسة العامة للإسكان والتطوير الحضري Housing and Urban Development Corporation	مؤسسة الإقراض الزراعي Agricultural Credit Corporation	بنك تنمية المدن والقرى Cities and Villages Development Bank	بنك الائتماء الصناعي Industrial Development Bank	البنوك المرخصة Licenced Banks	البنك المركزي الأردني Central Bank of Jordan	نهاية الفترة
1998	4,869.5	66.6	92.7	51.3	132.5	4,285.3	241.1	١٩٩٨
1999	5,092.4	55.2	104.2	56.1	140.6	4,466.0	270.3	١٩٩٩
2000	5,358.6	52.7	106.8	55.2	120.9	4,546.5	476.5	٢٠٠٠
2001	5,756.6	66.7	107.8	52.1	113.9	4,948.9	467.2	٢٠٠١
2002	5,807.7	65.1	110.9	56.4	109.1	5,130.0	336.2	٢٠٠٢
2001								٢٠٠١
December	5,807.7	65.1	110.9	56.4	109.1	5,130.0	336.2	كانون أول
2002								٢٠٠٢
January	5,947.1	66.7	107.0	51.9	112.2	5,008.2	601.1	كانون ثاني
February	5,843.3	65.5	105.9	51.8	90.6	4,967.3	562.2	شباط
March	5,827.5	64.3	104.8	51.8	89.8	4,960.1	556.7	آذار
April	5,820.5	62.7	103.6	51.4	90.0	4,956.8	556.0	نيسان
May	5,858.7	61.8	101.6	52.5	109.2	5,028.0	505.6	أيار
June	5,880.5	60.8	100.0	52.6	108.0	5,044.8	514.3	حزيران
July	5,972.1	59.3	98.3	53.0	109.4	5,137.4	514.7	تموز
August	6,036.1	58.0	96.8	54.6	108.4	5,146.6	571.7	آب
September	5,927.5	56.7	94.9	55.2	107.8	5,122.1	490.8	أيلول
October	5,935.4	55.4	93.4	55.9	109.1	5,183.4	438.2	تشرين أول
November	5,996.6	54.1	91.9	56.4	108.7	5,208.7	476.8	تشرين ثاني
December	5,807.7	65.1	110.9	56.4	109.1	5,130.0	336.2	كانون أول

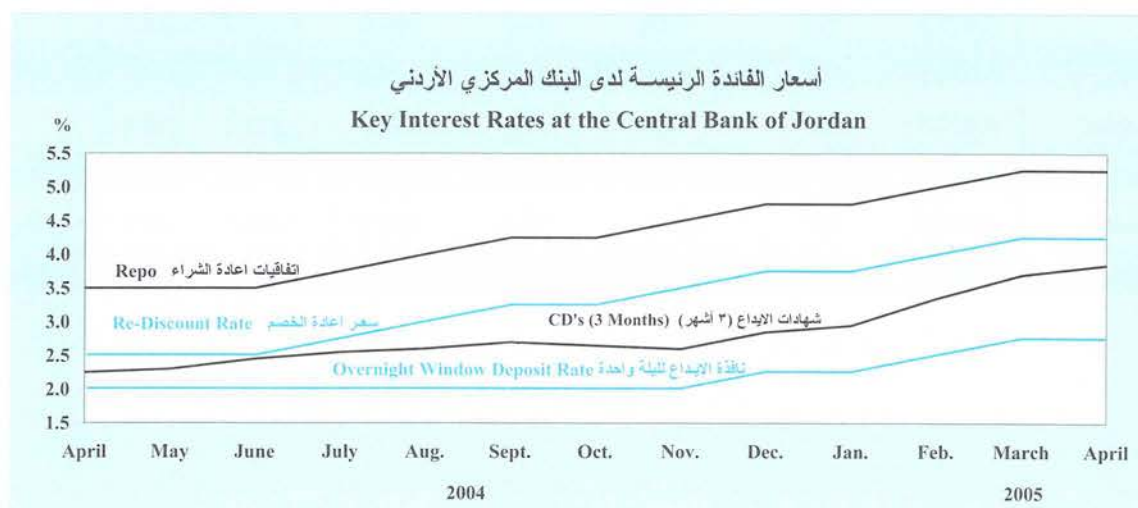
جدول رقم (٢٢) : هيكل اسعار الفوائد

TABLE NO. (22) : INTEREST RATES STRUCTURE

نسب مئوية

2004				2004	2003	2002	2001	2000	الفترة
تموز July	حزيران June	أيار May	نيسان April						
2.75	2.50	2.50	2.50	3.75	2.50	4.50	5.00	6.50	أسعار الفائدة لدى البنك المركزي
3.0-2.0	2.5-1.75	2.5-1.75	2.5-1.75	3.75-1.5	2.5-1.75	3.5-3.0	4.0-3.5	6.50-5.25	سعر اعادة الخصم
2.75	2.50	2.50	2.50	3.75	2.50	4.50	5.00	6.50	سلف الى مؤسسات الاقراض المتخصصة
2.75	2.50	2.50	2.50	3.75	2.50	2.50	3.00	4.50	سلف الى البنوك المرخصة
3.75	3.50	3.50	3.50	4.75	3.50	5.50	6.00	7.50	سلف تشجيع الصادرات
2.000	2.000	2.000	2.000	2.250	2.000	2.750	3.750	5.625	سعر فائدة اتفاقيات اعادة الشراء
									سعر فائدة نافذة الايداع لليلة واحدة
2.55	2.45	2.30	2.25	2.85	2.10	3.00	3.90	6.00	أسعار الفائدة على شهادات الايداع ^(١)
2.80	2.70	2.40	2.35	3.20	2.15	3.45	4.00	6.05	ثلاثة أشهر
-	-	-	-	3.36	2.05	2.95	3.924	5.88	سنة
-	5.47	-	-	7.05	4.58	5.25	4.47	7.00	سعر الفائدة على اذونات الخزينة (ستة اشهر)
									سعر الفائدة على سندات الخزينة
2.125	2.125	2.125	2.125	2.805	2.125	2.875	3.875	5.75	سعر الفائدة المرجح على القروض بين البنوك لليلة واحدة
									الوسط المرجح لاسعار الفائدة على الودائع لدى البنوك المرخصة
0.35	0.35	0.37	0.39	0.36	0.50	0.91	1.06	1.20	تحت الطلب
0.75	0.75	0.68	0.78	0.74	0.88	1.84	2.91	3.76	توفير
2.46	2.46	2.41	2.54	2.50	2.75	3.97	5.19	6.55	لاجل
									الوسط المرجح لاسعار الفائدة على التسهيلات الائتمانية للبنوك المرخصة
8.52	8.67	8.75	9.25	8.81	9.43	9.35	10.42	11.60	جاري مدين
8.02	8.39	8.38	8.44	7.59	8.92	9.85	10.45	11.38	قروض وسلف
8.97	9.07	9.19	9.90	8.96	10.24	10.95	11.88	12.81	كمبيالات واسناد مخصصة
6.00	6.00	6.00	6.25	6.00	6.50	7.25	8.00	9.50	سعر الاقراض لأفضل العملاء ^(٢)

(١) : الأرقام السنوية تمثل أسعار الفائدة الموحدة على آخر إصدار من كل سنة.
(٢) : تمثل الحد الأدنى لسعر فائدة الإقراض لأفضل العملاء للإئتمان الممنوح من قبل البنوك المرخصة.



جدول رقم (٢٢) : هيكل اسعار الفوائد (تابع)

TABLE NO. (22) : INTEREST RATES STRUCTURE (CONTINUED)

Percentages

Period	2005				2004				
	نيسان April	آذار March	شباط February	كانون ثاني January	كانون أول December	تشرين ثاني November	تشرين أول October	ايلول September	آب August
Central Bank Interest Rates									
Re-Discount Rate	4.25	4.25	4.00	3.75	3.75	3.50	3.25	3.25	3.00
Advances to Specialized Credit Inst.	3.25-1.5	3.25-1.5	4.0-1.5	3.75-1.5	3.75-1.5	3.50-1.5	3.25-1.5	3.25-1.5	3.0-2.0
Advances to Licenced Banks	4.25	4.25	4.00	3.75	3.75	3.50	3.25	3.25	3.00
Export Promotion Facilities	4.25	4.25	4.00	3.75	3.75	3.50	3.25	3.25	3.00
Interest Rate on Repurchase Agreements	5.25	5.25	5.00	4.75	4.75	4.50	4.25	4.25	4.00
Overnight Deposit Window Rate	2.750	2.750	2.500	2.250	2.250	2.000	2.000	2.000	2.000
Interest Rates on Certificates of Deposit ⁽¹⁾									
Three Months	3.85	3.70	3.35	2.95	2.85	2.60	2.65	2.70	2.60
Six Months	4.15	3.95	3.65	3.20	3.20	2.90	2.95	2.95	2.80
Interest Rates on Treasury Bills (six months)	-	-	3.54	-	3.36	2.58	-	2.64	-
Interest Rates on Treasury Bonds	-	-	-	-	-	-	-	-	7.05
Weighted Average Interest Rates on									
Interbank	2.875	2.874	2.734	2.375	2.805	2.125	2.125	2.125	2.125
Weighted Average Interest Rates on									
Deposits with Licenced Banks									
Demand	0.36	0.35	0.36	0.37	0.36	0.36	0.34	0.44	0.33
Saving	0.75	0.76	0.75	0.74	0.74	0.75	0.75	0.75	0.73
Time	2.69	2.66	2.55	2.56	2.50	2.48	2.49	2.49	2.45
Weighted Average Interest Rates on									
Licenced Banks Credit Facilities									
Overdrafts	8.66	8.07	8.25	8.40	8.81	8.58	8.50	8.57	8.65
Loans and Advances	7.42	7.47	7.45	7.68	7.59	7.91	7.99	8.00	8.12
Discounted Bills & Bonds	8.62	8.41	8.49	8.64	8.96	8.78	8.84	9.03	8.86
Prime Lending Rate ⁽²⁾	6.50	6.50	6.50	6.50	6.00	6.00	6.00	6.00	6.00

(1) : Yearly Figures Represent Unified Interest Rates on the Last Issue of each Year.

(2) : Represents the Minimum Prime Lending Rate for Credit Extended by Licenced Banks.



جدول رقم (٢٣) : اسعار صرف اهم العملات الاجنبية المعلنة من البنك المركزي الاردني

TABLE NO. (23) : EXCHANGE RATES OF MAJOR FOREIGN CURRENCIES ANNOUNCED BY CBJ

عدد وحدات العملة لكل دينار اردني

2004				2004	2003	2002	2001	2000	
تموز July	حزيران June	ايار May	نيسان April						
0.967	0.971	0.960	0.972	0.914	0.952	1.037	1.123	1.080	وحدة حقوق السحب الخاصة *
				اسعار الشراء					
									اليورو **
1.173	1.170	1.158	1.195	1.038	1.125	1.348	1.597	1.531	نهاية الفترة
1.150	1.164	1.178	1.179	1.138	1.253	1.501	1.580	1.610	متوسط الفترة
									دولار امريكي
1.412	1.412	1.412	1.412	1.412	1.412	1.412	1.412	1.412	نهاية الفترة
1.412	1.412	1.412	1.412	1.412	1.412	1.412	1.412	1.412	متوسط الفترة
									جنيه استرليني
0.776	0.782	0.771	0.799	0.737	0.794	0.882	0.974	0.961	نهاية الفترة
0.766	0.773	0.792	0.782	0.771	0.866	0.943	0.982	0.972	متوسط الفترة
									مارك الماني (١)
-	-	-	-	-	-	-	3.123	2.994	نهاية الفترة
-	-	-	-	-	-	-	3.090	3.149	متوسط الفترة
									فرنك فرنسي (١)
-	-	-	-	-	-	-	10.472	10.043	نهاية الفترة
-	-	-	-	-	-	-	10.362	10.560	متوسط الفترة
									ين ياباني
158.0	153.6	154.9	155.8	146.7	151.2	167.6	185.6	159.6	نهاية الفترة
154.3	154.7	158.4	151.6	152.9	163.9	177.0	171.9	153.7	متوسط الفترة
									ليرة لبنانية
2141.0	2141.0	2141.0	2141.0	2140.0	2141.0	2124.0	2140.0	2124.0	نهاية الفترة
2138.0	2141.0	2141.0	2142.0	2141.0	2128.8	2138.8	2138.7	2135.0	متوسط الفترة
									ريال سعودي
5.303	5.303	5.303	5.303	5.303	5.303	5.303	5.303	5.303	نهاية الفترة
5.303	5.303	5.303	5.303	5.303	5.303	5.303	5.303	5.303	متوسط الفترة
									دينار كويتي
0.417	0.417	0.417	0.417	0.417	0.416	0.423	0.434	0.432	نهاية الفترة
0.417	0.417	0.417	0.417	0.417	0.422	0.430	0.434	0.434	متوسط الفترة
				اسعار البيع					
									اليورو *
1.168	1.164	1.152	1.189	1.032	1.119	1.342	1.589	1.523	نهاية الفترة
1.145	1.158	1.173	1.173	1.132	1.246	1.493	1.572	1.602	متوسط الفترة
									دولار امريكي
1.408	1.408	1.408	1.408	1.408	1.408	1.408	1.408	1.408	نهاية الفترة
1.408	1.408	1.408	1.408	1.408	1.408	1.408	1.408	1.408	متوسط الفترة
									جنيه استرليني
0.772	0.778	0.767	0.795	0.733	0.790	0.877	0.970	0.956	نهاية الفترة
0.762	0.769	0.788	0.778	0.768	0.862	0.938	0.977	0.967	متوسط الفترة
									مارك الماني (١)
-	-	-	-	-	-	-	3.107	2.979	نهاية الفترة
-	-	-	-	-	-	-	3.074	3.133	متوسط الفترة
									فرنك فرنسي (١)
-	-	-	-	-	-	-	10.420	9.993	نهاية الفترة
-	-	-	-	-	-	-	10.310	10.507	متوسط الفترة
									ين ياباني
157.2	152.8	154.1	155.1	146.0	150.4	166.8	184.7	158.8	نهاية الفترة
153.5	153.9	157.6	150.9	152.1	163.1	176.2	171.0	152.9	متوسط الفترة
									ليرة لبنانية
2130.0	2130.0	2130.0	2131.0	2129.0	2130.0	2114.0	2130.0	2114.0	نهاية الفترة
2127.0	2130.0	2131.0	2131.0	2130.0	2118.5	2128.1	2127.8	2125.0	متوسط الفترة
									ريال سعودي
5.276	5.276	5.276	5.276	5.276	5.276	5.276	5.276	5.277	نهاية الفترة
5.276	5.276	5.276	5.276	5.276	5.276	5.276	5.277	5.277	متوسط الفترة
									دينار كويتي
0.415	0.415	0.415	0.415	0.415	0.414	0.421	0.431	0.430	نهاية الفترة
0.415	0.415	0.415	0.415	0.415	0.419	0.428	0.431	0.432	متوسط الفترة

* : نهاية الفترة .

** : تمثل الوحدة الحسابية الأوروبية قبل شهر كانون ثاني ١٩٩٩ .

(١) : تم استبدال هذه العملات بوحدة اليورو اعتباراً من ٢٠٠٢/١/١ .

جدول رقم (٢٣) : أسعار صرف أهم العملات الأجنبية المعلنة من البنك المركزي الأردني (تابع)

TABLE NO. (23) : EXCHANGE RATES OF MAJOR FOREIGN CURRENCIES ANNOUNCED BY CBJ (CONTINUED)

(Units Per JD)

	2005				2004				
	نيسان April	آذار March	شباط February	كانون ثاني January	كانون أول December	تشرين ثاني November	تشرين أول October	أيلول September	آب August
SDRs*	0.930	0.933	0.921	0.927	0.914	0.918	0.941	0.972	0.965
Buying Rates									
EURO**									
End of Period	1.094	1.094	1.065	1.086	1.038	1.067	1.105	1.147	1.170
Period Average	1.092	1.072	1.085	1.073	1.055	1.086	1.131	1.158	1.160
U. S. Dollar									
End of Period	1.412	1.412	1.412	1.412	1.412	1.412	1.412	1.412	1.412
Period Average	1.412	1.412	1.412	1.412	1.412	1.412	1.412	1.412	1.412
Pound Sterling									
End of Period	0.743	0.753	0.736	0.750	0.737	0.749	0.77	0.786	0.786
Period Average	0.746	0.742	0.749	0.751	0.733	0.760	0.783	0.789	0.776
Deutsche Mark⁽¹⁾									
End of Period	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Period Average	-	-	-	-	-	-	-	-	-
French Franc⁽¹⁾									
End of Period	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Period Average	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Japanese Yen									
End of Period	149.8	151.5	147.8	146.4	146.7	145.8	149.7	156.8	155.0
Period Average	151.8	148.8	148.2	146.0	146.7	147.7	153.9	155.7	156.0
Lebanese Pound									
End of Period	2141.0	2141.0	2140.0	2141.0	2140.0	2141.0	2141.0	2141.0	2141.0
Period Average	2141.0	2141.0	2140.0	2141.0	2141.0	2141.0	2141.0	2141.0	2141.0
Saudi Riyal									
End of Period	5.303	5.303	5.303	5.303	5.303	5.303	5.303	5.303	5.303
Period Average	5.303	5.303	5.303	5.303	5.303	5.303	5.303	5.303	5.303
Kuwaiti Dinar									
End of Period	0.413	0.413	0.413	0.413	0.417	0.417	0.417	0.417	0.417
Period Average	0.413	0.413	0.413	0.413	0.417	0.417	0.417	0.417	0.417
Selling Rates									
EURO**									
End of Period	1.088	1.089	1.060	1.080	1.032	1.061	1.100	1.141	1.165
Period Average	1.087	1.066	1.080	1.068	1.050	1.081	1.125	1.152	1.155
U. S. Dollar									
End of Period	1.408	1.408	1.408	1.408	1.408	1.408	1.408	1.408	1.408
Period Average	1.408	1.408	1.408	1.408	1.408	1.408	1.408	1.408	1.408
Pound Sterling									
End of Period	0.739	0.749	0.732	0.746	0.733	0.745	0.766	0.782	0.782
Period Average	0.743	0.739	0.745	0.747	0.729	0.756	0.779	0.785	0.772
Deutsche Mark⁽¹⁾									
End of Period	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Period Average	-	-	-	-	-	-	-	-	-
French Franc⁽¹⁾									
End of Period	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Period Average	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Japanese Yen									
End of Period	149.0	150.7	147.0	145.7	146.0	145.1	148.9	156.0	154.2
Period Average	151.0	148.1	147.5	145.2	146.0	146.9	153.2	154.9	155.2
Lebanese Pound									
End of Period	2130.0	2130.0	2129.0	2131.0	2129.0	2131.0	2131.0	2130.0	2131.0
Period Average	2130.0	2130.0	2130.0	2130.0	2130.0	2131.0	2131.0	2130.0	2130.0
Saudi Riyal									
End of Period	5.276	5.276	5.276	5.276	5.276	5.276	5.276	5.276	5.276
Period Average	5.276	5.276	5.276	5.276	5.276	5.276	5.276	5.276	5.276
Kuwaiti Dinar									
End of Period	0.411	0.411	0.411	0.411	0.415	0.415	0.415	0.415	0.415
Period Average	0.411	0.411	0.411	0.411	0.415	0.415	0.415	0.415	0.415

* : End of period.

** : Represents ECU before January 1999.

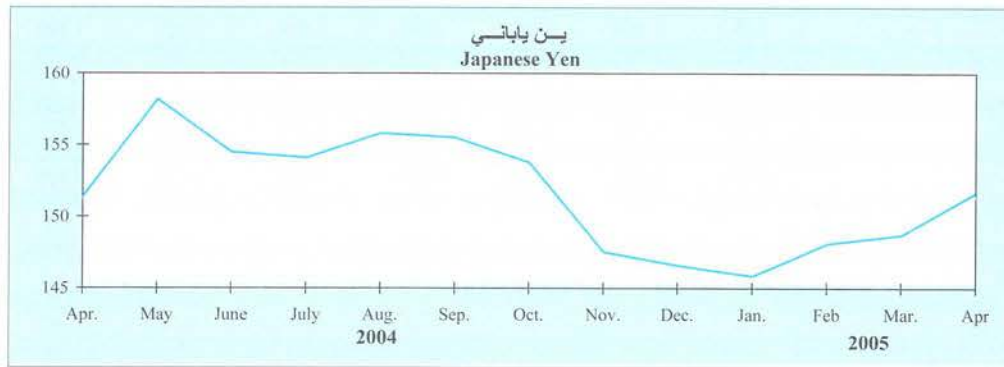
(1) : Since January 1, 2002 this currency has been replaced by the Euro.

اسعار صرف اهم العملات الاجنبية

EXCHANGE RATES OF MAJOR FOREIGN CURRENCIES

(Units Per JD)

عدد وحدات العملة (لكل دينار اردني)



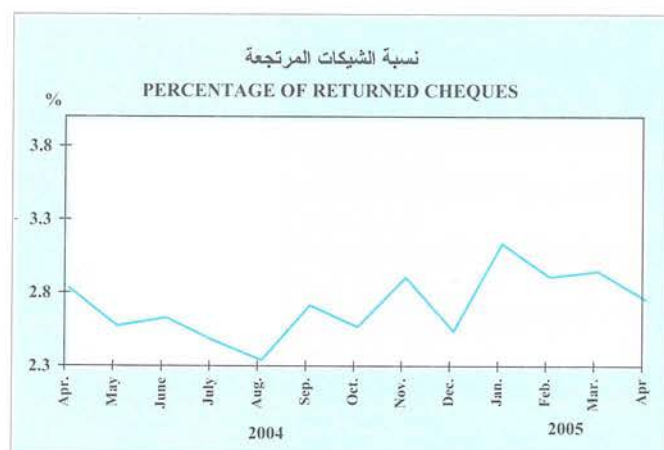
جدول رقم (٢٤) : تقااص الشيكات

TABLE NO. (24) : CHEQUE CLEARING

JD Million

مليون دينار

الشيكات المرتجعة		Cheques Presented For Clearing										الفترة Period
		المجموع Total		العقبة Aqaba		الزرقاء Zarqa		Irbid		عمان Amman		
العدد الف Value	العدد الف Number (1000)	القيمة Value	العدد الف Number (1000)	القيمة Value	العدد الف Number (1000)	القيمة Value	العدد الف Number (1000)	القيمة Value	العدد الف Number (1000)	القيمة Value	العدد الف Number (1000)	
494.0	549.2	11622.6	8891.7	295.3	154.4	-	-	335.4	468.9	10991.9	8268.4	2000
515.5	536.7	12584.6	8958.2	317.5	184.3	-	-	349.4	461.7	11917.7	8312.2	2001
486.6	472.2	12904.9	8577.5	352.0	188.8	-	-	384.1	428.5	12168.8	7960.2	2002
497.1	423.6	14269.2	8475.6	378.8	170.8	-	-	388.1	386.9	13502.3	7917.9	2003
466.3	364.0	17494.1	8858.5	449.2	178.4	-	-	404.7	363.5	16640.2	8316.6	2004
												2004
37.2	28.2	1302.5	648.2	37.6	14.1	-	-	29.2	26.0	1235.7	608.1	نيسان April
37.6	29.1	1444.8	817.2	38.7	15.1	-	-	40.9	33.0	1365.2	769.1	أيار May
38.5	30.6	1449.5	756.0	39.7	15.6	-	-	37.2	30.2	1372.6	710.2	حزيران June
36.1	29.2	1442.6	695.8	35.9	14.7	-	-	32.3	27.7	1374.4	653.4	تموز July
38.3	30.3	1618.8	881.3	23.7	16.1	-	-	34.9	35.7	1560.2	829.5	آب August
43.3	28.9	1581.7	758.7	53.2	15.2	-	-	31.4	31.0	1497.1	712.5	ايلول September
39.1	29.7	1510.4	745.6	31.2	15.2	-	-	33.4	30.4	1445.8	700.0	تشرين اول October
41.7	31.6	1424.0	712.7	33.1	14.2	-	-	29.5	30.1	1361.4	668.4	تشرين ثاني November
45.9	33.8	1789.6	780.2	42.4	16.8	-	-	34.7	32.2	1712.5	731.2	كانون اول December
												2005
43.9	30.8	1391.2	704.5	36.2	13.9	-	-	31.6	28.3	1323.4	662.3	كانون ثاني January
43.2	30.6	1475.2	716.4	34.9	15.2	-	-	27.6	28.7	1412.7	672.5	شباط February
50.5	35.6	1702.6	834.3	43.5	17.8	-	-	36.3	33.0	1622.8	783.5	آذار March
47.1	28.6	1699.4	666.6	54.1	14.7	-	-	32.6	25.5	1612.7	626.4	نيسان April



جدول رقم (٢٥) : خلاصة الموازنة العامة للحكومة المركزية*

TABLE NO. (25) : SUMMARY OF CENTRAL GOVERNMENT BUDGET*

مليون دينار

2004 ⁽²⁾				2004 ⁽²⁾	2003 ⁽²⁾	2002	2001	2000	التصنيف
حزيران	أيار	نيسان	آذار						
June	May	April	March						
276.9	236.4	207.8	190.4	2949.8	2613.0	2136.0	2092.0	1983.3	اجمالي الإيرادات والمساعدات الخارجية
180.0	156.2	188.4	152.5	2138.9	1675.6	1644.1	1658.6	1592.1	الإيرادات المحلية
112.3	95.7	128.2	106.4	1428.8	1083.2	1000.3	996.4	961.9	إيرادات ضريبية
66.3	58.0	56.1	43.8	650.4	548.4	570.5	581.6	580.8	إيرادات غير ضريبية
1.4	2.5	4.1	2.3	59.7	44.0	73.3	80.6	49.4	أقساط القروض المستردة
96.9	80.2	19.4	37.9	810.9	937.4	491.9	433.4	391.2	المساعدات الخارجية**
267.9	236.5	291.6	251.1	3102.1	2809.8	2396.2	2316.3	2187.1	اجمالي الاتفاق
209.9	179.9	203.1	194.4	2326.5	2163.7	1899.9	1912.5	1851.3	النفقات الجارية، منها
35.5	12.0	20.8	19.1	229.0	270.3	251.4	278.0	293.1	مدفوعات الفوائد (على أساس الاستحقاق)
58.0	56.6	88.5	56.7	775.6	646.1	496.3	403.8	335.8	النفقات الرأسمالية**
44.5	11.9	-63.0	-41.6	76.7	73.5	31.2 ⁽¹⁾	53.7	89.3	العجز/الوفر الأولي
-29.9	-23.7	-14.7	-41.9	-187.6	-488.1	-255.8	-253.9	-259.2	العجز/الوفر الجاري
9.0	-0.1	-83.8	-60.7	-152.3	-196.8	-220.2	-224.3	-203.8	العجز/الوفر الكلي (على أساس الاستحقاق)
13.8	0.4	12.9	5.8	67.9	99.6	74.8	68.8	84.0	الفوائد المجدولة
22.8	0.3	-70.9	-54.9	-84.4	-97.2	-145.4	-155.5	-119.8	العجز/الوفر الكلي (على الأساس النقدي)**

المصدر : وزارة المالية.

* ملاحظة : تم تعديل بيانات الإيرادات المحلية والمساعدات الخارجية والنفقات الجارية اعتباراً من شهر تشرين أول ٢٠٠٤ وذلك في ضوء المنهجية الجديدة المعتمدة من قبل وزارة المالية. في احتساب هذه البيانات والتمثلة بتقييم المنح النفطية وفقاً للأسعار العالمية وإظهار بند دعم المحروقات في النفقات الجارية وتعديل بيانات فاتص النفط في بند الإيرادات المختلفة ضمن الإيرادات غير الضريبية. وقد تم عكس هذه المنهجية على البيانات منذ عام ١٩٩٣.

** ملاحظة : تم تعديل بيانات المساعدات الخارجية والنفقات الرأسمالية بتضمينها منح ومصروفات برنامج التحول الاقتصادي والاجتماعي .
(١) : تتضمن مبلغ (٤٠) مليون دينار تم تحويلها من عوائد الخصخصة إلى برنامج التحول ، حيث تم أخذها بعين الاعتبار عند احتساب العجز .
(٢) : أولية.

(نسبة إلى الناتج المحلي الإجمالي (%)) (In Percent of GDP)					
	2004	2003	2002	2001	2000
Domestic Revenues	26.2	23.3	24.3	26.1	26.5
Foreign Grants	9.9	13.0	7.3	6.8	6.5
Current Expenditures	28.5	30.0	28.0	30.1	30.9
Capital Expenditures	9.5	9.0	7.3	6.3	5.6
Primary Balance	0.9	1.0	0.5	0.8	1.5
Current Balance	-2.3	-6.8	-3.8	-4.0	-4.3
Overall Deficit/Surplus (Commitment Basis)	-1.9	-2.7	-3.2	-3.5	-3.4
Overall Deficit/Surplus (Cash Basis)	-1.0	-1.3	-2.1	-2.4	-2.0

جدول رقم (٢٥) : خلاصة الموازنة العامة للحكومة المركزية (تابع)*

TABLE NO. (25) : SUMMARY OF CENTRAL GOVERNMENT BUDGET (CONTINUED)*

JD Million

Code	2005 ⁽²⁾			2004 ⁽²⁾					
	آذار March	شباط February	كانون ثاني January	كانون أول December	تشرين ثاني November	تشرين أول October	أيلول September	آب August	تموز July
Total Revenues and Grants	265.2	204.0	288.5	308.4	182.3	197.9	239.4	294.8	359.5
Domestic Revenues	222.4	165.5	262.5	232.0	139.6	175.6	197.1	196.8	169.8
Tax Revenues	131.3	121.4	221.6	136.3	99.1	124.2	121.3	140.1	114.5
Nontax Revenues	88.3	43.3	37.6	93.0	37.9	47.5	69.6	54.7	53.5
Repayment	2.8	0.8	3.3	2.7	2.6	3.9	6.2	2.0	1.8
Foreign Grants**	42.8	38.5	26.0	76.4	42.7	22.3	42.3	98.0	189.7
Total Expenditures	263.7	211.9	169.0	326.7	256.8	285.9	278.8	337.1	234.5
Current Expenditures , of Which :	235.2	200.2	164.9	243.3	206.0	192.4	196.6	195.2	184.9
Interest Payments (Commitment Basis)	16.6	13.6	9.5	45.1	15.0	23.2	16.9	11.5	8.9
Capital Expenditures**	28.5	11.7	4.1	83.4	50.8	93.5	82.2	141.9	49.6
Primary Deficit / Surplus	18.1	5.7	129.0	26.8	-59.5	-64.8	-22.5	-30.8	133.9
Current Deficit / Surplus	-12.8	-34.7	97.6	-11.3	-66.4	-16.8	0.5	1.6	-15.1
Overall Deficit / Surplus (Commitment Basis)	1.5	-7.9	119.5	-18.3	-74.5	-88.0	-39.4	-42.3	125.0
Rescheduled Interest	4.4	0.0	2.0	13.2	0.3	12.4	4.7	0.0	2.0
Overall Deficit / Surplus (Cash Basis)	5.9	-7.9	121.5	-5.1	-74.2	-75.6	-34.7	-42.3	127.0

Source : Ministry of Finance.

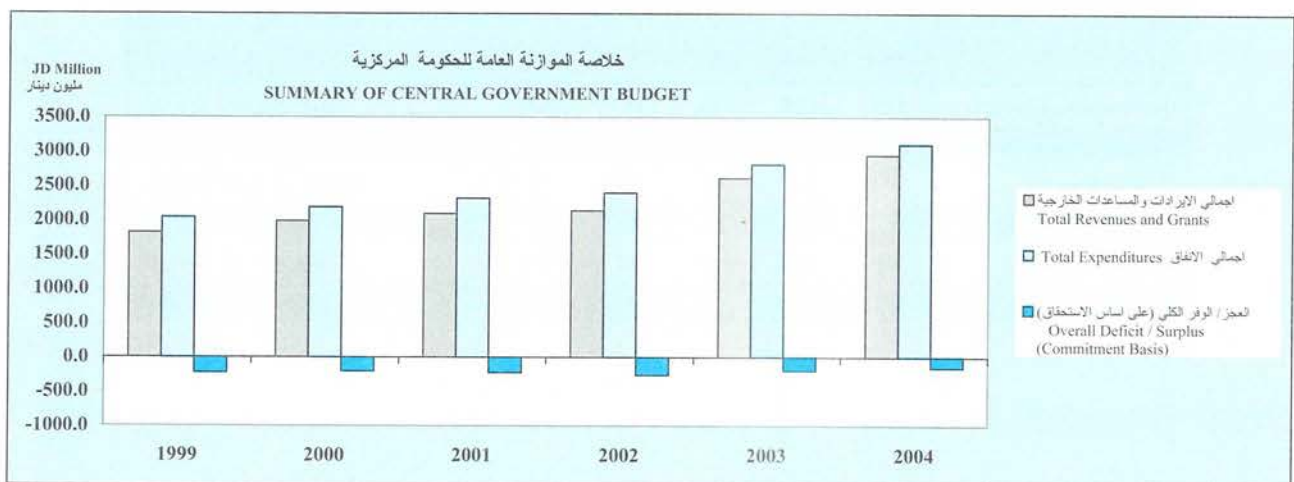
* Note : Starting from October 2004, Data of Domestic Revenues, Foreign Grants and Current Expenditures have been Adjusted in light of the New Following Methodology Issued by Ministry of Finance: Oil Grants were Re-evaluated According to International Oil Prices, at the Same time, a new Item was Added under the Current Expenditures Representing Oil Subsidies, and Oil Surplus Included in Non-tax Revenues was Adjusted Accordingly. This New Methodology has been Applied on Data Starting of 1993.

** Note : Data have been Adjusted to Include Revenues and Expenditures of Program of Social Economic Transformation (PSET).

(1) : Include JD 40 million which represents an amount transferred from privatization proceeds to PSET.

This amount has been taken into consideration when calculating the deficit.

(2) : Preliminary.



جدول رقم (٢٦) : الإيرادات المحلية للحكومة المركزية

TABLE NO. (26) : CENTRAL GOVERNMENT DOMESTIC REVENUES

مليون دينار

2004 ⁽¹⁾				2004 ⁽¹⁾	2003 ⁽¹⁾	2002	2001	2000	التصنيف
حزيران	أيار	نيسان	آذار						
June	May	April	March						
180.0	156.2	188.4	152.5	2138.9	1675.6	1644.1	1658.6	1592.1	الإيرادات المحلية ^(٢)
112.3	95.7	128.2	106.4	1428.8	1083.2	1000.3	996.4	961.9	أ - الإيرادات الضريبية
10.1	12.1	19.0	13.7	217.9	195.4	196.2	195.4	161.0	١ - الضرائب على الدخل والأرباح ، منها :
4.6	6.3	10.7	7.5	147.0	128.3	120.9	131.3	97.3	الشركات المساهمة
3.5	3.8	5.4	3.9	43.3	41.8	39.8	38.4	37.9	الأفراد
2.0	2.3	2.9	2.3	27.6	20.9	19.4	17.9	16.7	الموظفون والمستخدمون
76.1	60.5	85.9	67.2	917.8	657.2	564.5	554.4	520.2	٢ - الضرائب على المعاملات المحلية
69.3	54.5	80.1	61.2	827.0	596.3	510.7	502.7	464.5	الضريبة العامة على المبيعات
6.8	6.0	5.8	6.0	90.8	60.9	53.8	51.7	55.7	الضرائب الأخرى
23.9	21.0	20.9	23.4	266.9	209.4	219.8	228.5	264.7	٣ - الضرائب على التجارة الخارجية
2.2	2.1	2.4	2.1	26.2	21.2	19.8	18.1	16.0	٤ - الضرائب الإضافية
66.3	58.0	56.1	43.8	650.4	548.4	570.5	581.6	580.8	ب - الإيرادات غير الضريبية
3.7	3.2	3.3	3.4	40.4	32.1	31.9	32.1	37.4	١ - الرخص
28.2	25.2	25.6	28.2	324.2	249.1	225.0	215.0	200.1	٢ - الرسوم
19.4	17.7	12.5	1.4	118.8	120.6	136.6	136.4	140.7	٣ - الفوائد والأرباح
0.0	1.6	4.3	0.6	14.0	14.3	18.9	14.1	8.7	٤ - عائدات التعدين
2.0	1.1	1.5	1.5	18.3	18.9	18.0	18.6	18.8	٥ - الأقساط القروض المستردة
13.0	9.2	8.9	8.7	134.7	113.4	140.1	165.4	175.1	٦ - إيرادات غير ضريبية أخرى
1.4	2.5	4.1	2.3	59.7	44.0	73.3	80.6	49.4	ج - أقساط القروض المستردة

المصدر : وزارة المالية.

(١) : أولية .

(٢) : تم تعديل البيانات وفقاً للملاحظة الموجودة أسفل جدول رقم (٢٥) .

(نسبة الإيرادات المحلية الى الناتج المحلي الاجمالي %)						
(Domestic Revenues in Percent of GDP)						
	2004	2003	2002	2001	2000	
Tax Revenues, of which :	17.5	15.0	14.8	15.7	16.0	الإيرادات الضريبية ، منها :
Taxes on Income and Profits	2.7	2.7	2.9	3.1	2.7	الضرائب على الدخل والأرباح
General Sales Tax	10.1	8.3	7.5	7.9	7.7	الضريبة العامة على المبيعات
Taxes on foreign trade	3.3	2.9	3.2	3.6	4.4	الضرائب على التجارة الخارجية
Nontax Revenues	8.0	7.6	8.4	9.1	9.7	الإيرادات غير الضريبية
Rapayment	0.7	0.6	1.1	1.3	0.8	أقساط القروض المستردة

جدول رقم (٢٦) : الإيرادات المحلية للحكومة المركزية (تابع)

TABLE NO. (26) : CENTRAL GOVERNMENT DOMESTIC REVENUES (CONTINUED)

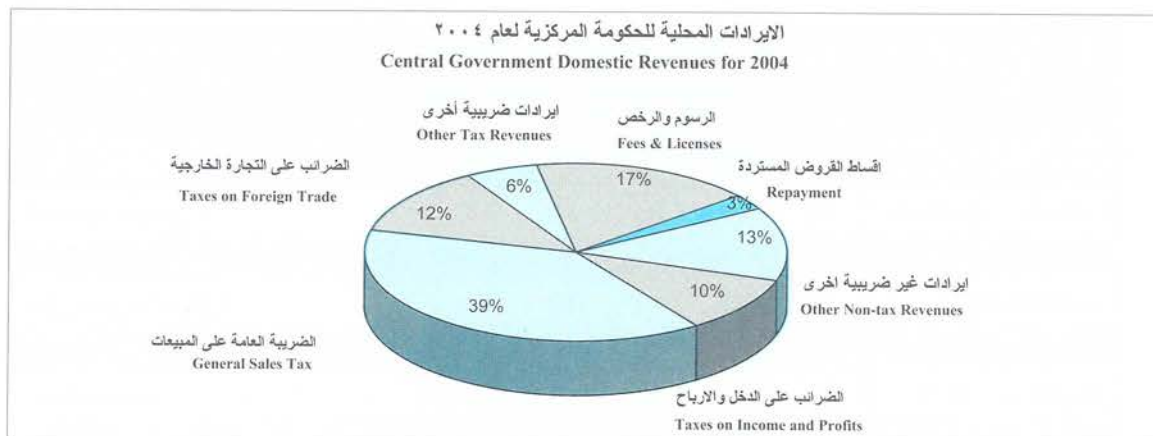
JD Million

Code	2005 ⁽¹⁾			2004 ⁽¹⁾					
	آذار	شباط	كانون ثاني	كانون أول	تشرين ثاني	تشرين أول	أيلول	آب	تموز
	March	February	January	December	November	October	September	August	July
Domestic Revenues⁽²⁾	222.4	165.5	262.5	232.0	139.6	175.6	197.1	196.8	169.8
A- Tax Revenues	131.3	121.4	221.6	136.3	99.1	124.2	121.3	140.1	114.5
1-Taxes on Income and Profits, of which :	14.1	16.3	129.6	22.4	7.7	8.6	10.1	10.6	9.0
Corporations	7.4	9.7	122.8	14.8	2.9	3.6	4.7	4.7	3.6
Individuals	4.4	3.9	4.2	4.2	2.6	2.7	3.0	3.7	3.2
Salaried Employees	2.3	2.7	2.6	3.4	2.2	2.3	2.4	2.2	2.2
2-Taxes on Domestic Transactions	87.9	80.8	69.9	86.6	69.4	88.6	84.7	101.1	80.0
General Sales Tax	78.2	73.6	63.4	74.6	63.3	81.2	76.1	85.9	72.1
Other Taxes	9.7	7.2	6.5	12.0	6.1	7.4	8.6	15.2	7.9
3-Taxes on Foreign Trade	26.6	22.1	20.0	25.0	20.2	24.7	23.8	25.8	23.4
4-Additional Tax	2.7	2.2	2.1	2.3	1.8	2.3	2.7	2.6	2.1
B- Non-tax Revenues	88.3	43.3	37.6	93.0	37.9	47.5	69.6	54.7	53.5
1-Licenses	4.8	3.6	3.3	3.4	2.7	3.4	3.9	4.2	3.8
2-Fees	35.0	27.8	23.7	31.6	22.4	29.0	31.0	33.6	30.4
3-Interests and Profits	21.6	2.3	1.0	37.6	3.5	4.7	10.0	2.9	5.7
4-Mining Revenues	13.1	0.0	0.8	1.0	0.8	0.9	1.6	1.7	0.8
5-Pensions Contributions	1.6	1.5	1.2	1.8	0.9	2.0	1.1	2.0	1.5
6-Other Non -tax Revenues	12.2	8.1	7.6	17.6	7.6	7.5	22.0	10.3	11.3
C- Repayment	2.8	0.8	3.3	2.7	2.6	3.9	6.2	2.0	1.8

Sour : Ministry of Finance.

(1) : Preliminary.

(2) : Data has been Adjusted According to The Note Stated under Table (25) .



جدول رقم (٢٧) : التصنيف الاقتصادي لنفقات الحكومة المركزية

TABLE NO. (27) : ECONOMIC CLASSIFICATION OF CENTRAL GOVERNMENT EXPENDITURES

2004 ⁽¹⁾				2004 ⁽¹⁾	2003 ⁽¹⁾	2002	2001	2000	التصنيف
حزيران June	أيار May	نيسان April	آذار March						
267.9	236.5	291.6	251.1	3,102.1	2,809.8	2,396.2	2,316.3	2,187.1	اجمالي الاتفاق
209.9	179.9	203.1	194.4	2,326.5	2,163.7	1,899.9	1,912.5	1,851.3	أ - النفقات الجارية
37.7	39.2	37.3	39.1	464.3	441.9	420.0	396.4	375.8	١- تعويضات الموظفين
36.5	37.4	35.7	37.3	442.7	418.5	401.6	384.1	366.0	الرواتب و الأجور
1.2	1.8	1.6	1.8	21.6	23.4	18.4	12.3	9.8	الضمان الاجتماعي
10.7	4.7	12.9	8.7	107.0	92.5	80.6	74.9	72.2	٢- المشتريات من السلع والخدمات
35.5	12.0	20.8	19.1	229.0	270.3	251.4	278.0	293.1	٣- فوائد القروض (على اساس الاستحقاق)
10.3	4.6	2.2	7.3	63.6	61.4	59.3	57.6	48.6	الداخلية
25.2	7.4	18.6	11.8	165.4	208.9	192.1	220.4	244.5	الخارجية
15.8	21.6	19.4	20.5	260.0	88.7	42.0	124.0	133.0	٤- دعم المحروقات ^(٢)
31.4	31.3	31.5	30.4	377.4	345.7	320.2	290.9	268.6	٥- التقاعد
7.5	7.1	9.5	6.8	94.3	101.5	91.8	70.3	67.2	٦- دعم المؤسسات
2.3	0.1	0.0	2.0	10.7	46.4	27.5	9.0	5.0	٧ - اغاثة النازحين والطارئه
2.3	3.3	2.8	3.6	46.0	44.0	44.0	55.0	43.0	٨ - دعم الجامعات والبلديات
2.5	1.7	2.3	2.7	19.7	17.7	16.0	13.1	13.1	٩ - البعثات العلمية والتدريب
57.6	52.7	58.1	55.4	653.0	649.5	551.3	537.0	531.2	١٠- الدفاع و الامن
6.6	6.2	8.5	6.1	65.1	65.5	55.1	63.9	49.1	١١ - اخرى
58.0	56.6	88.5	56.7	775.6	646.1	496.3	403.8	335.8	ب - النفقات الرأسمالية

المصدر : وزارة المالية .

(١) : أولية .

(٢) : تم تعديل البيانات وفقاً للملاحظة الموجودة أسفل جدول رقم (٢٥) .

(نسبة النفقات العامة الى الناتج المحلي الاجمالي %)						
(Public Expenditure in Percent of GDP)						
	2004	2003	2002	2001	2000	
Compensation of Employees	5.7	6.1	6.2	6.2	6.3	تعويضات الموظفين
Interest Payments						فوائد القروض
(Commitment Basis)	2.8	3.8	3.7	4.4	4.9	(على اساس الاستحقاق)
Pensions and Social Security	4.6	4.8	4.7	4.6	4.5	التقاعد
Decentralized Agencies	1.2	1.4	1.4	1.1	1.1	دعم المؤسسات
Defence and Security	8.0	9.0	8.1	8.4	8.9	الدفاع و الامن

جدول رقم (٢٧) : التصنيف الاقتصادي لنفقات الحكومة المركزية (تابع)

TABLE NO. (27) : ECONOMIC CLASSIFICATION OF CENTRAL GOVERNMENT EXPENDITURES (CONTINUED)

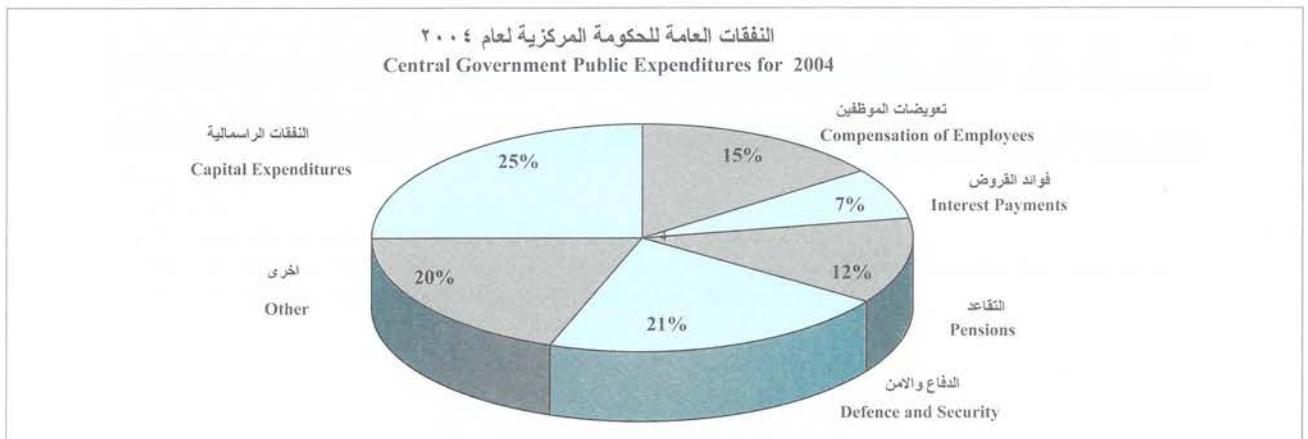
JD Million

Code	2005 ⁽¹⁾			2004 ⁽¹⁾					
	آذار	شباط	كانون ثاني	كانون اول	تشرين ثاني	تشرين اول	ايلول	أب	تموز
	March	February	January	December	November	October	September	August	July
Total Expenditures	263.7	211.9	169.0	326.7	256.8	285.9	278.8	337.1	234.5
A- Current Expenditures	235.2	200.2	164.9	243.3	206.0	192.4	196.6	195.2	184.9
1 - Compensation of Employees	45.7	39.9	39.4	40.9	40.6	38.2	37.0	39.6	40.7
Wages and Salaries	43.7	38.0	38.9	38.3	38.7	36.6	35.3	37.0	39.0
Social Security	2.0	1.9	0.5	2.6	1.9	1.6	1.7	2.6	1.7
2 - Purchases of Goods & Services	12.0	7.0	2.8	15.2	5.3	6.1	12.4	12.7	9.3
3 - Interest Payments (Commitment Basis)	16.6	13.6	9.5	45.1	15.0	23.2	16.9	11.5	8.9
Internal	5.4	6.1	1.8	16.4	5.7	2.1	5.3	4.2	1.4
External	11.2	7.5	7.7	28.7	9.3	21.1	11.6	7.3	7.5
4 - Oil Subsidies ⁽²⁾	35.8	33.5	26.0	29.3	37.7	16.0	18.5	19.5	17.0
5 - Pensions	33.7	33.9	33.5	32.5	32.3	32.2	32.2	31.8	31.9
6 - Decentralized Agencies	8.7	5.3	6.1	7.2	6.5	7.0	9.0	9.0	10.0
7 - Relief Operations and Emergency	3.8	1.9	0.0	0.2	0.1	3.1	1.4	0.1	1.4
8 - University & Municipalities	2.3	3.4	3.2	3.8	4.2	4.8	6.7	4.8	3.5
9 - Scholarships and Training	3.2	0.9	1.4	1.1	1.1	1.1	1.0	1.1	2.6
10 - Defence and Security	64.5	55.1	39.3	63.4	59.8	56.2	55.9	59.8	52.3
11 - Other	8.9	5.7	3.7	4.6	3.4	4.5	5.6	5.3	7.3
B- Capital Expenditures	28.5	11.7	4.1	83.4	50.8	93.5	82.2	141.9	49.6

Sourc : Ministry of Finance.

(1) : Preliminary.

(2) : Data has been Adjusted According to The Note Stated under Table (25) .



جدول رقم (٢٨) : الدين الداخلي للحكومة المركزية
(ضمن الموازنة ومؤسسات حكومية بموازانات مستقلة)

TABLE NO. (28) : CENTRAL GOVERNMENT DOMESTIC DEBT
(BUDGETARY CENTRAL GOVERNMENT AND OWN BUDGET AGENCIES)

مليون دينار

2004 ⁽¹⁾				2004 ⁽¹⁾	2003 ⁽¹⁾	2002	2001	2000	نهاية الفترة
حزيران	ايار	نيسان	آذار						
June	May	April	March						
1,815	1,809	1,800	1,809	2,082	1,815	1,656	1,397	1,235	اجمالي الدين الداخلي
1,679	1,679	1,679	1,679	1,945	1,679	1,521	1,289	1,152	(١) الحكومة المركزية (ضمن الموازنة)
1,208	1,208	1,208	1,208	1,500	1,208	988	740	480	أ - سندات وأذونات خزينة
626	676	676	671	843	654	764	629	412	مصادر بنكية
582	532	532	537	657	554	224	111	68	مصادر غير بنكية
85	85	85	85	59	85	146	160	172	ب - سندات التنمية
34	36	36	36	41	36	64	69	85	مصادر بنكية
51	49	49	49	18	49	82	91	87	مصادر غير بنكية
386	386	386	386	386	386	387	389	500	ج - قروض وسلف
272	272	272	272	272	272	272	272	272	من البنك المركزي
106	106	106	106	106	106	106	107	151	من بنوك تجارية
8	8	8	8	8	8	9	10	77	من مصادر غير بنكية
136	130	121	130	137	136	135	108	83	(٢) المؤسسات الحكومية بموازانات مستقلة
97	91	84	90	110	96	91	63	31	أ - سندات وإسناد قرض
61	55	49	54	65	59	61	51	22	مصادر بنكية
36	36	35	36	45	37	30	12	9	مصادر غير بنكية
39	39	37	40	27	40	44	45	52	ب - التسهيلات المباشرة
39	39	37	40	27	40	44	45	52	مصادر بنكية
156	162	219	284	253	112	321	245	291	اجمالي ودائع الحكومة لدى الجهاز المصرفي
-15	4	66	153	-35	-32	167	89	114	(١) ودايع الحكومة المركزية (ضمن الموازنة)
-317	-304	-246	-146	-363	-351	-173	-261	-225	أ - ودايع وزارة المالية
-364	-352	-297	-193	-404	-391	-210	-312	-277	في البنك المركزي ^(٢)
47	48	51	47	41	40	37	51	52	في البنوك التجارية
302	308	312	299	328	319	340	350	339	ب - ودايع الوزارات والدوائر الحكومية
185	187	182	168	160	177	203	207	195	في البنك المركزي
117	121	130	131	168	142	137	143	144	في البنوك التجارية
171	158	153	131	288	144	154	156	177	(٢) ودايع المؤسسات الحكومية بموازانات مستقلة
1,694	1,675	1,613	1,526	1,980	1,711	1,354	1,200	1,038	صافي الدين الداخلي للحكومة المركزية (ضمن الموازنة) ^(٣)
									صافي الدين الداخلي للحكومة المركزية ^(٤)
1,659	1,647	1,581	1,525	1,829	1,703	1,335	1,152	944	ضمن الموازنة وبموازانات مستقلة

المصدر : وزارة المالية.

(١) : أولية.

(٢) : يمثل صافي عجز حساب الخزينة (عجز حساب الخزينة - إجمالي ودايع وزارة المالية لدى البنك المركزي).

(٣) : يمثل إجمالي الدين الداخلي للحكومة المركزية (ضمن الموازنة) مطروحا منه إجمالي ودايع الحكومة المركزية (ضمن الموازنة) لدى الجهاز المصرفي.

(٤) : يمثل إجمالي الدين الداخلي مطروحا منه إجمالي ودايع الحكومة لدى الجهاز المصرفي.

جدول رقم (٢٨) : الدين الداخلي للحكومة المركزية (تابع)
(ضمن الموازنة ومؤسسات حكومية بموازانات مستقلة)

TABLE NO. (28) : CENTRAL GOVERNMENT DOMESTIC DEBT (CONTINUED)
(BUDGETARY CENTRAL GOVERNMENT AND OWN BUDGET AGENCIES)

JD Million

End of Period	2005 ⁽¹⁾			2004 ⁽¹⁾					
	آذار	شباط	كانون ثاني	كانون اول	تشرين ثاني	تشرين اول	ايلول	أب	تموز
	March	February	January	December	November	October	September	August	July
Gross Domestic Debt	1,884	1,984	2,083	2,082	1,878	1,778	1,793	1,805	1,805
1) Budgetary Central Government	1,746	1,845	1,945	1,945	1,753	1,653	1,669	1,669	1,669
A) Treasury Bills and Bonds	1,300	1,400	1,500	1,500	1,300	1,200	1,208	1,208	1,208
Bank Sources	679	728	842	843	727	645	649	700	626
Non - Bank Sources	621	672	658	657	573	555	559	508	582
B) Development Bonds	59	59	59	59	67	67	75	75	75
Bank Sources	38	38	38	41	34	35	34	33	33
Non - Bank Sources	21	21	21	18	33	32	41	42	42
C) Loans & Advances	387	386	386	386	386	386	386	386	386
Central Bank	272	272	272	272	272	272	272	272	272
Licensed Banks	107	106	106	106	106	106	106	106	106
Non - Bank Sources	8	8	8	8	8	8	8	8	8
2) Own - Budget Government Agencies	138	139	138	137	125	125	124	136	136
A) Corporate Bonds	111	111	110	110	97	97	96	102	97
Bank Sources	64	65	65	65	51	51	51	57	52
Non - Bank Sources	47	46	45	45	46	46	45	45	45
B) Direct Credit Facilities	28	28	28	27	28	28	28	34	39
Bank Sources	28	28	28	27	28	28	28	34	39
Gross Government Deposits with The Banking System	122	212	289	253	35	60	133	212	227
1) Budgetary Central Government's Deposits	-169	-40	27	-35	-157	-132	-43	32	52
A) Ministry of Finance	-492	-353	-291	-363	-476	-462	-356	-285	-248
With The Central Bank ⁽²⁾	-535	-400	-339	-404	-525	-509	-402	-332	-292
With Licensed Banks	43	47	48	41	49	47	46	47	44
B) Other Ministries	323	313	318	328	319	330	313	317	300
With The Central Bank	170	152	160	160	167	179	163	165	174
With Licensed Banks	153	161	158	168	152	151	150	152	126
2) Own - Budget Government Agencies Deposits	291	252	262	288	192	192	176	180	175
Net Budgetary Central Government Domestic Debt ⁽³⁾	1,915	1,885	1,918	1,980	1,910	1,785	1,712	1,637	1,617
Net Central Government Domestic Debt ⁽⁴⁾									
(Budgetary and Own-Budget Agencies)	1,762	1,772	1,794	1,829	1,843	1,718	1,660	1,593	1,578

Source : Ministry of Finance .

(1) : Preliminary .

(2) : Represents Net Treasury Overdraft (Treasury Overdraft Account Minus Ministry of Finance Gross Deposits with the Central Bank) .

(3) : Represents Gross Domestic Debt of Budgetary Central Government Minus Gross Budgetary Central Government's Deposits with the Banking System.

(4) : Represents Gross Domestic Debt Minus Gross Government's Deposits with the Banking System.

جدول رقم (٢٩) : حركة اوراق الدين العام الداخلي

TABLE NO. (29) : MOVEMENT OF INTERNAL PUBLIC DEBT INSTRUMENTS

JD Million	مليون دينار						
	2004	2003	2002	2001	2000	1999	
Treasury Bills and Bonds							سندات واذونات خزينة
Issue	1,200.0	1,400.0	1,000.0	900.0	724.0	515.0	اصدار
Amortization	908.0	1,180.0	752.0	640.0	574.0	423.4	اطفاء
Interests	34.9	12.6	20.0	10.1	6.7	6.8	فوائد
Government Bonds							سندات حكومية
Issue	0.0	0.0	0.0	30.0	30.0	20.0	اصدار
Amortization	26.0	61.0	13.5	12.0	26.0	18.0	اطفاء
Interests	5.3	7.7	13.1	14.6	14.4	11.3	فوائد
Total							المجموع
Issue	1,200.0	1,400.0	1,000.0	930.0	754.0	535.0	اصدار
Amortization	934.0	1,241.0	765.5	652.0	600.0	441.4	اطفاء
Interests	40.2	20.3	33.1	24.7	21.1	18.1	فوائد
Public Entities Bonds							سندات المؤسسات العامة
Issue	84.0	94.9	74.8	42.5	62.0	0.0	اصدار
Amortization	77.9	74.8	42.5	78.0	0.0	0.0	اطفاء
Interests	4.4	3.6	4.8	2.7	1.4	5.1	فوائد
Grand Total							المجموع العام
Issue	1,284.0	1,494.9	1,074.8	972.5	816.0	535.0	اصدار
Amortization	1,011.9	1,315.8	808.0	730.0	600.0	441.4	اطفاء
Interests	44.6	23.9	37.9	27.4	22.5	23.2	فوائد

Source : The Monthly Report of Internal Public Debt
Department at the Central Bank of Jordan.

المصدر : التقرير الشهري لدائرة الدين العام في البنك
المركزي الأردني.

TABLE NO. (30) : EXTERNAL PUBLIC DEBT (BUDGET AND GUARANTEED)

JD Million								مليون دينار
Lending Source	الرصيد القائم للدين الخارجي (المسحوب) Outstanding External Debt (Disbursed)							الجهة المقرضة
	2005		2004	2003	2002	2001	2000	
	أذار	شباط						
	March	February						
I) Long-Term Loans	5201.3	5266.1	5308.7	5310.5	5032.7	4634.9	4669.0	١) قروض طويلة الاجل
A) Arab Governments	305.4	308.0	305.1	290.6	265.7	265.6	216.9	ا) حكومات عربية
B) Industrial Countries	3263.1	3325.4	3342.7	3228.8	2925.0	2669.9	2791.7	ب) البلدان الصناعية
1. Bilateral Loans, of Which:	1584.6	1620.1	1618.1	1593.4	1403.0	1309.1	1457.3	١. القروض الثنائية منها :
Germany	310.3	317.1	323.3	332.5	259.1	204.9	218.9	المانيا
France	78.8	81.7	83.8	76.7	63.7	53.9	58.8	فرنسا
Japan	1044.5	1070.3	1079.2	1074.7	974.7	912.9	1046.0	اليابان
United States	78.5	78.6	64.4	53.5	56.6	59.7	61.8	الولايات المتحدة
2. Export Credit Guarantees, of Which :	1678.5	1705.3	1724.6	1635.4	1522.0	1360.8	1334.4	2. القروض للتصديرية منها :
Germany	19.4	19.8	20.3	17.9	13.9	14.4	14.4	المانيا
France	575.1	587.2	600.0	540.4	431.8	354.4	351.6	فرنسا
Japan	154.6	156.1	159.4	184.3	188.6	193.2	224.4	اليابان
United Kingdom	453.0	462.1	461.6	415.8	439.8	382.6	397.7	المملكة المتحدة
United States	248.1	249.7	250.8	252.8	234.4	221.1	171.0	الولايات المتحدة
C) Other Governments	31.6	31.9	31.6	31.1	31.3	27.9	27.9	ج) حكومات اخرى
D) Foreign Banks & Companies	9.5	9.5	10.1	17.8	24.9	28.4	35.5	د) مصارف وشركات اجنبية
E) Multilateral Insts.,of Which:	1591.7	1591.3	1619.2	1742.2	1785.8	1643.1	1597.0	هـ) مؤسسات اقليمية ودولية منها :
IMF	216.2	221.2	239.0	299.2	340.6	307.1	328.1	صندوق النقد الدولي
IBRD	715.4	704.4	716.3	755.7	778.6	705.6	633.5	البنك الدولي
European Investment Bank	159.3	161.5	164.2	196.8	187.9	164.4	162.5	بنك الاستثمار الاوربي
Islamic Development Bank	62.7	63.0	65.2	63.9	73.4	72.1	81.7	البنك الاسلامي للتنمية
Arab Monetary Fund	3.4	3.4	6.9	14.8	19.8	28.8	29.0	صندوق النقد العربي
Arab Fund for Economic and Social Development	400.9	403.9	392.6	380.3	357.0	341.7	339.3	الصندوق العربي للاثماء الاقتصادي والاجتماعي
2) Bonds	32.8	32.8	33.2	34.5	35.5	36.5	37.4	٢) السندات
3) Leasing Contracts	6.4	6.9	6.9	46.8	55.2	71.4	88.3	٣) عقود التاجير
Outstanding External Debt								الرصيد القائم للقروض
(Excluding Collateralized Brady Bonds)	5240.5	5305.8	5348.8	5391.8	5123.4	4742.8	4794.7	(باستثناء سندات بريدي المضمونة)
Collateralized Brady Bonds	0.0	0.0	0.0	0.0	227.0	227.0	248.8	سندات بريدي المضمونة
Outstanding External Debt								الرصيد القائم للقروض
(Including Collateralized Brady Bonds)	5240.5	5305.8	5348.8	5391.8	5350.4	4969.8	5043.5	(متضمنًا سندات بريدي المضمونة)
Memorandum Items:								بنود تذكيرية
External Public Debt Service (Cash Basis)	26.8	31.5	492.4	749.1	412.4	426.7	453.3	خدمة الدين العام الخارجي (على الاساس النقدي)
External Public Debt Service (Commitment Basis)	55.6	31.5	654.2	943.3	566.7	571.8	594.9	خدمة الدين العام الخارجي (على اساس الاستحقاق)
Outstanding External Public Debt(Excluding Collateralized Brady Bonds) As Percent of GDP			65.5	74.8	78.9	78.1	84.1	نسبة الرصيد القائم (متضمنًا سندات بريدي المضمونة) الى الناتج المحلي الإجمالي(%)
Debt Service Ratio (Cash Basis)%			12.7	22.9	13.6	15.9	18.1	معدل خدمة الدين (على الأساس النقدي)(%)
Debt Service Ratio (Commitment Basis)%			16.8	28.9	18.7	21.4	23.7	معادل خدمة الدين (على أساس الاستحقاق)(%)

المصدر : وزارة المالية .

جدول رقم (٣١/أ) : ميزان المدفوعات (أسلوب العرض القديم)*

TABLE NO. (31/A) : BALANCE OF PAYMENTS (OLD PRESENTATION)*

JD Million

مليون دينار

	2003 ⁽¹⁾				2002 ⁽¹⁾	2003 ⁽¹⁾	2002 ⁽¹⁾	2001	2000	
	الربع الرابع Fourth Quarter	الربع الثالث Third Quarter	الربع الثاني Second Quarter	الربع الأول First Quarter	الربع الرابع Fourth Quarter					
Current Account	56.0	171.3	454.5	85.0	28.7	766.8	256.7	-2.9	42.1	الحساب الجاري
Goods and Services	-137.5	54.9	-73.2	-87.8	-127.8	-243.6	-107.6	-300.1	-452.6	البضائع و الخدمات
Trade Balance	-507.0	-467.9	-448.7	-436.7	-458.0	-1860.3	-1621.6	-1799.8	-1898.6	الميزان التجاري
Exports, f.o.b.	613.3	589.5	505.4	476.7	505.8	2184.9	1963.9	1626.7	1346.6	الصادرات (فوب)
Imports, c.i.f.	1120.3	1057.4	954.1	913.4	963.8	4045.2	3585.5	3426.5	3245.2	المستوردات (سيف)
Services Balance	369.5	522.8	375.5	348.9	330.2	1616.7	1514.0	1499.7	1446.0	ميزان الخدمات
Workers' Remittances (Net)	349.7	373.7	357.4	318.9	356.9	1399.7	1376.2	1289.0	1168.2	حوالات العاملين (صافي)
Receipts	392.1	413.9	397.0	357.6	388.2	1560.6	1513.7	1426.0	1308.2	مقبوضات
Payments	42.4	40.2	39.6	38.7	31.3	160.9	137.5	137.0	140.0	مدفوعات
Travel (Net)	78.0	158.6	39.4	50.8	45.4	326.8	261.4	198.3	238.1	السفر (صافي)
Receipts	148.3	240.4	101.4	111.4	118.3	601.5	557.4	496.1	512.4	مقبوضات
Payments	70.3	81.8	62.0	60.6	72.9	274.7	296.0	297.8	274.3	مدفوعات
Investment Income (Net)	-33.1	0.6	-22.3	1.6	-39.5	-53.2	-55.9	6.4	-18.8	دخل الاستثمار (صافي)
Receipts	58.0	40.5	53.1	41.6	41.4	193.2	191.8	317.2	344.4	مقبوضات
Payments	91.1	39.9	75.4	40.0	80.9	246.4	247.7	310.8	363.2	مدفوعات
Transportation (Net)	4.4	23.2	4.2	-1.8	1.5	30.0	19.3	-1.1	39.0	النقل (صافي)
Receipts	45.1	76.7	46.2	47.0	52.3	215.0	207.2	184.5	212.4	مقبوضات
Payments	40.7	53.5	42.0	48.8	50.8	185.0	187.9	185.6	173.4	مدفوعات
Other (Net)	-29.5	-33.3	-3.2	-20.6	-34.1	-86.6	-87.0	7.1	19.5	اخرى (صافي)
Receipts	58.0	69.5	76.4	62.1	86.0	266.0	308.0	370.5	435.8	مقبوضات
Payments	87.5	102.8	79.6	82.7	120.1	352.6	395.0	363.4	416.3	مدفوعات
Current Transfers	193.5	116.4	527.7	172.8	156.5	1010.4	364.3	297.2	494.7	تحويلات جارية
Private (Net)	4.5	4.2	1.8	4.1	-8.8	14.6	2.8	-29.8	207.8	خاصة (صافي)
Public (Net)	189.0	112.2	525.9	168.7	165.3	995.8	361.5	327.0	286.9	حكومية (صافي)
Capital Account	-97.3	28.2	-73.0	-62.7	-12.6	-204.8	-39.0	-59.6	420.3	حساب رأس المال
Public Sector (Net), of which:	-342.1	-64.9	-47.7	-56.8	-58.2	-511.5	-108.2	-62.2	-219.7	القطاع العام (صافي)، منه :
Loan Disbursements	35.3	28.5	34.6	27.5	29.3	125.9	237.0	242.2	121.2	مסحوبات القروض
Loan Amortization	84.6	80.0	80.2	78.0	72.6	322.8	294.3	260.2	216.0	تسديدات القروض
Cost of Debt Restructuring ⁽²⁾	409.4	12.9	1.3	5.7	14.1	429.3	48.8	54.1	142.7	تكاليف إعادة هيكلة الدين ^(*)
Private Sector (Net)	244.8	93.1	-25.3	-5.9	45.6	306.7	69.2	2.6	640.0	القطاع الخاص (صافي)
Net Errors and Omissions	62.6	109.8	68.2	21.4	-25.5	262.0	16.1	41.3	210.8	صافي السهو والخطأ
Overall Balance	21.3	309.3	449.7	43.7	-9.4	824.0	233.8	-21.2	673.2	الميزان الاجمالي

(1) : Preliminary.

(2) : Includes Net Amounts Realized under Debt Swaps and Brady-Bonds Buyback Operations.

* : The Publishing of this table will be stopped according to the above presentation by the end of the year 2004.

(١) : أولية .

(٢) : تتضمن صافي عمليات مبادلة الدين وإعادة شراء سندات بريدي .

* : سيتم التوقف عن نشر هذا الجدول وفق أسلوب العرض أعلاه مع نهاية عام ٢٠٠٤ .

جدول رقم (٣١/أ) : ميزان المدفوعات (اسلوب العرض القديم) (تابع)

TABLE NO. (31/A) : BALANCE OF PAYMENTS (OLD PRESENTATION) (CONTINUED)

JD Million

مليون دينار

	2003 ⁽¹⁾				2002 ⁽¹⁾	2003 ⁽¹⁾	2002 ⁽¹⁾	2001	2000	
	الربع الرابع Fourth Quarter	الربع الثالث Third Quarter	الربع الثاني Second Quarter	الربع الأول First Quarter	الربع الرابع Fourth Quarter					
Financing	-21.3	-309.3	-449.7	-43.7	9.4	-824.0	-233.8	21.2	-673.2	التمويل
IMF (net)	-16.9	-21.5	-12.7	-17.5	-14.1	-68.6	10.3	-9.1	-8.2	صندوق النقد الدولي (صافي)
AMF (net)	-1.5	-3.1	-1.9	0.0	-4.1	-6.5	-9.9	0.7	-11.9	صندوق النقد العربي (صافي)
Exceptional Financing ⁽²⁾	122.2	46.6	51.6	40.2	66.0	260.6	203.2	160.2	187.6	التمويل الاستثنائي ^(٢)
Debt Rescheduling and Change in										جدولة الديون و التغير في متأخرات
Deferred Payments	68.6	38.4	50.3	37.0	51.9	194.3	154.4	144.9	141.6	السداد
Rescheduled Interest and Change in										الفوائد المجدولة و التغير في متأخرات
Deferred Payments ⁽³⁾	49.4	8.4	33.0	8.8	36.2	99.6	74.8	68.9	84.0	السداد ^(٣)
Rescheduled Amortization and										الاقساط المجدولة و التغير في متأخرات
Change in Deferred Payments ⁽³⁾	19.2	30.0	17.3	28.2	15.7	94.7	79.6	76.0	57.6	السداد ^(٣)
Change in Net Foreign Assets (Increase -)	-125.1	-331.3	-486.7	-66.4	-38.4	-1009.5	-437.4	-130.6	-840.7	التغير في صافي الموجودات الأجنبية (الزيادة -)
	التغير النسبي عن الفترة المماثلة من العام الماضي (%)									
	Percentage Change over the Same Period of the Preceding Year									
Exports	21.3	9.4	-0.6	16.1	11.1	11.3	20.7	20.8	3.7	الصادرات
Imports	16.2	3.9	14.9	18.1	7.0	12.8	4.6	5.6	23.7	المستوردات
Workers' Remittances Receipts	1.0	0.6	4.8	6.7	2.8	3.1	6.2	9.0	10.9	مقبوضات حو الات العاملين
Travel Receipts	25.4	8.7	-12.5	9.2	17.2	7.9	12.4	-3.2	-9.1	مقبوضات السفر
	نسبة الى الناتج المحلي الاجمالي (%)									
	In Percent of GDP									
	2003 ⁽¹⁾		2002 ⁽¹⁾			2001		2000		
Current Account (Including Public Grants)	10.9		3.8			0.0		0.7		الحساب الجاري (متضمنا المساعدات الحكومية)
Current Account (Excluding Public Grants)	-3.2		-1.6			-5.2		-4.1		الحساب الجاري (باستثناء المساعدات الحكومية)
Trade Balance	-26.4		-24.2			-28.4		-31.7		الميزان التجاري
Exports	31.0		29.3			25.7		22.5		الصادرات
Imports	57.4		53.5			54.1		54.2		المستوردات
Services (Net)	22.7		22.6			23.7		24.1		الخدمات (صافي)
Workers' Remittances Receipts	22.1		22.6			22.5		21.8		مقبوضات حو الات العاملين
Travel Receipts	8.5		8.3			7.8		8.6		مقبوضات السفر

(1) : Preliminary.

(2) : Includes the Discount Value Realized as a Result of Debt/Equity Swaps.

(3) : Balance of Payments According to Cash Basis is Calculated by Deducting Rescheduled Interest and Change in Deferred Payments from Investment Income Payments, and by Deducting Rescheduled Amortization and Change in Deferred Payments from the Loan Amortization within the Capital Account.

(١) : أولية .

(٢) : يتضمن قيمة الخصم المتحقق من مبادلة الديون بحقوق الملكية .

(٣) : لاحتساب بيانات ميزان المدفوعات وفقا لاساس النقدي، يتم طرح فوائد المجدولة ومتأخرة السداد من مدفوعات دخل الاستثمار، والاقساط المجدولة ومتأخرة السداد من تسديدات القروض ضمن حساب رأس المال .

جدول رقم (٣١/ب) : ميزان المدفوعات (أسلوب العرض القياسي)*

TABLE NO. (31/B) : BALANCE OF PAYMENTS (STANDARD PRESENTATION) *

JD Million

مليون دينار

	2004 ⁽¹⁾				2003 ⁽¹⁾	2004 ⁽¹⁾	2003 ⁽¹⁾	2002	2001	2000	
	الربع الرابع Fourth Quarter	الربع الثالث Third Quarter	الربع الثاني Second Quarter	الربع الأول First Quarter	الربع الرابع Fourth Quarter						
Current Account	-265.0	176.0	-97.8	59.7	56.0	-127.1	766.8	256.7	-2.9	42.1	الحساب الجاري
Trade Balance (Net)	-695.9	-582.4	-533.0	-504.3	-383.8	-2315.6	-1415.3	-1227.1	-1423.0	-1541.7	الميزان التجاري
Exports, f.o.b., o/w:	736.2	756.4	692.6	615.1	613.3	2800.3	2184.9	1963.9	1626.7	1346.6	الصادرات (فوب)، منها:
Non-Monetary Gold	13.0	0.0	2.2	21.0	19.5	36.2	149.2	124.3	7.3	2.0	الذهب غير النقدي
Imports, f.o.b., o/w:	1432.1	1338.8	1225.6	1119.4	997.1	5115.9	3600.2	3191.0	3049.7	2888.3	المستوردات (فوب)، منها:
Non-Monetary Gold	12.5	24.2	32.8	14.0	20.5	83.5	50.6	22.9	27.5	20.0	الذهب غير النقدي
Services Account	-93.7	-10.6	-65.0	-57.1	-70.3	-226.4	-174.8	-200.8	-172.5	-60.3	حساب الخدمات
Travel (Net)	54.3	111.0	79.4	85.2	78.0	329.9	326.8	261.4	198.3	238.1	السفر (صافي)
Receipts	121.1	189.5	136.3	138.5	148.3	585.4	601.5	557.4	496.1	512.4	مقبوضات
Payments	66.8	78.5	56.9	53.3	70.3	255.5	274.7	296.0	297.8	274.3	مدفوعات
Transportation (Net)	-121.5	-104.3	-107.1	-102.9	-96.4	-435.8	-334.1	-303.4	-309.4	-253.0	النقل (صافي)
Receipts	77.4	90.8	71.5	62.3	45.1	302.0	215.0	207.2	184.5	212.4	مقبوضات
Payments, o/w:	198.9	195.1	178.6	165.2	141.5	737.8	549.1	510.6	493.9	465.4	مدفوعات، منها:
Freight	144.8	135.4	119.2	113.2	100.8	512.6	364.1	322.7	308.3	292.0	الشحن
Government Services (Net)	-20.9	-8.5	-24.2	-23.6	-36.1	-77.2	-119.1	-153.2	-81.1	-156.9	خدمات حكومية (صافي)
Receipts	17.2	16.4	8.2	3.6	4.0	45.4	22.4	28.0	64.6	26.9	مقبوضات
Payments	38.1	24.9	32.4	27.2	40.1	122.6	141.5	181.2	145.7	183.8	مدفوعات
Other Services (Net)	-5.6	-8.8	-13.1	-15.8	-15.8	-43.3	-48.4	-5.6	19.7	111.5	أخرى (صافي)
Receipts	47.5	54.2	47.4	49.7	54.0	198.8	243.6	280.0	305.9	408.9	مقبوضات
Payments	53.1	63.0	60.5	65.5	69.8	242.1	292.0	285.6	286.2	297.4	مدفوعات
Income Account	20.8	54.8	15.0	44.0	1.1	134.6	83.9	79.3	132.9	95.7	حساب الدخل
Compensation of Employees (Net)	36.1	36.6	34.4	32.3	34.2	139.4	137.1	135.2	126.5	114.5	تعويضات العاملين (صافي)
Receipts	42.0	42.4	40.1	37.7	39.2	162.2	156.1	151.4	142.7	130.9	مقبوضات
Payments	5.9	5.8	5.7	5.4	5.0	22.8	19.0	16.2	16.2	16.4	مدفوعات
Investment Income (Net)	-15.3	18.2	-19.4	11.7	-33.1	-4.8	-53.2	-55.9	6.4	-18.8	دخل الاستثمار (صافي)
Receipts	54.8	57.6	42.9	47.8	58.0	203.1	193.2	191.8	317.2	344.4	مقبوضات
Payments	70.1	39.4	62.3	36.1	91.1	207.9	246.4	247.7	310.8	363.2	مدفوعات
Current Transfers (Net)	503.8	714.2	485.2	577.1	509.0	2280.3	2273.0	1605.3	1459.7	1548.4	تحويلات جارية (صافي)
Public (Net)	160.7	348.9	155.8	274.2	189.0	939.6	995.8	361.5	327.0	286.9	القطاع العام (صافي)
Inflows	160.9	349.3	160.4	275.3	189.6	945.9	997.2	362.5	330.0	291.3	مقبوضات
Outflows	0.2	0.4	4.6	1.1	0.6	6.3	1.4	1.0	3.0	4.4	مدفوعات
Other Sectors (Net)	343.1	365.3	329.4	302.9	320.0	1340.7	1277.2	1243.8	1132.7	1261.5	القطاعات الأخرى (صافي)
Inflows, o/w:	406.9	432.1	385.7	355.2	374.9	1579.9	1485.0	1427.2	1347.3	1560.1	مقبوضات، منها:
Workers' Remittances	377.6	381.9	361.1	339.0	352.9	1459.6	1404.5	1362.3	1283.3	1177.3	حوالات العاملين
UN Compensations	23.9	47.9	21.7	13.4	20.1	106.9	70.2	53.9	47.9	375.3	تعويضات الأمم المتحدة
Outflows, o/w:	63.8	66.8	56.3	52.3	54.9	239.2	207.8	183.4	214.6	298.6	مدفوعات، منها:
Workers' Remittances	44.0	43.4	42.3	40.4	37.4	170.1	141.9	121.3	120.8	123.6	حوالات العاملين

* : Effective June 2004 issue of the Monthly Statistical Bulletin, the C.B.J. published the balance of payments statistics in line with the fifth edition of the IMF balance of payments manual (BPM5).

* : بدأ من عدد النشرة الإحصائية لشهر حزيران ٢٠٠٤، تم إعداد ميزان المدفوعات وفق الصيغة المعدلة الجديدة بما يتماشى والنموذج القياسي لعرض بيانات ميزان المدفوعات وفقاً لتوصيات الطبعة الخامسة من دليل ميزان المدفوعات الصادر عن صندوق النقد الدولي.

(1): Preliminary.

(1): أولية.

جدول رقم (٣١/ب) : ميزان المدفوعات (أسلوب العرض القياسي) (تابع)

TABLE NO. (31/B) : BALANCE OF PAYMENTS (STANDARD PRESENTATION) (CONTINUED)

JD Million

مليون دينار

	2004 ⁽¹⁾					2003 ⁽¹⁾	2004 ⁽¹⁾	2003 ⁽¹⁾	2002	2001	2000	
	الربع الرابع Fourth Quarter	الربع الثالث Third Quarter	الربع الثاني second Quarter	الربع الأول First Quarter	الربع الرابع Fourth Quarter							
Capital and Financial Account	10.2	-346.8	-0.5	-6.7	-118.6	-343.8	-1028.8	-272.8	-38.6	-253.2		الحساب الرأسمالي والمالي
Capital Account	0.8	0.1	0.3	0.2	53.6	1.4	66.3	48.8	15.3	46.0		الحساب الرأسمالي
Capital Transfers	0.8	0.1	0.3	0.2	53.6	1.4	66.3	48.8	15.3	46.0		التحويلات الرأسمالية
Financial Account	9.4	-346.9	-0.8	-6.9	-172.2	-345.2	-1095.1	-321.6	-53.9	-299.2		الحساب المالي
Direct Investment	43.0	103.3	134.4	159.1	215.9	439.8	300.7	45.4	81.2	566.5		الاستثمار المباشر
Abroad	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	-4.0	-1.3		في الخارج (صافي)
In Jordan	43.0	103.3	134.4	159.1	215.9	439.8	300.7	45.4	85.2	567.8		في الأردن (صافي)
Portfolio Investment	11.1	-63.9	5.8	-192.2	-292.5	-239.2	-331.8	-173.0	-282.7	-131.9		استثمار الحافظة
Assets	26.8	-64.4	13.1	-129.5	-78.6	-154.0	-84.3	-136.0	-161.0	-32.0		الأصول
Banks	26.8	-64.4	13.1	-129.5	-78.6	-154.0	-84.3	-136.0	-161.0	-32.0		البنوك
Liabilities	-15.7	0.5	-7.3	-62.7	-213.9	-85.2	-247.5	-37.0	-121.7	-99.9		الخصوم
Other Investment	-10.4	-84.9	-301.0	-92.3	-86.9	-488.6	-178.9	474.5	-33.8	-250.7		استثمارات أخرى
Assets	-292.9	-91.9	-235.7	152.6	-15.7	-467.9	200.7	8.1	-436.1	-668.0		الأصول
Loans	53.9	-19.6	4.9	-3.4	17.1	35.8	-18.6	9.9	7.6	102.7		قروض
Central Bank of Jordan	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	8.0	38.8	21.7	105.3		البنك المركزي الأردني
Banks	53.9	-19.6	4.9	-3.4	17.1	35.8	-26.6	-28.9	-14.1	-2.6		البنوك
Currency and Deposits	-376.2	-31.2	-276.2	199.7	-36.8	-483.9	202.7	-53.5	-376.5	-668.1		نقد وودائع
Banks	-376.2	-31.2	-276.2	199.7	-36.8	-483.9	202.7	-53.5	-376.5	-668.1		البنوك
Other Assets	29.4	-41.1	35.6	-43.7	4.0	-19.8	16.6	51.7	-67.2	-102.6		أصول أخرى
Liabilities	282.5	7.0	-65.3	-244.9	-71.2	-20.7	-379.6	466.4	402.3	417.3		الخصوم
Trade Credits	1.1	-28.8	7.4	-6.2	60.9	-26.5	2.6	53.7	13.1	25.4		الائتمان التجاري
Loans	-28.0	-67.4	-32.0	-63.0	-85.3	-190.4	-185.8	63.3	107.0	50.0		القروض
Central Bank of Jordan	-14.9	-21.7	-17.2	-24.0	-18.4	-77.8	-75.1	0.4	-8.4	-20.1		البنك المركزي الأردني
Use of Fund Credits and Loans	-14.9	-18.4	-15.6	-20.7	-16.9	-69.6	-68.6	10.3	-9.1	-8.2		استخدام قروض وتسهيلات الصندوق
Drawings	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	64.5	27.3	14.2		مستحقات
Repayments	-14.9	-18.4	-15.6	-20.7	-16.9	-69.6	-68.6	-54.2	-36.4	-22.4		تسديدات
Other Long-term	0.0	-3.3	-1.6	-3.3	-1.5	-8.2	-6.5	-9.9	0.7	-11.9		أخرى طويلة الأجل
Drawings	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.8	14.0	0.0		مستحقات
Repayments	0.0	-3.3	-1.6	-3.3	-1.5	-8.2	-6.5	-10.7	-13.3	-11.9		تسديدات
General Government	-16.5	-40.9	-20.4	-38.4	-66.3	-116.2	-108.1	48.3	104.0	11.1		الحكومة العامة
Drawings	29.4	23.0	25.6	44.6	35.3	122.6	125.9	237.0	242.2	121.2		مستحقات
Debt Rescheduling	49.0	30.4	49.3	33.1	68.6	161.8	194.3	154.4	144.9	141.6		جدولة الديون
Repayments, (o/w):	-94.9	-94.3	-95.3	-116.1	-170.2	-400.6	-428.3	-343.1	-283.1	-251.7		تسديدات، منها:
Cost of Debt Restructuring	0.0	0.0	-0.3	-0.2	-85.6	-0.5	-105.5	-48.8	-22.9	-35.7		تكاليف إعادة هيكلة الدين
Rescheduled Loan Principals	-22.7	-23.7	-22.2	-25.3	-19.2	-93.9	-94.7	-79.6	-76.0	-57.6		أساس ديون المجدولة
Banks (Net)	3.4	-4.8	4.9	-0.9	-0.9	2.6	-1.0	7.5	0.2	-1.0		البنوك (صافي)
Other Sectors	0.0	0.0	0.7	0.3	0.3	1.0	-1.6	7.1	11.2	60.0		القطاعات الأخرى
Drawings	0.0	0.0	0.7	0.3	0.3	1.0	0.9	7.8	13.5	74.7		مستحقات
Repayments	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	-2.5	-0.7	-2.3	-14.7		تسديدات
Currency and Deposits	317.1	90.7	-37.4	-152.1	-52.7	218.3	-72.5	322.2	221.9	243.6		نقد وودائع
Central Bank of Jordan	0.6	-12.7	0.6	-1.1	0.3	-12.6	-3.0	-0.7	2.6	-37.6		البنك المركزي الأردني
Banks	316.5	103.4	-38.0	-151.0	-53.0	230.9	-69.5	322.9	219.3	281.2		البنوك
Other Liabilities	-7.7	12.5	-3.3	-23.6	5.9	-22.1	-123.9	27.2	60.3	98.3		خصوم أخرى
Reserve Assets	-34.3	-301.4	160.0	118.5	-8.7	-57.2	-885.1	-668.5	181.4	-483.1		الأصول الاحتياطية
Monetary Gold	-7.3	-5.6	8.6	-1.5	-10.1	-5.8	-21.4	-20.6	-9.3	14.8		الذهب النقدي
Special Drawing Rights	-1.2	1.6	-0.5	-0.4	0.7	-0.5	-0.1	0.2	-0.5	-0.3		حقوق السحب الخاصة
Foreign Exchange	-25.8	-297.4	151.9	120.4	0.7	-50.9	-863.6	-648.1	191.2	-497.6		النقد الأجنبي
Currency and Deposits	-53.0	-443.8	386.4	-246.5	-36.2	-356.9	-443.2	-311.5	664.1	-201.2		نقد وودائع
Securities	27.2	146.4	-234.5	366.9	36.9	306.0	-420.4	-336.6	-472.9	-296.4		الأوراق المالية
Net Errors and Omissions	254.8	170.8	98.3	-53.0	62.6	470.9	262.0	16.1	41.5	211.1		صافي السهو و الخطأ

(1) : Preliminary .

(1) : أولية .

جدول رقم (٣٢) : حساب الخدمات والدخل في ميزان المدفوعات (اسلوب العرض القياسي)

TABLE NO. (32) : SERVICES AND INCOME ACCOUNT OF THE BALANCE OF PAYMENTS (STANDARD PRESENTATION)

JD Million

مليون دينار

	2004 ⁽¹⁾					2004 ⁽¹⁾	2003 ⁽¹⁾	2002	2001	2000	
	الربع الرابع Fourth Quarter	الربع الثالث Third Quarter	الربع الثاني second Quarter	الربع الأول First Quarter	الربع الرابع Fourth Quarter						
Services and Income (Net)	-72.9	44.2	-50.0	-13.1	-69.2	-91.8	-90.9	-121.5	-39.6	35.4	الخدمات والدخل (صافي)
Services Account (Net)	-93.7	-10.6	-65.0	-57.1	-70.3	-226.4	-174.8	-200.8	-172.5	-60.3	حساب الخدمات (صافي)
Receipts	263.2	350.9	263.4	254.1	251.4	1131.6	1082.5	1072.6	1051.1	1160.6	المقبوضات
Travel	121.1	189.5	136.3	138.5	148.3	585.4	601.5	557.4	496.1	512.4	السفر
Transportation, o/w :	77.4	90.8	71.5	62.3	45.1	302.0	215.0	207.2	184.5	212.4	النقل، منها :
Passengers	50.8	63.1	48.5	44.2	30.4	206.6	144.3	145.8	130.5	150.3	ركاب
Freight	9.7	6.7	6.9	3.4	4.6	26.7	22.7	13.0	10.6	12.1	شحن
Government, n.i.e.	17.2	16.4	8.2	3.6	4.0	45.4	22.4	28.0	64.6	26.9	الحكومة
Other	47.5	54.2	47.4	49.7	54.0	198.8	243.6	280.0	305.9	408.9	اخرى
Payments	356.9	361.5	328.4	311.2	321.7	1358.0	1257.3	1273.4	1223.6	1220.9	المدفوعات
Travel, o/w :	66.8	78.5	56.9	53.3	70.3	255.5	274.7	296.0	297.8	274.3	السفر، منها :
Tourism and Medical Care	54.5	66.1	44.7	40.7	58.0	206.0	224.7	246.3	250.3	221.6	سياحة وعلاج
Education	12.3	12.4	12.2	12.6	12.3	49.5	50.0	49.7	47.5	52.7	التعليم
Transportation, o/w :	198.9	195.1	178.6	165.2	141.5	737.8	549.1	510.6	493.9	465.4	النقل، منها :
Passengers	40.6	44.8	41.0	39.0	30.5	165.4	138.7	141.0	139.2	130.1	ركاب
Freight	144.8	135.4	123.9	113.2	100.8	517.3	364.1	322.7	308.3	292.0	شحن
Government, n.i.e.	38.1	24.9	32.4	27.2	40.1	122.6	141.5	181.2	145.7	183.8	الحكومة
Other, o/w :	53.1	63.0	60.5	65.5	69.8	242.1	292.0	285.6	286.2	297.4	اخرى، منها :
Freight Insurance	32.2	30.1	27.5	25.2	22.4	115.0	80.9	71.8	68.5	64.9	التأمين التجاري
Income Account (Net)	20.8	54.8	15.0	44.0	1.1	134.6	83.9	79.3	132.9	95.7	حساب الدخل (صافي)
Receipts	96.8	100.0	83.0	85.5	97.2	365.3	349.3	343.2	459.9	475.3	المقبوضات
Compensation of Employees	42.0	42.4	40.1	37.7	39.2	162.2	156.1	151.4	142.7	130.9	تعويضات العاملين
Investment Income, o/w :	54.8	57.6	42.9	47.8	58.0	203.1	193.2	191.8	317.2	344.4	دخل الاستثمار، منها :
Central Bank of Jordan	19.9	20.0	13.2	21.9	18.1	75.0	78.7	77.7	136.3	140.6	البنك المركزي الأردني
General Government	0.0	0.0	0.0	0.0	10.3	0.0	10.3	0.0	1.3	2.1	الحكومة العامة
Banks	29.6	25.4	20.9	21.4	26.7	97.3	92.6	106.5	171.5	190.9	البنوك
Other Sectors	5.3	12.2	8.8	4.5	2.9	30.8	11.6	7.6	8.1	10.8	قطاعات اخرى
Payments	76.0	45.2	68.0	41.5	96.1	230.7	265.4	263.9	327.0	379.6	المدفوعات
Compensation of Employees	5.9	5.8	5.7	5.4	5.0	22.8	19.0	16.2	16.2	16.4	تعويضات العاملين
Investment Income, o/w :	70.1	39.4	62.3	36.1	91.1	207.9	246.4	247.7	310.8	363.2	دخل الاستثمار، منها :
Central Bank of Jordan	0.6	4.7	0.4	1.4	0.8	7.1	3.7	5.7	8.1	12.9	البنك المركزي الأردني
General Government	61.5	29.1	57.4	30.5	85.6	178.5	221.7	207.6	237.4	267.7	الحكومة العامة
Other Sectors	8.0	5.6	4.5	4.2	4.7	22.3	21.0	34.4	65.3	82.6	قطاعات اخرى

(1) : Preliminary.

(١) : أولية

جدول رقم (٣٣) : المساعدات الحكومية المقبوضة في ميزان المدفوعات

TABLE NO. (33) : PUBLIC GRANTS RECEIVED IN THE BALANCE OF PAYMENTS

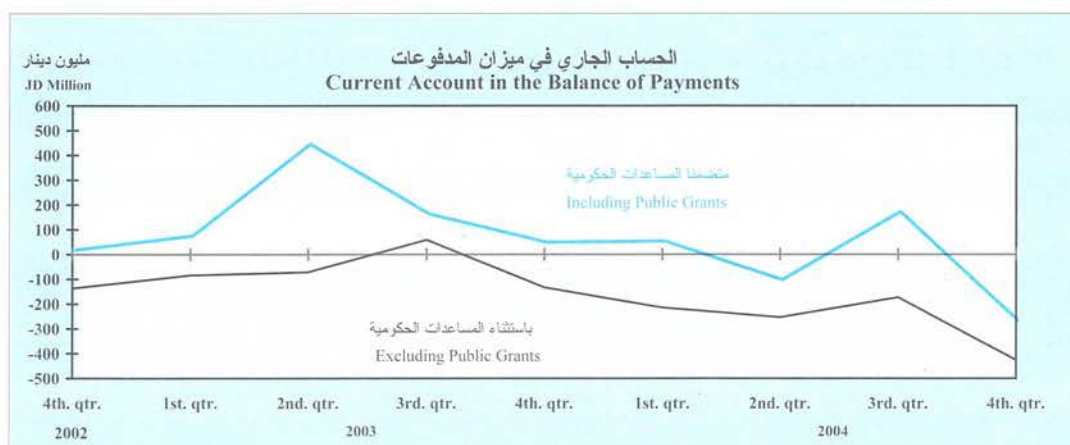
JD Million

مليون دينار

	2004 ⁽¹⁾					2004 ⁽¹⁾	2003 ⁽¹⁾	2002 ⁽¹⁾	2001	2000	
	الربع الرابع	الربع الثالث	الربع الثاني	الربع الأول	الربع الرابع						
	Fourth	Third	Second	First	Fourth						
	Quarter	Quarter	Quarter	Quarter	Quarter						
Bilateral Grants	152.6	347.6	157.2	259.7	159.3	917.1	955.7	333.2	295.3	333.2	المساعدات الثنائية
- Arab Countries	128.2	180.7	63.3	118.2	129.4	490.4	332.1	217.1	190.0	217.1	- الدول العربية
- Other Countries, of which :	24.4	166.9	93.9	141.5	29.9	426.7	623.6	116.1	105.3	116.1	- الدول الأخرى ، منها :
Japan	1.4	0.2	0.0	10.5	6.9	12.1	70.2	13.9	57.4	13.9	اليابان
United States	23.0	165.6	93.9	120.8	23.0	403.3	553.4	99.1	47.8	99.1	الولايات المتحدة
European Union	5.7	0.0	0.0	13.4	28.4	19.1	28.4	21.7	26.9	21.7	الاتحاد الأوروبي
United Nation Agencies	2.6	1.7	3.2	2.2	1.9	9.7	13.2	7.6	7.8	7.6	وكالات الأمم المتحدة
Total Grants	160.9	349.3	160.4	275.3	189.6	945.9	997.3	362.5	330.0	362.5	إجمالي المساعدات

(1) : Preliminary.

(١) : أولية.



جدول رقم (٣٤) : خلاصة تطورات التجارة الخارجية

TABLE NO. (34) : SUMMARY OF EXTERNAL TRADE DEVELOPMENTS

JD Thousand		الف دينار							
Period	الميزان التجاري Trade Balance		المستوردات ^(١) Imports ⁽¹⁾		المعاد تصديره Re-Exports		الصادرات الوطنية Domestic Exports		الفترة
	التغير النسبي % Percentage Change	قيمة Value	التغير النسبي % Percentage Change	قيمة Value	التغير النسبي % Percentage Change	قيمة Value	التغير النسبي % Percentage Change	قيمة Value	
2000	43.1	-1,912,822	23.7	3,259,404	7.4	265,765	2.8	1,080,817	٢٠٠٠
2001	-4.5	-1,826,996	6.0	3,453,729	3.2	274,362	25.1	1,352,371	٢٠٠١
2002	-10.5	-1,635,218	4.2	3,599,160	48.4	407,194	15.1	1,556,748	٢٠٠٢
2003	15.4	-1,887,136	13.1	4,072,008	25.2	509,797	7.6	1,675,075	٢٠٠٣
2004 ⁽²⁾	61.4	-3,046,217	42.4	5,799,241	-12.4	446,398	37.7	2,306,626	٢٠٠٤ ^(٢)
2004 ⁽²⁾									٢٠٠٤ ^(٢)
April	-20.7	-214,480	-15.2	417,544	12.0	38,426	-12.2	164,638	نيسان
May	19.3	-255,918	13.9	475,750	5.0	40,329	9.0	179,503	ايار
June	-5.7	-241,271	4.1	495,319	-1.0	39,936	19.3	214,112	حزيران
July	11.8	-269,810	2.6	508,198	-11.0	35,534	-5.3	202,854	تموز
August	-5.8	-254,186	2.4	520,576	11.3	39,532	11.8	226,858	أب
September	-3.6	-245,059	-6.7	485,594	-16.4	33,030	-8.5	207,505	ايلول
October	18.0	-289,093	4.8	509,029	12.5	37,169	-11.9	182,767	تشرين اول
November	-6.3	-270,869	-3.7	490,394	-11.2	33,021	2.0	186,504	تشرين ثاني
December	27.7	-345,871	28.7	631,073	50.6	49,724	26.3	235,478	كانون اول
2005 ⁽²⁾									٢٠٠٥ ^(٢)
January	-29.6	-243,359	-26.2	465,863	-35.3	32,193	-19.2	190,311	كانون ثاني
February	43.5	-349,212	20.0	558,960	11.3	35,833	-8.6	173,915	شباط
March	-16.3	-292,145	0.4	561,117	44.1	51,651	25.0	217,321	اذار
April	25.3	-366,005	6.3	596,214	-20.2	41,232	-13.0	188,977	نيسان
Memorandum Items									بنود تذكيرية
January-April 2004	42.9	-874,140	36.8	1,683,308	-5.8	138,123	42.2	671,045	كانون ثاني - نيسان ٢٠٠٤
January-April 2005	43.1	-1,250,721	29.6	2,182,154	16.5	160,909	14.8	770,524	كانون ثاني - نيسان ٢٠٠٥

	التجارة الخارجية كنسبة من الناتج المحلي الاجمالي % FOREIGN TRADE IN PERCENT OF GDP					
	2004 ⁽²⁾	2003 ⁽²⁾	2002	2001	2000	
Domestic Exports	28.3	23.3	23.0	21.3	18.0	الصادرات الوطنية
Re-Exports	5.5	7.1	6.0	4.3	4.4	المعاد تصديره
Imports	71.0	56.5	53.1	54.3	54.3	المستوردات

	شروط التبادل التجاري السلعي% COMMODITY TERMS OF TRADE %							
	كانون ثاني- نيسان January-April		2004 ⁽²⁾	2003 ⁽²⁾	2002	2001	2000	
	2005 ⁽²⁾	2004 ⁽²⁾						
Quantum Terms of Trade ⁽³⁾	75.1	66.4	63.9	63.7	67.1	74.9	89.3	شروط التبادل التجاري الكمي ^(٣)
Price Terms of Trade ⁽⁴⁾	78.7	80.1	77.2	78.1	86.2	87.5	88.4	شروط التبادل التجاري السعري ^(٤)
Capacity to Import ⁽⁵⁾	170.1	176.8	188.5	153.2	157.3	138.9	113.9	المقدرة على الاستيراد ^(٥)

(1) : Include Imports of non-resident agencies.

(2) : Preliminary.

(3) : Represents (Quantity Index of Imports Divided by Quantity Index of Exports) Multiplied by 100.

(4) : Represents (Price Index of Exports Divided by Price Index of Imports) Multiplied by 100.

(5) : Represents (Price Terms of Trade Multiplied by Quantity Index of Exports) Divided by 100.

(١) : تشمل على مستوردات الجهات غير المقيمة .

(٢) : أولية .

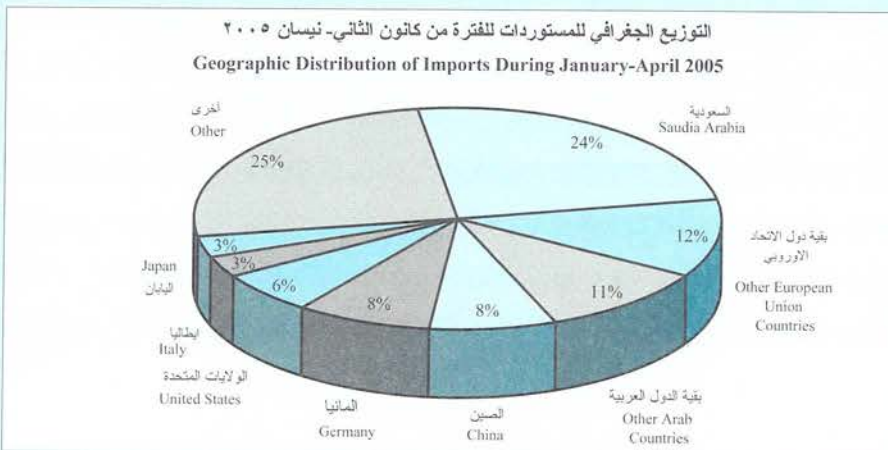
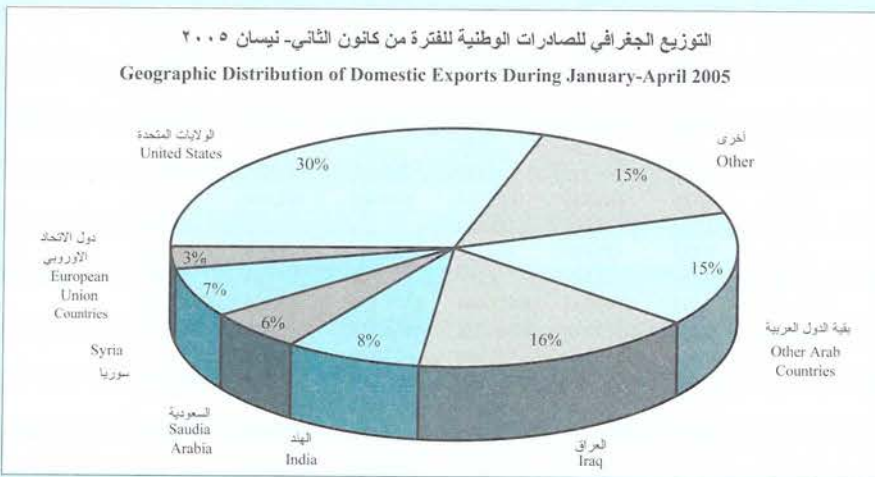
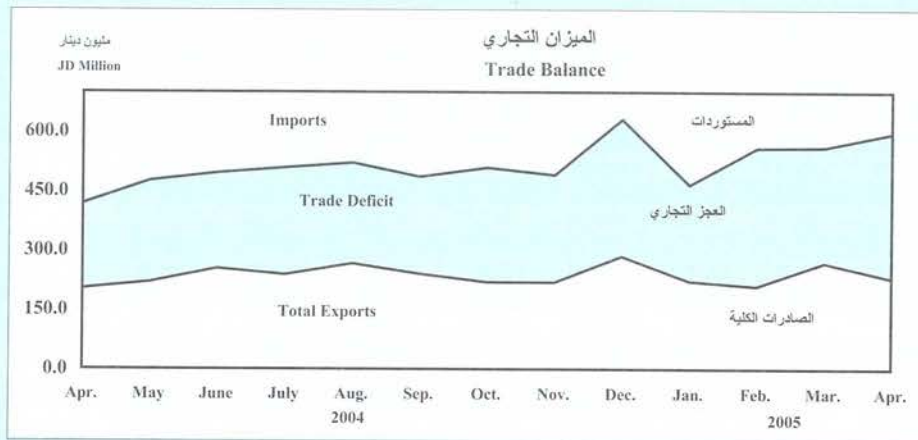
(٣) : يمثل (الرقم القياسي لكمية المستوردات مقسوما على الرقم القياسي لكمية الصادرات) مضروباً بـ ١٠٠ .

(٤) : يمثل (الرقم القياسي لسعر الصادرات مقسوما على الرقم القياسي لسعر المستوردات) مضروباً بـ ١٠٠ .

(٥) : يمثل (شروط التبادل التجاري السعري مضروباً بالرقم القياسي لكمية الصادرات) مقسوماً على ١٠٠ .

تطورات التجارة الخارجية

EXTERNAL TRADE DEVELOPMENTS



جدول رقم (٣٥) : التركيب السلي للتجارة الخارجية حسب الاغراض الاقتصادية
TABLE NO. (35) : EXTERNAL TRADE BY ECONOMIC FUNCTIONS

الف دينار

2004 ⁽¹⁾					2004 ⁽¹⁾	2003	2002	2001	2000	التصنيف
تموز	حزيران	ايار	كانون ثاني- نيسان	نيسان						
July	June	May	January- April	April						
202,854	214,112	179,503	671,045	164,638	2,306,626	1,675,075	1,556,748	1,352,371	1,080,817	الصادرات الوطنية
120,725	129,965	104,809	418,239	93,141	1,406,556	985,805	830,651	625,667	450,448	السلع الاستهلاكية
111,729	115,498	93,495	384,505	86,608	1,260,523	884,932	769,357	569,144	410,631	سلع الاستهلاك الجاري
8,996	14,467	11,314	33,734	6,533	146,033	100,873	61,294	56,523	39,817	سلع الاستهلاك المعمرة
75,208	75,855	68,371	239,205	68,479	842,395	643,451	654,630	642,039	577,995	المواد الخام والسلع الوسيطة
30,413	25,614	21,830	85,049	28,089	296,204	240,184	233,346	228,888	229,041	مواد خام
5,143	5,863	6,023	12,830	3,801	44,674	48,508	60,946	44,439	29,043	مواد البناء الوسيطة
39,652	44,378	40,518	141,326	36,589	501,517	354,759	360,338	368,712	319,911	سلع وسيطة اخرى
6,921	8,292	6,323	13,601	3,018	57,675	45,819	71,433	84,664	52,240	السلع الرأسمالية
1,164	290	1,293	1,524	507	6,344	4,300	4,926	13,639	5,889	قطع الغيار
5,757	8,002	5,030	12,077	2,511	51,331	41,519	66,507	71,025	46,351	سلع رأسمالية أخرى
0	0	0	0	0	0	0	34	1	134	سلع اخرى غير داخلية في مكان اخر
35,534	39,936	40,329	138,123	38,426	446,398	509,797	407,194	274,362	265,765	المعاد تصديره
9,867	12,868	14,404	44,393	10,169	139,356	151,264	110,595	87,625	91,474	السلع الاستهلاكية
6,207	8,225	10,883	25,067	5,340	84,230	96,784	76,499	43,818	42,406	سلع الاستهلاك الجاري
3,660	4,643	3,521	19,326	4,829	55,126	54,480	34,096	43,807	49,068	سلع الاستهلاك المعمرة
7,371	10,743	13,024	38,146	16,649	118,094	219,850	189,494	81,495	80,481	المواد الخام والسلع الوسيطة
369	158	86	399	100	1,859	1,655	1,012	1,888	1,436	مواد البناء الوسيطة
7,002	10,585	12,938	37,747	16,549	116,235	218,195	188,482	79,607	79,045	سلع وسيطة اخرى
18,223	16,301	12,850	55,371	11,528	186,844	137,533	106,602	104,928	93,352	السلع الرأسمالية
5,337	4,881	3,714	14,138	3,195	54,348	36,250	35,368	31,258	24,846	قطع الغيار
12,886	11,420	9,136	41,233	8,333	132,496	101,283	71,234	73,670	68,506	سلع رأسمالية أخرى
73	24	51	213	80	2,104	1,150	503	314	458	سلع اخرى غير داخلية في مكان اخر
508,198	495,319	475,750	1,683,308	417,544	5,799,241	4,072,008	3,599,160	3,453,729	3,259,404	المستوردات
111,023	116,279	113,194	433,412	110,222	1,402,140	1,048,321	964,075	915,819	984,898	السلع الاستهلاكية
71,152	81,853	81,784	311,857	82,547	965,072	775,884	675,870	616,116	592,033	سلع الاستهلاك الجاري
39,871	34,426	31,410	121,555	27,675	437,068	272,437	288,205	299,703	392,865	سلع الاستهلاك المعمرة
302,192	298,168	289,872	945,405	232,236	3,279,843	2,235,070	1,902,720	1,822,524	1,625,671	المواد الخام والسلع الوسيطة
103,071	82,457	91,044	320,695	62,771	1,067,050	661,445	540,240	484,470	498,569	المحروقات والوقود بما فيها النفط الخام
6,529	5,384	7,483	19,636	4,084	70,587	55,933	47,989	44,649	25,836	مواد البناء الوسيطة
192,592	210,327	191,345	605,074	165,381	2,142,206	1,517,692	1,314,491	1,293,405	1,101,266	سلع وسيطة اخرى
88,995	76,476	68,775	286,258	69,966	1,015,289	704,476	664,544	668,299	575,636	السلع الرأسمالية
29,227	21,386	22,337	99,180	25,876	306,066	248,007	255,558	232,140	240,183	قطع الغيار
20,525	10,347	13,288	49,546	16,105	162,330	132,279	129,735	101,066	140,988	قطع الغيار لوسائط النقل
8,702	11,039	9,049	49,634	9,771	143,736	115,728	125,823	131,074	99,195	قطع الغيار للالات والمعدات الاخرى
59,768	55,090	46,438	187,078	44,090	709,223	456,469	408,986	436,159	335,453	سلع رأسمالية أخرى
8,581	7,260	5,836	21,487	4,675	87,879	79,227	89,417	87,841	43,579	وسائط النقل عدا سيارات الركاب الصغيرة
51,070	47,693	40,134	165,066	39,314	618,649	374,960	317,029	346,341	289,942	سلع رأسمالية أخرى بما فيها الات والمعدات
117	137	468	525	101	2,695	2,282	2,540	1,977	1,932	حيوانات حية للتربية
5,988	4,396	3,909	18,233	5,120	101,969	84,141	67,821	47,087	73,199	سلع اخرى غير داخلية في مكان اخر

المصدر : دائرة الاحصاءات العامة.
(١) : أولية.

جدول رقم (٣٥) : التركيب السلعي للتجارة الخارجية حسب الاغراض الاقتصادية (تابع)

TABLE NO. (35) : EXTERNAL TRADE BY ECONOMIC FUNCTIONS (CONTINUED)

JD Thousand

Code	2005 ⁽¹⁾					2004 ⁽¹⁾				
	كانون ثاني- نيسان January- April	نيسان April	اذار March	شباط February	كانون ثاني January	كانون اول December	تشرين ثاني November	تشرين اول October	ايلول September	آب August
Domestic Exports	770,524	188,977	217,321	173,915	190,311	235,478	186,504	182,767	207,505	226,858
Consumer Goods	480,416	111,465	130,826	114,419	123,706	143,369	112,976	112,075	125,734	138,664
Current Consumer Goods	428,621	97,680	114,860	101,845	114,236	127,392	94,413	94,986	112,333	126,172
Durable Consumer Goods	51,795	13,785	15,966	12,574	9,470	15,977	18,563	17,089	13,401	12,492
Crude Materials and Intermediate Goods	272,872	73,288	81,412	56,373	61,799	87,883	68,673	66,001	77,953	83,246
Crude Materials	103,231	30,227	29,241	17,616	26,147	32,173	24,221	23,067	29,053	24,784
Construction Materials	13,096	4,385	4,856	1,960	1,895	3,664	1,999	2,365	2,819	3,968
Other Intermediate Goods	156,545	38,676	47,315	36,797	33,757	52,046	42,453	40,569	46,081	54,494
Capital Goods	17,206	4,224	5,082	3,094	4,806	4,226	4,855	4,691	3,818	4,948
Parts and Accessories	1,755	438	408	627	282	579	395	295	274	530
Other Capital Goods	15,451	3,786	4,674	2,467	4,524	3,647	4,460	4,396	3,544	4,418
Other Goods Not Classified Elsewhere	30	0	1	29	0	0	0	0	0	0
Re-Exports	160,909	41,232	51,651	35,833	32,193	49,724	33,021	37,169	33,030	39,532
Consumer Goods	58,508	15,646	19,993	13,113	9,756	12,535	9,503	11,098	12,398	12,290
Current Consumer Goods	43,152	11,531	15,489	10,136	5,996	7,938	5,655	6,227	6,617	7,411
Durable Consumer Goods	15,356	4,115	4,504	2,977	3,760	4,597	3,848	4,871	5,781	4,879
Crude Materials and Intermediate Goods	32,456	7,532	8,382	8,835	7,707	18,326	8,955	8,225	6,100	7,204
Construction Materials	596	206	113	122	155	113	243	48	220	223
Other Intermediate Goods	31,860	7,326	8,269	8,713	7,552	18,213	8,712	8,177	5,880	6,981
Capital Goods	68,410	17,991	22,085	13,719	14,615	18,736	14,370	17,719	13,345	19,929
Parts and Accessories	14,360	3,774	4,232	3,604	2,750	4,100	2,916	8,812	2,787	7,663
Other Capital Goods	54,050	14,217	17,853	10,115	11,865	14,636	11,454	8,907	10,558	12,266
Other Goods not Classified Elsewhere	1,535	63	1,191	166	115	127	193	127	1,187	109
Imports	2,182,154	596,214	561,117	558,960	465,863	631,073	490,394	509,029	485,594	520,576
Consumer Goods	491,624	123,330	141,789	126,276	100,229	132,017	115,834	131,654	126,249	122,478
Current Consumer Goods	320,618	79,263	91,694	78,852	70,809	89,057	78,385	91,257	82,456	77,271
Durable Consumer Goods	171,006	44,067	50,095	47,424	29,420	42,960	37,449	40,397	43,793	45,207
Crude Materials and Intermediate Goods	1,194,363	354,694	275,667	291,489	272,513	347,884	263,102	284,867	256,284	292,069
Fuels Including Crude Petroleum	516,004	156,868	109,589	124,832	124,715	107,269	116,266	92,487	69,728	84,033
Construction Materials	27,328	6,086	7,110	8,072	6,060	8,769	4,364	5,647	5,184	7,591
Other Intermediate Goods	651,031	191,740	158,968	158,585	141,738	231,846	142,472	186,733	181,372	200,445
Capital Goods	455,009	104,411	130,606	132,898	87,094	125,740	96,406	82,489	96,924	93,226
Parts and Accessories	121,469	24,413	35,308	35,841	25,907	34,288	25,653	25,447	20,811	27,737
Parts and Accessories of Transport Equipment	57,505	14,458	18,187	10,551	14,309	16,764	12,651	12,748	9,813	16,648
Parts and Accessories of Other Machines & Equipment	63,964	9,955	17,121	25,290	11,598	17,524	13,002	12,699	10,998	11,089
Other Capital Goods	333,540	79,998	95,298	97,057	61,187	91,452	70,753	57,042	76,113	65,489
Transport Equipment Except Small Passenger Vehicles	40,191	9,317	16,643	7,667	6,564	15,285	7,082	5,051	8,777	8,520
Other Capital Goods Including Machineries & Equipment	292,453	70,514	78,635	89,160	54,144	75,607	63,404	51,805	67,101	56,769
Live Animals for Breeding	896	167	20	230	479	560	267	186	235	200
Other Goods not Classified Elsewhere	41,158	13,779	13,055	8,297	6,027	25,432	15,052	10,019	6,137	12,803

Source : Department of Statistics.

(1) : Preliminary.

جدول رقم (٣٦) : التركيب السلعي للصادرات الوطنية

TABLE NO. (36) : DOMESTIC EXPORTS BY COMMODITY

الف دينار

2004 ⁽¹⁾					2004 ⁽¹⁾	2003	2002	2001	2000	التصنيف
تموز	حزيران	ايار	كانون ثاني- نيسان	نيسان						
July	June	May	January- April	April						
202,854	214,112	179,503	671,045	164,638	2,306,626	1,675,075	1,556,748	1,352,371	1,080,817	المجموع
10,785	13,628	18,535	80,458	19,611	200,879	156,641	141,316	135,530	116,422	١ - المواد الغذائية والحيوانات الحية
340	799	869	4,549	925	10,628	10,071	7,627	4,320	15,599	الحيوانات الحية
886	624	690	3,528	1,019	9,243	8,044	5,646	7,167	6,493	منتجات الالبان والبيض
394	297	342	3,424	481	6,972	2,835	1,274	2,078	2,304	الحيوب ومحضراتها
5,289	6,826	10,528	57,746	14,414	127,691	99,480	95,296	82,283	59,109	الخضروات
1,232	1,438	2,714	1,278	291	13,358	11,508	11,744	12,110	12,740	الفواكه والمكسرات
1,352	1,810	1,515	1,863	772	10,454	6,702	8,606	15,610	12,415	الاعلاف
3,051	3,324	4,281	12,790	1,719	41,456	44,771	30,293	22,773	8,596	١ - المشروبات والتبغ
585	711	847	3,785	490	11,533	14,802	3,348	6,189	3,082	المشروبات
2,465	2,613	3,434	9,006	1,229	29,923	29,969	26,944	16,585	5,514	التبغ ومصنوعاته
32,739	26,243	22,591	90,357	29,820	310,156	258,607	252,324	250,165	249,306	٢ - المواد الخام غير الصالحة
10,663	9,032	10,673	36,376	9,748	117,731	90,810	96,446	90,485	90,864	للأكل عدا المحروقات
19,350	14,431	8,852	44,591	17,831	163,505	144,832	136,744	138,334	138,061	الفوسفات
466	2,193	2,385	4,087	524	15,735	4,613	99	149	99	البوتاس
12,847	16,482	7,834	43,317	15,952	112,957	41,775	67,819	42,735	44,731	٣ - الوقود المعدني ومواد التشحيم
12,168	15,089	7,080	40,195	14,989	103,148	33,933	65,041	40,402	40,948	والمواد المشابهة
45,709	43,430	40,766	141,927	38,996	502,194	389,664	391,855	345,135	347,161	٤ - زيوت ودهون وشموع حيوانية
357	905	353	2,165	1,180	5,377	5,577	6,119	6,170	6,352	ونباتية
0	0	0	258	14	510	826	650	977	2,103	زيوت وشحوم نباتية مهدرجة
782	750	687	2,863	704	8,334	7,141	7,396	7,311	8,835	و اجزاؤها
3,720	9,594	910	14,539	3,466	64,095	60,618	61,709	37,012	73,687	٥ - مواد كيميائية
1,382	1,560	1,206	3,595	976	14,493	11,292	10,683	9,506	9,935	املاح الفلور المتراكمة
16,784	14,381	13,203	55,382	12,750	158,452	130,971	142,791	129,716	110,875	حامض الكبريتيك
6,662	4,327	3,860	10,373	2,376	48,558	47,354	52,264	33,490	34,813	الكربونات
2,589	2,035	2,492	8,355	2,246	27,242	18,655	21,176	32,835	19,887	حامض الفوسفوريك
9,432	4,517	14,265	30,577	11,361	123,760	73,661	63,952	61,099	59,768	مواد الصباغة والتباغة والتلوين
15,307	15,118	15,391	40,481	10,607	158,545	132,218	159,721	168,795	113,619	منتجات دوائية وصيدلية
3,288	2,248	3,176	11,331	2,693	35,482	30,634	37,316	50,084	39,427	مستحضرات التنظيف والعطور
1,945	1,837	1,424	4,309	1,329	15,839	13,657	17,053	21,223	20,290	و التزيين
3,426	3,175	2,123	5,674	1,787	21,142	28,809	28,288	25,251	16,327	واللدائن
432	359	317	1,475	494	4,837	2,668	3,124	3,035	3,587	الاسمدة
10,535	14,280	9,437	24,986	4,992	103,018	77,083	101,175	122,826	69,253	٦ - بضائع مصنوعة مصنفة
2,404	4,763	1,427	1,414	0	13,719	6,971	17,483	24,206	15,213	اساسا حسب المادة
71,415	79,412	58,283	214,349	41,644	841,009	567,514	412,111	264,262	131,497	الورق والكرتون
63,149	64,800	47,799	182,304	34,933	708,960	479,087	357,697	203,851	75,916	خيوط نسجية ونسج ومنتجاتها
86	21	217	440	186	1,037	1,085	1,517	1,965	3,454	الاسمنت
64	114	153	972	74	3,547	3,688	2,854	8,821	8,496	احجار نصب وبناء
1,031	1,028	1,112	4,080	1,166	13,506	9,227	9,446	8,240	11,429	٧ - الآلات ومعدات النقل
0	2	0	18,293	773	20,677	2,189	35	1	133	باصات
										٨ - مصنوعات متنوعة
										الملايش
										الاحذية
										المطبوعات
										المصنوعات البلاستيكية
										٩ - اصناف و معاملات غير مصنفة في مكان آخر

المصدر : دائرة الإحصاءات العامة .

(١) : أولية .

جدول رقم (٣٦) : التركيب السلعي للصادرات الوطنية (تابع)

TABLE NO. (36) : DOMESTIC EXPORTS BY COMMODITY (CONTINUED)

JD Thousand

Code	2005 ⁽¹⁾					2004 ⁽¹⁾				
	كانون ثاني- نيسان January- April	نيسان April	أذار March	شباط February	كانون ثاني January	كانون أول December	تشرين ثاني November	تشرين أول October	ايلول September	أب August
Total	770,524	188,977	217,321	173,915	190,311	235,478	186,504	182,767	207,505	226,858
0- Food and Live Animals	90,866	25,884	26,238	16,087	22,657	26,070	11,887	11,717	15,171	12,628
Live Animals	2,461	357	456	558	1,090	1,515	1,090	776	428	262
Dairy Products and Eggs	2,738	680	871	444	743	949	404	833	782	547
Cereals and Cereal Preparations	2,774	751	864	605	554	767	332	597	476	343
Vegetables	64,380	18,085	17,512	11,350	17,433	18,779	7,143	6,417	7,856	7,107
Fruits and Nuts	6,748	2,639	1,921	1,201	987	1,800	1,150	976	1,334	1,436
Fodder	1,480	381	312	316	471	149	66	60	2,120	1,519
1- Beverages and Tobacco	13,743	3,389	4,613	3,090	2,651	4,363	3,491	2,204	4,737	3,215
Beverages	5,024	1,357	1,829	942	896	1,124	1,444	555	1,896	586
Tobacco & Manufactured Tobacco Substitutes	8,720	2,032	2,785	2,148	1,755	3,237	2,048	1,649	2,842	2,629
2- Crude Materials, Inedible, Except Fuels	109,680	30,492	32,384	20,151	26,653	34,807	26,181	25,062	29,207	22,969
Phosphates	37,953	9,988	10,501	9,433	8,031	10,161	10,611	10,149	10,830	9,236
Potash	61,524	17,644	18,734	8,183	16,963	21,644	13,604	12,913	15,966	12,154
3- Mineral Fuels, Lubricants and Related Materials	3,895	2,633	72	28	1,162	536	141	133	2,320	3,474
4- Animal and Vegetable Oils, Fats and Waxes	25,959	4,179	7,771	5,165	8,844	8,386	5,621	3,501	7,810	7,159
Vegetable Fats or Oils and Their Fractions										
Hydrogenated	21,169	3,493	6,131	3,695	7,850	7,106	4,979	2,706	7,293	6,532
5- Chemicals	171,525	40,548	51,132	38,033	41,812	52,510	42,336	45,242	41,091	49,183
Complex Flourine Salts	2,501	0	920	0	1,581	894	703	0	0	0
Sulphuric Acid; Oleum	459	271	149	39	0	0	240	12	0	0
Carbonates	2,897	851	833	634	579	640	584	757	638	633
Phosphoric Acid	20,481	3,417	8,232	5,226	3,606	9,674	5,569	4,809	8,198	7,082
Dyeing, Tanning & Colouring Materials	5,407	1,231	1,939	1,088	1,149	1,521	1,034	1,291	1,689	1,215
Medical and Pharmacy Products	62,728	15,896	19,816	12,240	14,776	12,387	10,967	15,355	9,576	10,417
Polishing & Cleaning Preparations										
& Perfume Materials	14,069	3,151	4,260	2,273	4,385	5,742	4,484	4,467	2,804	5,839
Plastic & Articles Thereof	11,326	3,173	4,022	2,346	1,785	2,336	1,830	2,748	2,312	2,545
Fertilizers	27,016	5,945	3,652	8,230	9,189	12,069	12,614	11,512	11,651	17,123
6- Manufactured Goods Classified by Material	54,539	15,937	19,181	10,451	8,970	15,165	13,011	12,123	12,628	19,321
Paper and Cardboard	13,937	3,704	4,481	3,569	2,183	3,563	3,889	2,368	2,223	3,396
Textile Yarn, Fabrics, Made up Articles & Related Products	4,841	1,192	1,479	959	1,211	1,227	1,287	1,189	1,131	1,490
Cement	7,483	2,772	3,054	756	901	1,005	932	756	1,425	2,626
Worked Monumental or Building Stone	1,776	379	631	398	368	394	391	482	459	528
7- Machinery and Transport Equipment	35,629	9,309	10,287	7,969	8,064	7,284	9,220	9,808	8,849	8,619
Buses	1,938	183	0	152	1,603	0	1,603	1,729	234	145
8- Miscellaneous Manufactured Articles	264,659	56,606	65,643	72,912	69,498	84,787	73,806	72,976	85,692	100,289
Clothes	221,180	45,673	51,421	62,499	61,587	70,078	57,759	59,199	74,379	89,493
Footwear	297	31	70	98	98	49	29	58	114	23
Printed Matter	684	148	220	207	109	236	203	717	696	392
Plastic Products	6,721	2,078	1,878	1,411	1,354	1,397	1,157	1,385	1,216	1,100
9- Commodities and Transactions not Classified Elsewhere	29	0	0	29	0	1,570	810	1	0	1

Source : Department of Statistics.

(1) : Preliminary.

جدول رقم (٣٧) : التركيب السلعي للمستوردات

TABLE NO (37) :IMPORTS BY COMMODITY

الف دينار

التصنيف	2000	2001	2002	2003	2004 ⁽¹⁾	2004 ⁽¹⁾			
						نيسان	كانون ثاني- نيسان	ايار	تموز
						April	January- April	May	June
						April	April	May	July
المجموع	3,259,404	3,453,729	3,599,160	4,072,008	5,799,241	417,544	1,683,308	475,750	508,198
١- المواد الغذائية والحيوانات الحية	529,895	524,323	530,179	630,338	761,300	51,288	217,171	56,346	56,439
حيوانات حية	34,983	34,457	34,181	39,744	46,683	4,468	13,083	3,252	3,697
اللحوم والأسماك ومحضراتها	53,589	52,686	53,962	56,873	81,937	8,617	29,189	7,736	3,693
منتجات الالبان والبيض	48,143	48,577	51,740	77,327	67,824	5,706	26,219	5,139	4,592
الحمض ومنتجاتها	68,701	69,693	80,069	88,692	99,093	436	14,067	9,530	8,760
الارز	28,980	27,244	27,552	35,665	43,469	4,308	13,776	1,634	3,505
الشعير	38,514	31,482	22,310	38,475	73,286	3,215	9,656	4,549	2,117
الثروة	36,547	37,313	40,635	51,871	51,231	1,091	16,716	1,940	3,892
الفواكه والخضروات والمكسرات	64,333	65,318	68,300	72,949	86,084	6,909	32,010	5,619	4,524
السكر	32,217	43,967	34,701	34,628	42,625	2,388	12,767	3,308	4,245
بن وشاي وكاكاو وتوابل	33,451	27,429	30,288	29,809	36,753	2,794	12,414	2,542	2,084
ومصوغاتها	54,303	47,196	41,504	52,437	62,072	5,812	15,152	5,115	9,293
الاعلاف	33,016	32,981	43,593	59,138	65,867	5,976	22,462	5,587	6,012
١- المشروبات والتبغ	27,207	27,746	32,019	38,179	38,735	3,016	14,081	3,061	3,718
التبغ ومصوغاته	103,790	106,101	106,311	98,770	113,900	11,129	33,961	11,525	12,187
٢- المواد الخام غير الصالحة للاكل	11,175	11,520	8,290	9,653	13,444	2,672	6,028	1,261	530
عدا المحروقات	16,923	22,169	23,256	24,430	33,984	4,388	11,863	3,375	3,439
الجذور والثمار الزيتية	21,285	18,688	7,968	13,245	16,729	696	2,147	2,680	3,118
عجائن وفضلات الورق	18,288	18,763	16,102	16,058	17,202	1,456	5,676	1,685	1,769
الالياف النسيجية وفضلاتها	25,881	24,654	38,995	21,642	13,204	702	3,448	1,311	1,268
معادن خام واسمدة خام	508,811	495,376	540,290	661,421	1,110,150	65,921	336,643	93,768	107,678
٣- الوقود المعدني ومواد التشحيم	373,131	385,871	404,631	467,970	767,464	43,860	230,108	60,977	72,594
النفط الخام	101,275	80,011	102,798	150,799	206,518	12,675	60,136	22,821	22,049
مشتقات نفطية	39,898	39,098	58,520	72,360	147,055	21,272	56,790	15,831	13,239
٤- زيوت ودهون وشموع	13,017	4,985	14,896	10,683	17,401	0	192	8,409	218
حيوانية ونباتية	349,603	379,414	402,384	445,237	567,499	43,572	171,706	43,662	47,756
زيت النخيل الخام	17,245	18,273	14,270	6,501	10	0	0	2	0
٥- مواد كيميائية	13,076	17,573	18,766	21,158	27,381	2,507	8,648	1,962	2,656
نشاير	103,063	111,793	124,471	148,460	167,195	14,270	54,088	14,006	12,578
مواد الصباغة والصبغة والتلوين	24,142	25,558	31,269	34,714	46,880	4,310	13,973	3,930	4,509
منتجات دوائية وصيدلانية	9,432	8,216	8,436	8,546	9,200	616	2,833	999	959
مستحضرات التجميل والتزيين	82,904	94,405	88,483	107,458	167,868	12,771	50,109	11,586	14,114
والعطور	493,722	666,575	689,814	802,698	1,162,373	92,012	315,767	111,166	106,784
الاسمدة	26,776	23,404	27,927	28,651	38,260	3,021	13,772	3,593	2,921
للادائن	21,291	22,911	33,107	34,030	41,964	3,207	11,221	5,765	3,700
٦- سلع مصنوعة مصنفة اساسا	67,497	83,372	77,804	81,786	112,264	9,739	35,347	9,307	9,101
حسب المادة	127,660	215,741	269,942	333,857	458,483	41,812	121,397	43,899	45,957
المصنوعات المطاطية	102,019	151,601	124,558	148,574	252,286	10,289	52,254	27,425	25,456
مصنوعات الفلين والخشب عدا الاثاث	931,114	938,668	890,610	920,445	1,315,476	91,933	398,531	94,720	120,023
الورق والكرتون	19,489	20,297	30,991	28,515	61,801	3,778	10,780	2,244	6,002
خيوط نسجية ونسج ومنتجاتها	85,598	86,053	90,298	105,871	146,613	9,720	49,016	10,660	7,885
٧- الآلات ومعدات النقل	46,105	81,838	70,966	77,826	88,360	6,789	29,925	8,426	7,731
الآلات ومعدات اجزاؤها لتوليد الطاقة	94,162	162,628	114,237	135,599	211,002	12,064	80,862	15,778	17,279
آلات ومعدات تستخدم في قطاعات	87,598	106,152	97,906	104,144	157,725	8,682	47,328	10,188	12,000
الزراعة والصناعة والبناء	131,377	116,147	91,999	93,772	124,487	9,837	40,322	10,369	10,675
الآلات مكتبية والآلات الاتوماتيكية	466,785	365,552	394,212	374,717	525,488	41,063	140,296	37,055	58,451
لتجهيز البيانات	180,806	204,985	247,197	247,458	378,443	24,268	92,217	29,460	28,784
آلات واجهزة كهربائية واجزاؤها	52,266	54,596	76,794	84,010	107,080	8,895	28,713	10,831	7,814
٨- مصنوعات متنوعة	33,401	45,724	41,906	41,849	56,553	2,982	15,270	3,440	4,871
ملابس وااحذية	88,749	66,208	90,262	134,143	177,178	10,173	38,060	13,685	23,584
اجهزة وادوات مهنية وعلمية									
٩- سلع ومعاملات غير مصنفة في مكان آخر									

المصدر : دائرة الإحصاءات العامة .

(١) : أولية .

جدول رقم (٣٧) : التركيب السلعي للمستوردات (تابع)

TABLE NO. (37) : IMPORTS BY COMMODITY (CONTINUED)

JD Thousand

Code	2005 ⁽¹⁾					2004 ⁽¹⁾				
	كانون ثاني- نيسان January- April	نيسان April	اذار March	شباط February	كانون ثاني January	كانون اول December	تشرين ثاني November	تشرين اول October	ايلول September	آب August
Total	2,182,154	596,214	561,117	558,960	465,863	631,073	490,394	509,029	485,594	520,576
0- Food and Live Animals	202,035	59,211	53,252	45,194	44,378	83,419	58,679	85,448	68,079	71,931
Live Animals	8,578	1,785	3,322	1,107	2,364	6,989	5,126	2,142	5,193	4,567
Meat, Fish and preparations thereof	25,908	6,165	6,207	8,126	5,410	12,025	9,585	5,962	3,783	5,978
Dairy Products and Eggs	25,565	4,606	7,551	5,949	7,459	6,420	4,025	5,597	4,844	4,567
Wheat and Flour of Wheat	9,042	6,973	708	358	1,003	7,604	5,138	21,472	11,667	11,522
Rice	14,075	3,116	4,199	3,647	3,113	4,315	3,801	5,116	3,095	3,036
Barley	13,597	13,081	205	300	11	13,450	8,134	9,067	8,137	9,389
Maize	9,389	1,591	4,783	1,400	1,615	7,609	2,249	6,096	3,914	5,195
Fruits, Vegetables and Nuts	28,615	7,307	7,604	6,812	6,892	6,552	6,061	11,915	9,139	6,105
Sugar	15,754	4,144	5,244	3,145	3,221	3,154	4,728	3,825	3,995	4,162
Coffee, Tea, Cocoa, spices and Manufactures thereof	13,730	3,151	4,653	3,011	2,915	4,261	2,613	3,303	2,605	3,490
Fodder	13,192	1,683	1,560	5,667	4,282	5,704	1,956	3,945	5,190	8,027
1- Beverages and Tobacco	24,859	6,483	7,110	6,525	4,741	4,725	6,283	5,374	5,432	4,797
Tobacco and Tobacco Manufactures	14,668	3,464	3,948	4,258	2,998	3,629	4,026	2,865	2,853	1,866
2- Crude Materials, Inedible,										
Except Fuels	37,595	9,602	9,784	10,222	7,987	13,874	6,610	9,382	7,791	7,358
Oil Seeds Oleaginous Fruit	5,628	733	1,339	2,633	923	521	395	1,937	1,226	639
Wood and Cork	10,443	2,384	3,314	2,827	1,918	3,873	2,439	2,271	1,957	1,729
Pulp and Waste Paper	4,838	1,814	786	558	1,680	2,265	649	1,308	1,081	888
Textile Fibres and their Wastes	5,104	1,494	1,301	1,386	923	2,251	1,289	859	1,085	942
Crude Minerals and Crude Fertilizers	3,398	1,027	830	874	667	2,043	604	1,154	917	1,401
3- Mineral Fuels and Lubricants	534,215	160,844	114,460	129,597	129,314	111,773	118,634	96,067	72,501	87,689
Crude Oil	363,147	129,497	74,118	80,482	79,050	72,004	79,542	53,658	50,373	77,024
Petroleum Products	113,874	18,620	26,609	34,943	33,702	20,198	26,774	32,608	14,895	1,026
4- Animal and Vegetable Oils, Fats and Waxes	30,968	4,461	8,673	7,869	9,965	14,466	5,047	3,275	9,892	12,824
Crude Palm Oil	2,748	362	2,386	0	0	4,143	0	0	4,439	0
5- Chemicals	199,057	49,331	55,605	52,600	41,521	61,402	44,089	48,356	50,556	50,614
Ammonia	4	0	4	0	0	0	0	0	7	1
Dyeing, Tanning and Colouring Materials	7,714	2,117	2,048	1,623	1,926	2,984	1,661	2,296	2,325	2,482
Medical and Pharmacy Products	61,103	13,173	17,331	17,631	12,968	15,514	11,591	13,370	14,459	14,765
Polishing & Cleaning Preparations & Perfume Materials	14,833	3,717	4,476	3,315	3,325	4,565	3,510	3,724	4,499	4,249
Fertilizers	4,649	950	1,720	1,209	770	521	939	699	609	1,074
Plastic and Articles thereof	55,965	13,343	16,385	15,071	11,166	20,814	14,315	13,844	15,018	14,347
6- Manufactured Goods Classified by Material	394,193	111,614	99,234	99,398	83,947	127,700	89,839	107,954	95,666	98,954
Rubber Products	* 13,584	2,503	4,336	3,831	2,914	3,402	2,326	2,641	3,182	2,923
Cork and Wood Manufactures (Excl. Furniture)	16,357	4,484	3,680	3,990	4,203	2,998	3,778	3,926	3,544	3,478
Paper and Cardboard	38,744	9,671	9,803	10,136	9,134	10,921	9,513	9,232	9,422	8,639
Textile Yarn, Fabrics, Made up Articles & Related Products	129,565	39,585	33,013	27,058	29,909	44,845	33,428	41,935	34,191	43,573
Iron and Steel	106,842	30,167	25,861	31,163	19,651	40,350	20,420	25,483	22,231	18,116
7- Machinery and Transport Equipment	562,173	142,978	162,829	152,495	103,871	146,220	99,743	102,488	124,620	124,898
Power Generating Machinery and Equipment	35,326	2,005	13,272	18,079	1,970	2,726	5,227	5,479	12,407	10,862
Machinery Specialized for Agriculture, Industry and Construction Sectors	60,730	11,344	11,696	19,320	18,370	21,336	11,774	9,415	12,166	11,782
Office Machines and Automatic Data Processing Equipment	39,493	7,376	11,724	14,192	6,201	7,423	5,613	6,593	6,993	8,281
Telecommunication Equipment	103,134	27,695	28,702	29,401	17,336	23,183	13,794	12,989	18,378	15,235
Electrical Machinery, Apparatus and Appliances	62,069	18,687	15,040	16,027	12,315	21,115	14,190	13,873	11,987	15,037
Other Machinery and Equipment	48,277	15,954	12,882	10,519	8,922	14,496	7,870	8,020	12,675	8,830
Transport Equipments and Spareparts	213,145	59,918	69,512	44,957	38,758	55,941	41,276	46,119	50,014	54,872
8- Miscellaneous Manufactured Articles	132,196	29,771	36,016	38,227	28,182	41,467	45,028	40,584	37,266	35,319
Clothing and Footwear	29,408	8,932	8,628	4,878	6,970	8,200	9,522	15,849	10,258	6,917
Professional, Scientific and Controlling Instruments	17,907	4,055	4,775	5,891	3,186	6,602	9,516	4,183	4,779	4,080
9- Commodities and Transactions not Classified Elsewhere	64,863	21,919	14,154	16,833	11,957	26,027	16,442	10,101	13,791	26,192

Source : Department of Statistics.

(1) : Preliminary.

جدول رقم (٣٨) : التوزيع الجغرافي للصادرات الوطنية

TABLE NO. (38) : GEOGRAPHIC DISTRIBUTION OF DOMESTIC EXPORTS

الف دينار

2004 ^(١)					2004 ^(١)	2003	2002	2001	2000	البلد
تموز	حزيران	ايار	كانون ثاني - نيسان	نيسان						
July	June	May	January- April	April						
202,854	214,112	179,503	671,045	164,638	2,306,626	1,675,075	1,556,748	1,352,371	1,080,817	المجموع
83,829	92,139	81,534	302,966	73,686	946,297	691,867	740,794	680,863	431,287	الدول العربية ، منها :
12,311	9,633	9,585	41,963	10,763	138,282	109,384	105,339	95,556	92,049	السعودية
34,737	38,746	31,167	119,087	26,123	361,915	223,982	311,836	299,356	100,053	العراق
7,004	8,152	6,633	16,665	4,611	77,091	65,740	56,570	58,861	47,638	الامارات
4,536	4,681	8,612	45,471	11,904	94,630	63,960	46,721	25,636	16,540	سوريا
2,214	2,599	3,755	14,526	2,733	40,961	32,590	34,659	27,656	24,123	لبنان
3,182	7,034	3,414	7,828	2,103	36,817	26,645	24,726	24,827	19,543	الكويت
1,428	1,609	1,646	4,383	1,380	15,919	17,485	18,636	17,845	15,153	قطر
1,159	1,315	1,210	2,597	771	12,551	12,522	13,339	13,001	10,571	البحرين
1,407	1,676	1,509	4,827	1,482	20,208	17,103	11,304	14,853	16,920	مصر
5,228	4,061	5,734	16,271	2,507	62,463	57,059	44,869	49,816	35,475	دول الاتحاد الاوروبي ، منها:
633	552	578	3,208	64	9,712	7,319	5,366	4,793	4,783	ايطاليا
141	983	1,760	1,965	244	10,568	11,266	9,174	1,252	1,934	هولندا
418	153	181	1,601	312	3,972	7,915	7,786	16,761	4,509	المانيا
267	1,283	1,507	2,899	1,215	12,626	8,200	4,661	5,891	4,718	اسبانيا
165	141	80	399	105	1,175	918	1,332	2,128	3,117	اليونان
721	353	574	2,466	321	7,307	5,843	6,424	14,842	8,000	المملكة المتحدة
165	151	76	270	81	1,543	3,770	2,122	631	1,980	فرنسا
267	145	88	2,515	75	8,817	7,031	2,679	778	1,776	بلجيكا
3,145	2,617	2,055	27,296	3,665	44,180	22,217	11,681	11,720	5,450	بقية الدول الاوروبية ، منها:
1,351	696	676	2,175	560	7,195	6,915	1,050	2,215	1,657	بلغاريا
154	127	26	89	35	495	580	927	731	397	روسيا
52	118	256	526	284	1,340	891	1,246	872	1,135	رومانيا
										دول اتفاقية التجارة الحرة
63,302	63,614	50,858	182,952	34,911	724,969	470,885	305,707	165,367	45,359	شمال امريكا (نافتا) ، منها:
63,049	63,394	50,465	182,416	34,784	722,203	468,564	304,393	164,552	44,848	الولايات المتحدة
357	269	51	471	160	2,064	1,455	1,896	3,495	3,329	دول امريكا الجنوبية، منها :
69	0	0	107	107	438	437	950	2,384	2,493	البرازيل
43,093	42,201	24,555	107,874	36,675	422,907	356,161	381,714	357,420	375,110	الدول الاسيوية غير العربية، منها :
17,086	22,116	7,491	38,565	11,740	178,393	141,025	159,744	145,322	172,240	الهند
2,060	1,806	2,118	9,555	3,751	24,479	19,211	14,780	21,046	20,028	اندونيسيا
7,623	187	1,505	4,847	2,933	36,099	18,859	8,003	6,310	3,418	ايران
4,038	8	2,035	4,215	1,803	16,359	13,616	12,216	16,650	14,779	ماليزيا
1,163	695	2,137	2,928	524	14,577	16,092	21,857	18,103	24,411	الباكستان
377	1,200	292	3,339	520	10,865	9,311	13,014	8,891	9,997	تركيا
18	1,340	1,170	1,844	142	4,771	3,876	5,406	4,985	5,827	كوريا الجنوبية
2	70	0	3,233	3,227	5,444	6,089	5,629	10,879	6,579	فلبين
564	1,756	1,831	2,614	812	12,154	9,576	8,433	9,105	9,277	اليابان
769	42	81	849	100	3,134	6,446	4,116	5,605	6,403	تايوان
4,085	29	74	11,844	4,159	24,307	25,530	32,438	29,547	32,999	الصين الشعبية
4,735	11,861	5,174	20,153	5,421	73,413	68,514	87,115	72,853	55,275	اسرائيل
3,900	9,211	14,716	33,215	13,034	103,746	75,431	70,087	83,690	184,807	البلدان الاخرى ، منها:
74	253	32	327	134	1,173	1,403	856	693	513	استراليا
0	0	10	77	0	125	91	4	3	812	نيوزلندا

المصدر : دائرة الإحصاءات العامة .

(١) : أولية.

جدول رقم (٣٨) : التوزيع الجغرافي للصادرات الوطنية (تابع)

TABLE NO. (38) : GEOGRAPHIC DISTRIBUTION OF DOMESTIC EXPORTS (CONTINUED)

JD Thousand

Country	2005 ⁽¹⁾					2004 ⁽¹⁾				
	كانون ثاني - نيسان January- April	نيسان April	آذار March	شباط February	كانون ثاني January	كانون أول December	تشرين ثاني November	تشرين أول October	أيلول September	آب August
Total	770,524	188,977	217,321	173,915	190,311	235,478	186,504	182,767	207,505	226,858
Arab Countries, of Which:	338,529	89,400	103,880	65,529	79,720	95,796	67,134	69,878	74,370	78,651
Saudi Arabia	42,562	10,885	13,448	9,704	8,525	17,098	12,106	14,124	10,178	11,284
Iraq	126,134	33,634	39,812	22,416	30,272	34,050	23,564	19,556	30,315	30,693
United Arab Emirates	20,777	5,669	5,812	4,763	4,533	10,793	6,586	7,088	7,488	6,682
Syria	50,544	15,915	15,134	10,038	9,457	8,014	5,479	5,723	5,309	6,805
Lebanon	14,925	3,160	4,546	2,379	4,840	5,682	3,068	2,937	2,306	3,875
Kuwait	10,024	2,335	2,250	1,264	4,175	3,287	3,903	3,392	2,468	2,309
Qatar	4,993	1,467	1,058	1,125	1,343	1,650	1,181	1,355	1,376	1,291
Bahrain	3,053	785	690	443	1,135	1,428	1,082	1,098	1,331	1,331
Egypt	9,808	1,832	3,117	2,471	2,388	1,695	2,759	2,174	1,632	2,529
European Union Countries, of Which:	24,206	5,527	7,229	6,573	4,877	5,786	7,858	6,391	3,496	7,638
Italy	6,291	1,291	2,445	803	1,752	443	916	1,364	628	1,390
Netherlands	3,865	1,121	1,309	1,194	241	1,303	219	1,608	396	2,193
Germany	2,316	804	334	711	467	401	485	343	173	217
Spain	4,983	892	1,095	1,583	1,413	2,197	1,920	1,600	915	38
Greece	358	94	101	58	105	87	43	48	150	62
United Kingdom	2,563	480	888	795	400	419	703	811	583	677
France	690	199	182	178	131	221	174	267	150	69
Belgium	1,611	438	460	405	308	383	2,687	171	146	2,415
Other European Countries, of Which:	12,607	2,195	4,398	2,628	3,386	2,467	1,671	1,694	1,882	1,353
Bulgaria	2,424	65	836	820	703	704	0	687	0	906
Russia	472	30	221	158	63	33	9	0	54	3
Romania	2,124	828	730	521	45	82	30	59	171	46
NAFTA Countries, of Which :	233,300	49,742	57,250	64,266	62,042	74,449	62,087	62,607	75,035	90,065
United States	231,569	49,385	56,920	63,909	61,355	73,994	61,830	62,523	74,826	89,706
South American Countries, of Which:	1,266	315	634	103	214	239	270	160	135	112
Brazil	373	117	236	1	19	55	102	0	0	105
Asian Non Arab Countries, of Which:	137,132	38,828	40,324	26,302	31,678	46,395	40,073	34,602	41,130	42,984
India	60,869	15,010	18,831	14,825	12,203	18,177	18,158	19,671	20,012	17,117
Indonesia	4,717	7	2,053	649	2,008	4,792	1,734	1,229	1,180	5
Iran	2,960	973	247	823	917	5,749	1,598	64	1,195	13,331
Malaysia	7,002	30	4,616	32	2,324	747	313	3,674	3	1,324
Pakistan	2,283	766	276	1,014	227	1,666	240	605	4,891	252
Turkey	6,605	2,469	984	900	2,252	1,614	1,960	1,406	387	290
South Korea	4,548	2,358	180	114	1,896	126	20	66	98	89
Philippines	2,509	9	2,453	16	31	21	0	182	1,935	1
Japan	6,112	1,407	2,690	584	1,431	528	320	1,612	1,732	1,197
Taiwan	3,234	33	778	1	2,422	51	858	377	63	44
China	6,457	5,936	349	139	33	3,867	250	35	4,123	0
Israel	23,073	5,208	6,065	6,442	5,358	6,943	9,358	4,729	4,016	6,444
Other Countries, of Which:	23,484	2,970	3,606	8,514	8,394	10,346	7,411	7,435	11,457	6,055
Australia	503	195	94	132	82	108	166	73	70	70
New Zealand	25	6	12	7	0	5	0	12	21	0

Source : Department of Statistics.

(1) : Preliminary.

جدول رقم (٣٩) : التوزيع الجغرافي للمستوردات

TABLE NO. (39) : GEOGRAPHIC DISTRIBUTION OF IMPORTS

الف دينار

2004 ⁽¹⁾					2004 ⁽¹⁾	2003	2002	2001	2000	البلد
تموز	حزيران	ايار	كانون ثاني- نيسان	نيسان						
July	June	May	January- April	April						
508,198	495,319	475,750	1,683,308	417,544	5,799,241	4,072,008	3,599,160	3,453,729	3,259,404	المجموع
160,438	139,615	141,410	543,723	126,010	1,775,959	1,121,810	907,847	823,157	773,740	الدول العربية، منها :
1,750	1,152	1,000	22,684	1,107	45,598	265,617	532,443	485,596	483,936	العراق
11,948	12,996	12,108	48,701	17,035	147,367	108,650	68,723	47,124	31,825	سوريا
111,196	87,411	95,926	325,818	69,419	1,146,607	459,384	102,501	110,950	106,188	السعودية
20,418	16,455	17,640	76,781	18,142	214,509	83,584	53,940	36,596	30,858	مصر
3,014	3,445	3,225	11,796	3,123	44,195	33,191	30,463	31,465	27,571	لبنان
166	347	453	1,382	644	4,017	13,291	7,398	5,587	5,008	البحرين
6,864	8,445	6,394	32,341	8,978	103,078	102,073	55,617	41,652	34,877	الامارات
269	163	343	1,185	370	3,892	7,830	8,619	11,112	6,770	قطر
103,729	99,115	98,733	402,985	97,095	1,296,074	1,023,224	1,030,612	1,089,482	1,074,188	دول الاتحاد الاوروبي، منها:
33,607	29,066	27,405	109,222	28,085	394,894	320,220	329,664	317,091	375,208	المانيا
12,256	18,329	18,333	57,581	14,277	222,235	153,237	126,133	113,987	118,677	ايطاليا
20,225	10,421	13,011	55,678	16,198	159,860	128,374	147,830	131,827	123,992	فرنسا
12,133	12,034	12,586	53,389	9,721	150,933	140,266	132,691	124,331	148,275	المملكة المتحدة
4,497	5,536	3,839	25,256	5,184	74,246	59,263	68,415	47,794	52,481	هولندا
3,377	3,991	3,698	15,264	4,367	45,998	41,270	45,012	30,520	39,292	بلجيكا
5,056	4,349	5,434	29,492	4,970	68,097	45,742	44,950	59,661	31,930	اسبانيا
3,564	3,964	4,319	16,853	3,660	45,713	36,655	34,250	56,589	24,500	السويد
1,637	1,088	1,465	5,208	1,790	17,895	14,706	12,997	13,509	14,864	النمسا
1,526	1,629	1,464	7,915	1,773	21,282	26,417	16,561	17,075	19,300	الدنمارك
34,495	43,078	34,641	68,300	16,682	411,390	248,928	188,838	192,151	173,957	بقية الدول الاوروبية، منها:
6,445	10,341	7,113	17,409	3,849	80,169	53,202	38,460	40,097	39,338	سويسرا
1,618	5,277	6,394	7,714	2,077	34,013	43,408	22,222	42,527	51,293	روسيا
7,770	3,885	3,892	9,736	4,412	50,583	22,579	29,174	22,247	12,920	رومانيا
38,728	36,772	33,458	114,209	21,921	412,684	290,108	292,063	294,138	345,096	دول النافتا (نافتا)، منها :
37,521	34,959	31,962	108,424	20,893	393,924	276,223	278,608	280,722	321,982	الولايات المتحدة
1,057	1,703	1,374	4,764	778	14,771	9,053	10,865	12,121	21,427	كندا
11,509	9,085	11,164	31,622	10,870	115,339	119,150	96,104	104,189	86,937	دول امريكا الجنوبية، منها :
4,130	2,113	4,600	15,415	3,722	46,692	21,208	17,551	26,607	11,525	البرازيل
6,947	6,525	5,236	13,523	6,143	57,327	89,576	73,920	72,970	69,742	الارجنتين
153,409	160,623	148,163	480,227	134,550	1,680,300	1,151,157	967,602	839,659	718,857	الدول الاسيوية غير العربية، منها :
14,678	13,902	13,014	61,916	12,522	189,926	141,525	112,447	124,106	127,769	اليابان
12,095	11,073	14,398	33,202	9,458	133,808	98,684	87,439	86,419	64,278	تركيا
19,644	16,595	16,450	43,010	14,066	182,236	102,029	93,557	99,603	116,712	كوريا الجنوبية
47,934	48,628	42,890	129,882	35,979	489,336	322,438	236,853	168,625	125,642	الصين الشعبية
4,992	3,820	10,029	30,142	7,992	68,216	48,948	36,979	34,101	37,043	ماليزيا
8,214	6,612	7,966	41,388	9,392	103,235	60,283	58,271	52,056	45,596	الهند
11,136	10,750	11,318	29,535	9,735	114,432	97,599	78,230	60,156	38,601	تاوان
13,598	15,540	9,624	38,123	15,269	123,684	61,131	55,848	42,291	42,143	اندونيسيا
5,890	7,031	8,181	42,242	10,416	107,495	117,631	116,094	110,953	86,629	البلدان الاخرى، منها:
2,743	3,570	3,197	18,048	4,488	53,061	50,213	48,233	52,944	46,568	استراليا
261	500	2,048	8,927	1,824	13,678	24,106	12,479	8,908	12,188	نيوزلندا

المصدر : دائرة الإحصاءات العامة.
(١) : أولية.

جدول رقم (٣٩) : التوزيع الجغرافي للمستوردات (تابع)

TABLE NO. (39) : GEOGRAPHIC DISTRIBUTION OF IMPORTS (CONTINUED)

JD Thousand

Country	2005 ⁽¹⁾					2004 ⁽¹⁾				
	كانون ثاني- نيسان January- April	نيسان April	أذار March	شباط February	كانون ثاني January	كانون أول December	تشرين ثاني November	تشرين أول October	أيلول September	أب August
Total	2,182,154	596,214	561,117	558,960	465,863	631,073	490,394	509,029	485,594	520,576
Arab Countries, of Which:	765,514	232,525	179,245	176,594	177,150	173,826	164,224	160,941	137,719	154,063
Iraq	7,738	2,265	1,641	1,795	2,037	3,330	1,533	10,083	1,878	2,188
Syria	37,819	11,056	11,007	8,439	7,317	9,336	6,915	12,965	17,035	15,363
Saudi Arabia	533,991	165,487	116,763	115,964	135,777	124,139	125,184	94,017	81,277	101,639
Egypt	78,234	21,843	18,774	22,582	15,035	16,279	14,602	16,968	18,889	16,477
Lebanon	13,800	5,060	3,001	2,268	3,471	2,500	3,105	6,166	4,939	6,005
Bahrain	1,199	253	446	244	256	309	194	247	578	341
United Arab Emirates	46,018	16,161	11,886	8,556	9,415	11,638	7,673	14,707	7,507	7,509
Qatar	1,340	180	442	307	411	877	588	99	150	218
European Union Countries, of Which:	503,073	125,883	140,267	131,384	105,539	147,615	108,365	110,191	121,052	104,289
Germany	181,688	52,516	54,796	37,276	37,100	47,210	33,386	39,675	39,577	35,746
Italy	69,109	14,213	17,407	22,095	15,394	29,155	24,310	19,639	22,198	20,434
France	50,480	9,928	17,801	10,700	12,051	14,818	8,979	8,414	17,433	10,881
United Kingdom	66,529	13,813	12,971	28,999	10,746	17,000	11,304	9,852	10,201	12,434
Netherlands	25,190	9,487	4,560	5,482	5,661	8,744	7,430	5,717	6,191	7,036
Belgium	15,785	4,007	4,287	4,213	3,278	6,073	4,646	3,919	2,113	2,917
Spain	15,666	3,567	4,041	4,363	3,695	4,822	4,311	5,159	5,066	4,408
Sweden	15,826	3,228	6,099	3,769	2,730	3,625	3,097	4,159	4,200	1,932
Austria	7,363	1,279	2,172	1,892	2,020	2,208	1,109	1,904	2,569	707
Denmark	10,765	4,718	2,376	1,895	1,776	3,414	1,500	1,607	1,374	853
Other European Countries, of Which:	155,772	53,747	32,138	39,980	29,907	62,388	39,765	43,086	47,694	37,943
Switzerland	37,426	10,697	5,419	12,718	8,592	5,950	3,883	5,109	9,400	14,519
Russia	16,357	6,087	5,736	1,672	2,862	3,792	1,380	1,596	4,619	1,623
Romania	12,097	4,378	3,493	2,216	2,010	3,365	2,126	9,081	9,201	1,527
NAFTA Countries, of Which :	137,129	27,778	38,074	47,296	23,981	60,953	30,992	36,252	26,507	34,813
United States	129,240	26,536	35,762	44,975	21,967	59,141	29,489	34,938	24,182	33,308
Canada	6,487	829	2,048	1,843	1,767	1,416	1,050	1,116	1,166	1,125
South American Countries, of Which :	32,328	4,943	9,583	11,086	6,716	8,770	10,128	10,988	9,588	12,485
Brazil	15,063	3,735	4,613	4,503	2,212	5,440	5,348	4,241	3,018	2,387
Argentina	15,221	843	4,310	5,872	4,196	2,091	2,892	5,784	4,807	9,522
Asian Non Arab Countries, of Which :	555,041	145,524	151,546	143,222	114,749	165,548	127,953	141,044	137,975	165,358
Japan	67,068	19,285	19,678	17,335	10,770	17,652	18,909	12,767	15,539	21,549
Turkey	44,003	13,798	13,600	8,938	7,667	15,185	8,145	15,366	10,764	13,580
South Korea	74,746	20,258	24,370	18,287	11,831	18,785	13,069	16,057	20,116	18,510
China	168,322	49,032	41,652	41,858	35,780	46,987	37,637	50,610	41,125	43,643
Malaysia	17,089	2,185	3,253	4,594	7,057	4,454	3,818	2,579	3,206	5,176
India	27,869	5,307	10,380	6,952	5,230	11,255	6,229	6,523	6,030	9,018
Taiwan	31,412	8,283	8,774	8,472	5,883	13,526	7,992	9,724	8,195	12,256
Indonesia	30,972	6,477	7,125	7,348	10,022	13,083	5,767	5,898	11,381	10,670
Other Countries, of Which:	33,297	5,814	10,264	9,398	7,821	11,973	8,967	6,527	5,059	11,625
Australia	10,663	2,007	3,849	2,227	2,580	7,176	4,606	2,111	2,228	9,382
New Zealand	6,776	597	2,767	1,033	2,379	614	142	266	339	581

جدول رقم (٤٠) : الصادرات الوطنية الى الدول العربية

TABLE NO. (40) : DOMESTIC EXPORTS TO ARAB COUNTRIES

JD Thousand

الف دينار

Code	كانون ثاني- نيسان January-April		2004	2003	2002	2001	2000	التصنيف
	2005 ⁽¹⁾	2004 ⁽¹⁾						
Total	338,529	302,966	946,297	691,867	740,794	680,863	431,287	المجموع
0 - Food and Live Animals	83,742	77,891	193,246	147,977	135,292	130,456	110,201	٠ - المواد الغذائية والحيوانات الحية
Live Animals	2,454	4,548	10,627	10,050	7,627	4,318	15,599	حيوانات حية
Dairy Products and Eggs	2,619	3,528	9,053	7,798	5,519	7,036	6,398	منتجات الالبان و البيض
Vegetables	59,062	56,187	123,988	93,933	91,587	79,354	55,062	الخضروات
Fruits and Nuts	5,619	747	11,958	11,032	11,255	11,557	12,235	الفواكه و المكسرات
Fodder	1,357	1,832	10,263	6,702	8,596	15,608	12,415	الاعلاف
1 - Beverages and Tobacco	13,024	12,403	39,929	38,654	27,333	18,253	1,587	١ - المشروبات والتبغ
2 - Crude Materials, Inedible, Except Fuels	5,219	4,084	14,149	9,632	7,177	8,663	5,280	٢ - المواد الخام غير الصالحة للاكل عدا المحروقات
Phosphates	0	0	0	0	0	0	0	الفوسفات
Potash	2,690	1,402	6,956	3,455	3,078	2,917	1,300	البوتاس
3 - Mineral Fuels, Lubricants and Related Materials	3,887	4,076	15,592	4,534	16	76	29	٣ - الوقود المعدني ومواد التشحيم و الممواد المشابهة
4 - Animal and Vegetable Oils, Fats and Waxes	23,243	41,926	109,839	39,511	67,390	42,408	43,983	٤ - زيوت و دهون و شموع حيوانية و نباتية
Vegetable Fats or Oils and Their Fractions, Hydrogenated	21,159	40,186	103,109	33,750	64,942	40,256	40,786	زيوت وشحوم نباتية مهدرجة و اجزاؤها
5 - Chemicals	116,106	91,232	294,281	246,985	253,671	222,529	162,361	٥ - مواد كيميائية
Complex Flourine Salts	1,865	1,173	3,712	4,202	4,725	6,161	5,413	املاح الفلور المتركمة
Sulphuric Acid/Oleum	68	18	206	22	34	138	1,229	حامض الكبريتيك
Carbonates	2,206	2,352	6,916	5,588	6,167	6,152	7,475	الكربونات
Dyeing, Tanning & Colouring Materials	5,295	3,574	14,350	11,213	10,439	8,821	7,559	مواد الصباغة و الدباغة و التلوين
Medical & Pharmacy Products	56,609	51,042	145,149	117,267	130,901	114,300	107,691	منتجات دوائية وصيدلية
Plastic & Articles Thereof	10,393	7,571	25,313	16,815	19,610	31,195	10,231	اللدائن
Fertilizers	12,551	5,956	21,400	28,370	13,954	13,358	10,355	الاسمدة
6 - Manufactured Goods Classified by Material	46,440	36,457	139,573	112,188	141,669	133,220	67,521	٦ - بضائع مصنوعة مصنفة حسب المادة
Paper and Cardboard	13,198	10,821	33,105	28,001	32,931	39,011	21,177	الورق و الكرتون
Textile Yarn, Fabrics, Made-up Articles & Related Products	3,819	3,743	13,279	11,640	15,274	18,666	9,779	خيوط نسجية و نسج و منتجاتها
Cement	7,476	5,657	21,099	24,738	25,784	14,283	15,297	الاسمنت
Worked Monumental or Building Stone	1,407	1,109	3,544	2,251	1,904	1,931	2,224	احجار نصب وبناء
7- Machinery and Transport Equipment	30,769	20,535	89,216	53,843	79,011	86,679	17,891	٧ - آلات ومعدات النقل
Telecommunications	7,286	3,262	12,424	6,307	3,152	1,878	2,410	آلات و اجهزة للاتصالات
Electrical Machinery, Apparatus and Appliances	16,063	10,037	40,145	21,255	22,837	31,503	6,043	آلات و اجهزة كهربائية و اجزاؤها
Buses	1,939	1,414	13,719	6,971	13,896	11,653	24	باصات
8- Miscellaneous Manufactured Articles	16,079	14,361	48,090	36,354	29,235	38,579	22,359	٨ - مصنوعات متنوعة
Furniture & Parts Thereof	5,517	5,072	15,519	13,858	10,486	9,054	7,905	الاثاث و اجزاؤه
Clothes and Footwear	2,421	2,533	10,470	5,352	4,069	6,454	7,326	ملابس و احذية
Printed Matter	337	833	2,890	2,945	1,868	8,360	1,615	مطبوعات
Plastic Products	5,537	3,270	10,648	7,095	6,807	6,436	2,368	مصنوعات بلاستيكية
9 - Commodities and Transaction not Classified Elsewhere	20	1	2,382	2,189	0	0	75	٩ - اصناف ومعاملات غير مصنفة في مكان آخر

Source : Department of Statistics.

(1) : Preliminary.

المصدر : دائرة الإحصاءات العامة.

(١) : أولية.

جدول رقم (٤١) : المستوردات من الدول العربية
TABLE NO. (41) : IMPORTS FROM ARAB COUNTRIES

JD Thousand

الف دينار

Code	كانون ثاني - نيسان January-April		2004 ⁽¹⁾	2003	2002	2001	2000	التصنيف
	2005 ⁽¹⁾	2004 ⁽¹⁾						
Total	765,514	543,723	1,775,959	1,121,810	907,847	823,157	773,740	المجموع
0 - Food and Live Animals	63,138	65,929	195,929	156,484	115,645	96,270	70,087	٠ - المواد الغذائية والحيوانات الحية
Meat, Fish and preparations thereof	3,792	5,535	13,115	12,212	9,937	14,089	10,583	اللحوم والأسماك ومحضراتها
Cereals and Cereal Preparations	6,973	16,568	50,922	48,948	28,965	20,853	5,208	الحبوب ومحضراتها
Fruits, Vegetables and Nuts	18,623	20,288	50,140	40,522	33,811	29,490	28,721	الفواكه والخضروات والمكسرات
1 - Beverages and Tobacco	9,137	7,278	23,576	18,566	9,168	3,156	2,732	١ - المشروبات والتبغ
2 - Crude Materials, Inedible, Except								٢ - المواد الخام غير الصالحة للأكل
Fuels	6,441	6,055	17,068	12,859	13,319	12,139	26,906	عدا المحروقات
Oil Seeds Oleaginous Fruit	1,780	3,732	6,895	3,118	3,859	5,301	6,343	الجنوز والثمار الزيتية
Crude Minerals and Crude Fertilizers	492	558	1,619	6,558	6,361	3,338	17,653	معادن خام واسمدة خام
3 - Mineral Fuels, Lubricants and								٣ - الوقود المعدني ومواد التشحيم
Related Materials	524,303	331,406	1,088,025	642,055	516,703	476,429	492,632	والمواد المشابهة
Crude Oil	363,148	230,107	767,464	467,970	404,631	385,871	373,131	النفط الخام
Petroleum Products	104,347	55,291	185,774	132,213	96,227	77,578	99,029	مشتقات نفطية
4 - Animal and Vegetable Oils , Fats								٤ - زيوت ودهون وشموع
and Waxes	2,122	2,564	6,362	4,406	3,629	2,300	2,100	حيوانية ونباتية
5 - Chemicals	58,211	47,377	165,233	110,731	89,038	97,188	73,397	٥ - مواد كيميائية
Amonia	4	0	0	4,872	6,129	10,634	3,527	نشادر
Plastic and Articles thereof	33,298	29,734	100,811	61,274	48,766	53,843	44,273	اللدائن
6 - Manufactured Goods Classified								٦ - بضائع مصنوعة مصنفة حسب
by Material	69,642	64,635	205,288	126,911	107,120	94,513	69,753	المادة
Textile Yarn,Fabrics,Made up Articles								
& Related Products	11,617	7,598	28,949	16,198	16,858	14,733	11,546	خيوط نسجية ونسج ومنتجاتها
Iron and Steel	10,361	15,395	40,422	17,839	18,447	14,768	6,882	الحديد والصلب
Copper	6,040	4,940	22,000	9,487	5,803	7,373	6,171	النحاس
Aluminum	10,816	13,902	34,708	25,657	20,233	21,008	18,312	الالمنيوم
7 - Machinery and Transport Equipment	12,749	6,889	25,546	17,311	11,895	10,966	10,697	٧ - آلات ومعدات النقل
Electrical Machinery, Apparatus								
and Appliances	7,390	3,806	14,240	9,399	4,972	5,504	5,812	آلات واجهزة كهربائية واجزائها
8- Miscellaneous Manufactured Articles	16,282	11,396	46,553	30,294	38,504	26,931	22,779	٨ - مصنوعات متنوعة
Clothing and Footwear	4,762	3,399	15,176	9,404	12,489	9,782	8,945	ملابس و اذية
9 - Commodities and Transactions								٩ - أصناف ومعاملات غير
not Classified Elsewhere	3,489	194	2,379	2,193	2,826	3,265	2,657	مصنفة في مكان آخر

Source : Department of Statistics.

(1) : Preliminary.

المصدر : دائرة الإحصاءات العامة.

(١) : أولية.

جدول رقم (٤٢) : المستوردات من دول الاتحاد الأوروبي

TABLE NO. (42) : IMPORTS FROM EUROPEAN UNION COUNTRIES

الف دينار

2004 ⁽¹⁾					2004 ⁽¹⁾	2003	2002	2001	2000	التصنيف
تموز July	حزيران June	أيار May	كانون ثاني- نيسان January- April	نيسان April						
103,729	99,115	98,733	402,985	97,095	1,296,074	1,023,224	1,030,612	1,089,482	1,074,188	المجموع
8,601	8,309	6,939	31,248	8,217	99,161	106,344	77,109	114,047	147,992	٠ - المواد الغذائية والحيوانات الحية
136	101	222	563	175	1,833	960	1,137	1,165	4,137	اللحوم ومحضراتها
2,417	2,538	2,002	10,559	2,675	28,136	23,563	24,936	31,079	37,792	منتجات الالبان والبيض
884	1,473	844	3,854	1,384	16,403	29,868	5,873	21,573	37,803	الحبوب ومحضراتها
24	157	136	301	144	1,992	14,473	10,876	28,449	29,176	السكر
1,799	699	1,021	2,490	548	9,994	5,284	6,132	6,791	13,532	الإعلاف
703	550	487	2,310	740	6,514	6,063	8,402	4,741	5,228	١ - المشروبات والتبغ
3,013	3,850	3,304	9,379	2,564	31,469	27,370	26,819	26,020	28,330	٢ - المواد الخام غير الصالحة للأكل
940	1,039	930	3,180	996	8,182	6,891	5,879	5,712	4,505	عدا المحروقات
1,059	811	927	2,301	524	8,498	8,120	8,845	8,674	9,157	الاخشاب والفلين
545	493	450	1,598	378	5,732	4,460	5,809	5,798	5,519	الالياف النسيجية وفضلاتها
236	164	171	4,904	153	7,516	1,936	22,339	18,096	15,232	معادن خام واسمدة خام
0	0	0	0	0	0	0	16,056	15,719	12,995	٣ - الوقود المعدني ومواد التشحيم
259	116	429	1,382	994	2,877	2,897	3,256	5,002	4,534	والمواد المشابهة
165	65	41	1,056	847	1,488	2,069	2,556	4,322	3,698	غاز طبيعي ومصنوع
19,593	21,592	19,557	74,804	19,237	232,382	195,401	173,356	165,461	159,065	٤ - زيوت ودهون وشموع
8,385	11,288	8,911	35,821	9,443	104,930	94,549	76,272	70,316	67,220	حيوانية ونباتية
1,569	1,484	1,538	5,732	1,557	18,199	14,460	14,651	13,116	13,720	دهون وزيوت نباتية مطايرة
2,601	2,817	2,552	10,285	2,837	32,936	25,605	22,056	22,938	21,905	٥ - مواد كيميائية
10,430	11,930	11,030	46,344	10,990	143,367	123,710	131,353	150,104	117,639	منتجات دوائية وصيدلية
2,888	4,438	2,984	13,928	3,900	44,168	33,866	34,569	40,559	32,291	مستحضرات التنظيف والتزيين
1,007	1,305	1,389	5,655	1,603	15,767	13,508	18,372	18,826	18,121	و العطور
879	803	1,262	7,080	827	15,119	18,381	22,734	32,640	14,722	اللدائن
50,136	39,715	41,899	184,539	42,669	582,428	419,184	477,561	513,849	503,930	٦ - بضائع مصنوعة مصنفة اساساً
3,543	6,600	4,557	25,806	5,146	74,287	57,054	57,534	49,219	48,024	حسب المادة
2,017	1,370	3,192	9,786	1,486	24,789	23,706	25,795	46,165	20,601	الورق والكرتون
5,535	4,817	6,034	34,145	5,174	91,527	59,255	64,825	108,598	50,609	خيوط نسيجية ونسج ومنتجاتها
3,636	3,199	3,671	20,580	2,798	54,140	39,951	47,565	41,167	38,407	الحديد والصلب
6,504	7,023	5,971	27,528	6,731	90,064	69,070	74,899	75,346	84,832	٧ - آلات ومعدات النقل
28,902	16,706	18,473	66,696	21,336	247,620	170,148	206,942	193,354	261,457	آلات ومعدات تستخدم في قطاعات
6,979	6,047	6,208	23,876	5,372	119,482	64,158	75,722	68,212	59,392	الزراعة والصناعة والبناء
1,275	722	1,101	4,101	1,136	13,464	10,946	8,813	7,258	6,693	آلات مكتبية والآلات الاتوماتية
2,057	1,318	1,756	8,155	1,521	27,737	20,861	25,116	23,808	17,683	لتجهيز البيانات
3,779	6,842	8,709	24,199	6,159	70,878	76,161	34,695	23,950	32,846	آلات واجهزة للاتصالات
6,504	7,023	5,971	27,528	6,731	90,064	69,070	74,899	75,346	84,832	آلات واجهزة كهربائية واجزاؤها
28,902	16,706	18,473	66,696	21,336	247,620	170,148	206,942	193,354	261,457	آلات ومعدات اخرى
6,979	6,047	6,208	23,876	5,372	119,482	64,158	75,722	68,212	59,392	وسائط النقل وقطعها
1,275	722	1,101	4,101	1,136	13,464	10,946	8,813	7,258	6,693	٨ - مصنوعات متنوعة
2,057	1,318	1,756	8,155	1,521	27,737	20,861	25,116	23,808	17,683	الملابس والاحذية
3,779	6,842	8,709	24,199	6,159	70,878	76,161	34,695	23,950	32,846	الاجهزة والادوات المهنية
6,504	7,023	5,971	27,528	6,731	90,064	69,070	74,899	75,346	84,832	والعلمية
28,902	16,706	18,473	66,696	21,336	247,620	170,148	206,942	193,354	261,457	٩ - اصناف ومعاملات غير
6,979	6,047	6,208	23,876	5,372	119,482	64,158	75,722	68,212	59,392	مصنفة في مكان اخر

المصدر : دائرة الإحصاءات العامة .
(١) : أولية.

جدول رقم (٤٢) : المستوردات من دول الاتحاد الأوروبي (تابع)

TABLE NO. (42) : IMPORTS FROM EUROPEAN UNION COUNTRIES (CONTINUED)

JD Thousand

Code	2005 ⁽¹⁾					2004 ⁽¹⁾				
	كانون ثاني- نيسان	نيسان	آذار	شباط	كانون ثاني	كانون اول	تشرين ثاني	تشرين اول	ايلول	آب
	January- April	April	March	February	January	December	November	October	September	August
Total	503,073	125,883	140,267	131,384	105,539	147,615	108,365	110,191	121,052	104,289
0 - Food and Live Animals	34,086	12,401	7,824	5,926	7,935	9,908	6,276	13,399	8,566	5,915
Meat and preparations thereof	241	32	64	68	77	175	100	170	194	172
Dairy Products and Eggs	7,383	1,753	2,061	1,469	2,100	2,935	1,434	2,205	2,352	1,694
Cereals and Cereal preparations	8,723	7,393	589	310	431	425	470	7,149	740	564
Sugar	1,340	448	154	418	320	1,183	12	121	58	0
Fodder	1,975	322	510	593	550	509	488	841	1,084	1,063
1 - Beverages and Tobacco	2,199	506	392	634	667	727	381	287	439	630
2 - Crude Materials, Inedible, Except										
Fuels	9,403	2,368	2,234	2,648	2,153	4,147	1,898	2,076	2,017	1,785
Wood and Cork	1,788	783	125	808	72	985	473	455	100	80
Textile Fibers and their Wastes	2,192	578	518	548	548	1,374	626	383	551	466
Crude Minerals and Crude Fertilizers	1,177	367	238	299	273	916	404	518	389	419
3 - Mineral Fuels, Lubricants and										
Related Materials	857	293	247	180	137	492	435	489	263	362
Gas, Natural and Manufactured	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
4 - Animal and Vegetable Oils ,Fats										
and Waxes	352	130	100	13	109	146	104	69	184	188
Fixed Vegetable Oils and Fats	61	13	34	14	0	33	29	23	0	76
5 - Chemicals	78,031	18,420	20,868	21,113	17,630	23,502	16,398	20,100	18,795	18,041
Medical and Pharmacy Products	39,052	8,829	10,090	11,664	8,469	9,841	6,996	7,764	8,584	7,340
Polishing & Cleaning Preparations & Perfume Materials	4,885	922	1,652	1,155	1,156	2,196	1,533	1,330	1,518	1,299
Plastic and Articles thereof	10,889	2,898	2,845	2,843	2,303	3,898	2,771	2,565	3,149	2,298
6 - Manufactured Goods Classified										
by Material	51,253	12,529	13,209	13,430	12,085	14,960	11,811	13,204	13,105	10,553
Paper and Cardboard	16,536	3,714	4,025	4,750	4,047	5,254	3,581	4,050	4,014	3,031
Textile Yarn,Fabrics,Made up Articles & Related Products	4,718	1,399	786	1,352	1,181	1,227	1,624	1,628	1,030	902
Iron and Steel	5,650	1,457	1,255	1,216	1,722	1,332	852	1,230	795	886
7 - Machinery and Transport Equipment	262,585	66,228	78,796	64,354	53,207	70,131	45,247	44,955	59,697	46,109
Machinery Specialized for Agriculture, Industry and Construction Sectors	36,047	5,228	6,105	12,758	11,956	9,491	6,629	4,654	6,488	6,519
Office Machines and Automatic Data Processing Equipment	6,136	1,780	1,831	1,370	1,155	1,507	1,419	1,682	1,449	2,367
Telecommunication Equipment	65,831	21,030	15,966	18,791	10,044	10,324	6,756	7,133	10,749	6,034
Electrical Machinery, Apparatus and Appliances	20,784	4,377	3,253	9,154	4,000	8,149	5,476	3,663	2,926	2,840
Other Machinery and Equipment	33,192	5,814	15,658	6,454	5,266	10,323	5,611	6,549	15,000	5,555
Transport Equipments and Spareparts	100,598	27,999	35,984	15,828	20,787	30,337	19,355	21,274	23,084	22,793
8- Miscellaneous Manufactured Articles	51,296	9,133	13,673	20,242	8,248	17,914	18,296	11,907	14,388	13,867
Clothing and Footwear	3,940	1,142	1,035	996	767	899	1,361	1,472	1,288	1,245
Professional and Scientific Machines and Instruments	9,633	1,663	2,705	3,659	1,606	4,560	3,549	1,941	2,337	2,064
9 - Commodities and Transactions										
not Classified Elsewhere	13,011	3,875	2,924	2,844	3,368	5,688	7,519	3,705	3,598	6,839

Source : Department of Statistics.

(1) : Preliminary.

جدول رقم (٤٣) : الارقام القياسية لاسعار وكميات الصادرات الوطنية

TABLE NO. (43) : PRICE AND QUANTITY INDICES OF DOMESTIC EXPORTS

(1994 = 100)

(١٠٠ = ١٩٩٤)

Period	الرقم القياسي العام General Index	مصنوعات متنوعة Misc. Manufactured Articles	آلات ومعدات النقل Machinery & Transport Equipment	بضائع مصنوعة Manufactured Goods	مواد كيميائية Chemicals	زيت وشحوم حيوانية ونباتية Animal and Vegetable Oils & Fats	مواد خام عدا المحروقات Crude Materials except Fuels	مشروبات و تبغ Beverages and Tobacco	مواد غذائية وحيوانات حية Food and Live Animals	الفترة
Price Indices of Exports										
2000	105.8	84.4	125.2	98.5	102.7	92.9	112.8	71.4	117.4	٢٠٠٠
2001	107.2	90.4	127.7	106.8	99.5	92.8	106.1	69.9	142.9	٢٠٠١
2002	107.6	91.5	124.7	118.2	104.4	93.8	101.7	68.0	131.4	٢٠٠٢
2003	107.8	89.7	125.0	105.7	106.3	93.9	105.3	66.6	138.2	٢٠٠٣
2004 ⁽¹⁾	120.3	81.8	158.8	112.1	125.4	94.1	119.3	65.5	136.5	(١)٢٠٠٤
2004 ⁽¹⁾										(١)٢٠٠٤
March	122.4	84.5	157.3	106.6	135.7	94.1	103.4	62.0	166.5	آذار
April	115.1	87.8	158.6	109.0	120.4	94.1	105.5	55.5	137.8	نيسان
May	114.7	91.2	159.2	107.5	124.2	94.1	104.3	64.5	125.6	ايار
June	112.9	80.5	138.8	108.6	109.9	94.1	122.6	68.0	121.7	حزيران
July	120.4	61.1	160.8	114.7	135.9	94.1	120.0	55.7	111.5	تموز
August	120.2	88.5	126.3	115.7	124.3	94.0	127.9	46.2	127.7	أب
September	121.6	81.7	192.5	123.6	119.1	94.0	125.7	68.2	125.9	ايلول
October	126.9	74.2	175.4	111.1	136.0	94.0	136.9	74.0	120.1	تشرين اول
November	128.7	74.7	178.2	110.4	142.2	94.1	132.8	71.3	126.3	تشرين ثاني
December	133.3	93.5	174.5	114.7	130.2	94.2	134.6	70.6	185.9	كانون اول
2005 ⁽¹⁾										(١)٢٠٠٥
January	135.9	68.8	181.8	127.4	144.1	94.2	138.0	63.6	157.9	كانون ثاني
February	130.8	90.6	41.9	122.2	148.4	94.2	138.4	70.6	154.8	شباط
March	136.9	128.3	43.5	126.1	150.1	94.2	144.7	67.3	167.8	آذار
Quantity Indices of Exports										
2000	128.9	384.1	140.6	135.9	129.0	77.9	107.2	296.7	108.8	٢٠٠٠
2001	158.7	722.3	243.2	184.6	132.1	71.6	114.7	801.1	104.7	٢٠٠١
2002	182.5	1110.9	205.2	157.4	143.1	115.3	119.5	1140.6	120.8	٢٠٠٢
2003	196.1	1622.6	158.1	145.0	141.7	71.0	118.2	1659.1	126.1	٢٠٠٣
2004 ⁽¹⁾	244.1	2574.0	172.1	162.9	157.2	191.5	127.1	1789.7	159.3	(١)٢٠٠٤
2004 ⁽¹⁾										(١)٢٠٠٤
March	234.6	2179.6	176.5	191.0	150.4	219.0	131.0	1902.2	163.9	آذار
April	220.6	1409.1	102.4	141.1	153.5	324.5	165.9	1259.6	187.3	نيسان
May	239.5	1902.1	192.8	204.2	156.2	159.3	119.4	2166.7	194.2	ايار
June	292.6	2928.7	319.1	184.5	193.1	335.2	128.1	1844.5	147.0	حزيران
July	255.8	3466.9	203.4	184.4	156.3	261.7	156.3	1777.0	127.3	تموز
August	287.9	3360.7	215.1	229.2	185.3	145.9	108.5	2564.9	130.1	أب
September	259.7	3111.0	144.4	132.7	162.8	159.6	137.2	2052.6	158.5	ايلول
October	221.3	2917.8	173.3	142.2	155.6	71.8	111.9	1319.2	128.4	تشرين اول
November	221.9	2931.2	160.4	164.3	143.5	114.9	114.4	1357.2	124.0	تشرين ثاني
December	268.4	2678.0	131.2	179.8	186.3	167.6	153.0	2047.6	184.4	كانون اول
2005 ⁽¹⁾										(١)٢٠٠٥
January	211.7	2995.3	134.9	98.3	132.7	179.7	111.6	1229.0	188.8	كانون ثاني
February	201.0	2386.4	578.6	119.4	117.2	104.9	84.1	1290.4	136.7	شباط
March	239.9	1517.1	719.5	212.4	155.8	157.9	129.3	2021.4	205.7	آذار

(1) : Preliminary.

(١) : أولية.

جدول رقم (٤٤) : الارقام القياسية لاسعار وكميات المستوردات

TABLE NO. (44) : PRICE AND QUANTITY INDICES OF IMPORTS

(1994 = 100)

(١٠٠=١٩٩٤)

الفترة Period	الرقم القياسي العام General Index	مصنوعات متنوعة Misc. Manufactured Articles	آلات و معدات نقل Machinery and Transport Equipments	بضائع مصنوعة Manufactured Goods	مواد كيمياوية Chemicals	زيوت و شحوم Oils and Fats	وقود ومعدني و مواد تشحيم Mineral Fuels and Lubricants	مواد خام عدا المحروقات Crude Materials except Fuels	مشروبات و تبغ Beverages and Tobacco	مواد غذائية وحيووانات حية Food and Live Animals	الفترة
الارقام القياسية لاسعار المستوردات											
2000	119.7	76.9	143.1	122.2	124.0	87.0	136.4	81.6	84.6	100.2	٢٠٠٠
2001	122.5	87.1	152.1	123.6	122.8	66.8	131.8	87.7	98.1	104.5	٢٠٠١
2002	124.8	81.6	156.1	122.9	136.4	52.8	138.3	89.3	96.1	104.0	٢٠٠٢
2003	138.0	193.0	157.3	128.8	122.5	85.8	165.3	110.0	93.6	101.7	٢٠٠٣
2004 ⁽¹⁾	155.8	182.8	174.9	135.8	146.1	113.9	224.5	112.1	93.1	116.3	(١)٢٠٠٤
2004 ⁽¹⁾											(١)٢٠٠٤
March	146.5	177.1	158.5	133.1	127.1	109.8	209.6	134.6	93.0	113.9	آذار
April	148.1	155.5	156.7	149.1	135.0	114.3	210.5	134.4	92.5	110.2	نيسان
May	158.1	159.1	176.8	136.5	167.3	115.7	219.5	120.7	93.8	123.1	ايار
June	159.5	219.3	161.3	135.6	166.3	118.1	224.8	119.3	96.4	128.5	حزيران
July	165.0	214.3	219.6	132.7	103.8	126.2	229.1	105.4	94.4	119.6	تموز
August	168.0	187.7	183.6	138.8	199.9	124.0	240.0	117.4	97.9	116.9	آب
September	153.1	177.4	158.5	141.0	139.1	113.0	236.0	104.4	92.2	118.1	ايلول
October	156.9	101.6	184.5	136.1	152.8	114.8	255.4	91.8	90.2	113.6	تشرين اول
November	162.7	233.3	182.9	133.0	143.4	114.8	250.2	75.2	90.7	117.0	تشرين ثاني
December	165.7	220.7	185.4	133.6	189.6	114.8	229.4	73.4	92.9	118.8	كانون اول
2005 ⁽¹⁾											(١)٢٠٠٥
January	165.1	214.5	181.6	132.2	159.7	113.7	246.5	69.3	90.5	132.9	كانون ثاني
February	192.6	212.8	292.6	138.4	138.6	113.9	258.4	123.2	91.9	120.2	شباط
March	162.0	144.8	164.8	129.5	162.2	98.0	281.3	109.6	93.1	137.0	آذار
الارقام القياسية لكميات المستوردات											
2000	115.1	155.6	107.9	94.1	101.2	58.2	124.0	177.4	282.9	128.6	٢٠٠٠
2001	118.8	154.8	101.8	124.3	110.4	69.7	125.4	169.5	239.4	121.6	٢٠٠١
2002	122.4	199.4	95.3	129.6	106.9	133.7	129.4	167.3	327.4	129.4	٢٠٠٢
2003	125.0	98.3	97.5	145.0	132.4	101.3	132.6	130.6	456.4	152.1	٢٠٠٣
2004 ⁽¹⁾	156.0	142.0	124.9	196.7	142.1	156.4	164.8	148.4	507.5	157.8	(١)٢٠٠٤
2004 ⁽¹⁾											(١)٢٠٠٤
March	170.0	120.9	150.9	182.3	181.5	196.2	173.9	111.9	605.2	181.5	آذار
April	141.9	122.6	114.4	170.9	138.3	270.7	125.0	138.8	557.0	136.1	نيسان
May	152.3	145.4	106.8	224.8	111.9	199.0	170.5	159.9	510.1	133.0	ايار
June	156.8	101.5	127.0	220.8	127.3	193.2	151.6	157.5	464.8	145.4	حزيران
July	155.6	105.9	107.3	223.2	197.2	152.6	187.6	193.8	550.7	137.2	تموز
August	157.0	147.8	135.6	197.7	108.5	150.4	145.7	104.4	420.5	179.9	آب
September	160.6	163.9	156.9	188.1	155.3	127.3	122.4	125.1	509.5	168.3	ايلول
October	163.9	315.8	110.8	218.5	135.7	41.5	150.1	170.9	515.2	216.9	تشرين اول
November	149.9	151.2	108.8	186.8	131.8	63.9	189.2	145.8	598.5	146.7	تشرين ثاني
December	189.5	148.2	155.8	258.5	137.5	182.8	194.0	300.2	432.9	192.8	كانون اول
2005 ⁽¹⁾											(١)٢٠٠٥
January	143.3	104.0	114.3	176.3	111.5	127.5	209.1	193.2	453.0	97.8	كانون ثاني
February	146.3	142.2	104.2	199.4	162.7	100.5	193.6	139.1	613.9	110.1	شباط
March	175.9	196.8	197.5	212.8	147.0	128.7	162.4	149.7	660.4	113.9	آذار

(1): Preliminary.

(١): أولية.

جدول رقم (٤٥) : القادمون حسب الجنسية

TABLE NO. (45) : ARRIVALS BY NATIONALITY

Thousand Persons

الف شخص

Period	المجموع Total	جنسيات أخرى Other National- alities	الولايات المتحدة الأمريكية U.S.A	جنسيات أوروبية أخرى Other European Nation- alities	بريطاني British	جنسيات آسيوية أخرى Other Asian Nation- alities	تركي Turkish	جنسيات عربية أخرى Other Arab Nation- alities	عراقي Iraqi	سعودي Saudi	سوري Syrian	مصري Egyptian	أردني Jordanian	الفترة
2000	4618.1	57.4	99.4	404.0	47.3	108.0	59.4	328.7	330.3	471.2	898.2	215.0	1599.2	٢٠٠٠
2001	5235.0	38.6	59.3	346.9	36.7	99.0	70.6	388.3	417.3	602.7	1127.2	325.1	1723.3	٢٠٠١
2002	5542.7	38.8	58.3	284.3	35.1	110.5	104.1	487.1	391.6	687.4	1364.0	354.8	1626.7	٢٠٠٢
2003	5307.5	41.2	72.7	298.4	35.1	113.1	107.1	415.6	370.7	680.6	1352.6	410.3	1410.1	٢٠٠٣
2004	5025.5	50.1	103.7	339.7	51.4	145.2	65.6	369.0	230.3	722.1	1270.4	438.7	1239.3	٢٠٠٤
2004														٢٠٠٤
April	331.8	4.6	8.1	41.3	5.7	11.5	5.2	26.8	12.2	45.7	71.5	20.5	78.7	نيسان
May	319.6	4.2	9.6	23.7	3.6	13.3	5.0	19.8	14.6	44.0	78.6	16.4	86.8	ايار
June	441.2	4.3	11.5	22.8	3.1	12.3	5.6	30.4	16.4	65.6	129.7	28.8	110.7	حزيران
July	613.6	5.0	12.5	36.7	4.3	15.9	5.4	59.0	27.1	128.0	140.2	40.4	139.1	تموز
August	651.5	4.0	10.0	45.8	3.9	13.0	4.2	64.5	24.0	126.3	166.1	48.2	141.5	آب
September	475.2	4.0	7.9	32.0	3.9	10.6	4.0	38.1	23.6	64.3	123.8	45.5	117.5	ايلول
October	450.4	4.0	6.8	26.4	4.6	10.3	3.8	20.4	19.0	36.9	136.3	89.9	92.0	تشرين اول
November	435.9	4.0	7.5	24.6	4.2	9.4	3.4	19.2	12.5	43.8	103.8	52.3	151.2	تشرين ثاني
December	299.5	4.5	7.9	21.5	4.2	9.4	3.8	16.8	14.2	38.8	82.0	22.7	73.7	كانون اول
2005														٢٠٠٥
January	351.2	4.4	7.5	22.0	3.7	12.9	8.2	19.2	13.5	58.5	102.8	14.9	83.6	كانون ثاني
February	285.3	3.3	6.4	18.3	3.7	11.5	5.7	17.6	11.5	39.1	78.7	22.3	67.2	شباط
March	304.4	4.1	9.0	29.4	5.6	10.0	3.9	21.2	13.9	53.7	67.4	19.2	67.0	آذار
April	273.7	4.2	8.8	35.5	4.6	9.5	2.3	17.1	14.2	37.7	56.2	19.7	63.9	نيسان

Source : Public Security Directorate.

المصدر : مديرية الامن العام.

جدول رقم (٤٦) : المغادرون حسب الجنسية

TABLE NO. (46) : DEPARTURES BY NATIONALITY

Thousand Persons

الف شخص

Period	المجموع Total	جنسيات أخرى Other Nation- alities	الولايات المتحدة الأمريكية U.S.A	جنسيات أوروبية أخرى Other European Nation- alities	بريطاني British	جنسيات آسيوية أخرى Other Asian Nation- alities	تركي Turkish	جنسيات عربية أخرى Other Arab Nation- alities	عراقي Iraqi	سعودي Saudi	سوري Syrian	مصري Egyptian	أردني Jordanian	الفترة
2000	4077.2	52.8	89.7	353.6	41.9	90.7	43.4	257.6	308.7	330.1	689.1	192.6	1627.0	٢٠٠٠
2001	4540.3	34.8	51.4	312.6	32.4	73.2	40.1	295.1	374.4	429.7	835.8	305.6	1755.2	٢٠٠١
2002	5360.0	35.2	52.8	262.2	33.0	88.1	78.4	468.8	384.6	634.1	1281.8	312.7	1728.3	٢٠٠٢
2003	5455.0	37.3	64.4	277.9	32.7	89.8	96.9	436.0	334.0	726.0	1488.7	338.5	1532.8	٢٠٠٣
2004	4877.5	42.1	81.1	308.1	41.6	106.0	50.9	337.9	219.9	627.8	1373.2	369.1	1319.8	٢٠٠٤
2004														٢٠٠٤
April	340.2	4.7	6.6	36.6	4.9	7.9	4.2	26.2	18.0	47.9	81.9	11.2	90.1	نيسان
May	306.1	3.5	5.8	24.3	2.1	9.8	4.2	18.6	15.6	41.4	82.1	12.1	86.6	ايار
June	386.2	3.0	7.0	19.9	2.6	7.1	4.1	28.2	14.4	55.5	115.5	26.0	102.9	حزيران
July	454.9	3.5	9.2	28.3	2.7	10.2	2.5	40.1	21.1	83.3	94.5	40.5	119.0	تموز
August	653.6	3.6	9.6	46.9	3.1	10.6	3.8	64.9	22.4	107.4	173.9	39.7	167.7	آب
September	449.1	3.4	6.2	27.3	3.2	7.2	2.5	30.5	19.0	48.7	142.3	35.3	123.5	أيلول
October	436.8	3.6	6.3	23.8	4.0	8.1	3.3	21.9	15.4	36.7	145.3	68.3	100.1	تشرين اول
November	463.4	3.4	5.8	23.3	4.3	6.3	2.4	15.7	8.3	42.2	151.4	70.8	129.5	تشرين ثاني
December	293.4	3.8	6.7	16.0	3.6	6.4	3.1	15.9	10.8	31.2	94.9	16.0	85.0	كانون اول
2005														٢٠٠٥
January	427.1	4.0	6.3	24.4	3.2	11.6	6.4	24.0	8.6	43.9	158.8	21.0	114.9	كانون ثاني
February	266.8	3.0	5.8	15.5	3.3	9.3	5.9	15.9	8.5	28.3	88.5	10.0	72.8	شباط
March	259.9	3.5	7.4	22.9	5.2	7.3	2.3	15.5	9.7	27.6	84.2	10.4	63.9	اذار
April	277.8	3.5	7.1	32.4	4.3	7.9	1.9	15.3	9.3	29.5	79.1	10.7	76.8	نيسان

Source : Public Security Directorate.

المصدر : مديرية الامن العام.

جدول رقم (٤٧) : نشاط ميناء العقبة

TABLE NO. (47) : AQABA PORT ACTIVITY

Thousand Tons

الف طن

Period	البضائع الواردة Imported Goods		البضائع المصدرة Exported Goods						مجموع البضائع المصدرة والواردة Total of Exported & Imported Goods	عدد الركاب Number of Passengers		عدد البواخر Number of Vessels	الفترة
	ترانزيت	مستوردات	صادرات أخرى وترانزيت Transit & Other	إعادة تصدير Re- Exports	الصادرات الوطنية Domestic Exports								
					أخرى	بوتاس	أسمدة	فوسفات					
Transit	Imports			Other	Potash	Fertilizers	Phosphate	Departures	Arrivals				
2000	424.7	4,934.9	46.8	207.7	788.9	1,865.4	1,158.4	3,125.7	12,552.5	344,866	293,676	2,505	٢٠٠٠
2001	641.7	4,609.9	39.3	232.3	1,124.2	1,857.4	989.5	3,548.8	13,043.1	344,278	330,065	2,673	٢٠٠١
2002	919.1	4,367.1	447.8	258.3	1,115.8	1,882.4	1,174.3	3,994.0	14,158.8	339,627	307,051	2,789	٢٠٠٢
2003	976.4	8,630.8	291.6	252.0	1,098.8	1,932.1	993.8	3,671.6	17,847.1	358,967	318,649	2,694	٢٠٠٣
2004	1,112.5	11,152.2	71.3	308.3	805.1	1,761.0	1,159.2	4,666.0	21,035.6	445,239	434,295	2,888	٢٠٠٤
2004													٢٠٠٤
April	111.4	801.2	5.8	27.9	45.8	232.8	87.1	410.2	1,722.2	16,865	22,956	234	نيسان
May	103.7	888.3	2.4	26.3	76.7	108.0	79.0	421.6	1,706.0	17,254	17,564	229	ايار
June	141.8	1,035.7	7.6	25.1	91.5	142.9	92.4	361.8	1,898.8	44,854	21,346	236	حزيران
July	157.3	949.0	3.2	26.6	49.1	208.4	99.0	435.0	1,927.6	49,014	32,826	241	تموز
August	95.6	936.9	1.9	21.7	73.4	115.8	166.8	360.6	1,772.8	40,582	53,793	211	آب
September	47.9	808.7	7.3	22.0	49.6	166.1	109.6	417.1	1,628.3	38,711	44,494	244	ايلول
October	25.9	1,041.4	3.8	27.7	54.3	118.5	120.5	375.1	1,767.2	46,987	93,989	264	تشرين اول
November	109.0	1,069.5	5.5	22.0	66.5	129.4	106.9	368.1	1,876.8	97,069	39,596	289	تشرين ثاني
December	71.9	1,106.5	11.2	21.2	102.0	200.6	70.3	384.4	1,968.1	24,053	25,463	266	كانون اول
2005													٢٠٠٥
January	73.9	975.5	22.4	30.9	143.1	145.8	67.5	307.1	1,766.2	33,319	21,939	263	كانون ثاني
February	86.0	933.9	8.4	14.8	54.4	67.3	85.9	351.0	1,601.7	17,763	29,830	238	شباط
March	73.0	828.1	12.4	25.8	51.7	152.6	62.9	372.5	1,579.0	20,396	30,336	277	آذار
April	117.9	932.9	65.1	26.1	68.8	149.8	64.8	339.8	1,765.1	22,070	31,776	291	نيسان

Source: Ports Corporation - Aqaba.

المصدر : مؤسسة الموانئ - العقبة.

جدول رقم (٤٨) : المصدر الصناعي للنتائج المحلي الاجمالي بالاسعار الجارية

TABLE NO. (48) : INDUSTRIAL ORIGIN OF GROSS DOMESTIC PRODUCT AT CURRENT PRICES

JD Million	مليون دينار						
	2004 ⁽¹⁾	2003 ⁽¹⁾	2002	2001	2000	1999	
Agriculture	195.4	178.3	148.9	124.3	120.9	115.9	الزراعة
Mining and Quarrying	192.5	192.1	188.7	176.4	171.5	163.8	التعدين و المحاجر
Manufacturing	1,330.2	1,082.6	987.7	861.2	807.2	760.7	الصناعات التحويلية
Electricity and Water	181.9	161.2	156.6	140.6	134.4	129.3	الكهرباء والمياه
Construction	333.1	268.3	251.7	231.0	203.3	207.1	التشييد
Trade, Restaurants and Hotels	734.3	652.7	635.0	618.6	588.9	543.2	التجارة و المطاعم و الفنادق
Transport and Communications	1,180.1	1,015.6	934.9	907.2	819.7	762.2	النقل والاتصالات
Finance, Insurance, Real Estate and Business Services	1,384.9	1,311.2	1,235.7	1,135.6	1,071.9	990.6	خدمات المال والتأمين والعقارات وخدمات الاعمال
Social and Personal Services	331.6	301.3	283.5	250.8	235.3	224.3	خدمات اجتماعية و شخصية
Producers of Government Services	1,326.3	1,250.7	1,135.5	1,077.1	1,042.2	995.6	منتجو الخدمات الحكومية
Producers of Private Non-Profit Services for Households	66.7	64.8	63.0	58.2	59.9	57.4	منتجو الخدمات الخاصة التي لا تهدف الربح وتخدم العائلات
Domestic Household Services	14.6	13.9	12.5	11.5	9.7	7.9	الخدمات المنزلية
Less: Imputed Bank Service Charge	-210.7	-205.3	-199.8	-123.0	-111.4	-93.5	ناقصا : الخدمات المصرفية المحسوبة
GDP at Basic Prices	7,060.9	6,287.4	5,833.9	5,469.5	5,153.5	4,864.5	النتائج المحلي الاجمالي باسعار الاساس
Net Taxes on Products	1,103.2	916.2	944.6	893.8	844.9	913.2	صافي الضرائب على المنتجات
GDP at Market Prices	8,164.1	7,203.6	6,778.5	6,363.3	5,998.4	5,777.7	النتائج المحلي الاجمالي باسعار السوق
Net Factor Income From Abroad	134.6	83.9	79.2	132.8	95.5	-8.7	صافي دخل عوامل الانتاج من الخارج
GNP at Market Prices	8,298.7	7,287.5	6,857.7	6,496.1	6,093.9	5,769.0	النتائج القومي الاجمالي باسعار السوق
Per Capita Gross Domestic Product at Current Prices (JD)	1,534	1,385	1,337	1,288	1,244	1,232	نصيب الفرد من الناتج المحلي الاجمالي بالاسعار الجارية (دينار)
	(التغير النسبي %)						
	(Percentage Change)						
GDP at Current Basic Prices	12.3	7.8	6.7	6.1	5.9	3.1	النتائج المحلي الاجمالي باسعار الاساس الجارية
GDP at Constant Basic Prices (1994=100)	8.0	4.2	6.4	5.8	4.8	3.2	النتائج المحلي الاجمالي باسعار الاساس الثابتة (١٩٩٤=١٠٠)
GDP at Current Market Prices	13.3	6.3	6.5	6.1	3.8	3.0	النتائج المحلي الاجمالي باسعار السوق الجارية
GDP at Constant Market Prices (1994=100)	7.7	4.1	5.7	5.3	4.2	3.4	النتائج المحلي الاجمالي باسعار السوق الثابتة (١٩٩٤=١٠٠)
Per Capita Gross Domestic Product at Current Prices	10.7	3.6	3.8	3.5	1.0	0.4	نصيب الفرد من الناتج المحلي الاجمالي بالاسعار الجارية
Per Capita Gross Domestic Product at Constant Prices (1994=100)	5.2	1.5	3.0	2.7	1.4	0.7	نصيب الفرد من الناتج المحلي الاجمالي بالاسعار الثابتة (١٩٩٤=١٠٠)
	(نسبة الى الناتج المحلي الاجمالي باسعار الاساس الجارية %)						
	(As a Percent of GDP at Current Basic Prices)						
Commodity Producing Sectors	31.6	29.9	29.7	28.0	27.9	28.3	قطاعات الانتاج السلعي
Services Sectors	68.4	70.1	70.3	72.0	72.1	71.7	قطاعات الخدمات

Source : Department of Statistics .

المصدر : دائرة الاحصاءات العامة .

(1) : Preliminary .

(١) : أولية .

جدول رقم (٤٩) : مخفض الناتج المحلي الاجمالي

TABLE NO. (49) : GROSS DOMESTIC PRODUCT DEFLATOR

(1994 = 100)

(١٩٩٤ = ١٠٠)

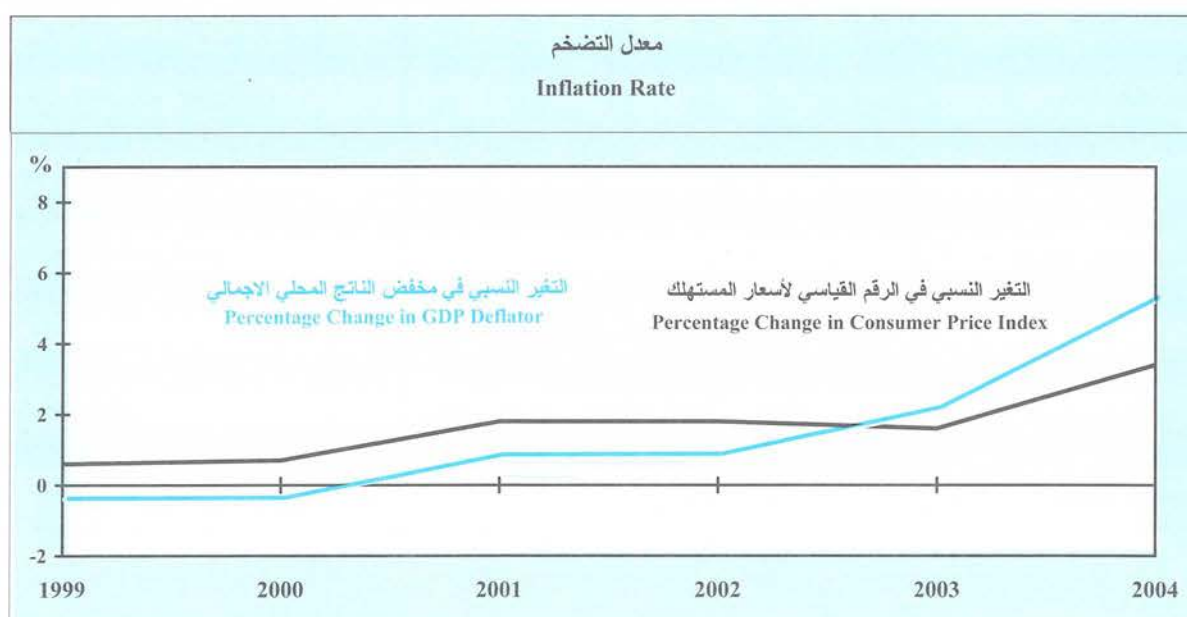
	2004 ⁽¹⁾	2003 ⁽¹⁾	2002	2001	2000	1999	
Agriculture	85.7	79.9	74.9	78.2	77.4	78.2	الزراعة
Mining and Quarrying	127.7	122.0	116.7	124.5	127.8	115.7	التعدين و المحاجر
Manufacturing	113.3	107.3	100.6	104.7	106.4	107.1	الصناعات التحويلية
Electricity and Water	115.1	115.3	116.3	105.2	106.6	107.8	الكهرباء والمياه
Construction	102.5	92.7	87.1	86.9	86.1	88.7	التشييد
Trade, Restaurants and Hotels	113.6	108.1	109.9	109.3	106.7	107.0	التجارة و المطاعم و الفنادق
Transport and Communications	108.7	104.9	103.6	101.4	100.6	98.0	النقل والاتصالات
Finance, Insurance, Real Estate and Business Services	125.4	122.1	118.4	117.4	115.4	111.4	خدمات المال والتأمين والعقارات وخدمات الاعمال
Social and Personal Services	146.7	142.1	137.5	134.8	132.9	125.6	خدمات اجتماعية و شخصية
Producers of Government Services	143.7	138.6	130.6	127.7	127.5	129.8	منتجو الخدمات الحكومية
Producers of Private Non-Profit Services for Households	118.5	115.1	111.1	111.1	110.5	109.5	منتجو الخدمات الخاصة التي لا تهدف الربح وتخدم العائلات
Domestic Household Services	113.2	113.0	112.6	112.7	112.8	101.3	الخدمات المنزلية
Less: Imputed Bank Service Charge	113.5	113.1	107.6	107.9	107.1	106.3	ناقصا : الخدمات المصرفية المحسوبة
GDP Deflator at Basic Prices	119.6	115.0	111.2	111.0	110.6	109.4	مخفض الناتج المحلي الاجمالي باسعار الاساس
Net Taxes on Products	129.2	113.3	120.7	115.4	111.4	121.6	صافي الضرائب على المنتجات
GDP Deflator at Market Prices	120.8	114.8	112.4	111.6	110.7	111.2	مخفض الناتج المحلي الاجمالي باسعار السوق
Inflation Rate as Measured by Percentage Change in GDP Deflator	5.2	2.1	0.8	0.8	-0.4	-0.4	معدل التضخم مقاسا بالتغير النسبي في مخفض الناتج المحلي الاجمالي %
Inflation Rate as Measured by Percentage Change in Consumer Price Index	3.4	1.6	1.8	1.8	0.7	0.6	معدل التضخم مقاسا بالتغير النسبي في الرقم القياسي لأسعار المستهلك %

Source : Department of Statistics.

المصدر : دائرة الإحصاءات العامة.

(1) : Preliminary.

(١) : أولية.



جدول رقم (٥٠) : الأهمية النسبية القطاعية للناتج المحلي الإجمالي بأسعار ١٩٩٤

TABLE NO. (50) : SECTORAL RELATIVE IMPORTANCE OF GROSS DOMESTIC PRODUCT AT (1994) PRICES

Percentages	نسب مئوية						
	2004 ⁽¹⁾	2003 ⁽¹⁾	2002	2001	2000	1999	
Agriculture	3.9	4.1	3.8	3.2	3.4	3.3	الزراعة
Mining and Quarrying	2.5	2.9	3.1	2.9	2.9	3.2	التعدين و المحاجر
Manufacturing	19.9	18.4	18.7	16.7	16.3	16.0	الصناعات التحويلية
Electricity and Water	2.7	2.6	2.6	2.7	2.7	2.7	الكهرباء و المياه
Construction	5.5	5.3	5.5	5.4	5.1	5.3	التشييد
Trade, Restaurants and Hotels	10.9	11.0	11.0	11.5	11.8	11.4	التجارة و المطاعم و الفنادق
Transport and Communications	18.4	17.7	17.2	18.2	17.5	17.5	النقل و الاتصالات
Finance, Insurance, Real Estate and Business Services	18.7	19.7	19.9	19.6	19.9	20.0	خدمات المال و التأمين و العقارات و خدمات الاعمال
Social and Personal Services	3.8	3.9	3.9	3.8	3.8	4.0	خدمات اجتماعية و شخصية
Producers of Government Services	15.6	16.5	16.6	17.1	17.5	17.2	منتجو الخدمات الحكومية
Producers of Private Non-Profit Services for Households	1.0	1.0	1.0	1.0	1.2	1.2	منتجو الخدمات الخاصة التي لا تهدف الربح وتخدم العائلات
Domestic Household Services	0.2	0.2	0.2	0.2	0.2	0.1	الخدمات المنزلية
Less: Imputed Bank Service Charge	-3.1	-3.3	-3.5	-2.3	-2.2	-2.0	ناقصا : الخدمات المصرفية المحتسبة
GDP at Basic Prices	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	الناتج المحلي الاجمالي باسعار الاساس

Source : Department of Statistics .

المصدر : دائرة الإحصاءات العامة .

(1) : Preliminary .

(١) : أولية .

جدول رقم (٥١) : التغيرات النسبية القطاعية للناتج المحلي الإجمالي بأسعار ١٩٩٤

TABLE NO. (51) : SECTORAL PERCENTAGE CHANGES OF GROSS DOMESTIC PRODUCT AT (1994) PRICES

Percentages	نسب مئوية						
	2004 ⁽¹⁾	2003 ⁽¹⁾	2002	2001	2000	1999	
Agriculture	2.2	12.3	25.0	1.8	5.4	-29.3	الزراعة
Mining and Quarrying	-4.2	-2.7	14.1	5.6	-5.2	2.8	التعدين و المحاجر
Manufacturing	16.4	2.8	19.3	8.4	6.8	7.4	الصناعات التحويلية
Electricity and Water	13.1	3.8	0.8	6.0	5.2	6.6	الكهرباء و المياه
Construction	12.3	0.1	8.8	12.5	1.1	7.0	التشييد
Trade, Restaurants and Hotels	7.1	4.5	2.1	2.5	8.7	5.0	التجارة و المطاعم و الفنادق
Transport and Communications	12.1	7.3	0.8	9.9	4.7	6.4	النقل و الاتصالات
Finance, Insurance, Real Estate and Business Services	2.9	2.9	7.8	4.2	4.4	0.1	خدمات المال و التأمين و العقارات و خدمات الاعمال
Social and Personal Services	6.5	2.8	10.9	5.0	-0.8	7.9	خدمات اجتماعية و شخصية
Producers of Government Services	2.2	3.8	3.1	3.2	6.5	3.3	منتجو الخدمات الحكومية
Producers of Private Non-Profit Services for Households	0.0	-0.6	8.1	-3.2	3.4	2.3	منتجو الخدمات الخاصة التي لا تهدف الربح وتخدم العائلات
Domestic Household Services	5.0	11.0	8.9	17.9	10.6	20.1	الخدمات المنزلية
Less: Imputed Bank Service Charge	2.3	-2.3	63.0	9.6	18.1	-11.5	ناقصا : الخدمات المصرفية المحتسبة
GDP at Basic Prices	8.0	4.2	6.4	5.8	4.8	3.2	الناتج المحلي الاجمالي باسعار الاساس

Source : Department of Statistics.

المصدر : دائرة الإحصاءات العامة .

(1) : Preliminary .

(١) : أولية .

جدول رقم (٥٢) : الطلب الكلي والعرض الكلي

TABLE NO. (52) : TOTAL DEMAND AND TOTAL SUPPLY

JD Million	مليون دينار					
	2003 ⁽¹⁾	2002 ⁽¹⁾	2001	2000	1999	
	الطلب الكلي					
	Total Demand					
Total Consumption	7,296.2	6,841.5	6,618.8	6,258.9	5,563.9	الاستهلاك الكلي
Public	1,670.8	1,541.6	1,458.4	1,421.6	1,386.7	العام
Private	5,625.4	5,299.9	5,160.4	4,837.3	4,177.2	الخاص
Gross Capital Formation	1,497.5	1,364.9	1,340.0	1,341.5	1,246.3	التكوين الرأسمالي الاجمالي
Gross Fixed Capital Formation	1,481.7	1,286.9	1,235.8	1,266.6	1,352.7	التكوين الرأسمالي الثابت الاجمالي
Buildings and Constructions	904.0	754.3	718.9	617.3	688.1	العقارات والابنية
Machines and Equipments	577.7	532.6	516.9	649.3	664.6	آلات ومعدات
Change in Stocks	15.8	78.0	104.2	74.9	-106.4	التغير في المخزون
Exports of Goods and Services	3,267.4	3,036.5	2,677.8	2,507.2	2,505.4	الصادرات من السلع والخدمات
Total Demand = Total Supply	12,061.1	11,242.9	10,636.6	10,107.6	9,315.6	الطلب الكلي = العرض الكلي
	العرض الكلي					
	Total Supply					
Imports of Goods and Services	4,857.5	4,464.4	4,273.3	4,109.2	3,537.9	المستوردات من السلع والخدمات
GDP at Market Prices	7,203.6	6,778.5	6,363.3	5,998.4	5,777.7	الناتج المحلي الاجمالي باسعار السوق
Exports of Goods and Services	3,267.4	3,036.5	2,677.8	2,507.2	2,505.4	الصادرات من السلع والخدمات
Minus Imports of Goods and Services	4,857.5	4,464.4	4,273.3	4,109.2	3,537.9	ناقصا المستوردات من السلع والخدمات
Resources Gap	-1,590.1	-1,427.9	-1,595.5	-1,602.0	-1,032.5	فجوة الموارد
Domestic Savings	-92.6	-63.0	-255.5	-260.5	213.8	الادخار المحلي
Minus Gross Capital Formation	1,497.5	1,364.9	1,340.0	1,341.5	1,246.3	ناقصا التكوين الرأسمالي الاجمالي
	(التغير النسبي%)					
	(Percentage Change)					
Total Consumption	6.6	3.4	5.8	12.5	1.6	الاستهلاك الكلي
Gross Capital Formation	9.7	1.9	-0.1	7.6	1.8	التكوين الرأسمالي الاجمالي
Exports of Goods and Services	7.6	13.4	6.8	0.1	-0.4	الصادرات من السلع والخدمات
Imports of Goods and Services	8.8	4.5	4.0	16.1	-2.0	المستوردات من السلع والخدمات
	(نسبة الى الناتج المحلي الاجمالي باسعار السوق الجارية %)					
	(As a Percent of GDP at Current Market Prices)					
Public Consumption	23.2	22.7	22.9	23.7	24.0	الاستهلاك العام
Private Consumption	78.1	78.2	81.1	80.6	72.3	الاستهلاك الخاص
Gross Fixed Capital Formation	20.6	19.0	19.4	21.1	23.4	التكوين الرأسمالي الثابت الاجمالي

Source : Department of Statistics.

(1) : Preliminary.

المصدر : دائرة الإحصاءات العامة.

(١) : أولية.

جدول رقم (٥٣) : الدخل القومي المتاح و تخصيصاته بالاسعار الجارية

TABLE NO. (53) : NATIONAL DISPOSABLE INCOME AND ITS APPROPRIATION AT CURRENT PRICES

JD Million	مليون دينار					
	2003 ⁽¹⁾	2002 ⁽¹⁾	2001	2000	1999	
Compensation of Employees	2,750.5	2,564.4	2,424.8	2,357.3	2,321.6	تعويضات العاملين
Compensation of Employees From						صافي تعويضات العاملين من
Abroad , Net	137.1	135.1	126.4	114.3	100.9	العالم الخارجي
Operating Surplus	2,630.5	2,405.6	2,220.8	2,039.3	1,777.0	فائض التشغيل
Property and Entrepreneurial Income						صافي دخل الملكية وعائد
From Abroad, Net	-53.2	-55.9	6.4	-18.8	-109.6	التنظيم من العالم الخارجي
Net Taxes on Production and Imports	1,058.0	1,081.6	1,017.4	928.3	1,003.3	صافي الضرائب على الإنتاج والمستوردات
Other Current Transfers From						صافي التحويلات الجارية
Abroad, Net	2,273.0	1,605.4	1,459.8	1,548.6	1,328.3	الآخرى من العالم الخارجي
National Disposable Income	8,795.9	7,736.2	7,255.6	6,969.0	6,421.5	الدخل القومي المتاح
Public Consumption	1,670.8	1,541.6	1,458.4	1,421.6	1,386.7	الاستهلاك العام
Private Consumption	5,625.4	5,299.9	5,160.4	4,837.3	4,177.2	الاستهلاك الخاص
Net Disposable Savings	1,499.7	894.7	636.8	710.1	857.6	الادخار المتاح الصافي
Per Capita National Disposable Income						نصيب الفرد من الدخل القومي المتاح
at Current Prices (JD)	1,692	1,526	1,469	1,446	1,369	بالاسعار الجارية (بالدينار الاردني)
	(التغير النسبي %)					
	(Percentage Change)					
National Disposable Income at Current Prices	13.7	6.6	4.1	8.5	5.2	الدخل القومي المتاح بالاسعار الجارية
Per Capita National Disposable Income						نصيب الفرد من الدخل القومي المتاح
at Current Prices	10.9	3.9	1.6	5.6	2.5	بالاسعار الجارية
Per Capita National Disposable Income						نصيب الفرد من الدخل القومي المتاح
at Constant Prices	8.5	3.2	0.8	6.1	2.9	بالاسعار الثابتة

Source : Department of Statistics.

(1) : Preliminary.

المصدر : دائرة الإحصاءات العامة.

(١) : أولية.

جدول رقم (٥٤) : التكوين الرأسمالي الثابت الاجمالي حسب النشاط الاقتصادي بالاسعار الجارية

TABLE NO. (54) : GROSS FIXED CAPITAL FORMATION BY ECONOMIC ACTIVITY AT CURRENT PRICES

JD Million	ملليون دينار					
	2003 ⁽¹⁾	2002 ⁽¹⁾	2001	2000	1999	
Agriculture	15.5	18.8	24.0	33.4	24.2	الزراعة
Mining and Quarrying	26.3	25.9	21.1	42.3	27.9	التعدين و المحاجر
Manufacturing	121.3	142.6	103.9	129.4	97.1	الصناعات التحويلية
Electricity and Water	164.7	120.8	146.5	129.4	370.9	الكهرباء والمياه
Construction	13.4	10.1	9.3	4.7	9.2	التشييد
Trade, Restaurants and Hotels	102.8	118.5	88.9	97.7	114.0	التجارة و المطاعم و الفنادق
Transport and Communications	161.6	187.6	196.8	254.6	110.9	النقل والاتصالات
Finance , Insurance , Real Estate and Business Services	415.7	277.8	292.9	251.3	259.0	خدمات المال و التأمين و العقارات وخدمات الاعمال
Social and Personal Services	28.1	39.5	28.7	30.1	40.2	خدمات اجتماعية و شخصية
Government Services	419.9	340.5	320.6	287.8	296.6	الخدمات الحكومية
Producers of Private Non-Profit Services for Households	12.4	4.8	3.1	5.9	2.7	منتجو الخدمات الخاصة التي لا تهدف الربح و تخدم العائلات
Gross Fixed Capital Formation	1,481.7	1,286.9	1,235.8	1,266.6	1,352.7	التكوين الرأسمالي الثابت الاجمالي
Change in Stocks	15.8	78.0	104.2	74.9	-106.4	التغير في المخزون
Gross Capital Formation	1,497.5	1,364.9	1,340.0	1,341.5	1,246.3	التكوين الرأسمالي الاجمالي
Consumption of Fixed Capital	764.6	726.9	700.3	673.5	675.8	اهتلاك رأس المال الثابت
Net Capital Formation	732.9	638.0	639.7	668.0	570.5	التكوين الرأسمالي الصافي
Percentage Change in Gross Capital Formation	9.7	1.9	-0.1	7.6	1.8	التغير النسبي في التكوين الرأسمالي الاجمالي %
(نسبة الى الناتج المحلي الاجمالي باسعار السوق الجارية%)						
(As a Percent of GDP at Current Market Prices)						
Gross Capital Formation	20.8	20.1	21.1	22.4	21.6	التكوين الرأسمالي الاجمالي
Domestic Savings	-1.3	-0.9	-4.0	-4.3	3.7	الادخار المحلي
National Savings	-0.1	0.2	-1.9	-2.8	3.6	الادخار القومي
مصادر تمويل التكوين الرأسمالي الاجمالي						
Financing of Gross Capital Formation						
Domestic Savings	-92.6	-63.0	-255.5	-260.5	213.8	الادخار المحلي
Net Factor Income From Abroad	83.9	79.2	132.8	95.5	-8.7	صافي دخل عوامل الانتاج من الخارج
National Savings	-8.7	16.2	-122.7	-165.0	205.1	الادخار القومي
Other Current Transfers From Abroad (Net)	2,273.0	1,605.4	1,459.8	1,548.6	1,328.3	صافي التحويلات الجارية الاخرى من العالم الخارجي
Gross Disposable Savings	2,264.3	1,621.6	1,337.1	1,383.6	1,533.4	الادخار المتاح لاجمالي
Capital Transfers From Abroad (Net)	262.0	16.1	41.5	211.1	20.9	صافي التحويلات الراسمالية من العالم الخارجي
Borrowing From Abroad (Net)	-1,028.8	-272.8	-38.6	-253.2	-308.0	صافي الاقتراض من العالم الخارجي
Gross Capital Formation	1,497.5	1,364.9	1,340.0	1,341.5	1,246.3	التكوين الرأسمالي الاجمالي

Source : Department of Statistics.

(1) : Preliminary.

المصدر : دائرة الاحصاءات العامة.

(١) : أولية.

جدول رقم (٥٥) : الانتاج الزراعي والرقم القياسي للانتاج الزراعي

TABLE NO. (55) : AGRICULTURAL PRODUCTION AND AGRICULTURAL PRODUCTION INDEX

Thousand Ton	2003 ⁽¹⁾	2002	2001	2000	1999	الف طن
	الانتاج النباتي					
	Plant Production					
A) Field Crops, of which:						أ - المحاصيل الحقلية، منها :
Wheat	42.5	43.8	19.3	25.4	9.3	قمح
Barley	25.8	56.8	17.3	12.1	4.9	شعير
Tobacco	0.0	4.3	1.3	2.7	0.6	تبغ
Lentils	0.5	1.7	1.9	1.1	0.2	عدس
Maize & Sorghum	11.3	13.8	10.6	19.2	12.5	ذرة صفراء وبيضاء
Clover	115.6	230.6	57.3	59.6	32.4	برسيم
B) Vegetables, of which:						ب - الخضروات، منها :
Tomatoes	415.9	359.8	310.2	354.3	293.3	بندورة
Eggplant	51.2	59.4	36.7	35.7	43.7	باننجان
Cucumbers	102.3	120.3	78.1	135.6	68.1	خيار وفقوس
Cauliflowers and Cabbages	64.7	88.2	30.0	38.3	83.1	زهرة وملفوف
Melons	131.9	108.3	85.8	69.0	142.1	بطيخ وشمام
Potatoes	122.4	105.3	101.3	97.1	96.3	بطاطا
Zucchini	60.0	47.7	57.5	49.5	35.7	كوسا
C) Fruitfull Trees, of which:						ج - الأشجار المثمرة، منها:
Olives	118.0	180.9	65.7	134.3	38.3	زيتون
Grapes	28.1	34.8	58.0	23.9	18.2	عنب
Citrus Fruits	147.2	124.2	136.6	124.6	85.6	حمضيات
Bananas	21.4	47.4	24.3	20.8	36.4	موز
Apple	41.8	39.2	37.1	37.5	31.0	تفاح
Peach	8.7	14.0	8.1	6.9	10.6	دراق
	الانتاج الحيواني					
	Livestock Production					
New Born Sheep & Goats (thousand head)	1470.3	1515.5	1439.0	1514.3	1,758.1	مواليد ضأن وماعز (الف رأس)
New Born Cattle (thousand head)	32.3	31.3	33.1	29.8	29.5	مواليد أبقار (الف رأس)
Broiler	169.5	154.9	156.5	130.8	118.2	دجاج لاهم
Milk	240.3	219.0	240.2	214.3	194.7	الحليب
Table Eggs (million egg)	519.2	545.1	554.4	494.4	525.1	بيض المائدة (مليون بيضة)
Hatchery Eggs (million egg)	184.0	175.8	178.5	167.0	184.7	بيض التفريخ (مليون بيضة)
	الرقم القياسي لكميات الانتاج الزراعي (١٩٩٧=١٠٠)					
	Agricultural Production Index (1997=100)					
Field Crops	88.9	130.4	66.1	91.4	26.9	المحاصيل الحقلية
Vegetables	146.3	151.9	116.4	122.1	119.1	الخضراوات
Fruitfull trees	223.3	240.8	127.7	180.9	108.5	الأشجار المثمرة
General Index	168.5	182.5	112.5	140.5	104.6	الرقم القياسي العام

Source : Department of Statistics.

(1) : Preliminary.

المصدر : دائرة الإحصاءات العامة.

(١) : أولية.

جدول رقم (٥٦) : كميات الانتاج للصناعات الرئيسية

TABLE NO. (56) : QUANTITIES PRODUCED BY MAJOR INDUSTRIES

	الكهرباء Electricity	الصناعات التحويلية Manufacturing					الصناعات الاستخراجية Mining and Quarrying		الوحدة الفترة
		منتجات بتروولية Petroleum Products	اسمنت Cement	كلنكر Clinker	احماض كيمياوية Chemical Acids	الاسمدة Fertilizers	بوتاس Potash	فوسفات Phosphate	
Unit	مليون ك.و.س Mill.K.W.H.	الف طن 1000 Ton	الف طن 1000 Ton	الف طن 1000 Ton	الف طن 1000 Ton	الف طن 1000 Ton	الف طن 1000 Ton	الف طن 1000 Ton	
Period									
2000	7,208.2	3,578.2	2,639.9	2,400.0	1,684.0	619.5	1,936.3	5,506.1	٢٠٠٠
2001	7,365.7	3,596.8	3,173.3	2,896.4	1,407.5	670.5	1,962.6	5,878.1	٢٠٠١
2002	7,864.9	3,627.2	3,557.5	3,222.1	1,649.1	695.3	1,956.2	7,107.2	٢٠٠٢
2003	7,721.4	3,694.6	3,514.9	3,170.1	1,499.3	634.0	1,961.1	6,762.3	٢٠٠٣
2004	8,708.9	3,946.5	3,907.6	3,401.3	1,650.6	779.1	1,929.0	6,222.9	٢٠٠٤
2004 ⁽¹⁾									٢٠٠٤ ^(١)
April	668.4	295.6	359.5	321.5	139.5	71.7	150.4	507.5	نيسان
January-April	2,496.5	1,356.8	1,121.6	955.9	457.6	215.1	620.6	2,048.8	كانون ثاني - نيسان
May	747.4	199.9	372.3	328.9	149.7	47.0	158.0	516.4	ايار
June	790.4	302.7	409.7	326.0	154.2	73.4	152.6	522.0	حزيران
July	817.3	346.6	435.1	310.8	154.4	71.2	160.7	495.4	تموز
August	836.6	361.7	399.7	321.5	137.3	85.7	166.5	518.5	آب
September	803.1	322.3	317.2	262.8	147.0	79.5	160.3	507.3	ايلول
October	765.5	324.3	350.4	309.2	156.9	48.2	167.5	529.9	تشرين اول
November	733.2	350.2	233.6	301.5	145.7	84.8	158.8	531.6	تشرين ثاني
December	718.9	382.0	268.0	284.7	147.8	74.2	184.0	553.0	كانون اول
2005 ⁽¹⁾									٢٠٠٥ ^(١)
January	689.4	383.0	224.2	243.4	119.7	59.3	154.0	528.0	كانون ثاني
February	638.0	341.0	207.3	178.3	147.6	61.2	138.2	499.0	شباط
March	708.6	379.5	335.1	209.0	75.3	35.8	154.9	530.0	آذار
April	724.0	310.7	405.3	298.5	101.7	45.8	164.7	495.1	نيسان
January-April	2,760.0	1,414.2	1,171.9	929.2	444.3	202.1	611.8	2,052.1	كانون ثاني - نيسان

Source : Industrial Companies in Jordan.

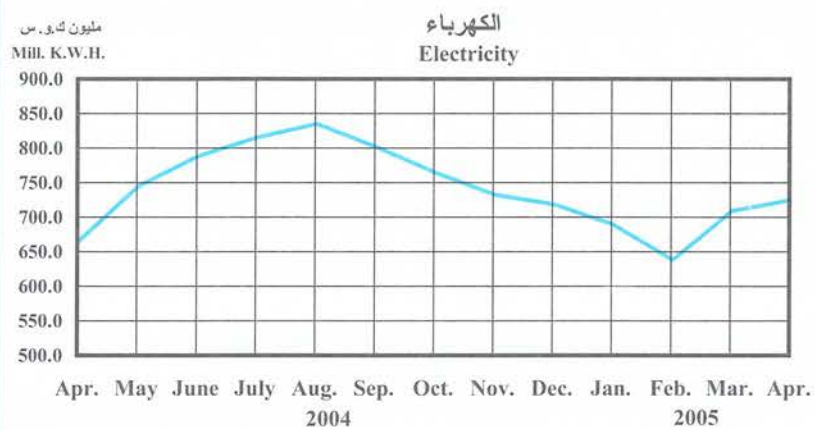
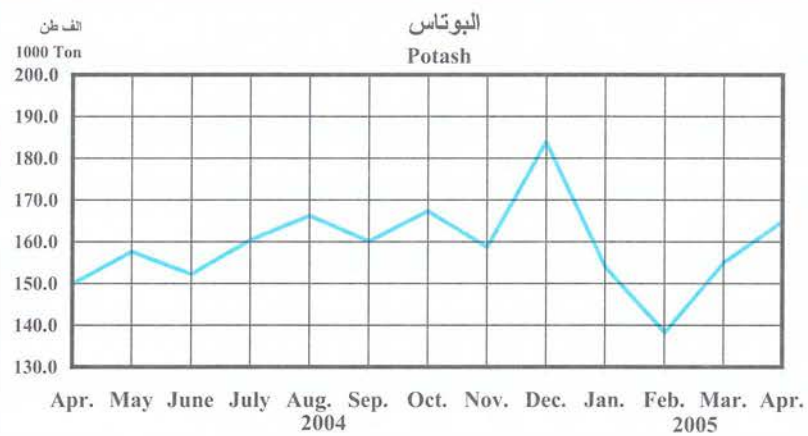
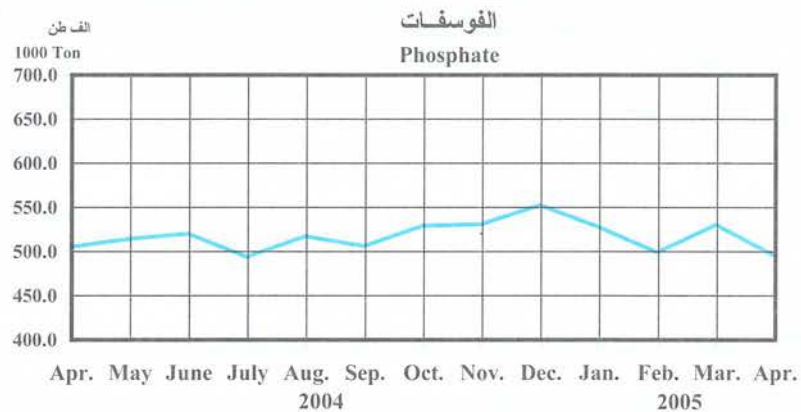
المصدر : الشركات الصناعية في الاردن.

(1) : Preliminary.

(١) : أولية.

تطور انتاج الفوسفات والبوتاس والكهرباء

PRODUCTION DEVELOPMENTS OF PHOSPHATE, POTASH, AND ELECTRICITY



جدول رقم (٥٧) : الرقم القياسي لكميات الانتاج الصناعي

TABLE NO. (57) : INDUSTRIAL PRODUCTION QUANTITY INDEX

(١٠٠=١٩٩٩)

2004 ⁽¹⁾						2004 ⁽¹⁾	2003	2002	2001	2000	الاهمية النسبية Weight	الصناعة
أب	تموز	حزيران	أيار	كانون ثاني- Nisan	نيسان							
August	July	June	May	January- April	April							
144.1	136.4	136.2	125.0	121.6	125.4	130.1	116.2	127.6	120.1	107.1	93.552	الصناعات الاستخراجية والتحويلية:
105.7	105.1	104.8	106.0	101.1	98.8	105.1	109.3	111.6	104.0	101.7	11.027	الصناعات الاستخراجية :
114.4	118.5	124.2	127.1	115.0	129.5	114.6	112.4	99.8	100.4	112.1	0.357	استخراج النفط والغاز الطبيعي
63.9	152.8	132.3	137.1	44.9	18.3	94.2	66.1	66.9	137.6	159.9	0.393	استغلال المحاجر لاستخراج الاحجار
103.5	98.9	104.2	103.0	102.2	101.3	103.5	112.5	118.2	97.2	91.5	5.414	الفوسفات
111.0	107.2	101.8	105.3	103.5	100.3	107.2	109.0	108.7	109.1	107.6	4.863	البوتاس
149.2	140.6	140.4	127.5	124.4	129.0	133.4	117.1	129.8	122.3	107.8	82.525	الصناعات التحويلية :
146.9	135.1	135.8	131.7	121.5	118.5	130.8	113.2	139.0	138.8	134.3	15.396	المواد الغذائية والمشروبات
224.4	233.0	182.2	217.2	212.1	180.1	208.0	186.4	170.7	193.6	109.9	2.401	منتجات التبغ
120.8	119.0	121.0	113.8	98.5	104.3	113.2	100.7	103.3	87.0	94.0	2.770	الملابس والانسجة
173.2	140.2	141.8	83.6	103.2	104.2	146.6	128.2	131.8	152.0	138.3	0.636	الأحذية والجلود
139.2	115.6	146.0	104.4	89.2	84.9	108.7	95.9	91.9	98.3	91.6	2.024	الأثاث
139.2	125.1	19.9	31.9	13.3	15.4	69.7	44.7	1388.2	226.1	69.8	0.404	الأخشاب والفلين عدا الأثاث
147.2	124.2	120.6	131.9	118.9	130.2	122.3	97.0	107.7	110.5	100.2	2.859	الورق ومنتجاته
130.6	115.9	113.7	87.8	86.6	105.8	105.3	89.7	97.3	102.8	86.4	10.665	الأسمدة
133.1	122.4	149.5	138.1	110.4	108.1	121.3	132.5	102.7	103.1	92.5	0.535	مواد كيميائية أساسية عدا الأسمدة
208.1	218.7	217.9	202.3	161.4	144.0	186.3	140.5	134.7	117.6	99.9	1.066	الدعائنات
109.7	122.1	137.6	141.9	147.2	158.7	134.7	123.1	118.5	132.8	108.3	4.436	الأدوية
106.0	124.4	135.2	128.8	65.3	77.6	90.9	72.9	100.0	76.0	70.1	2.571	المنظفات والصابون
133.2	127.5	111.6	73.0	124.6	108.6	120.9	113.1	111.3	110.2	109.4	14.713	المنتجات النفطية المكررة
176.1	146.0	157.3	133.4	125.7	125.9	147.5	143.4	184.3	151.9	109.1	2.694	منتجات المطاط واللدائن
174.0	189.7	177.4	165.2	122.4	158.8	142.4	128.3	129.9	115.4	98.0	3.309	الاسمنت والجير
143.9	141.3	166.4	108.8	111.4	135.9	127.5	114.0	106.2	127.1	100.9	2.914	الحديد والصلب
76.5	62.5	95.8	126.9	115.9	164.6	92.5	80.9	92.3	134.5	120.5	1.804	الطباعة و النشر
304.4	282.2	305.0	306.9	224.9	281.2	257.9	218.1	220.9	165.2	145.4	2.253	الاصناف المنتجة من الخرسانة والاسمنت
126.9	88.5	131.6	91.1	80.9	111.1	98.3	102.7	84.4	88.6	94.7	0.915	قطع و تشكيل و اتمام وتجهيز الاحجار
190.9	177.1	137.7	131.9	169.1	154.2	189.0	155.6	129.3	91.4	99.5	1.250	الالات والمعدات
64.1	64.3	82.4	61.2	64.9	81.0	70.0	103.8	131.6	96.1	104.3	0.210	الالات والاجهزة الطبية
186.7	168.2	194.1	184.5	185.4	237.8	177.4	125.3	123.3	115.6	98.5	1.285	الالات والاجهزة الكهربائية
124.5	173.1	144.1	180.1	156.7	170.4	143.1	146.7	125.3	110.9	95.8	0.647	الفلزات الثمينة وغير الحديدية
172.8	156.1	156.6	197.3	143.9	143.8	164.4	137.3	141.9	157.4	111.3	2.682	منتجات المعادن المشكلة
330.6	316.7	309.4	349.2	307.8	152.0	309.2	210.5	124.7	99.9	83.0	0.652	عدا الماكينات والمعدات
252.7	210.7	279.6	293.0	247.9	297.3	229.8	225.3	220.6	166.9	121.5	0.595	معدات الراديو والتلفزيون والاتصالات
109.5	71.0	73.0	65.4	65.7	71.7	79.9	77.6	93.0	78.2	79.0	0.839	المركبات ذات المحركات
147.3	143.4	139.1	131.1	109.3	117.0	127.3	112.5	113.6	107.5	104.5	6.448	اخرى
144.3	136.9	136.4	125.4	120.9	124.9	129.9	116.0	126.7	119.3	106.9	100.000	امدادات الكهرباء والغاز والبخار والمياه الساخنة
5.4	0.4	8.8	0.4	17.0	-8.8	12.0	-8.5	6.2	11.6	6.9		الرقم القياسي العام
												معدل التغير (%)

المصدر : دائرة الإحصاءات العامة .

(١) : أولية.

جدول رقم (٥٧) : الرقم القياسي لكميات الإنتاج الصناعي (تابع)

TABLE NO. (57) : INDUSTRIAL PRODUCTION QUANTITY INDEX (CONTINUED)

(1999=100)

Industry	2005 ⁽¹⁾					2004 ⁽¹⁾			
	كانون ثاني- نيسان	نيسان	أذار	شباط	كانون ثاني	كانون أول	تشرين ثاني	تشرين أول	أيلول
	January- April	April	March	February	January	December	November	October	September
Mining , Quarrying , and Manufacturing:	131.2	136.9	142.1	118.7	127.0	136.5	122.9	132.0	141.3
Mining and Quarrying :	102.0	105.2	106.2	94.0	102.7	115.5	104.6	109.9	105.5
Extraction of Petroleum & Natural Gas	100.5	98.6	104.8	91.8	106.9	104.4	107.7	115.3	103.1
Quarrying of Stone	98.2	141.3	148.0	41.2	62.2	107.7	65.6	141.0	150.0
Phosphate	102.4	98.8	105.8	99.6	105.4	110.4	106.1	105.7	101.2
Potash	102.0	109.8	103.3	92.2	102.7	122.7	105.9	111.7	106.9
Manufacturing :	135.1	141.1	146.9	122.0	130.2	139.3	125.4	134.9	146.1
Food Products and Beverages	136.6	144.0	132.0	128.2	142.3	133.0	129.0	129.1	143.2
Tobacco Products	228.0	225.4	258.2	203.5	224.9	219.1	151.6	209.0	211.4
Wearing Apparel and Textiles	96.1	101.7	114.0	85.2	83.4	134.8	104.7	130.5	119.7
Footwear and Leather	87.4	67.7	55.1	95.2	131.5	182.8	188.9	225.5	209.7
Furniture	133.9	140.2	144.1	129.2	122.2	112.5	91.0	125.1	113.5
Wood and Cork Except Furniture	32.2	7.7	30.4	5.1	85.7	10.5	17.1	160.6	278.4
Paper and its Products	135.7	126.6	143.6	137.5	135.0	121.2	98.7	116.3	131.8
Fertilizers	82.5	64.5	64.5	98.7	102.2	119.4	134.2	91.7	123.7
Basic Chemicals.Except Fertilizers	97.0	87.2	98.7	105.5	96.6	121.8	103.2	119.9	125.9
Paints	193.5	268.2	190.5	156.5	158.9	179.1	155.8	199.0	209.4
Pharmaceuticals	186.2	224.5	268.9	111.1	140.2	170.4	96.2	139.6	110.6
Detergents and Soap	81.2	84.2	69.7	80.1	90.6	77.1	69.9	90.4	97.1
Refined Petroleum Products	130.5	114.0	143.3	124.8	139.8	140.0	128.8	119.3	118.5
Rubber and Plastic Products	160.1	162.0	197.4	143.6	137.2	156.3	156.2	166.7	175.9
Cement and Lime	127.1	174.7	147.0	89.5	97.0	120.8	101.5	149.9	140.1
Iron and Steel	133.9	145.2	128.2	139.2	123.0	143.6	95.0	148.0	137.7
Publishing and Printing	106.5	129.4	152.7	73.9	70.1	80.8	64.6	59.6	80.0
Manufacture of Articles of Concrete & Cement	262.9	338.2	303.4	201.7	208.3	245.0	182.1	265.4	304.7
Cutting Shaping and Finishing of Stone	88.9	120.7	83.8	85.7	65.4	108.0	100.1	94.0	116.5
Machinery and Equipments	155.7	181.4	204.3	142.8	94.4	190.2	171.1	314.3	278.4
Medical Equipment	60.1	67.8	71.8	47.8	53.0	84.7	69.8	59.8	94.3
Electrical Machinery and Apparatus	206.1	270.4	203.6	172.2	178.1	178.9	122.9	161.2	190.1
Basic Precious and Non-Ferrous Metals	110.0	118.0	130.4	87.8	103.9	72.1	113.2	150.2	133.1
Fabricated Metal Products									
Except Machinery and Equipment	159.9	181.6	188.4	123.6	146.0	182.7	149.4	144.4	238.0
Radio and T.V and Communication Equipments	201.3	176.4	310.9	170.5	147.5	116.4	412.9	310.4	333.5
Motor Vehicles Trailers	213.8	209.8	266.1	199.4	179.8	182.5	166.5	139.4	242.0
Other	85.2	83.6	85.0	72.2	99.8	84.9	91.1	94.7	106.2
Electricity ,Gas,Steam and Hot Water Supply	121.0	127.4	124.9	111.4	120.3	125.8	128.5	134.5	141.0
General Index	130.5	136.3	141.0	118.2	126.5	135.8	123.3	132.2	141.3
Percentage Change	8.0	-3.3	19.2	-6.5	-6.9	10.2	-6.8	-6.4	-2.1

Source : Department of Statistics.

(1) : Preliminary.

جدول رقم (٥٨) : نشاط البناء

TABLE NO. (58) : CONSTRUCTION ACTIVITY

المساحة بآلاف الأمتار المربعة

2004 ⁽¹⁾					2004 ⁽¹⁾	2003	2002	2001	2000	الفترة
تموز	حزيران	ايار	كانون ثاني- نيسان	نيسان						
July	June	May	January - April	April						
										أ) للسكن
2,503	2,559	2,334	7,801	2,251	24,627	20,452	19,587	19,561	16,381	عدد الرخص
763	740	742	2,351	710	7,857	6,589	6,318	5,631	4,979	عمان
544	532	544	1,875	567	5,243	4,561	4,762	4,657	3,491	اربيد
256	253	244	751	195	2,519	2,007	1,766	1,722	1,614	الزرقاء
940	1,034	804	2,824	779	9,008	7,295	6,741	7,551	6,297	أخرى
747.0	749.9	727.5	2,532.7	725.9	8,114.7	6,461.7	5,901.5	5,130.1	4,132.5	المساحة
430.7	429.9	432.8	1,524.3	452.2	4,954.7	3,912.5	3,581.6	2,811.9	2,253.1	عمان
107.8	99.5	109.7	381.2	106.2	1,083.3	861.8	837.0	800.6	587.3	اربيد
65.2	56.9	54.8	186.5	49.7	629.5	507.4	453.0	432.4	382.9	الزرقاء
143.3	163.6	130.2	440.7	117.8	1,447.2	1,180.0	1,029.9	1,085.2	909.2	أخرى
										ب) لاغراض اخرى
214	224	206	817	216	2,437	2,103	1,846	1,687	1,544	عدد الرخص
121	125	123	477	128	1,408	1,133	1,058	883	785	عمان
0	1	0	10	7	24	72	11	13	16	اربيد
38	44	43	150	41	440	388	312	326	320	الزرقاء
55	54	40	180	40	565	510	465	465	423	أخرى
211.7	159.2	109.6	574.5	163.5	1,859.5	1,647.1	1,405.3	941.8	780.0	المساحة
155.3	116.8	83.8	440.5	136.7	1,397.8	1,052.7	926.2	563.9	547.4	عمان
0.0	0.2	0.0	5.4	4.6	8.7	70.3	19.5	22.2	21.0	اربيد
14.1	23.2	13.6	65.5	14.8	203.1	206.1	156.1	160.1	104.7	الزرقاء
42.3	19.0	12.2	63.1	7.4	249.9	318.0	303.5	195.6	106.9	أخرى
										المجموع العام (أ+ب)
2,717	2,783	2,540	8,618	2,467	27,064	22,555	21,433	21,248	17,925	عدد الرخص
958.7	909.1	837.1	3,107.2	889.4	9,974.2	8,108.8	7,306.8	6,071.9	4,912.5	المساحة

المصدر : نقابة المهندسين الاردنيين.

(١) : أولية.

جدول رقم (٥٨) : نشاط البناء (تابع)

TABLE NO. (58) : CONSTRUCTION ACTIVITY (CONTINUED)

Area in Thousands of Square Meters

Period	2005 ⁽¹⁾					2004 ⁽¹⁾				
	كانون ثاني- نيسان January - April	نيسان April	آذار March	شباط February	كانون ثاني January	كانون اول December	تشرين ثاني November	تشرين اول October	ايلول September	آب August
A) Residential										
Number of Permits	6,824	2,213	2,093	1,352	1,166	1,761	1,225	1,808	2,104	2,532
Amman	2,415	753	732	444	486	648	471	700	702	740
Irbid	1,403	470	471	275	187	286	211	328	402	521
Zarqa	799	192	282	186	139	249	130	178	197	261
Other	2,207	798	608	447	354	578	413	602	803	1,010
Area	2,585.4	813.3	808.4	478.9	484.8	702.6	494.6	717.2	711.8	731.4
Amman	1,666.5	505.8	529.0	292.7	339.0	438.3	332.7	476.9	457.4	431.7
Irbid	306.4	113.6	97.5	56.6	38.7	81.2	47.0	92.7	79.3	84.9
Zarqa	207.5	51.1	72.3	52.1	32.0	71.7	34.9	44.9	52.0	62.6
Other	405.0	142.8	109.6	77.5	75.1	111.4	80.0	102.7	123.1	152.2
B) Other Purposes										
Number of Permits	779	236	222	179	142	194	139	194	211	238
Amman	468	134	145	105	84	122	80	122	114	124
Irbid	7	1	3	2	1	0	0	1	5	7
Zarqa	154	42	34	48	30	28	25	29	38	45
Other	150	59	40	24	27	44	34	42	54	62
Area	795.8	196.9	257.9	211.5	129.5	154.6	117.1	214.5	139.7	178.6
Amman	543.3	129.7	184.9	169.7	59.0	118.8	75.9	174.3	106.7	125.7
Irbid	20.7	1.1	12.8	5.1	1.7	0.0	0.0	0.1	1.7	1.3
Zarqa	92.8	31.2	21.8	23.7	16.1	18.4	23.4	12.2	14.9	17.8
Other	139.0	34.9	38.4	13.0	52.7	17.4	17.8	27.9	16.4	33.8
Grand Total (A+B)										
Number of Permits	7,603	2,449	2,315	1,531	1,308	1,955	1,364	2,002	2,315	2,770
Area	3,381.2	1,010.2	1,066.3	690.4	614.3	857.2	611.7	931.7	851.5	910.0

Source : Jordan Engineers Association.

(1) : Preliminary.

جدول رقم (٥٩) : الرقم القياسي لاسعار المستهلك

TABLE NO. (59) : CONSUMER PRICE INDEX

(٢٠٠٢ = ١٠٠)

2004				2004	2003	2002	2001	2000	الاهمية النسبية Weight	الفترة
تموز July	حزيران June	أيار May	نيسان April							
106.5	107.1	107.9	109.9	107.3	102.6	100.0	99.8	99.5	39.72	المواد الغذائية
112.1	112.7	112.7	112.5	111.7	106.2	100.0	97.7	98.2	4.76	الحبوب و منتجاتها
115.1	113.7	112.6	111.8	111.4	104.6	100.0	97.9	95.9	9.06	اللحوم و الدواجن
101.3	101.0	97.5	100.9	101.5	97.5	100.0	97.7	99.0	0.61	الاسماك ومنتجات البحر
107.1	107.4	105.6	105.6	107.6	101.5	100.0	98.3	100.2	4.52	الالبان ومنتجاتها و البيض
97.8	97.8	97.8	97.8	97.9	95.4	100.0	104.2	108.3	2.68	الزيوت و الدهون
99.7	106.6	116.5	123.1	105.8	103.2	100.0	101.3	100.4	2.44	الفواكه
91.8	96.5	103.3	117.9	107.7	104.6	100.0	101.8	99.5	3.53	الخضروات
103.9	103.8	104.0	104.0	104.4	102.9	100.0	104.0	99.8	2.38	السكر و منتجاته
115.2	113.7	113.7	118.8	112.2	102.9	100.0	100.2	99.5	3.51	التبغ و منتجاته
103.5	103.5	103.5	103.3	103.4	96.9	100.0	104.7	109.5	1.06	المشروبات و المرطبات
100.0	100.9	101.6	101.6	100.6	100.3	100.0	99.2	99.4	5.17	مواد غذائية اخرى
94.6	94.6	94.6	94.2	94.4	96.7	100.0	100.6	99.5	4.85	ملابس و احذية
94.9	94.9	94.9	94.5	94.6	96.3	100.0	100.4	99.8	3.90	ملابس
93.1	93.1	93.1	93.0	93.3	98.4	100.0	101.3	98.2	0.95	احذية
103.8	103.8	103.5	103.6	103.5	101.7	100.0	97.8	96.0	26.40	المساكن
103.5	103.5	103.2	103.2	103.4	102.0	100.0	98.4	96.5	16.93	السكن و ملحقاته
110.7	110.7	110.7	110.7	109.8	104.5	100.0	92.2	89.1	4.29	الوقود و الانارة
98.8	98.8	99.0	98.6	97.1	98.1	100.0	100.5	99.3	2.24	الاثاث و المفروشات
99.3	99.3	98.2	99.4	99.3	98.6	100.0	100.5	100.7	2.94	اخرى
105.9	105.9	105.8	105.9	105.4	100.8	100.0	95.1	90.8	29.03	السلع و الخدمات الاخرى
101.5	101.5	101.4	101.3	100.1	94.2	100.0	91.5	84.3	13.18	النقل و الاتصالات
113.8	113.8	113.8	113.8	114.5	107.8	100.0	93.8	90.1	6.16	التعليم
112.9	112.9	112.9	112.9	112.8	109.5	100.0	100.9	102.3	2.76	العناية الطبية
102.0	101.7	101.3	102.2	102.9	98.9	100.0	98.1	98.8	3.34	العناية الشخصية
96.2	96.2	96.9	96.9	96.6	97.6	100.0	101.5	101.5	1.98	الثقافة و الترفية
115.2	115.2	115.2	115.2	113.1	112.2	100.0	98.2	89.3	1.60	اخرى
104.9	105.2	105.4	106.3	105.1	101.6	100.0	98.2	96.5	100.00	الرقم القياسي لاسعار المستهلك
-0.3	-0.2	-0.8	2.1	3.4	1.6	1.8	1.8	0.7		التغير النسبي %

المصدر : دائرة الاحصاءات العامة .

التغير النسبي في المجموعات الرئيسية الداخلة ضمن الرقم القياسي لاسعار المستهلك % Percentage Change in Main Component Groups of Consumer Price Index					
	2004	2003	2002	2001	2000
Food Items	4.6	2.6	0.2	0.3	-0.7
Clothing and Footwear	-2.4	-3.3	-0.6	1.1	0.7
Housing	1.7	1.7	2.2	1.9	1.3
Other Goods and Services	4.6	0.8	5.2	4.7	2.7
Consumer Price Index	3.4	1.6	1.8	1.8	0.7

جدول رقم (٥٩) : الرقم القياسي لاسعار المستهلك (تابع)

TABLE NO. (59) : CONSUMER PRICE INDEX (CONTINUED)

(2002=100)

Period	2005				2004				
	نيسان	آذار	شباط	كانون ثاني	كانون أول	تشرين ثاني	تشرين أول	أيلول	آب
	April	March	February	January	December	November	October	September	August
Food Items	114.0	111.8	110.5	110.3	111.1	108.1	106.8	106.3	107.6
Cereal and its Products	113.8	113.0	112.8	112.5	112.1	112.0	111.8	111.8	111.7
Meat and Poultry	121.4	118.7	112.2	113.3	113.6	113.0	109.8	107.9	112.8
Fish	106.9	106.2	106.1	106.4	105.7	101.8	102.1	102.0	99.9
Dairy Products and Eggs	111.3	112.5	110.6	108.9	108.2	108.6	110.2	110.0	109.6
Oils and Fats	98.4	98.2	98.1	98.1	98.1	98.0	97.9	97.9	97.8
Fruits	117.6	103.9	99.9	99.1	98.8	103.0	100.4	102.5	97.8
Vegetables	131.8	124.5	133.4	132.3	142.1	109.0	104.1	103.0	109.0
Sugar and Confectionaries	108.6	108.0	107.7	107.0	106.8	104.8	104.5	104.0	103.9
Cigarettes	115.0	115.2	115.2	115.2	115.2	115.2	115.2	115.2	115.2
Beverages	97.0	96.8	96.7	96.7	103.4	103.4	103.4	103.4	103.5
Other Food Items	103.9	103.3	102.6	102.3	101.1	100.9	100.1	99.7	100.0
Clothing and Footwear	92.7	92.6	94.8	94.8	94.8	94.8	93.6	93.6	93.6
Clothing	92.5	92.5	95.0	95.0	95.0	95.0	93.7	93.7	93.7
Footwear	93.4	93.4	93.7	93.7	93.7	93.7	93.0	93.0	93.0
Housing	103.7	103.7	103.7	103.9	103.9	103.6	103.6	103.5	103.5
Housing and Related Expenses	104.0	104.0	104.0	104.0	104.0	103.5	103.5	103.5	103.5
Fuels and Electric	110.7	110.7	110.7	110.7	110.7	110.7	110.7	110.7	110.7
House Furnishing	93.7	93.7	93.7	95.1	95.1	95.2	95.2	95.2	95.2
Other	99.4	99.4	99.4	100.1	100.1	100.2	100.2	99.3	99.3
Other Goods and Services	106.4	106.5	106.4	106.4	106.1	105.9	105.7	106.5	106.0
Transportation and Communications	102.3	102.4	102.4	102.4	101.4	101.4	101.3	101.4	101.5
Education	116.0	116.0	116.0	116.0	116.0	116.0	116.0	116.0	113.8
Medical Care	113.2	112.9	112.9	112.9	112.9	112.9	112.9	112.9	112.9
Personal Care	105.4	106.0	105.0	104.8	105.9	104.8	103.7	102.9	102.6
Recreation	96.0	96.2	96.2	96.2	96.2	96.2	96.2	96.2	96.3
Other	106.8	106.7	106.7	106.7	106.7	106.7	106.7	115.2	115.2
Consumer Price Index	108.1	107.2	106.8	106.7	107.0	105.6	104.9	104.9	105.3
Percentage Change	0.8	0.4	0.1	-0.3	1.3	0.7	0.0	-0.4	0.4

Source : Department of Statistics.

التغير النسبي في الرقم القياسي لاسعار المستهلك مقارنا بفترات مختلفة % Percentage Change in Consumer Price Index Compared to Different Periods		
April 2004 / April 2003	5.3	نيسان ٢٠٠٤ عن نيسان ٢٠٠٣
April 2005 / April 2004	1.7	نيسان ٢٠٠٥ عن نيسان ٢٠٠٤
January - April 2004 / January - April 2003	3.6	كانون ثاني - نيسان ٢٠٠٤ عن كانون ثاني - نيسان ٢٠٠٣
January - April 2005 / January - April 2004	2.7	كانون ثاني - نيسان ٢٠٠٥ عن كانون ثاني - نيسان ٢٠٠٤
May 2003 - April 2004 / April 2002 - May 2003	2.7	ايار ٢٠٠٣ - نيسان ٢٠٠٤ عن ايار ٢٠٠٢ - نيسان ٢٠٠٣
May 2004 - April 2005 / May 2003 - April 2004	3.1	ايار ٢٠٠٤ - نيسان ٢٠٠٥ عن ايار ٢٠٠٣ - نيسان ٢٠٠٤

جدول رقم (٦٠) : الرقم القياسي لاسعار تجارة الجملة

TABLE NO. (60) : WHOLESALE PRICE INDEX

(١٠٠=١٩٩٨)

2003			2004	2003	2002	2001	2000	الاهمية Weight	التصنيف
الربع الثالث Third Quarter	الربع الثاني Second Quarter	الربع الأول First Quarter							
92.6	90.8	90.7	100.2	91.8	89.1	91.2	93.3	19.42	بيع المركبات واجزائها
									الاغذية والمشروبات والتبغ
92.8	94.5	91.1	105.9	93.6	92.8	94.7	94.6	45.73	والمواد الخام الزراعية
94.2	88.2	87.0	103.8	91.3	89.7	96.0	96.3	14.41	الحبوب والبقوليات
80.2	96.4	84.0	99.4	87.1	88.4	90.1	88.3	10.13	الخضروات والفواكه
99.1	100.9	100.9	110.6	100.7	100.9	101.5	102.2	1.88	المشروبات الروحية والسجائر
106.1	101.1	100.5	110.2	105.0	97.2	96.9	94.6	3.87	اللحوم والأسماك
106.5	108.3	106.8	132.3	107.4	107.8	100.9	98.8	6.97	الحليب ومشتقات الالبان
86.7	87.1	87.2	91.8	87.1	87.1	90.4	94.2	8.47	السلع الاخرى
90.5	89.0	88.8	89.8	89.8	88.6	88.4	91.6	20.67	السلع الشخصية والمنزلية
68.5	69.0	69.0	68.0	68.6	71.2	77.2	88.0	4.85	الاقمشة والمنسوجات والملابس والاحذية
94.6	94.6	94.6	96.2	94.6	97.0	96.7	96.7	1.78	العناية الشخصية
96.1	89.2	88.6	89.6	92.7	84.0	83.1	85.4	4.77	الادوية
99.2	99.3	99.3	99.9	99.2	100.2	96.6	96.0	7.98	الاثاث والسلع المنزلية
93.0	92.0	91.0	100.9	93.7	87.2	87.6	94.4	1.29	السلع الاخرى
89.5	89.2	88.6	95.5	89.3	89.5	91.4	97.4	9.89	المنتجات الوسيطة
100.4	100.3	100.0	100.6	100.3	99.8	99.9	100.5	3.59	الاسمدة والاعلاف ومبيدات الحشرات
83.3	82.8	82.1	92.6	83.1	83.6	86.5	95.6	6.30	الاخشاب ومواد التشييد والاضاءة
83.9	83.8	83.8	96.3	83.9	85.1	87.4	96.5	3.34	اصناف الاضاءة
87.3	87.0	87.1	91.9	87.5	98.9	103.9	109.3	0.98	مواد البناء
80.5	78.9	76.7	86.7	79.4	73.5	76.5	87.3	1.98	الاخشاب
98.8	100.2	100.1	98.1	99.6	100.5	100.8	96.6	4.29	الاجهزة والآلات والمعدات
94.6	96.9	96.9	91.7	95.8	96.9	96.5	92.6	2.93	الاجهزة والمواد الطبية
107.7	107.4	107.1	111.9	107.8	108.3	110.0	105.1	1.36	المعدات والادوات الانشائية الصناعية
92.2	92.4	90.7	100.1	92.3	91.2	92.7	94.1	100.00	الرقم القياسي العام
-0.2	1.9	0.6	8.5	1.2	-1.6	-1.5	-3.6		معدل التغير %

المصدر : دائرة الاحصاءات العامة.

جدول رقم (٦٠) : الرقم القياسي لأسعار تجارة الجملة (تابع)

TABLE NO. (60) : WHOLESALE PRICE INDEX (CONTINUED)

(1998 = 100)

Code	2005	2004				2003
	الربع الأول First Quarter	الربع الرابع Fourth Quarter	الربع الثالث Third Quarter	الربع الثاني Second Quarter	الربع الأول First Quarter	الربع الرابع Fourth Quarter
Transport Vehicles and Apparatus	104.2	100.0	99.9	101.7	99.2	93.1
Food, Beverages and Tobacco &						
Agricultural Raw Materials	113.7	111.0	104.3	106.2	101.9	95.9
Cereals	112.3	109.0	101.9	103.0	101.4	95.8
Vegetables and Fruits	104.7	101.9	95.0	107.1	93.7	87.5
Beverages and Tobacco	115.9	115.9	114.0	110.3	102.2	101.8
Meat and Fish	118.3	115.0	109.7	107.8	108.1	112.3
Dairy Products	141.0	140.4	129.6	129.6	129.5	108.1
Other	101.8	98.2	94.1	89.7	86.9	87.3
Personal and Household Items	90.3	90.1	89.9	89.8	89.3	90.9
Clothes, Textiles, and Footwear	67.8	68.1	68.0	68.0	67.9	67.9
Personal Care	97.9	96.8	96.8	96.7	94.4	94.5
Medicaments	90.6	90.1	89.4	89.5	89.5	97.1
Furniture and Household Goods	100.3	100.1	100.1	100.0	99.3	99.1
Other Goods	101.4	101.7	101.5	100.3	100.1	98.8
Intermediate Goods	99.8	98.4	96.1	96.1	91.5	90.0
Fertilizers, Fodder and Insecticides	100.7	100.6	100.6	100.6	100.3	100.4
Wood, Construction & Lightening Materials	99.3	97.1	93.5	93.5	86.5	84.0
Lightening Items	107.4	104.4	97.2	97.2	86.5	84.2
Construction Materials	90.9	91.1	93.0	93.0	90.6	88.5
Wood	89.7	87.6	87.4	87.4	84.4	81.5
Machinery and Equipment	97.7	97.4	96.0	100.0	99.0	99.1
Equipment & Medical Products	88.7	88.7	88.7	94.6	94.6	94.6
Equipment & Industrial Construction Instruments	117.0	116.0	111.6	111.6	108.5	108.6
General Index	105.0	102.7	99.3	100.7	97.6	93.9
Percentage Change	2.2	3.4	-1.4	3.1	4.0	1.8

Source : Department of Statistics.

جدول رقم (٦١) : الشركات المسجلة حسب النشاط الاقتصادي

TABLE NO. (61) : REGISTERED COMPANIES BY ECONOMIC ACTIVITY

(Capital in Millions of JD)

(رأس المال بالمليون دينار)

	أخرى ^(٢) Other ⁽²⁾		تجارة Trade		مقاولات Construction		صناعة Industry		زراعة Agriculture		المجموع Total		
	رأس المال Capital	العدد Number	رأس المال Capital	العدد Number	رأس المال Capital	العدد Number	رأس المال Capital	العدد Number	رأس المال Capital	العدد Number	رأس المال Capital	العدد Number	
2000	86.7	1,494	46.3	2,504	4.9	74	8.5	315	0.02	2	146.4	4,389	٢٠٠٠
2001	145.6	1,910	42.2	2,616	3.5	67	7.6	384	0.07	3	199.0	4,980	٢٠٠١
2002	142.6	2,834	17.9	1,545	4.3	43	6.7	358	0.43	15	171.9	4,795	٢٠٠٢
2003	73.3	2,932	30.5	1,655	2.9	59	12.5	426	0.10	10	119.3	5,082	٢٠٠٣
2004 ⁽¹⁾	186.8	3,788	42.7	2,016	4.7	81	38.5	589	0.24	11	273.0	6,485	٢٠٠٤ ^(١)
2004 ⁽¹⁾													٢٠٠٤ ^(١)
April	9.9	369	2.7	213	0.160	6	1.1	60	0.000	0	13.9	648	نيسان
January - April	58.9	1416	12.7	861	1.542	31	3.2	243	0.035	1	76.4	2,552	كانون ثاني - نيسان
May	8.4	345	2.7	180	0.460	7	3.5	56	0.035	2	15.1	590	ايار
June	19.4	330	4.2	162	0.580	9	0.4	47	0.063	4	24.6	552	حزيران
July	8.2	311	2.2	152	0.190	5	0.5	55	0.001	1	11.1	524	تموز
August	49.8	363	2.3	178	0.406	9	0.5	47	0.005	1	53.0	598	آب
September	10.6	324	2.9	156	0.955	5	8.5	53	0.100	1	23.1	539	أيلول
October	7.0	248	3.6	141	0.060	2	0.9	39	0.000	0	11.6	430	تشرين أول
November	9.6	187	1.9	74	0.080	4	0.6	22	0.001	1	12.2	288	تشرين ثاني
December	14.9	264	10.2	112	0.415	9	20.4	27	0.000	0	45.9	412	كانون اول
2005 ⁽¹⁾													٢٠٠٥ ^(١)
January	16.8	388	3.4	214	0.440	9	1.7	52	0.009	4	22.3	667	كانون ثاني
February	10.9	365	3.4	220	0.445	11	0.6	54	0.088	3	15.4	653	شباط
March	19.5	508	4.8	263	0.785	13	0.6	74	0.161	4	25.8	862	آذار
April	23.3	375	18.8	200	0.623	18	5.6	45	0.053	2	48.4	640	نيسان
January - April	70.5	1,636	30.4	897	2.293	51	8.5	225	0.311	13	112.0	2,822	كانون ثاني - نيسان

Source : Ministry of Industry and Trade/ Companies Controller Directorate.

المصدر : وزارة الصناعة والتجارة / مديرية مراقبة الشركات.

(1) : Preliminary.

(١) : أولية.

(2) : Including Services Companies and Other Item .

(٢) : تشمل شركات الخدمات وبند آخرى.

جدول رقم (٦٢) : ارباحية الشركات المساهمة العامة الاردنية

TABLE NO. (62) : PROFITABILITY OF JORDANIAN PUBLIC SHAREHOLDING COMPANIES

Sector	2003 ⁽¹⁾	2002	2001	2000	1999	القطاع
All Sectors						جميع القطاعات
Net Profit (Million JD)						صافي الارباح (مليون دينار)
- Pre Tax	387.6	392.9	458.9	275.2	359.5	قبل الضرائب
- After Tax	292.5	292.9	350.0	172.6	250.8	بعد الضرائب
Net Profit / Shareholders' Equity (%)						صافي الارباح / حقوق المساهمين %
- Pre Tax	7.4	8.0	9.4	6.2	8.7	قبل الضرائب
- After Tax	5.6	6.0	7.2	3.9	6.0	بعد الضرائب
Banks and Financial Institutions Sector						قطاع البنوك و الشركات المالية
Net Profit (Million JD)						صافي الارباح (مليون دينار)
- Pre Tax	251.1	225.6	242.9	209.5	189.2	قبل الضرائب
- After Tax	193.9	174.3	191.4	158.5	134.1	بعد الضرائب
Net Profit / Shareholders' Equity (%)						صافي الارباح / حقوق المساهمين %
- Pre Tax	11.1	11.0	12.2	11.9	11.8	قبل الضرائب
- After Tax	8.5	8.5	9.6	9.0	8.4	بعد الضرائب
Insurance Sector						قطاع التأمين
Net Profit (Million JD)						صافي الارباح (مليون دينار)
- Pre Tax	16.4	8.9	4.6	4.9	5.9	قبل الضرائب
- After Tax	13.2	7.0	2.7	3.1	4.6	بعد الضرائب
Net Profit / Shareholders' Equity (%)						صافي الارباح / حقوق المساهمين %
- Pre Tax	14.7	9.7	5.4	6.0	7.6	قبل الضرائب
- After Tax	11.9	7.6	3.2	3.8	5.9	بعد الضرائب
Services Sector						قطاع الخدمات
Net Profit (Million JD)						صافي الارباح (مليون دينار)
- Pre Tax	81.7	58.5	124.0	118.7	120.8	قبل الضرائب
- After Tax	61.9	29.2	85.1	84.0	83.6	بعد الضرائب
Net Profit / Shareholders' Equity (%)						صافي الارباح / حقوق المساهمين %
- Pre Tax	4.7	3.5	7.6	8.0	9.2	قبل الضرائب
- After Tax	3.6	1.7	5.2	5.7	6.4	بعد الضرائب
Manufacturing Sector						قطاع الصناعة
Net Profit (Million JD)						صافي الارباح (مليون دينار)
- Pre Tax	38.4	99.9	87.4	-57.9	43.6	قبل الضرائب
- After Tax	23.5	82.4	70.8	-73.0	28.5	بعد الضرائب
Net Profit / Shareholders' Equity (%)						صافي الارباح / حقوق المساهمين %
- Pre Tax	3.3	8.6	7.4	-5.3	3.7	قبل الضرائب
- After Tax	2.1	7.1	6.0	-6.6	2.5	بعد الضرائب

Source : A.S.E., Jordanian Shareholding Companies Guide.

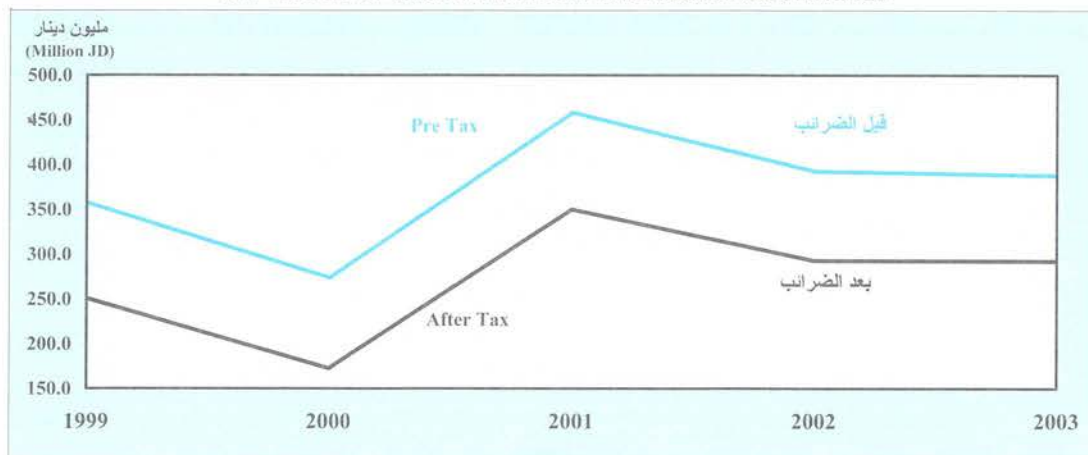
المصدر : بورصة عمان ، دليل الشركات المساهمة العامة الاردنية.

(1) : Preliminary.

(١) : أولي.

صافي أرباح الشركات المساهمة العامة الاردنية

NET PROFITS OF JORDANIAN PUBLIC SHAREHOLDING COMPANIES



جدول رقم (٦٣) : قيم واسعار اغلاق الاسهم المتداولة في بورصة عمان (السوقين الاول والثاني)

TABLE NO. (63) VALUE AND CLOSING PRICE OF SHARES TRADED IN AMMAN STOCK EXCHANGE (FIRST & SECOND MARKET)

2004				2004	2003	2002	2001	2000	القطاعات
تموز	حزيران	أيار	نيسان						
July	June	May	April						
القيمة (بالآلاف دينار)									
281,459.2	237,024.3	137,035.4	108,465.3	3,793,251.2	1,843,039.4	946,704.0	662,554.5	287,797.0	المجموع العام
101,939.4	73,142.3	40,592.4	39,971.4	1,692,995.5	524,837.9	349,776.2	300,276.5	128,555.3	البنوك والشركات المالية ، منها :
11,000.4	2,975.5	2,682.5	789.5	102,816.7	68,334.8	6,409.5	9,774.3	2,794.7	البنك الاسلامي الاردني
6,198.0	14,226.0	4,515.8	2,419.5	46,228.0	26,302.3	4,391.4	4,724.0	879.5	البنك الاردني الكويتي
4,495.5	4,030.5	2,163.4	2,200.2	43,017.8	20,777.4	9,783.0	15,565.1	10,423.6	بنك الاسكان للتجارة والتمويل
12,385.8	3,542.0	1,484.3	2,351.9	146,849.2	17,205.5	13,000.5	9,904.7	3,785.0	البنك الاهلي الاردني
25,658.1	15,224.9	11,972.3	15,657.6	822,921.5	177,501.1	222,108.2	208,101.6	94,230.8	البنك العربي المحدود
2,350.6	2,423.9	1,819.9	5,944.3	43,427.0	22,538.2	11,418.7	6,220.1	4,144.1	شركات التأمين ، منها
87.4	160.6	57.3	30.2	1,499.1	629.3	2,546.8	506.5	245.0	الاردنية الفرنسية للتأمين
110,091.4	100,145.4	55,716.8	30,631.6	1,050,432.6	845,796.5	471,434.3	263,120.2	101,024.0	شركات الصناعة والتعدين ، منها :
1,144.0	1,252.6	684.0	291.5	11,852.1	7,288.0	1,064.4	1,568.5	1,351.9	العربية لصناعة الالمنيوم
4,732.1	1,752.7	778.1	1,185.6	28,797.9	7,794.1	1,434.3	5,528.0	5,756.1	الصناعية التجارية الزراعية (الانتاج)
1,882.5	745.4	231.0	56.1	7,319.9	4,950.6	4,484.8	1,298.6	151.7	الوطنية لصناعة الصلب
-	-	-	-	0.0	24,095.1	49,497.1	18,767.7	6,784.9	العربية لصناعة الادوية
5,061.7	7,941.6	3,956.5	4,406.3	66,557.8	28,805.0	40,493.5	19,093.9	11,780.6	مصانع الاسمنت الاردنية
2,301.7	895.4	1,769.7	586.4	40,159.0	30,668.8	21,227.5	7,563.2	10,790.7	مصفاة البترول الاردنية
67,077.8	61,312.7	38,906.4	31,918.0	1,006,396.2	449,866.8	114,074.8	92,937.7	54,073.6	شركات الخدمات ، منها :
3,285.3	3,067.5	2,361.5	2,997.6	74,774.2	65,506.7	25,171.4	14,965.5	11,070.1	شركة الكهرباء الاردنية
سعر الاغلاق في اخر يوم تداول (بالدينار)									
البنوك والشركات المالية									
2.04	1.90	1.79	1.56	2.62	2.00	1.02	1.11	0.91	البنك الاسلامي الاردني
11.12	11.45	9.97	8.54	11.80	8.55	3.87	3.35	1.48	البنك الاردني الكويتي
5.04	4.35	3.80	3.66	8.00	4.33	2.42	2.36	1.62	بنك الاسكان للتجارة والتمويل
1.95	1.53	1.52	1.50	3.62	1.40	0.96	1.25	0.90	البنك الاهلي الاردني
150.0	148.0	155.0	316.9	237.8	305.0	184.0	200.0	153.0	البنك العربي المحدود
شركات التأمين									
2.22	2.07	2.23	2.35	2.70	2.29	2.65	2.20	1.96	الاردنية الفرنسية للتأمين
شركات الصناعة والتعدين									
2.11	2.10	2.08	1.96	1.76	1.72	1.72	1.69	1.41	العربية لصناعة الالمنيوم
1.20	1.09	1.06	0.97	1.18	0.98	0.80	1.08	1.07	الصناعية التجارية الزراعية (الانتاج)
2.22	1.91	1.85	1.70	2.50	1.94	1.36	1.29	0.68	الوطنية لصناعة الصلب
-	-	-	-	-	4.40	4.00	3.58	2.20	العربية لصناعة الادوية
9.25	8.76	7.34	7.01	12.29	5.40	3.13	2.90	2.92	مصانع الاسمنت الاردنية
3.52	3.42	3.55	3.32	5.41	3.77	12.69	12.90	11.18	مصفاة البترول الاردنية
شركات الخدمات									
3.31	3.28	3.30	3.24	4.31	3.08	1.96	2.02	1.62	شركة الكهرباء الاردنية

المصدر : بورصة عمان.
ملاحظة : لا تتضمن بيانات السوق الثالث.

جدول رقم (٦٣) : قيم واسعار اغلاق الاسهم المتداولة في بورصة عمان (السوقين الاول والثاني) (تابع)

TABLE NO. (63) : VALUE AND CLOSING PRICE OF SHARES TRADED IN AMMAN STOCK EXCHANGE (FIRST & SECOND MARKET) (CONTINUED)

Sectors	2005				2004				
	نيسان April	آذار March	شباط February	كانون ثاني January	كانون أول December	تشرين ثاني November	تشرين أول October	أيلول September	آب August
Value of Shares Traded (Thousand JD)									
Grand Total	1,406,605.1	993,431.7	594,291.3	612,931.3	570,296.7	481,323.2	407,493.0	362,856.0	184,410.8
Banks and Financial Institutions, of Which :	584,351.1	353,324.4	285,051.9	280,511.4	325,487.9	218,311.9	173,467.7	126,728.8	67,449.0
Jordan Islamic Bank	48,131.1	23,106.3	5,921.8	7,359.3	8,073.7	21,162.2	11,698.9	22,185.9	5,225.3
Jordan Kuwaiti Bank	8,855.0	5,955.4	2,653.6	6,651.6	4,877.0	2,737.5	2,008.8	1,607.7	1,661.3
The Housing Bank for Trade and Finance	4,578.6	10,946.7	5,665.6	6,657.1	3,591.6	3,768.4	4,888.7	7,101.6	3,909.3
Jordan National Bank	-	-	-	16,142.2	19,952.4	15,204.9	46,933.7	24,874.6	8,097.8
Arab Bank P.L.C.	293,549.1	182,750.9	196,644.0	128,826.3	206,139.9	87,642.4	31,648.9	11,955.5	12,502.8
Insurance Companies, of Which :	8,356.5	12,174.5	10,582.7	7,046.0	11,327.7	3,900.3	1,790.6	1,757.7	1,802.8
Jordan French Insurance	200.6	617.4	751.8	264.5	463.2	117.9	96.3	81.8	37.1
Manufacturing and Mining Companies, of Which :	344,230.5	245,977.1	110,511.4	132,857.4	113,509.3	124,009.7	96,171.6	126,572.2	74,233.5
Arab Aluminum Industry	3,268.5	799.7	625.1	206.3	244.5	480.5	234.0	273.4	451.0
Industrial Commercial Agricultural (Production)	8,687.3	4,392.5	6,448.4	3,702.4	2,286.0	3,022.7	2,758.4	7,299.3	3,662.0
National Steel Industry	85.3	179.6	367.3	106.2	222.3	819.6	1,057.0	853.3	678.0
Arab Pharm. Manufacturing	3,745.6	11,240.6	-	-	-	-	-	-	-
Jordan Cement Factories	91,119.8	8,534.8	11,148.9	8,027.4	10,395.8	10,068.1	10,035.7	3,542.8	3,912.0
Jordan Petroleum Refinery	16,132.3	35,638.4	9,894.2	16,449.4	13,971.7	7,856.2	1,435.4	3,558.3	845.8
Services Companies, of Which :	469,667.0	381,955.7	188,145.3	192,516.5	119,971.8	135,101.3	136,063.1	107,797.3	40,925.5
Jordan Electricity Company	12,559.4	15,386.2	5,167.4	14,510.5	10,025.6	12,494.6	7,032.9	7,303.9	2,211.2
Closing Price of the Last Day Traded (in JD)									
Banks and Financial Institutions									
Jordan Islamic Bank	3.75	2.98	2.78	2.72	2.62	2.89	2.37	2.29	2.07
Jordan Kuwaiti Bank	10.85	13.30	12.25	12.67	11.80	11.97	10.9	10.9	11.20
The Housing Bank for Trade and Finance	12.15	11.45	10.00	10.10	8.00	8.0	7.7	6.5	5.63
Jordan National Bank	-	-	-	4.13	3.62	3.58	3.3	1.96	1.91
Arab Bank P.L.C.	44.5	308.0	272.0	298.0	237.8	231.9	175.5	151.0	146.5
Insurance Companies									
Jordan French Insurance	4.25	4.05	3.80	3.46	2.70	2.62	2.3	2.14	2.14
Manufacturing and Mining Companies									
Arab Aluminum Industry	2.23	1.81	1.80	1.72	1.76	1.89	1.99	2.05	2.02
Industrial Commercial Agricultural (Production)	1.49	1.45	1.42	1.40	1.18	1.29	1.0	1.23	1.22
National Steel Industry	2.10	2.07	2.26	2.50	2.50	2.61	2.43	2.33	2.22
Arab Pharm. Manufacturing	6.70	7.34	-	-	-	-	-	-	-
Jordan Cement Factories	13.45	13.51	13.65	12.44	12.29	12.21	11.6	9.72	9.06
Jordan Petroleum Refinery	7.51	6.93	6.12	5.53	5.41	4.30	3.65	3.74	3.41
Services Companies									
Jordan Electricity Company	6.27	5.38	5.13	4.80	4.31	3.91	3.35	3.58	3.29

Source : Amman Stock Exchange.

Note : Third Market Data not Included.

جدول رقم (٦٤) : الرقم القياسي لاسعار الاسهم مرجحا بالقيمة السوقية لرأس المال

TABLE NO. (64) : SHARE PRICE INDEX WEIGHTED BY MARKET VALUE OF CAPITAL

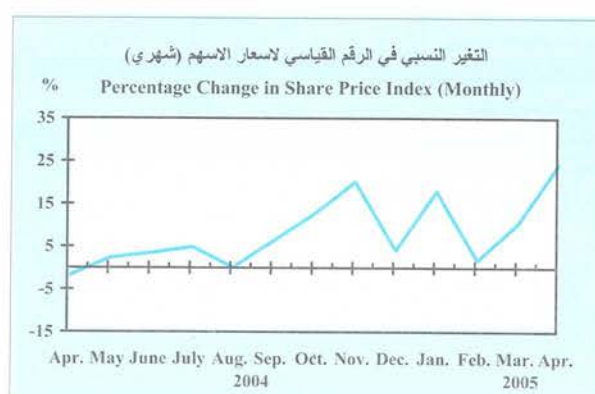
(Closing December 1991=1000)

(اغلقى كانون أول ١٩٩١ = ١٠٠٠)

Period	الرقم القياسي العام		شركات الصناعة والتعدين		شركات الخدمات		شركات التأمين		البنوك والشركات المالية		الفترة
	General Index		Manufacturing and Mining Companies		Services Companies		Insurance Companies		Banks and Financial Institutions		
	التغير النسبي % Percentage Change	الرقم القياسي General Index	التغير النسبي % Percentage Change	الرقم القياسي Index Number	التغير النسبي % Percentage Change	الرقم القياسي Index Number	التغير النسبي % Percentage Change	الرقم القياسي Index Number	التغير النسبي % Percentage Change	الرقم القياسي Index Number	
2000	-20.5	1330.5	-21.8	751.5	-9.8	998.1	-3.2	1197.4	-21.1	1987.3	٢٠٠٠
2001	29.8	1727.2	21.9	917.2	9.6	1093.9	11.3	1332.0	38.5	2752.0	٢٠٠١
2002	-1.6	1700.2	10.8	1016.1	-3.1	1060.2	12.5	1499.3	-7.1	2556.6	٢٠٠٢
2003	53.8	2614.5	45.9	1481.6	19.5	1266.7	52.6	2287.6	73.4	4433.6	٢٠٠٣
2004	62.4	4245.6	70.5	2526.9	47.9	1874.4	62.9	3726.9	63.1	7230.9	٢٠٠٤
2004											٢٠٠٤
April	-2.3	2666.0	-0.2	1475.8	-4.7	1307.7	2.3	2486.8	-2.5	4543.4	نيسان
May	1.8	2714.9	3.5	1527.5	3.2	1349.9	-0.3	2479.4	0.8	4577.5	ايار
June	2.9	2794.8	10.1	1682.4	0.6	1358.0	1.6	2519.5	0.5	4600.3	حزيران
July	4.3	2915.7	4.0	1749.1	4.4	1418.1	12.5	2833.6	4.3	4796.6	تموز
August	3.8	2902.0	2.3	1721.9	2.1	1386.3	18.5	2984.4	4.7	4817.4	أب
September	5.7	3068.0	4.1	1792.5	8.6	1505.3	-6.0	2804.0	6.0	5105.3	ايلول
October	12.0	3436.0	11.0	1990.0	8.8	1637.4	8.0	3029.1	13.5	5796.9	تشرين اول
November	19.5	4106.0	16.1	2309.4	14.6	1876.6	9.8	3325.6	22.8	7116.3	تشرين ثاني
December	3.4	4245.6	9.4	2527.0	-0.1	1874.4	12.1	3726.9	1.6	7230.9	كانون اول
2005											٢٠٠٥
January	17.2	4976.6	8.7	2747.4	10.1	2063.8	20.3	4481.9	23.0	8895.1	كانون ثاني
February	1.0	5025.6	5.1	2888.0	15.3	2378.9	11.6	5002.2	-4.4	8504.7	شباط
March	9.7	5514.4	5.0	3032.8	6.4	2531.4	16.4	5823.1	12.7	9580.6	آذار
April	23.6	6813.4	3.1	3125.7	28.1	3243.8	3.4	6022.0	31.5	12598.1	نيسان

Source : Amman Stock Exchange.

المصدر : بورصة عمان.



GENERAL INFORMATION ABOUT THE HASHEMITE KINGDOM OF JORDAN

Ruling Regime	: Parliamentary with hereditary monarchy .
Location	: Jordan situated between latitudes 29 and 33 north and longitudes 34 and 39 east .
Population	: Estimated at 5.323 million inhabitants in 2004.
Area	: 89.3 thousand sq. km. , of which 7.8% is agricultural land .
Climate	: Hot and dry in summer, moderate and rainy in winter.
Timing	: Two hours and three hours ahead of Greenwich timing in winter and summer respectively.
Economic System	: Market oriented economy .
Size of the Economy	: GDP in 2004 is estimated at JD 8,164 million or US\$ 11,515 million .
Standard of Living	: Per capita GDP at current market prices equals JD 1,534 or US\$ 2,164 in 2004 .
Resources	: - Several natural resources ; phosphate and potash are the most important ones . - Abundant skilled human resources and several tourism sights.
Currency	: Jordan Dinar ,which equals US\$ 1.4104 , is fully convertible.

- **Quantities Produced by Major Industries :** Data of table (56) represent production quantities of the major industries, these data are monthly collected from the following industrial companies:
 - Phosphate: Jordan Phosphate Mines Company.
 - Potash: The Arab Potash Company.
 - Fertilizers: Jordan Phosphate Mines Company (Di-Ammonium Phosphate) + Nippon Jordan Fertilizer Company (Di-Ammonium Phosphate + Compound Fertilizers) .
 - Chemical Acids: Jordan Phosphate Mines Company (Phosphoric Acid + Sulphuric Acid) + Indo-Jordan Chemicals Company (Phosphoric Acid).
 - Cement and Clinker: Jordan Cement Factories Company.
 - Electricity: Central Electricity Generating Company + Jordan Phosphate Mines Company + The Arab Potash Company + Jordan Cement Factories Company.
 - Petroleum Products: Jordan Petroleum Refinery Company, data of Petroleum Products represent total production quantities of Liquefied Petroleum Gas, Gasoline, Avtur, Kerosine, Gasoil, Fuel Oil, Asphalt, White Spirit, and Naftha.
- **Industrial Production Quantity Index:** Measures the monthly developments of real activity in the industrial sector, comprising 'Mining and Quarrying', Manufacturing, and Electricity (around 20% of real gross domestic product). It is calculated according to actual production of a sample representing most domestic industries, and weighted by the value added for each industry in the base year.
- **Share Price Index:** Measures the general level of share prices for companies listed in the Amman Stock Exchange(ASE). This index is calculated by ASE, and is weighted by the market value of the companies shares.
- **Market Value of Shares:** It represents the market value of the companies' capital, which is calculated by multiplying the number of shares in each company's capital by the closing price of the last dealing day.

- **National Disposable Income:** Represents gross national product at current market prices plus other current transfers from abroad (Net), minus consumption of fixed capital.
- **Other Current Transfers from Abroad (Net):** This item appears in table No. 53. It is calculated from the balance of payments data. It equals net current transfers plus that portion of net workers' remittances which is not included in net factor income from abroad.
- **Operating Surplus:** Represents gross domestic product at current market prices minus the sum of compensation of employees, consumption of fixed capital and net indirect taxes. It includes rent, interests, profits and any other component of property income.
- **Domestic Savings:** Represents gross domestic product at current market prices minus total consumption (public and private).
- **National Savings:** Represents gross national product at current market prices minus total consumption .
- **Net Disposable Savings:** Represents national disposable income less total consumption. This concept is adopted in the Systems of National Accounts (SNA). Other savings concepts mentioned above are used by international financial institutions and agencies.
- **Gross Capital Formation:** Represents expenditures on fixed capital goods plus change in stocks. It is financed by gross disposable savings plus net capital transfers from abroad and net borrowing from abroad.
- **Gross Domestic Product (GDP) Deflator:** Measures the general price level of all goods and services that are domestically produced (including capital and intermediate goods) and are included in gross domestic product. It is calculated by dividing gross domestic product at current prices by gross domestic product at constant prices, multiplied by 100.
- **Consumer Price Index (2002=100):** Measures the general price level of a fixed basket of goods and services consumed by the Jordanian family (844 commodities and services), including those imported from abroad. It is prepared by the Department of Statistics and weighted by the average family expenditure on goods and services, acquired from the results of Household Expenditure and Income Survey carried out in 2002.

- **Coverage of CBJ foreign reserves to imports (in months) :** Represents readily available foreign reserves of the CBJ divided by the monthly average value of goods and services less the monthly average value of re-exports.

Fifth: Output and Prices

National accounts of Jordan are currently prepared according to the 1968 United Nations System of National Accounts (SNA). However, the Department of Statistics is working currently on moving to 1993 SNA. At the sectoral level, the estimation of the value added at current prices is based on the outcome of surveys and other studies concerning various economic sectors and activities, while sectoral value added at constant prices is estimated by using the double deflator method or by an extrapolation method where the value added at current prices in the comparison period at constant prices is extrapolated by the value of output at constant prices. The deflating process is based on the 1994 prices.

The final actual data for National Accounts are published by the Department of Statistics with a lag ranging usually from one to two years.

The statistical tables No. 48 through 64 cover output and price statistics. The main source of these data is the Department of Statistics. The following are definitions of the main terms used in this section:

- **Commodity Producing Sectors:** Comprising Agriculture, 'Mining and Quarrying', Manufacturing, 'Electricity and Water' and Construction.
- **Services Sectors:** Comprising 'Trade, Restaurants and Hotels', 'Transport and Communications', 'Finance, Insurance, Real Estate, and Business Services', 'Community, Social, and Personal Services', Government Services, Non-Profit Services to Households, Domestic Household Services, less the Imputed Bank Service Charge.
- **Net Factor Income from Abroad:** This item is calculated from the services balance in the balance of payments. It equals net investment income plus a particular portion of net workers' remittances, which represents the remittances of Jordanians working abroad and expatriate workers who work in Jordan, and are considered as residents in their original countries, according to the international methodology of defining residency.

- **Capital and Financial Account :** Consists of the following :
 - * **Capital Account :** This account consists of both capital transfers and acquisition or disposal of non-financial non-produced assets. Where **capital transfers** represent the offsetting entries of forgiven debt and other capital transfers including the value of capital grants.
 - * **Financial Account :** Consists of the following :
 - **Direct Investment (abroad):** This item represents residents investment abroad broken down by equities, reinvested earnings, and net other claims on non-resident subsidiaries.
 - **Direct Investment (in Jordan):** This item represents non-residents investment in Jordan broken down by equities, reinvested earnings, and net other claims on resident enterprises.
 - **Portfolio Investment (Assets):** Covers residents ownership of foreign equity, foreign debt securities and foreign financial instruments, other than those included in foreign direct investment and reserve assets
 - **Portfolio Investment (Liabilities):** Covers non-residents ownership of domestic equity, debt securities and financial instruments, other than those included in foreign direct investment and reserve assets .
 - **Other Investment (Assets):** Includes all financial transactions related to residents and not included in direct investment, portfolio investment or reserve assets. The instrument classification of this investment comprises trade credits , loans , currency and deposits .
 - **Other Investment (Liabilities):** Includes all financial transactions related to non-residents and not included in direct investment, portfolio investment or reserve assets. The instrument classification of this investment comprises trade credits , loans , currency and deposits .
 - **Reserve Assets:** External assets available and controlled by the CBJ and could be used for financing BOP imbalances. It includes monetary gold, SDRs, reserve position with the IMF and foreign exchange assets (currency & deposits, and securities).

- * **Workers Compensations (Payments):** Represent income and benefits obtained by non-resident workers , including seasonal and cross border workers, as a compensation for working in the kingdom.
- * **Investment Income:** The **receipts side** represents the return and accrued interests acquired by resident investors from their equity and financial assets (such as banks deposits, loans, securities and stocks) issued by non-resident institutions. The receipts side includes General Government, Central Bank of Jordan, commercial banks and private sector investments. The **payments side** represents the returns obtained by non resident investors from their equity and financial assets in the kingdom.
- **Current Transfers:** represent the counterpart entries of real flows of goods and services as well as financial and non-financial assets which do not result in transfer of ownership of fixed assets or forgiveness of a liability by creditor .These transfers include the following :
 - * **Public Sector Transfers:** It includes grants and funds received or paid by the government from and to non-residents.
 - * **Other sectors:** This item includes :
 - **Worker's Remittances :** The **receipts side** represents inward transfers from non-resident Jordanians working abroad, for the purpose of current expenditures in Jordan. These remittances are estimated on the basis of the ITRS forms every month. The **payments side** represents outward transfers made by non-Jordanians residing and working in Jordan. These remittances are estimated on the basis of data from the Ministry of Labor on foreign workers, and the average monthly transfer per single worker in Jordanian dinar.
 - **Other transfers :** Consist of grants and funds given to residents "except government and worker's remittances" from non-residents, or that given from residents "except government and worker's remittances" to non-residents. It also includes UN compensations.

- * **Travel : Travel receipts** represent expenditures of non-resident tourists visiting Jordan. These receipts are estimated on the basis of the results of the Arrivals and Departures Survey carried out by DOS, which provides estimates for expenditure averages according to the nationality of tourists. These averages are usually adjusted by the prevailing inflation rates. The number of arrivals and departures is provided every month by the Public Security Department. On the other hand, **travel payments** represent expenditures abroad by Jordanian residents who travel abroad for the purpose of tourism, education or health treatment. These payments are estimated on the basis of the same survey used for the purposes of travel receipts.
- * **Transportation: Transportation receipts** represent the revenues of resident transportation firms accrued from offering services to non-residents. **Transportation payments** represent the amounts paid by residents to non-resident transportation firms against providing transportation services to residents including the cost of freight for imports. Data on this item are obtained from the sources of transportation firms as well as from information included in ITRS forms carried by the Central Bank and Commercial Banks every month .
- * **Government Services:** The **credit entries** cover mostly income from services rendered by Jordanian embassies and Jordanian diplomatic & political missions abroad as well as services provided by public institutions to non-residents. The **debit entries** cover expenditures of Jordanian military, the government and public institutions to non-residents for settlement of commercial payments and for the purchase of services. Related data are obtained from ITRS forms.
- * **Other Services (Net):** This item includes all services that are not classified in the abovementioned items. The most important items are insurance services, communication and computer services, construction services, trade related services, financial services, and trademarks and licensing fees.
- **Income Account:** This account consists of the following items:
 - * **Worker's Compensations (Receipts):** Represent income and benefits obtained by resident workers, including seasonal and cross border workers, as a compensation for being employed abroad by non-residents.

It consists of the outstanding balance of government bonds and bills plus the outstanding direct credit facilities to the government by the banking system and non-bank sources.

- **Treasury Bills and Bonds** : Includes short term bills and medium term bonds which are issued by the Treasury.
- **Other Government Securities** : Includes long term development bonds which are issued by the Treasury and the bonds which were issued by the Water Authority of Jordan and guaranteed by the government.

Fourth: External Sector

Statistical tables No. 31 through 47 cover Balance of Payments (BOP) and External Trade Statistics. The BOP division at the CBJ is responsible for compiling and preparing BOP data, while the source for external trade is the Department of Statistics (DOS).

The CBJ started from the June 2004 issue of the monthly statistical bulletin to publish the BOP according to the methodology of the fifth edition of the BOP manual published by the IMF (BPM5). Accordingly, the metadata related to the external sector has been amended.

The following are definitions of the main terms in this section:-

- **Current Account**: Represents the sum of the trade balance, the services account, the income account and net current transfers.
- **Trade Balance**: Exports less imports in the BOP.
- **Exports**: Domestic exports (f.o.b) plus re-exports.
- **Imports in the Balance of Payments**: Imports (f.o.b) less imports of non-resident agencies.
- **Non - Monetary Gold** : The gold which is held as a store of value and gold held for other purposes (industrial) , except the gold that is held as a reserve asset by the authorities (monetary gold).
- **Services Account**: Represents receipts less payments of the following services:

exception of a limited number of necessary goods, and on some services. In 2001 it was imposed on all services with the exception of limited services. This tax replaced the consumption tax which was imposed on a small number of commodities.

- **Other Taxes (Under Taxes on Domestic Transactions):** This item appears in table No. 26. It includes taxes on air tickets, insurance contracts, property-sales and departure tax.
- **Other Taxes (Under Additional Tax):** This item appears in table No. 26. It includes additional taxes on electricity, services of Land and Survey Department, vehicle and driver licenses, and other additional taxes.
- **Interest and Profits (Under Non-tax Revenues):** Includes interests on repaid loans in addition to profits transferred to the treasury from some of government's corporations, of which: the CBJ, Jordan Investment Corporation and Port Authority.

Third: Internal and External Public Debt

Statistical tables No. 28 through 30 cover Internal and External Public Debt statistics. The Ministry of Finance is the source of these statistics, except the Movement of Internal Public Debt instruments from the CBJ. The following are definitions for the main terms used in this section:-

- **Outstanding Contracted Debt:** Equals outstanding external debt plus undisbursed balance of contracted loans.
- **Outstanding External Debt:** Equals total disbursements of external loans minus repayments. It is worth noting that repayments include the balance of collateral loans.
- **Debt Service Ratio (Commitment Basis):** The ratio of payments due (principal + interest) to exports of goods and non-factor services.
- **Debt Service Ratio (Cash Basis):** The ratio of actual principal and interest payments to exports of goods and non-factor services.
- **Central Government Domestic Debt :** Represents the outstanding domestic claims on central government (general and own budgets).

purposes of computing this item in the monetary survey (table No.2) and domestic credit (table No.8), government deposits with the CBJ are reduced by the net balance of purchases and repurchases of SDRs.

- **Net Claims on Public Sector:** Net claims on central government plus claims on public entities.
- **Domestic Credit:** This item appears in tables No. 7 and 8, it includes net claims on public sector, claims on private sector (resident), and claims on financial institutions.
- **Other Items (Net):** This item appears in tables No. 2 and 3. It equals other assets of the banking system minus its other liabilities. Other assets and liabilities of the banking system are those items in the balance sheets of the CBJ and licensed banks that are not included in net foreign assets, net claims on public sector, claims on private sector (resident), and claims on financial institutions
- **Unified Interest Rate on JD Certificates of Deposits:** Represents the weighted average of interest rates on successful bids rounded to the nearest five basis points.

Second: Public Finance

Statistical tables No. 25 through 27 cover the Central Government Budget statistics. The source of these data is the Ministry of Finance. The following are definitions of the main public finance indicators:

- **Primary Deficit / Surplus:** Equals total revenues and grants minus total expenditures and net lending (excluding interest payments).
- **Current Deficit / Surplus:** Equals domestic revenues minus current expenditures.
- **Overall Deficit/ Surplus (Commitment Basis):** Equals total revenues and grants minus total expenditures and net lending.
- **Overall Deficit/ Surplus (Cash Basis):** overall deficit/surplus (Commitment basis) plus rescheduled interest .
- **General Sales Tax (GST):** This tax was introduced in 1994 on all imported and domestically produced commodities, with the

- **Quasi Money:** It equals demand deposits in foreign currencies plus time and saving deposits in Jordan dinar and foreign currencies with the banking system of all the sectors mentioned in the definition of money supply (M1).
- **Money Supply (M2):** It equals money supply (M1) plus quasi-money. On the asset side it equals net domestic assets plus net foreign assets of the banking system.
- **Official Reserves of Foreign Currencies:** It equals cash, balances and deposits in convertible foreign currencies, plus foreign currency bills and bonds, plus balances and deposits in non-convertible foreign currencies, minus deposits of licensed banks and non-residents in foreign currencies with the CBJ.
- **Obligatory Reserve:** The minimum deposit that licensed banks should maintain with the CBJ to meet the required reserve ratio imposed on deposits with these banks.
- **Excess Reserve in Jordan Dinar:** Deposits of licensed banks in Jordan dinar with the CBJ in excess of the obligatory reserve. Such excess reserve does not include the certificates of deposit in Jordan dinar issued by the CBJ as well as the CBJ window facility (in Jordan dinar).
- **Reserve Money:** It equals the sum of currency issued plus licensed banks' excess and obligatory reserves in Jordan dinar with the CBJ.
- **Direct Credit Facilities:** Credit extended by the banking system in the form of loans and advances, bills discounted and overdrafts.
- **Claims on Private Sector (Resident):** Includes direct credit facilities extended by licensed banks to the private sector, housing loans extended by the CBJ to its employees, and investments of licensed banks in companies' shares and corporate bonds issued by the private sector.
- **Claims on Central Government:** Includes direct credit facilities extended by the banking system to the government, investments of the banking system in governmental bonds and bills and subscriptions to international financial institutions.
- **Net Claims on Central Government:** Claims on central government minus its deposits with the banking system. For the

Corporation, Industrial Development Bank, Cities and Villages Development Bank, The Housing and Urban Development Corporation.

- **Resident:** Any juridical or natural person who usually lives inside Jordan or has stayed inside Jordan for at least one year, despite of the nationality, with the exception of international institutions and agencies, and foreign students and patients who stayed inside Jordan for more than one year.
- **Non-Resident:** Any Juridical or natural person who usually lives outside Jordan, and/or who lives inside Jordan for less than one year, despite of the nationality of this person, with the exception of families and individuals who have permanent economic status or interest and have a permanent house regardless of living in it occasionally.
- **Foreign Assets (Net):** This item appears in tables No. 1 through 3. It represents foreign assets of the banking system minus foreign liabilities on the banking system based on the concept of residency. It is calculated for both the CBJ and licensed banks from foreign assets and foreign liabilities in the balance sheet of CBJ (table No. 10) and the consolidated balance sheet of licensed banks (table No.13). For the purposes of computing net foreign assets in the monetary survey, foreign liabilities of the CBJ are adjusted by adding the balance of net purchases and re-purchases of SDRs to the foreign liabilities shown in the CBJ's balance sheet.
- **Domestic Assets (Net):** This item also appears in tables No. 1 through 3, and it represents the sum of net claims on the public sector, claims on private sector (resident), claims on financial institutions and other items (net) in the Monetary Survey (table No. 2).
- **Currency Issued:** Refers to the currency issued by the CBJ, which consists of both currency with the public and cash in vaults with licensed banks.
- **Money Supply (M1):** It equals currency with the public plus demand deposits in Jordan dinar with the banking system of the private sector (resident), public entities, and non-banking financial institutions, plus demand deposits of other banking institutions in Jordan dinar with the CBJ only.

- **Central Government** : Includes central government general budget and central government own budget.
- **Public Entities**: Includes public non-financial institutions (companies and institutions in which the government has an interest and/or a voting power), Social Security Corporation, and municipalities and local councils.
- **Public Sector**: Consists of central government and public entities.
- **Debit accounts**: This item represents overdraft account of general budgetary government at the CBJ, and direct facilities extended to the general budgetary government by licensed banks
- **Credit accounts** :This item represents deposits of the general budgetary government both in Jordan dinar and foreign currencies.
- **Government Accounts (Net)**: This item represents the algebraic sum of debit and credit accounts of the general budgetary government with the banking system.
- **Non-Banking Financial Institutions**^{*} : Includes those institutions which collect funds in forms other than deposits, and invest them in the financial market, in order to acquire other forms of financial assets. Among these institutions: insurance companies, money exchange companies, and 'Management, Development of Orphans Funds Establishment' and Jordan Mortgage Refinance Company.
- **Other Banking Institutions**^{*} : Includes those institutions which provide several financial services, but do not have convertible obligations to be used as means of payments. These institutions include: Industrial Development Bank, Cities and Villages Development Bank, and Agricultural Credit Corporation.
- **Financial Institutions**: Includes non-banking financial institutions and other banking institutions.
- **Specialized Credit Institutions**: Includes those institutions which specialize in financing certain sectors, and deposits are not a major source of funds for them. These institutions are: Agricultural Credit

* Effective January 2000, these concepts have been redefined according to new classification of the monetary sector accounts.

A Guide to Methodology and Statistical Concepts

First: Money and Banking

Statistical tables No. 2 through 24 cover the money and banking statistics. The Central Bank of Jordan (CBJ) is the main source of these data. The Administrative and Finance Department and the Banking Supervision Department furnish the Research Department with the balance sheet of the Central Bank of Jordan (CBJ), the consolidated balance sheet of the licensed banks, the activities of the Jordanian banks' branches operating in Palestine, and the debt and credit interest rate at the financial market. Accordingly, the Research Department prepares the data and publishes it on monthly basis according to the Monetary and Financial Statistics Manual (2000). The CBJ treats data provided from each financial institution as confidential information.

The monetary data are final prior to publication. Data is revised when amendments to methodology or data classification are made effective.

The following are illustrative definitions of the main items and expressions used in the tables of this section:-

- **Licensed Banks:** Includes all Jordanian and non-Jordanian deposit money banks operating in the Kingdom. This definition does not include financial institutions.
- **Banking System:** Includes the CBJ and the licensed banks.
- **Central Government General Budget:** Ministries and governmental departments which operate in the context of the central authority system of the state. Their annual budgets are issued within the General Budget Law.
- **Central Government Own Budget:** Governmental departments and official agencies which do not seek profit, and their annual budgets are issued independently of the General Budget Law.

EXTERNAL SECTOR

31/A- Balance of payments (old presentation).	54-55
31/B- Balance of payments (standard presentation).	56-57
32- Services and income account of the balance of payments (standard presentation).	58
33- Public grants received in the balance of payments.	59
34- Summary of external trade developments.	60
External trade developments (graphic).	61
35- External trade by economic functions.	62-63
36- Domestic exports by commodity.	64-65
37- Imports by commodity.	66-67
38- Geographic distribution of domestic exports.	68-69
39- Geographic distribution of imports.	70-71
40- Domestic exports to Arab countries .	72
41- Imports from Arab countries.	73
42- Imports from European Union countries.	74-75
43- Price and quantity indices of domestic exports.	76
44- Price and quantity indices of imports.	77
45- Arrivals by nationality	78
46- Departures by nationality.	79
47- Aqaba port activity.	80

PRODUCTION, PRICES, AND COMPANIES

48- Industrial origin of gross domestic product at current prices.	81
49- Gross domestic product deflator.	82
50- Sectoral relative importance of gross domestic product at 1994 prices.	83
51- Sectoral percentage changes of gross domestic product at 1994 prices.	83
52- Total demand and total supply.	84
53- National disposable income and its appropriation at current prices.	85
54- Gross fixed capital formation by economic activity at current prices.	86
55- Agricultural production and agricultural production index.	87
56- Quantities produced by major industries.	88
Production developments of Phosphate, Potash and Electricity (graphic).	89
57- Industrial production quantity index.	90-91
58- Construction activity.	92-93
59- Consumer Price Index	94-95
60- Wholesale price index.	96-97
61- Registered companies by economic activity.	98
62- Profitability of Jordanian public shareholding companies.	99
63- Value and closing price of shares traded in Amman Stock Exchange (first and second market).	100-101
64- Share price index weighted by market value of capital.	102

INDEX

	Page number
A guide to methodology and statistical concepts.	A-M
General information about the Hashemite Kingdom of Jordan.	103
1 - Main economic indicators.	2-3
MONEY AND BANKING	
2 - Monetary survey of the banking system.	4
3 - Changes in money supply (M2) and factors affecting it .	5
4 - Money supply by components and holder.	6 - 7
5 - Reserve money.	8
6 - Currency issued and deposits in Jordan by type of currency.	9
7 - Domestic credit extended by the banking system .	10-11
8 - Domestic credit extended by the banking system according to type of credit.	12-13
9 - Net credit extended to the general budgetary government by the banking system.	14-15
10- Balance sheet of the Central Bank of Jordan.	16-17
11- Central Bank of Jordan foreign reserves.	18-19
12- Certificates of deposit issued by CBJ.	20-21
13- Consolidated balance sheet of the licensed banks.	22-23
14- Assets and liabilities of licensed banks in foreign currencies.	24-25
15- Credit facilities extended by the licensed banks according to economic activity and borrower.	26-27
16- Credit facilities extended by the licensed banks according to type and maturity.	28-29
17- Deposits with licensed banks by depositor and type.	30-31
18- Foreign currency deposits with licensed banks by depositor and type.	32-33
19- Consolidated balance sheet of Jordanian banks' branches operating in Palestine.	34-35
20- Consolidated balance sheet of specialized credit institutions.	36
21- Total credit by lending institution.	37
22- Interest rates structure.	38-39
23- Exchange rates of major foreign currencies announced by CBJ	40-41
Exchange rates of major foreign currencies (graphic).	42
24- Cheque clearing.	43
PUBLIC FINANCE	
25- Summary of central government budget.	44-45
26- Central government domestic revenues.	46-47
27- Economic classification of central government expenditures.	48-49
EXTERNAL AND INTERNAL PUBLIC DEBT	
28- Central government domestic debt.	50-51
29- Movement of internal public debt instruments.	52
30- External public debt.	53

- Tables or parts of the tables might be reproduced or referred to provided that the Central Bank of Jordan's Monthly Statistical Bulletin as the source, with its date and number, is especially quoted.
- All disaggregate data and statements presented to the Central Bank are considered confidential and may not be revealed to any individual or institution, either public or private. This is in compliance with article number (45/c) of the Central Bank Law number (23), for the year 1971 and article number (11) of the Statistics Law number (8) for the year 2003.
- Inquiries regarding the coverage and updateness of the data should preferably be directed to the original sources shown at the end of each table. Inquiries regarding tables without a source could be directed to the Central Bank of Jordan
- This Bulletin is issued by the Research Department at the Central Bank of Jordan.

Postal address: P.O. Box 37 Amman 11118 Jordan

Tel.: + 962 6 4630301/9

Fax: + 962 6 4638889

+ 962 6 4639730

E-mail: redp@cbj.gov.jo

This Bulletin is also available on Internet at site:

<http://www.cbj.gov.jo>

Deposit No. at the National Library of Jordan

705/2002/D



CENTRAL BANK OF JORDAN

Monthly Statistical Bulletin

Research Department



CENTRAL BANK OF JORDAN

Monthly Statistical Bulletin

Vol. 41 - No. 6

June 2005

Research Department